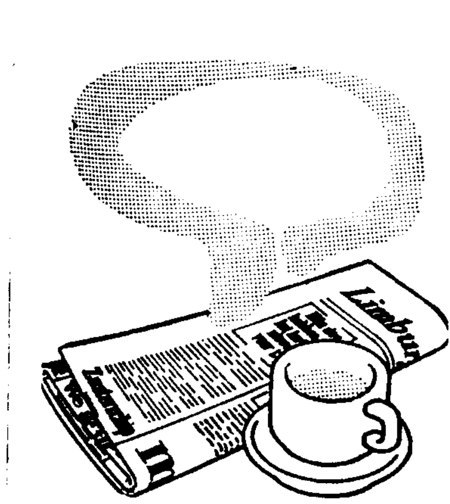
Limburgs Dagblad

Vrijdag 10 april 1970.
52e Jaargang no 84.

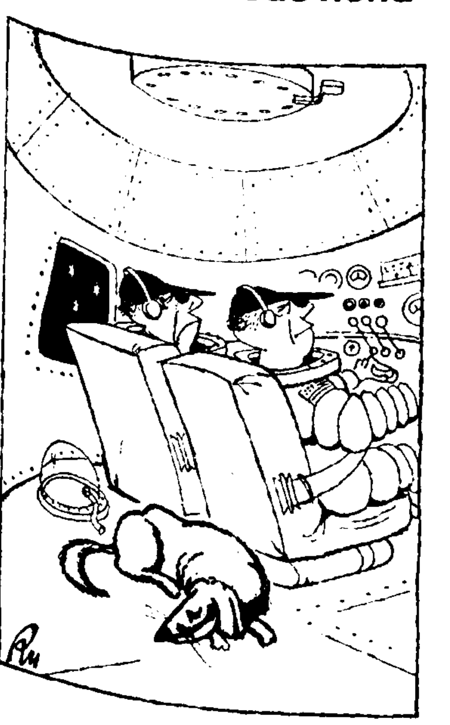
MEER DAN EEN MILJOEN ABONNEES

Directeur-Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Abonnementsprijs per kwartaal f 15.-, per maand f 5.-, per week f 1.16 - Giro 1035100



VANDAAG:

Astronauten hebben geen last van rode hond



VOLGENS PLANBUREAU:

Belasting moet in 1973 flink omhoog

(Van onze verslaggever)

DEN HAAG, 10 april — Als de regering, die in 1973 aan het bewind is, een beperkt aantal nieuwe taken ter hand neemt, moet er een bedrag van ƒ 3,5 miljard extra op tafel komen. Dit bedrag kan niet worden gevonden door bezuinigingen. Hieruit volgt, dat voor de uitvoering van deze taken de belastingopbrengst met 3½ miljard moet stijgen. Dit komt overeen met een verhoging van de omzetbelasting (BTW) van zes punten. Een en ander is gebleken uit een studie, die de regering heeft laten verrichten door het Centraal Planbureau.

BTW omhoog

Bij ongewijzigd beleid, dus als de regering helemaal niets extra doet, is er op 1 januari 1973 al 1000 tot 1500 miljoen meer nodig. Dat bedrag zal uit verhoging van belastingen moeten worden gevonden.

De stijging komt voort uit een inderdaad beperkte opvoering van overheidstaken. Het lijstje, dat nog niet in de ministerraad is besproken en dat vermoedelijk ook vandaag niet aan de orde komt, ziet er als volgt uit:

- volkshuisvesting: verhoging van het aantal te bouwen woningen met 5000 plus de daarbij horende voorzieningen van infra-structuur, 500 miljoen.
- verhoging van de ontwikkelingshulp tot anderhalf procent van het nationale inkomen, 200 miljoen.
- defensie: verhoging van de wedden, zoals al is besloten, 75 miljoen.
- landbouw: uitgaven voor het opvangen van uitstoting van werkkrachten en boeren, 75 miljoen.
- onderwijs: verlaging van de klassedeler bij kleuter- en lager onderwijs tot 32 leerlingen per klas, 400 miljoen.
- voorzieningen voor de werkende jeugd, die al zijn toegezegd, 420 miljoen.
- externe democratisering van het onderwijs, 900 miljoen.
- industrialisatie: stimulering van zgn. toekomst-industrieën, d.w.z. van industrieën, die de werkgelegenheid op den duur kwalitief verbeteren, 200 miljoen.
- beperking van de knelpunten in het verkeer, verbetering van wegen en openbaar vervoer etc., 750 miljoen gulden.

Al deze bedragen tezamen 3,52 miljard, zijn globaal berekend op de toestand van 1 januari 1973. Bij de beoordeling van deze cijfers dient men te bedenken dat er door allerlei politieke partijen al voorstellen zijn gedaan, die aanmerkelijk verder gaan.

DSM ook dupe van zwendel met olie bij Shell

(Van onze verslaggever)

GELEEN, 10 april. — Shell Nederland zoekt momenteel een ingewikkelde oliezwendelzaak uit, waarbij personeel van van DSM's polychemiebedrijf in Geleen-Beek en in totaal 28 andere plaatsen in het land betrokken zijn. DSM heeft bij de affaire enkele duizenden guldens schade geleden. Drie man personeel van het polychemiebedrijf zijn deze week voor onbepaalde tijd geschorst. De Rotterdamse politie heeft al zeventien personen gearresteerd, onder wie de man uit wiens brein de hele zaak voortgesproten schijnt te zijn.

De drie employees van DSM worden ervan verdacht te hebben meegewerkt aan een frauduleuze zaak, waarbij chauffeurs van Shell vaten dieselolie vol weer mee terugnamen en in eigen beheer elders verkochten.

Hoewel het onderzoek nog pas in een beginstadium verkeert, is het duidelijk dat het centrale punt in de zwendelaffaire de boekhouding is van de expediteur van het centraal distributiekantoor van Shell in Vlaardingen. Deze man die door de politie beschreven wordt als een „doorgewinterde misdadiger" wordt ervan verdacht in de boeken geknoeid te hebben, zodat de affaire niet aan het licht kwam. Hij is op staande voet ontslagen.

De meesten van de zeventien overige gearresteerde verdachten zijn chauffeurs die voor Shell reden. Op minstens 28 plaatsen in het geheie land verspreid bevinden zich helers van gestolen hoeveelheden olie.

De gearresteerde hoofdverdachte heeft niet alleen vele tonnen olie verduisterd, hij schijnt ook met beschadigde vaten gemanoeuvreerd te hebben. Hij liet deze afgekeurde olie overladen in gave blikken en via een groot aantal handlangers voor eigen rekening aan de man te brengen.



Vanuit medisch oogpunt is er geen bezwaar tegen veranging van astronaut Mattingly door reserve-astronaut John Swigert, wegens rode hond van de eerste. Mattingly, de enige die niet immuun is, heeft tot dusver geen symptomen van de ziekte vertoond maar hij zou tijdens de elf dagen durende reis ziek kunnen worden. Swigert heeft donderdag een aantal onderdelen van het vluchtprogramma doorgenomen met de twee andere astronauten Lovell en Haise in de simulator. Op de foto Swigert (rechts) met Mattingly. Lovell, die commandant is van het ruimtevoertuig, zou er weinig voor voelen om op het laatste ogenblik de samenstelling van de bemanning te veranderen, omdat er nog slechts kort tijd rest om de nieuwe bemanning op elkaar ingewerkt te krijgen. Mattingly of zijn plaatsvervanger Swigert moet het ruimtevaartuig om de maan laten cirkelen, terwijl de twee anderen op de maan landen. Een aantal voorzieningen in het ruimtevaartuig zou dan aangepast moeten worden aan de nieuwe ruimtevaarder, zoals de vorm van het bed. Als tot uitstel wordt besloten, zal de Apolo 13 op 9 mei gelanceerd worden. Vanmorgen wordt beslist of Swigert mee gaat of dat de vlucht wordt uitgesteld. (Zie ook pagina 9).

FAR wilde gezant tegen verhoogd bedrag vrijlaten

HAMBURG GUATEMALA BONN, 10 april (Rtr-AFP-AP) — Ambassadeur Karl Graf Von Spreti, is vermoord nadat zijn ontvoerders in paniek raakten toen zij bemerkten dat een onderhandelaar door de politie werd geschaduwd. De opstandelingen zouden bereid zijn geweest hun eis voor vrijlating van de 22 gevangenen te laten vallen als het losgeld zou worden verhoogd. Dat verklaarde een lid van de verzetsgroep FAR tegenover een correspondent van het Westduitse blad Die Welt.

Om de nieuwe termen voor de onderhandelingen vast te stellen was een ontmoeting met een contactman gearrangeerd. De man werd echter door de politie gevolgd. In Guatemala is intussen vernomen dat de ambassadeurs van Mexico, Argentinië, Chili en Israël telefonisch met ontvoering zijn bedreigd. Walter Scheel heeft een verklaring overhandigd aan de regering van Guatemala waarin Bonn deze beschuldigt van schending van het Volkenrecht. West-Duitsland meent dat Guatemala aan de eisen van de ontvoerders had moeten voldoen om het leven van Von Spreti te redden.

Inmiddels schijnt de linkse dichter Abelardo Torres en zijn vrouw in Guatemala te zijn ontvoerd door, naar de autoriteiten daar aannemen, de rechts-extremistische organisatie La Mano (de hand). Deze zou op deze wijze wraak willen nemen voor de moord op Von Spreti. La Mano heeft woensdag al een slachtoffer gemaakt: een 51-jarige linkse politicus. Zijn lijk werd langs een landweg gevonden. Gisteren is de Guatemalteekse ambassadeur in de Bondsrepubliek, Antonio Gandara, uit Bonn vertrokken, zulks op aanraden van Hans Scharzmann, chef van het protocol.

Bakkers willen broodprijs met 4 cent verhogen

(Van onze correspondent)

ZWOLLE, 10 april — De Nederlandse bakkers willen zo spoedig mogelijk de prijs van het brood met 4 cent verhogen. Ze hebben dit telegrafisch aan minister Nelissen laten weten. Zij menen daarop recht te hebben i.v.m. de door allerlei omstandigheden sterk gestegen produktiekosten en de invoering per 1 april van de nieuwe CAO voor het bakkerijpersoneel.

De heer C. Koppert, voorzitter van de Nederlandse Bakkersbond, vertelde dat gisteren tijdens een bijeenkomst in Ommen ter gelegenheid van het zilveren jubileum van de Overijsselse bakkersbond.

De NBB heeft het ministerie van economische zaken al enige tijd geleden toestemming gevraagd voor de prijsverhoging. Volgens de heer Koppert wil het ministerie evenwel niet aan de, naar zijn mening gerechtvaardigde bakkerswensen tegemoetkomen. Minister Nelissen zou slechts een prijsverhoging van 2 cent voor winkelbrood en 3 cent voor aan huis bezorgd brood willen toestaan.

Garagetarieven omhoog

DEN HAAG, 10 april — De uurtarieven van garagebedrijven mogen met 90 cent en de vaste reparatietarieven (de zogenaamde karweiprijzen) met 4,5 procent worden verhoogd. Aldus blijkt uit een prijzenbeschikking onderhouds- en reparatietarieven motorvoertuigen die in de staatscourant is gepubliceerd.

Horecafleden pruimen plaatje niet

VENLO, 10 april — Leden van Horecaf hebben de boycot uitgesproken over het horecalied „Uit. Goeie gewoonte", waarmee café-, hotel- en restaurantbezoek zou moeten worden gestimuleerd. Uit protest tegen de tekst van Henk Elsink, die het horecalied ook zingt, hebben zij gisteren de plaatjes teruggestuurd naar het bedrijfschap van Horeca, dat 't singeltje liet maken. In totaal werden 30.000 plaatjes naar de leden verstuurd, terwijl 10.000 stuks voor de handel zijn gereserveerd.

De tekst van het gehekelde Horecalied, waarvoor Harry Bannink de muziek componeerde, werd reeds diverse keren gekuist. Laatstelijk werd de zinsnede: „lig niet te klooijen, ga vanavond uit" geëlimineerd. Desondanks heeft de uiteindelijke versie niet de goedkeuring gekregen van het landelijk bestuur van Horecaf, dat de leden adviseert het singletje te retourneren.

Rovers hadden pech: gestolen lade was leeg

(Van een onzer verslaggevers)

LOMMEL, 10 april — Twee mannen — beiden gemaskerd en een van hen gewapend met een pistool — drongen donderdagmorgen het kantoortje van een ziekenfond in het gehucht Kerkhoven — tussen Balen en Lommel — binnen. De gewapende bandiet hield de kantoorbediende Rosa Boets (22) zijn wapen onder de neus terwijl de ander regelrecht op een kast toeliep en er een lade uittrok. Daarmee gingen de overvallers er — zonder een woord gesproken te hebben — als een haas van door in een Opel. Ze hadden echter pech, want ze hadden juist de verkeerde lade — daar zat geen geld in — uit de kast getrokken.

Toch moet uit de wijze van optreden worden geconcludeerd dat zij goed met de gang van zaken in het ziekenfondskantoortje op de hoogte zijn geweest. De politie heeft — hoewel het nummer van de Opel bekend is — nog geen spoor van het roversduo kunnen vinden.

Onderzoek in Maastricht

Vooral de jonge kiezers lieten verstek gaan

(Van onze verslaggever)

MAASTRICHT, 10 april — Vooral de jonge kiezers in Maastricht hebben bij de verkiezing voor provinciale staten hun stem niet uitgebracht: in de leeftijdsgroep van 21 tot en met 32 jaar (15.235 kiezers) ging 57,17 procent niet naar de stembus. Van de 21-jarigen liet zelfs 66.2 procent verstek gaan. Ook een hoog percentage hoogbejaarden bleef thuis: 69.7 procent van de 275 mensen van 88 jaar en ouder. Het beste cijfer haalden de 67-jarigen: slechts 26.7 procent van deze groep bracht zijn stem niet uit.

In Maastricht liet in totaal 43.75 procent van de stemgerechtigden bij de verkiezing op 18 maart verstek gaan, een percentage dat ver boven het landelijke cijfer van ongeveer 31 procent uitsteekt. De gemeente Maastricht heeft gisteren het resultaat van een onderzoek naar het verband tussen leeftijd en opkomst bekend gemaakt, waaruit ook blijkt dat vooral de bewoners in nieuwe wijken weinig gebruik maakten van hun stemrecht. Voor meer cijfers hierover zie pagina 19.

Wetswijziging

Intussen heeft het KVP-Tweede Kamerlid mr. Kolfschoten minister Beernink (binnenlandse zaken) schriftelijk gevraagd een wijziging van de kieswet voor te bereiden. Daardoor moet het mogelijk worden dat de uittreksels uit kiezerslijsten, waarop per stembureau is aangetekend wie wel en wie niet is komen stemmen, eventueel tegen betaling ter beschikking van belanghebbenden worden gesteld. Aanleiding tot dit verzoek vormt, zo schrijft mr. Kolfschoten, de opvallend slechte opkomst van het kiezerskorps bij de jongste Statenverkiezingen. Hij wil door de wetswijziging de politieke partijen in de gelegenheid gesteld zien zich omtrent dit verschijnsel ook in de toekomst gericht te oriënteren.

Vals bomalarm in Amsterdam

AMSTERDAM, 10 april — Wapenexperts van de politie hebben gistermiddag het pand van een joodse handelsfirma in Amsterdam-Osdorp ruim anderhalf uur op explosieven doorzocht, naar aanleiding van een bomalarm dat om even voor twaalf bij de firma was binnengekomen.

Volgens een anonieme telefonische waarschuwing zou de zaak binnen een half uur in de lucht vliegen. De politie liet het pand ontruimen en zorgde dat het publiek op een afstand bleef. Om tien over één kon het 35 man sterke personeel het werk hervatten. Het zoeken had niets opgeleverd.

Griekse bewind wil zich rechtvaardigen

ATHENE/ROME, 10 april (AFP-AP) — De Griekse regering zal medio deze maand een driedelig witboek publiceren, waarin de beslissing van het Griekse kolonelsbewind om uit de Raad van Europa te treden en het Verdrag van Rome voor de Rechten van de Mens niet te erkennen, wordt gerechtvaardigd. Deze mededeling heeft het Griekse regeringsblad Ta Simerina gemeld.

Het boekwerk zal in het Frans, Duits, Engels en Grieks worden uitgegeven en zou, volgens de krant, alle gegevens en feiten omtrent Griekenland en de Raad van Europa bevatten.

VOEDINGSEXPERT MEENT VAN WEL

Is yoghurt gevaarlijk?

UTRECHT, 10 april — Drs. J. Plantinga, voedingsdeskundige, heeft gisteren in een lezing in Utrecht onder honderden vrouwen nogal wat opschudding verwekt met de mededeling dat het regelmatig consumeren van yoghurt gevaarlijk is, omdat yoghurt in de darmen de bacteriën vernietigt die de mens beschermen tegen allerlei ziekten. De in de dikke darm voorkomende coli-bacterie vernietigt tyfus- en paratyfusbacteriën en het kinderverlammingsvirus, aldus drs. Plantinga, die hieraan toevoegde dat recente onderzoekingen in Duitsland hebben uitgewezen, dat de darmbacteriën ook kanker tegengaan.

VENLOSE VROUWEN VOELDEN ZICH BEDREIGD OP STRAAT

(Van onze verslaggever)

VENLO, 10 april — Ruim een derde van de vrouwen uit de Venlose binnenstad voelt zich 's avonds op straat bedreigd. Zo blijkt uit een enquête, die vijftig leerlingen van de vierde klas van de rijksscholengemeenschap in Venlo instelden naar de criminaliteit onder de jeugd en het optreden daartegen door de Venlose gemeentepolitie. Het onderzoek wilde een praktijkles statistiek zijn, dat door drs. T. Seroo (30) uit Tegelen aan de rijksscholengemeenschap wordt gedoceerd.

Van de 1000 binnenstadbewoners verleenden 473 personen hun medewerking aan de enquête. De jongeren onder hen bestempelden de Venlose binnenstad grif als een centrum van jeugdcriminaliteit. De ouderen waren aanmerkelijk milder in hun oordeel. Als oorzaken voor de jeugdcriminaliteit werden voornamelijk genoemd: een tekort aan ontspanningsruimte voor de jeugd, het feit dat Venlo een grensstad is en de onderbezetting van het Venlose politiekorps. 44 percent van de mannen en 42 percent van de vrouwen vonden het politieoptreden te slap, 73 percent der mannen tegenover 76 percent der vrouwen de straffen van de justitie te laag.

Het met veel vlijt vergaarde cijfermateriaal zal nader worden geanalyseerd door het sociologisch bureau van de gemeente Venlo. Drs. T. Seroo is uiterst tevreden over het werk van zijn pupillen. Ook aan een middelbare school in Roermond heeft de Tegelse leraar een enquête op gang gebracht, die een inzicht moet geven in de leesgewoonten van dagbladlezers.

Kolom Links

mensen



● Joyce Nixon speelt op haar viool en rookt haar sigaartje tijdens de repetities voor de opera „Victory" in het Londense Covent Garden. Zij is lid van een muziekband van vrouwen, zes in totaal. In de opera speelt de band liedjes uit de jaren 1890. Toen rookten ze nog vooroorlogse sigaren (foto).

dieren

● Een nieuwe forelsoort, die beter zou smaken en sneller zou groeien dan andere leden van haar familie, werd in het graafschap Somerset in West Engeland gekweekt. Ze heet de „Sunbeam", heeft een gouden rug, een rode streep op haar zijkant en helrose vinnen.



● Meisje met hond in Perth, Australië. Het meisje is de 19-jarige Beverley Jones. De hond heet Otis. Hij houdt niet van water. Zij des te meer. De fotograaf vond in elk geval dat juffrouw Jones een mooie rug had (foto)

dingen

● Alister Burn, opvarende van een mijnenveger van de Royal Navy, gooide eerst een aantal vertrouwelijke stukken, daarna twee schuimblussers, toen vijf officierspetten en tenslotte een kreeft van de kapitein overboord.

● Op de bestelkaarten die bij post- en bankkantoren konden worden ingeleverd, zijn 4.150.000 zilveren tientjes besteld.

uitspraak

● „Wij Nederlanders eten over het algemeen veel te veel vet. Overal stoppen wij vet in. Zelfs in brood en koek. Wij krijgen veel te veel calorieen naar binnen, die ons een buikje en op de duur misschien een hartinfarct bezorgen. Voedsel waarin voldoende eiwitten zitten eten wij daarentegen weinig" (Professor dr. C. den Hartog)

foto vandaag



● Dat heb je ervan als je in Los Angeles chips eet. Op een party in die stad werden de gasten allemaal high, om niet te zeggen ziek, nadat ze ervan gegeten hadden. Achteraf bleek dat de chips gedrenkt waren in LSD. De gasten hadden het niet in de gaten. 27 personen weten nu wat het is onder invloed te zijn. Ook vader.

gehOOrd

● condoominus vobiscum

En meneer Quinten meent:

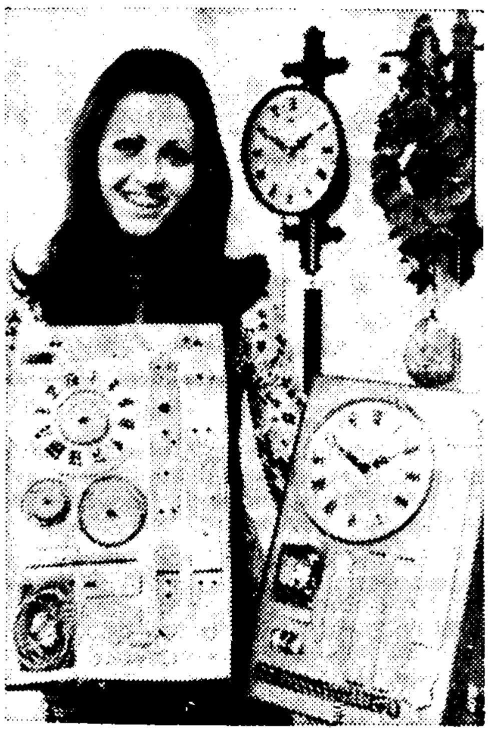
● geleen: het hemd is nader dan de rok

grote belangstelling

Meer dan 750.000 mensen hebben de tentoonstellingen in Los Angeles, St. Louis en Philadelphia gezien van de werken van de Nederlandse Van Gogh-collectie. Het had de laatste toernee van de collectie moeten zijn voordat deze permanent ondergebracht zal worden in het te bouwen Van Gogh-museum in Amsterdam. De Nederlandse regering heeft echter beloofd de collectie nogmaals te sturen voor een tentoonstelling in Baltimore in oktober na de zomertentoonstelling in Amsterdam. Dr. Evan H. Turner, de directeur van het kunstmuseum in Philadelphia zei: „Ik geloof niet dat de Nederlandse regering zou hebben toegestaan dat de collectie naar Amerika terugkeert, als deze niet zulk een geweldige belangstelling (400.000 mensen) in Philadelphia had getrokken".

mars

Een 400.000 mensen, vaderlandse liederen zingend en met bijbels en nationale vlaggen zwaaiend, zijn zaterdag in Washington van het Kapitool naar het Washingtonmonument gelopen om hun vertrouwen in de overwinning in Vietnam te betuigen. Deze „overwinningsmars" stond onder leiding van ds. Carl McIntire en was een antwoord op de grote mars die op 15 november vorig jaar in Washington is georganiseerd tegen de oorlog in Vietnam. Toen waren er 250.000 betogers op de been.



● Bouw zelf je klok uit een bouwdoos, is het parool in de Bondsrepubliek. Ga knutselen met de tijd in je vrije tijd. Dat kan, van de rustieke klokken tot de moderne. In iedere doos zitten ongeveer 40 onderdelen en als je die volgens een bijgevoegd schema in elkaar past heb je een klok die nergens zo tikt als thuis.

baar

Langharige mannelijke toeristen zullen voortaan Marokko niet meer binnen mogen. Deze nieuwe politiek, het gevolg van een politieverordening, betekende dat onlangs een bus met Britse vakantiegangers moest wachten tot de chauffeur en twee medereizigers onder de schaar waren geweest.

drukwerk

Een tweedelige bijbel, die door Johan Gutenberg is gedrukt, is te New York te koop aangeboden voor een prijs van 2.500.000 tot 2.750.000 dollar. De bijbel is eigendom van Hans P. Kraus, een vooraanstaand Newyorks handelaar in zeldzame boeken. Hij kocht de bijbel voor een onbekend bedrag van de bekende verzamelaar Arthur Houghton jr. De bijbel is een van de 13 Gutenbergs in de Verenigde Staten. Hij kwam in 1951 uit Engeland naar dit land. Slechts vijf bladzijden ontbreken van de 643 bladzijden van de twee testamenten. Een van de ontbrekende bladzijden is blanco.

poesie-albumblaadjes







mijn naam is hond!

„Zo leef ik, van het een naar het ander. En soms is er niks. Geen kluif, geen speelmakker. Lege weilanden waar niks is, zelfs geen boompje. Soms denk ik: dit is een spoor, dit gaat ergens naartoe. Zo leef ik in verwachting. Maar meestal is er niks. Misschien is er niks tot aan de jongste dag. Maar dan zal ik verlost worden. Verlost van wat?"

lachen met max

Elke maand een flinke dosis lachmedicijn, dat zal de zieke goed doen, dacht de Amsterdamse moppentapper Max Tailleur en nam daarom het initiatief tot de oprichting van het maandblad „Beter met Max" dat in een oplage van 100.000 exemplaren gratis voor zieken- en bejaardentehuizen wordt verspreid. Het blad, dat behalve een flink aantal moppen ook puzzelrubrieken en artikelen over onder andere dammen, bridgen, haken, breien en knutselen bevat, werd onlangs in het Hilton Hotel in Amsterdam ten doop gehouden door de burgemeester van Wassenaar, mr. W. Geertsema, lid van de stichting „Beter met Max" die zich met de uitgifte van het ziekenblad bezighoudt. Behalve de verspreiding van „Beter met Max" gaat de stichting die staat onder voorzitterschap van de commissaris der koningin in Noord-Holland, mr. F. J. Kraneburg, zich ook bezighouden met het organiseren van vakantie- en herstellingsreizen voor langdurige zieken tegen gereduceerde prijzen. Het bestuur beschikt daartoe over een kapitaal, dat is binnengekomen van een dertigtal bedrijven die zich hebben verplicht om een jaar lang in het blad te adverteren. Hiervoor worden de eerste twaalf nummers uitgegeven en het overige geld is bestemd voor de organisatie van vakantiereizen. Max Tailleur denkt in eerste instantie aan een aantal georganiseerde vliegreizen naar herstellingsoorden in Bulgarije en Italië. Bovendien is de stichting van plan om per jaar twee auto's cadeau te doen aan patiënten die zich moeilijk kunnen voortbewegen. De Nederlandse kruisverenigingen en het Rode Kruis zullen zorgdragen voor de gratis verspreiding van het blad aan de diverse instellingen.

nieuw

Het kritische tijdschrift „Kladderadatsch", in 1848 in Berlijn opgericht en lange tijd de strijdbare tegenstander van de „establishment", verschijnt weer. Het blad, dat tijdens het keizerrijk en het derde rijk veel aan strijdbaarheid inboette, zegt in het eerste nummer, na afwezigheid van 26 jaar, terug te grijpen op de oude vrijzinnige inspiratiebronnen. Het „Duitse tijdschrift voor non-politieke mensen" verschijnt met een oplage van 63.800 exemplaren.

de bomen

Toen Marija Titlovitsj uit Joegoslavië op haar land een vuurtje stookte en niet ingreep toen de vlammen oversprongen naar het naburige bos, ging dit ook in vlammen op. Nu heeft de rechter in Zadar, dat aan de Adriatische Zee ligt, zijn uitspraak gedaan: tien weken de gevangenis in, of een nieuw bos planten. Marija heeft dit laatste gekozen. Zij krijgt de 1500 jonge boompjes voor niets, maar het zal zeker niet meevallen. De grond van het terrein waar het nieuwe bos, bij het dorp Ikona op het eiland Pasjman, moet verschijnen, is namelijk zeer rotsachtig.

dsm

Nu gaat DSM in Geleen wéér een nieuwe fabriek bouwen, voor de winning van butadieen of iets dergelijks. Ik heb er nooit van gehoord maar het zal wel belangrijk zijn dat het er komt. Proeft zo'n directeur nou eerst zo'n produkt voor het op tafel komt of hoeft dat niet? Hij zal er ook wel niet aan ruiken, want meestal ruiken zo'n dingen niet lekker. Bij voorbaat wijs ik butadieen af want het onsje gewone lucht dat er nog in Geleen en omstreken is wil ik me niet laten ontnemen. Wat zou zo'n directeur nou doen als ik hem per brief vroeg om dat butadieen maar te laten zitten? Niemand in Geleen heeft butadieen nodig, nou ja, misschien een doodenkele persoon, maar die kan het nog altijd bestellen in Amerika of zo, waar ze ook van alles maken waar nog geen sterveling gelukkiger van geworden is. Misschien zegt de directeur: „Ik maak wat ik wil en ik maak verdomme ook butadieen". Nou is het zo dat ik hem in stáát acht het te maken. Ik zou niet weten hoe ik dat produkt in elkaar zou moeten knutselen. Het lijkt zo eenvoudig, butadieen. Je denkt: ik gooi wel wat van die chemische dingen door elkaar en je hebt het. Vergeet het maar. Alleen één ding is nog moeilijker te maken: goede, gezonde lucht. Ik wed dat DSM dat niet kan maken. Integendeel: ze maken het beetje goeje lucht dat we nog hebben kapot. Nee, lieve butadieen, je wordt niet met blijdschap ontvangen. Ik hoop niet dat Vadertje DSM ons dat kwalijk neemt: ons Vadertje met zijn slechte adem.

HEER BOMMEL en de Blijdschapper







6870. Gedurende de nacht nam de storm toe. Zware wolken trokken langs het zwerk en verduisterden het maanlicht, terwijl hevige regenbuien op de torens van Bommelstein neerkletterden. Het zal ongeveer twee uur geweest zijn toen een orkaanvlaag over het oude slot gierde, die vele pannen van de daken en de luiken van de ramen rukte. Het venster van heer Ollies slaapkamer werd opengeblazen, zodat de rustende heer zich plotseling temidden der woedende elementen bevond. Geen wonder, dat hij met een kreet uit zijn eerste slaap overeind kwam. „W-wat is dat?" stamelde hij. „Z-zouden dat de geesten z-zijn d-die ik opgeroepen heb? Op het kerk-kerkhof, be-bedoel ik? Ach, misschien had ik het niet m-moeten doen.... Vooral niet omdat de heer Zw-Zwadder de zaak in handen heeft...." Een nieuwe windruk deed de regen naar binnen slaan en onderbrak zijn gedrukte gedachtengang. „Ach, wat, het is alleen een beetje storm", hernam hij wakker wordend. „Het raam is opengewaaid, heel gewoon." Met een zucht wierp hij de dekens van zich en stond op om een einde te maken aan het ongerief. Doch de wind sloeg om zodat hij met volle kracht door de vensteropening naar binnen bolderde en de inrichting van het zo verzorgde vertrek ontredderde. Een ogenblik worstelde de bewoner met fladderende pyjama tegen de woedende elementen, doch toen werd hij getroffen door een schilderij dat door de wind van de muur gerukt werd, en als werd zwart om hem heen....

ARMAN EN ILVA

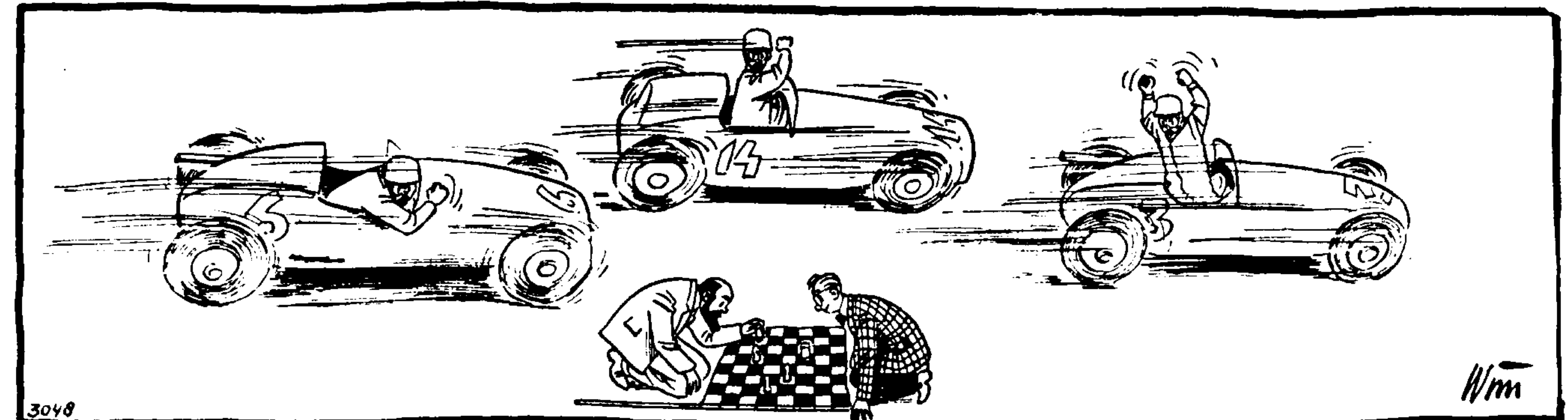






SIMPELMAN

door Wim van Wieringen



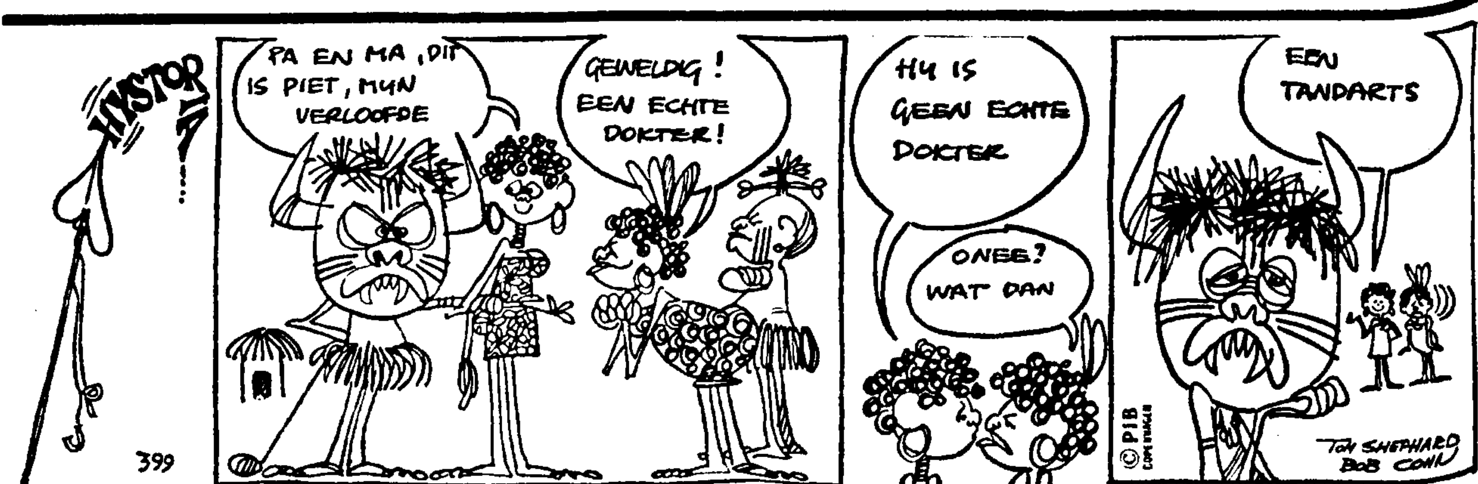
Huon, de neveling

DE LAATSTE NEDERLAAG



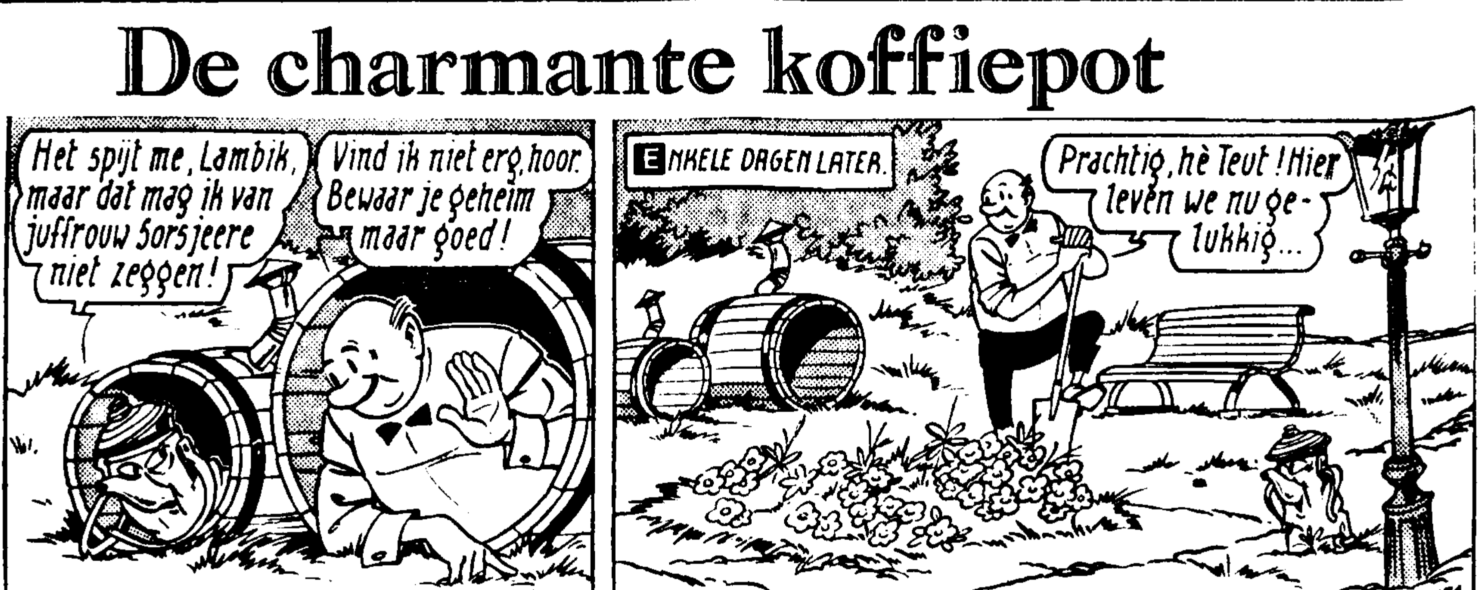


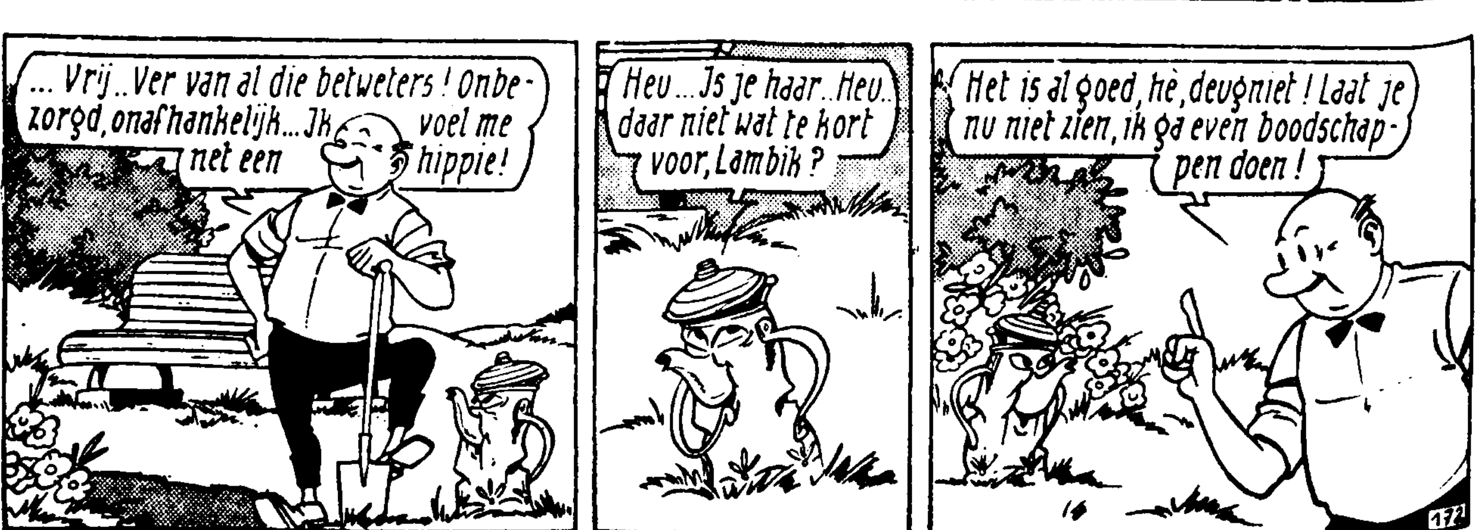






De charmante koffiepot





VOLGEND JAAR START MIDDENSCHOOL

Veringa is voor onderwijs-tv op aparte kanalen

(Van onze parlementaire redactie)

DEN HAAG, 10 april. — Minister Veringa van onderwijs wil een groter deel van het Nederlandse volk via radio en televisie bij het onderwijs betrekken. Hij meent dat dit via eigen netten moet geschieden, dus buiten de bestaande twee televisiekanalen en drie radionetten om. Over de technische kanten van deze voor ons land volkomen nieuwe vorm van onderwijs kon de minister nog niets meedelen. Hij zal samen met minister Klompé van cultuur en minister Bakker van verkeer een studie hiernaar instellen waarvan de resultaten in een nota aan de Tweede Kamer zullen worden kenbaar gemaakt. Minister Veringa heeft dit donderdagmiddag bekendgemaakt tijdens een vergadering van de vaste commissie voor onderwijs van de Tweede Kamer over de ministeriële nota „democratisering van het onderwijs".

Staatssecretaris Grosheide van onderwijs liet weten dat volgend jaar in ons land in een aantal plaatsen zal worden gestart met een zogenaamde middenschool. De school is bedoeld voor leerlingen die het lager onderwijs hebben gevolgd en nog niet een duidelijke keus kunnen maken uit de verschillende soorten vervolgonderwijs die we in ons land kennen.

De middenschool zal een cursusduur kennen van drie jaar. In het eerste jaar begint men op gelijk niveau met dezelfde stof. In de loop van dat jaar zal echter blijken dat sommige leerlingen meer gevoel en aanleg hebben voor talen, anderen voor wiskunde of exacte vakken en weer anderen voor de typisch technische richting. Langzamerhand kan iedereen zich dan in de hem het best liggende richting en met zijn eigen snelheid ontwikkelen. In het tweede en derde jaar treedt dan een verdere differentiatie naar richting en naar leerniveau op.

De heer Vonhoff (VVD) zag niet zoveel in deze experimenteervorm. Hij meent dat er geen wezenlijke bijdrage wordt geleverd tot de noodzakelijke volledige verandering van ons onderwijs. Staatssecretaris Grosheide wil het experiment een kans geven. Dat betekent overigens nog niet dat er inderdaad in de toekomst voor de middenschool een vaste plaats zal ontstaan.

● Gelijke kansen

Het Nederlandse onderwijs moet dringend worden veranderd. Iedereen met gelijke talenten moet dezelfde kansen hebben uit welk milieu of welke inkomensklasse hij ook komt. Dat was de algemene opvatting van de kamerleden. Nog steeds blijkt dat jongeren uit de zogenoemde betere milieu's en de hogere inkomensklassen, verder doorstoten in het onderwijs. Dat geldt niet alleen voor een academische opleiding, maar ook voor het voortgezet wetenschappelijk onderwijs en zelfs voor de HAVO.

● Verdere integratie

Vrij unaniem waren de Kamerleden van mening dat het kleuteronderwijs en het basisonderwijs (lagere school) verder geïntegreerd moeten worden. De heer Laban (PvdA)) sprak zich uit voor een leerplichtige leeftijd vanaf het vierde jaar.

Ook kwam ter sprake de belangrijke positie van de moeder, wat betreft de taalvorming van kleuter en peuter. De heer Jongeling (GPV) meende dat daarom een moeder met nog niet schoolgaande kinderen niet buitenshuis zou mogen werken. Hij vond enige steun in deze mening bij de heer Schuring (CHU).

● Geen gek idee

De heer Van Bennekom (AR) zei ook van mening te zijn dat de leerplichtige leeftijd niet zo nadrukkelijk bij zes jaar moet beginnen.

Hij suggereerde voor de opleiding van kleuterleidster HAVO als basis verplicht te stellen.

Staatssecretaris Grosheide vond dit geen gek idee. Hij zal bekijken in hoeverre dit mogelijk is en daarbij tevens aandacht schenken aan de vraag of deze kleuterleidsters door een vervolgopleiding dan de bevoegdheid kunnen krijgen voor de laagste klassen van het basisonderwijs.

Een suggestie van de heer Schuring (CHU) om een soort nationale raad voor het onderwijs te vormen zal door de staatssecretaris worden bekeken. Een dergelijke raad — vergelijkbaar met de SER — zal dan naast onderwijsdeskundigen ook vertegenwoordigers van de ouders der leerlingen en van de vakorganisaties dienen te bevatten.



Volgens Tel Aviv lag school in militair gebied



Egypte heeft gisteren een foto vrijgegeven van een gebouw dat volgens Cairo de school zou zijn die door Israëlische vliegtuigen is aangevallen, waarbij 30 kinderen de dood vonden. Israël heeft erop gewezen dat buitenlandse verslaggevers en fotografen de school niet hebben mogen bezoeken en ontkent de juistheid van deze foto. (Hierboven afgedrukt). Buitenlandse publiciteitsmensen mochten wel een ziekenhuis bezoeken waarin kinderen werden verpleegd die kennelijk door oorlogshandelingen waren gewond. (geheel boven). Tevens werden de journalisten geconfronteerd met enige van de stoffelijke overschotten van zwaar verminkte kinderen.

In Israël wordt erop gewezen dat deze gedragslijn van Egypte de Israëlische veronderstelling steunt, dat de kinderen binnen militaire stellingen verbleven. Tel Aviv legde er nogmaals de nadruk op dat uit foto's die voor en na de aanval zijn genomen duidelijk blijkt dat alleen militaire inrichtingen zijn geraakt.

Radio Cairo maakte melding van het door Egypte in kennis stellen van de Veiligheidsraad van het Israëlische bombardement. In Egypte wordt steeds sterker op zware vergeldingsmaatregelen voor het bombardement aangedrongen.

Terzijde

Visitekaartje

De Goudse gemeentepolitie heeft een hoffelijk gebaar ingevoerd: de leden van dit korps dragen visitekaartjes bij zich, die ze kunnen uitreiken aan burgers waarmee ze beroepshalve in aanraking komen. De aanraking moet natuurlijk niet al te hard zijn, anders hadden ze beter pleistertjes kunnen gebruiken.

Een lichte aanraking met de politie valt voor iedereen in Gouda aan te bevelen, alleen al om zo'n kaartje in handen te krijgen, waarop een prachtig wapen te zien is: een zwaard in een lauwerkrans met daarachter een wetboek, en daar weer achter, als een soort dubbele bodem, de zon der gerechtigheid stralend in al haar glorie.

Ook de wapenspreuk bedient zich van een taal met een dubbele bodem, het latijn. De zin „Vigilat ut quiescant" kan namelijk vertaald worden als: „Zij (de politie) waakt opdat zij (de burgers) rust zullen hebben", maar kan ook vrijer worden geïnterpreteerd als: „We zullen er wel voor zorgen dat jullie je koest houden". Ieder, hoe hij ook tegenover de politie staat, vindt er dus iets van zijn gading in, en dat brengt de politie weer een stap dichter bij de populariteit waarnaar ze al zo lang en met zulke wonderlijke middelen, zoekt.

Het zou te ver gaan het ontvangen van zo'n visitekaartje te beschouwen als een uitnodiging om bij de uitreiker op huisbezoek te komen, hoewel de tekst misleidend is, want de naam en rang van de politieman staat er op met zijn adres er onder, maar wie het perceel Houtmansgracht 4 binnenstapt merkt al spoedig dat hij in het politiebureau gelogeerd is.

Niettemin ligt er een hele beschavingsgeschiedenis tussen de tijd dat politieagenten kraagnummers droegen om herkend te worden en de tijd dat ze hun identiteit met een zwierig gebaar op een visitekaartje presenteren. Van een nummer is de politieagent een mens geworden en ook al gedraagt hij zich daar soms naar, het is toch een hele vooruitgang.

Het Goudse voorbeeld doet de vraag rijzen of het gebruik van visitekaartjes om het menselijke kontakt te vergemakkelijken ook buiten politiekringen geen aanbeveling zou verdienen. Dat is zeer zeker het geval, mits het visitekaartje duidelijke aanwijzigingen bevat omtrent de ware aard van de eigenaar. Een politieman in uniform heeft tenslotte geen visitekaartje nodig om zich als politieman te identificeren, maar een als heer gekleed burger zal heel wat hebben waar te maken om de kwalifikatie „heer" op zijn visitekaartje te rechtvaardigen, onder andere omdat iemand die werkelijk een heer is dit niet op zijn visitekaartje laat drukken. Het goedgeklede individu dat uw dochter zo zorgzaam haar handtasje nadraagt zou haar beslissing, in welke richting ook, aanmerkelijk vergemakkelijken als er op het visitekaartje dat hij draagt tussen de poezele vingertjes schoof de aanduiding „rokkenjager" of „vrouwenversierder" bevatte. En bij vele zakelijke of politieke transakties zou een ramp voorkomen kunnen worden indien op het visitekaartje van de tegenspeler als hoedanigheid de titel „schurk", „schoft" of „schoelje" stond vermeld.

Moeilijk uitvoerbaar? We hoeven alleen maar elkaars visitekaartje te laten drukken.

KEES STIP

Eerste dag eindexamen driejarige ulo leverde niet veel problemen op

(Van een medewerker)

Het seizoen van de schriftelijke eindexamens bij het voortgezet onderwijs is gisteren begonnen met de 3-jarige ULO. De kandidaten begonnen met Nederlands. Centrale tekst werd gevormd door een gedeelte uit het boek van Sam Wagenaar: „Kinderen kennen geen grenzen", een tekst op behoorlijk niveau over de problemen van een beroepsfotograaf die kinderen wil fotograferen. De kandidaten moesten allereerst tien begripsvragen beantwoorden.

Dezelfde tekst diende als basis voor een stijloefening, die hoofdzakelijk de woordenschat en de idioomkennis moest bewijzen. De derde opgave was een dictee van tien zinnen, ook rondom het thema van de kinderfotografie. De moeilijkste zin leek ons: „Vooral in verre landen leiden de omstanders al te vaak door hun opdringerige nieuwsgierigheid de aandacht af van fotograaf en kind". Een zin om over na te denken.

Briefopdrachten

Het laatste onderdeel van het examen Nederlands vormden twee briefopdrachten: een over het uitwisselen van foto's met leerlingen van andere scholen, en een (heel bruikbaar lijkt ons) aan de eigen schooldirecteur om het in de schoolkantine wat gezelliger te mogen maken, met muziek of koffieautomaten. Geef vooral voldoende argumenten, zo luidde de opdracht, om de directeur te overtuigen.

Vertrouwen

Het middagexamen bracht drie eenvoudige opgaven in de vlakke meetkunde, problemen rondom een rechthoek en driehoeken, die voor de doorsnee-leerlingen, dunkt ons, geen echte problemen opleverden. Ook de opgave boekhouden waarmee de eerste examendag werd besloten, leek de betreffende leraren niet te gecompliceerd: drie klassieke opgaven. De samenstelling van een balans; van een kas- en bankboek en twee grootboekrekeningen. Alles bijeen een aantal opgaven dat vele kandidaten vertrouwen moet hebben gegeven voor de volgende examenopgaven.

CAROLE BENAINOUS

Ontvoerd Frans meisje terug na betalen losgeld

PARIJS, 10 april (AFP-Rtr) Het zesjarig dochtertje Carole van het Parijse echtpaar Benainous is gisterochtend ongedeerd bij haar ouders teruggekeerd, nadat deze een losprijs van 30.000 franc, ongeveer 22.000 gulden, hadden betaald. Het kind werd ontvoerd, toen het zoals gewoonlijk per taxi werd opgehaald. De taxi wordt door de ouders van een aantal klasgenootjes van Carole gehuurd om hun kinderen naar school te brengen.

Het was mevrouw Benainous wel opgevallen dat de taxichauffeur toen iemand anders was, maar op haar vraag of hij opdracht had de kinderen naar school te brengen, antwoordde de man bevestigend, waarna zij Carole in de auto liet stappen.

Toen het meisje niet uit school kwam werd de politie gewaarschuwd, maar het duurde tot 's avonds voordat haar ouders een telefonische mededeling kregen dat hun kind was ontvoerd en tegen een losprijs van 22.000 gulden zou worden vrijgelaten.

Overeenkomstig de opdracht van de ontvoerders werd het geld langs een stille weg in Parijs gedeponeerd. Met het oog op de veiligheid van Carole durfde men het niet aan een val te zetten.

Aan de ongerustheid van het gezin Benainous kwam pas gisterochtend zes uur een eind toen Carole per taxi werd thuisgebracht. De chauffeur van deze taxi bleek niets met de ontvoering uitstaande te hebben. Iemand had het kind in zijn auto gezet en gezegd dat de ouders hem de kosten van de rit zouden betalen.

Naspeuringen hebben uitgewezen, dat bij de ontvoering drie mannen, twee Noordafrikanen en een Europeaan, betrokken zijn geweest. Zij hadden het kind in een zomerhuisje buiten de stad verborgen gehouden.

Alfrink gaat niet naar Rome voor vergadering over celibaatskwestie

VATIKAANSTAD, 10 april — Het Vatikaan heeft bevestigd dat kardinaal Alfrink op 7 en 8 maart in Parijs met de Vatikaanse staatssecretaris Jean kardinaal Villot de kwestie van het priestercelibaat heeft besproken.

Gezien dit contact wordt het inopportuun door de Nederlandse kardinaal geacht de volgende week in Vatikaanstad de vergadering van de congregatie van de geloofsleer, waarvan hij lid is, bij te wonen, zo verklaarde een woordvoerder voor het aartsbisdom in Utrecht.

Intussen heeft mgr. Clement Gaddi gisteren in Rome de resultaten bekend gemaakt van een enquête welke onder 25.000 Italiaanse priesters is gehouden en waarbij gebleken is dat een grote minderheid van hen voor een vrije keus ten aanzien van het celibaat is. Hij besluit zijn rapport aan zijn Italiaanse medebisschoppen met de opmerking: „De tragedie ligt niet in het rumoer (over de celibaatskwestie) maar in hetgeen zou kunnen gebeuren indien de roep niet gehoord of onderschat wordt".

Zuidviëtnamese militairen zijn Cambodja te hulp gekomen

PNOM PENH/GRENSGEBIED, 10 april (AP-Rtr) — Journalisten hebben gisteren waargenomen dat zich een afdeling Zuidvietnamese troepen, vergezeld van Amerikaanse „adviseurs", van Zuid-Vietnam het Cambodjaans grondgebied heeft betreden. De Zuidvietnamezen zijn gekomen om een Cambodjaans grensgarnizoen, dat door Noordvietnamese troepen en eenheden van de Vietcong wordt bedreigd, te versterken.

Reeds eerder waren acties van Zuidvietnamese troepen in Cambodja gemeld, maar het was gisteren de eerste keer dat ook Amerikanen aan deze acties deelnemen. Er waren twee Amerikanen bij deze groep, waarvan er één in uniform was.

Lyceum staakt vanwege film

DELFT, 10 april — De leerlingen van het christelijk lyceum in Delft zijn gisteren in staking gegaan. Ze weigeren aan de lessen deel te nemen, sinds bekend is geworden dat het bestuur van de school, in overleg met docenten en curatoren, heeft besloten dat de vertoning van de geruchtmakende film „Zoon des mensen", niet meer in klasseverband mag worden voortgezet.

Nadat dit standpunt van het bestuur aan de leerlingen was meegedeeld, gingen ze in staking. Een beroep van de rector om in de klassen verder over het probleem te discussiëren, werd van de hand gewezen.

Bij achtervolging door politie huis opgeblazen

NEURENBERG, 10 april (DPA) — Twee broers en drie politie-agenten zijn in de nacht van woensdag op donderdag gewond geraakt, toen het tweetal een huis in een voorstad van Neurenberg opblies, in een poging aan de politie, die het huis had omsingeld te ontkomen.

Vlak voor de explosie, die zij veroorzaakten door het aansteken van een sigaert nadat zij gasflessen hadden geopend, renden zij de woning uit, in de armen van de politie.

De broers werden gezocht wegens diefstal en zullen nu ook worden vervolgd wegens verzet tegen de politie en het toebrengen van lichamelijk letsel. Het huis is verwoest.

Trachtte Britse premier in te grijpen in juni-oorlog in 1967?

LONDEN, 10 april (AP) — De Britse regering was er bijna toe gekomen te interveniëren in de juni-oorlog van 1967. Dit meldde gisteren het Engelse dagblad Daily Mail. De politieke commentator van het blad, Walter Terry schrijft dat premier Wilson en de toenmalige minister van Buitenlandse Zaken, George Brown, vóór interventie waren, maar dat de overgrote meerderheid van het kabinet zich ertegen heeft verzet.

Uit onderzoekingen van Terry is gebleken dat kort na het begin van de juni-oorlog op 6 juni Wilson een kabinetsvergadering belegde om te spreken over „een schokkend voorstel" van Brown". Dat kwam erop neer dat een marinesmaldeel — een vliegdekschip, kruisers, torpedojagers en enige kleinere schepen, allen met mariniers aan boord — naar de Golf van Akaba zouden worden gezonden, om als scheidende machtseenheid tussen de twee partijen, Egypte en Israël op te treden", aldus de gezaghebbende commentator. Premier Wilson heeft gisteren het artikel van de Daily Mail „volkomen ongegrond" genoemd dat op geen enkel moment voor of tijdens de strijd het kabinet een dergelijk plan overwogen of zelfs maar geformuleerd heeft.

Praag wijst Griekse zaakgelastigde uit

PRAAG, 10 april — Elias L. Lymberopoelos, zaakgelastigde van Griekenland in Praag, is tot ongewenst persoon verklaard. Dit heeft de Tsjechoslowaakse minister van Buitenlandse Zaken bekendgemaakt.

De maatregel tegen Lymberopoelos is genomen naar aanleiding van „activiteit die onverenigbaar is met een diplomatieke missie" en verder wegens „grove schending van de Tsjechoslowaakse wetten". Verscheidene Tsjechoslowaakse burgers zijn in staat van beschudiging gesteld omdat zij zouden hebben deelgenomen aan de activiteit van de Griekse zaakgelastigde. Welke activiteiten de diplomaat worden verweten is niet bekendgemaakt.

WEEROVERZICHT

Hele week te koud

Deze hele tweede aprilweek blijft belangrijk te koud. Gisteren kwam het in Limburg nog weer tot enkele buien bij een temperatuur van 4 tot 6 graden. Zwakke storingen kunnen ons nog bereiken waardoor de kans op wat neerslag in de vorm van regen, natte sneeuw of hagel aanwezig blijft. Tijdens opklaringen is er 's nachts een flinke afkoeling met wat lichte vorst. De zachtere lucht bevindt zich wel in Oost-Europa, Italië en de Balkan, maar de luchtdrukverdeling is voorlopig van dien aard dat wij voor het einde van deze week geen belangrijke wijziging mogen verwachten.

De Bilt:

Half tot zwaar bewolkt met nu en dan enige regen of sneeuw. Aanvankelijk weinig wind, later tot matig toenemende wind uit west tot noord. Iets kouder dan gisteren.

Ukkel:

Zwakke tot matige wind aanvankelijk uit veranderlijke richtingen, later draaiend naar noordwest. Wisselende bewolking met kans op nog enkele voorjaarsbuien. Maximumtemperaturen van 4 tot 8 graden.

Omgeving Aken:

Half tot zwaar bewolkt met een kleine kans op neerslag. Zwakke wind. Maximumtemperatuur omstreeks 7 graden.

Verdere vooruitzichten tot zaterdagavond: Niet bestendig met enkele buien. Weinig verandering van de temperatuur.

Zon op 05.53 uur, onder 19.30 uur; maan onder 01.38 uur, op 08.06 uur.

HET WEER IN EUROPA

	weer	Max. temp.	neerslag
Amsterdam	zwaar bew.	—	0.1
De Bilt	regen	7	0.3
Deelen	regenbui	8	5
Eelde	half bew.	7	0
Eindhoven	mist	8	3
Den Helder	zwaar bew.	6	0
L.h. R'dam	zwaar bew.	6	1
Twente	zwaar bew.	7	0
Vlissingen	onbewolkt	5	0
Z.-Limburg	regenbui	8	3
Aberdeen	regenbui	7	0.1
Athene	onbewolkt	21	0
Barcelona	licht bew.	17	0
Belgrado	regen	12	0.1
Berlijn	regen	7	8
Bordeaux	zwaar bew.	11	0
Brussel	half bew.	5	4
Frankfort	half bew.	10	0
Genève	zwaar bew.	7	2
Grenoble	regenbui	10	0.1
Helsinki	geh. bew.	3	1
Innsbruck	geh. bew.	6	0.6
K'hagen	geh. bew.	6	0
Lissabon	licht bew.	13	4
Locarno	licht bew.	13	4
Londen	zwaar bew.	7	0
Luxemburg	regenbui	9	0.1
Madrid	hagelbui	13	0.2
Malaga	geh. bew.	18	0
Mallorca	half bew.	17	0
München	regen	4	3
Nice	licht bew.	15	0
Oslo	licht bew.	6	2
Parijs	zwaar bew.	8	0.2
Rome	licht bew.	15	0
Stockholm	licht bew.	5	0
Wenen	regenbui	12	2
Zürich	zwaar bew.	6	2

AANGEB. BETREKK.

ARBEIDERS gevr. voor ophalen huisvuil, goed loon. Claessens, Hoge Barakken 4, tel. 15884, Maastricht. x

Bour, Sigarenhandel, Heerlen, Saroleastr. 73, vraagt VERKOOPSTER en leerling-verkoopster (ongehuwd). Soll. na tel. afspraak 045-714521. x

Voor ons hoofdkantoor, gevestigd te Heerlen, vragen wij een BOEKHOUDER(ster) event. 65+. Br. ond. no. 2003 bur. van dit blad. x

Gevr. erv. WINKELJUFFR. en leermeisje. Spar, Kerkraderweg 249, Terwinselen, tel. 04443—3189. x

Met spoed gevr. KELNER voor zaterdag en zondag, hoog loon. Tel. 252448. Bar-Dancing Laberinto, Schinveld. x

Met spoed gevr. leuke BARJUFFROUW voor zaterdag en zondag, hoog loon. Telef. 252448. Bar-Dancing Laberinto, Schinveld. x

Bosrestaurant „De Peel" Graethem bij Roermond, tel. 04748-215 vr. nette jonge rest.-KELNER f 150.- p.w. netto, intern, chef de partie, commis de cuisine, leerl. kok, erk. leerbedrijf, meisje voor 's midd. f 3,50 p.u. x

Kapé Heerlen Geleen Brunssum vr. weg. uitbreiding van div. afdelingen leerl.- aankomende en erv. VERKOOPSTERS. Voor goede krachten goed salaris. (Tevens werkster gevr.) Aanm. dagelijks bij de personeelschef Kapé Heerlen Saroleastr. 45 tel. 717544. x

Wij vragen VERKOOPSTERS en hulpverkoopsters voor onze schoenenzaak. André Coolen, Kouvenderstraat 37, H'broek, tel. 045—212171. x

Voor dir. geschoolde en ongesch. ARBEIDERS voor bovengr. mijnarbeid. Goede soc. voorz., zomer- en winterwerk, gratif. en div. uitkeringen, w.o. deputaatkolen, gezinstoelage en aanv. kinderbijslag. Zich melden: Concordiastraat 58A, Heer-Maastricht, tel. 04400-27889, -21339, -20002. x

L.C.I. Limburgse Confectie Industr. vr. v. haar kantoor te Heerlen ADM. KRACHT vrl. v. zelfst. werkzaamh. Zij dient bovend. op de hoogte te zijn van het doorschrijfsysteem loonadm. Vereisten Mulo- of Mavo-dipl. Zij die menen hierv. in aanm. te kom. gel. te reflecteren L.C.I. Limb. Conf. Industr. Kissel 53, Heerlen, tel. 045-716526. x

Voor onze speciaalzaak in glas, kristal en porselein vr. wij een leuke VERKOOPSTER, lft. 16-19 jr. Het Porseleinhuis A. M. Spliet-Koot, Geleenstr. 50, Heerlen. x

Net DAGMEISJE gevraagd voor klein gezin. Drog. J. Custers, Akersteenweg 108, Heer. Tel. 26497. x

VERKOOPSTER gevr. Piet Eygelshoven, luxe schoenen en lederwaren. Salmstr. 58, Geleen. Tel. 04494-3902. x

Met spoed gevr. BARDAME Orchidee-bar, Amstenraderweg 80, Hoensbroek, telef. no. 212005. x

L.C.I. Limburgse Confectie-Industrie N.V., vraagt voor haar kantoor te Heerlen admin. KRACHT vrl. Zij zal werkzaam zijn op onze afd. facturering, terwijl ze eveneens lichte admin. werkzaamheden te verrichten krijgt. Vereisten: ervaring en typen. L.C.I. Limburgse Confectie Industrie N.V., Kissel no. 53, Heerlen, telef. 045—716526. x

Wij vr. geschoold en ongesch. PERSONEEL v. werk op een der Ned. mijnen (bovengronds). Goede arbeidsv. soc. voorz., deput. kolen, gezinstoesl., aanv. kinderbijsl., gratif., enz. lft. v.a. 18 jr. Ook oud. mensen komen in aanmerk. Voor nad. inl. tel. 04492—1818, toestel 11. x

Gevr. voor dir. 2e AUTOMONTEUR voor dieselvrachtwagen. Pers. aanm. tussen 10-12 uur Transportbedrijf Schols N.V., Hoofdstraat 29, Amby. x

BROODBAKKER gevr., hoog loon. Broodfabr. de Kroon, Hoofdstr. 10, Kerkrade. x

WINKELMEISJE gevraagd. Groente en Fruithandel N. Janssen-Smeets, Spilstr. 10, Maastricht. x

Wij zoeken enkele goede STRIJKSTERS voor het strijken van damesjurken; tevens enkele voor-strijksters, leeftijd tot 23 jaar. Wij bieden bij gebleken geschiktheid een goed loon en vergoeden de reiskosten. Confectie-atelier F. Meyer, Heerlerbaan 229, Heerlen. x

Kledingind. Klimy Akerstraat 20, Hoensbroek vraagt NAAISTERS en leerl.-naaisters. Tel. 045-211083. x

Gevr. voor werk in Duitsland, DRAAIERS, fraizers, machinebankwerkers, constr.-bankwerkers, bankwerker-lassers, plaatwerkers, 7 sterkstr.-electriciens (voor iedere dag thuis). Zeer hoog loon, goede soc. voorzieningen. Montagebouw GmbH, Rijksweg Nrd 9, Geleen, tel. 04494—3100. x

MEISJES, die graag naaien willen leren, kunnen daarvoor bij ons terecht. Maar ook voor ervaren naaisters tot 23 jaar hebben wij altijd wel een plaatsje vrij. Confectie-atelier F. Meyer, Heerlerbaan 229, Heerlen. x

Voor spoedige ind.treding gevr. BANKWERKERS, monteurs en leerl. bankwerkers, -monteurs v. fabrikage en montage van rolluiken en zonwering. Tel. melden op ons kantoor na telef. afspr. 04400-22489 Soons Rolluiken en Zonschermenfabr. Amby. x

DIENSTMEISJE gevr. voor café, intern mogelijk. Aanm. Prins Hendriklaan 66 Brunssum. x

POETSVROUW gevr. voor café. Aanm. Prins Hendriklaan 66 Brunssum. x

Gevr. met spoed enkele BARDAMES, hoog loon, intern mogelijk. Aanm. Prins Hendriklaan 66 Brunssum. x

La Dolce Vita bar vraagt leuk net BARMEISJE. Aanm. na 7 u. Prins Hendriklaan 68 Brunssum. x

MEISJE gevr. voor hulp i.d. automatiek. Leeft. ± 17 jr. Hoog loon. O. Haemers, O. Nassaustr. 31 Heerlen. x

TYPIST of typiste gevr. met spoed, leeft. 16-17 jr. N.V. Adviesbureau Lecluse, Welterlaan 31 Heerlen. Tel. 712527. x

Gevr. ervaren CHAUFFEUR voor vrachtwagen m. aanhangwagen. Te bevr. H. Claessen. Pijnsweg 23 Heerlen, tel. 045-715158. x

Voor spoedige indiensttreding gevr. CHAUFFEUR in bezit van rijbewijs B.C.D.E. Clubmeubelfabriek L. Neisen, Voorterstraat 120, Kerkrade. x

Mevr. Coolsaet, vraagt HULP i.d. huishouding voor halve dagen. Oliemolenstr. 10, Hrln., tel. 715291. x

IJSVENTER gevr. Niet ouder dan 21 jaar. Vast loon. IJssalon Roma Kerkrade, tel. 6601. x

BARDAMES gevr. Bar Elysée Wilhelminapl. 15 Heerlen. Hoog loon plus provisie. Ook tel. na 6 uur, tel. 719841. x

Weg. groei v. onze kapsalon kunnen wij nog pl. bied. aan een 1e KAPSTER. Salon Schrijvers, Kerkstr. 13, Vaals, tel. 1287. x

Nette MEISJES kunnen geplaatst worden, hoog loon. Werkw. van 5 dgn. Wasserij Karreman, Peschstraat no. 28 Geleen. x

KAMERWERKMEISJES gevraagd, liefst uit omgeving. Hotel Lennards, Walrampl. no. 31, Valkenburg, tel. 04406 no. 2285. x

Ruime bijverdienste aangeb. DAMES of heren, vaste aanstelling mogelijk. Brieven met opg. leeftijd en beroep on no. G 2097 L.D. Geleen. x

Gevr. nette BARMEISJES voor de weekends. Melden: Bar-Dancing Royal, Akerstr. no. 64, Kerkrade-W., telefoon 04445—7018. x

Wij vr. voor direct flinke MAGAZIJNBEDIENDEN. Goede soc. voorzieningen. Dienstkleding vrij. 5-d. werkw. Math. Dumoulin N.V. Markt 20, Maastricht. Groothandel in metalen, Centrale Verwarming en Sanitaire art. enz. x

Wij zoeken met spoed een jonge TYPISTE die zelfstandig en accuraat al ons typewerk kan verz. Kennis van steno (of studerende hiervoor) strekt tot aanbev. Bel of schrijf voor een afspr. naar UFO Realisatiebureau voor Bedrijfspromotion, Postbus 255 Heerlen. Tel. 045-717970. x

Gevr. voor afd. Pijpleidingen: GRONDWERKERS, pijpfitters, handlangers voor werkzaamh. aan pijpleidingen, machin. Techn. Bureau Vromen N.V., Hommerterweg no. 56-58, Amstenrade-Hoensbroek, tel. 04492-1818. x

Gevr. voor afd. Centr. Verwarm.: MONTEURS, hulpmonteurs, loodgieter en leerlingen. Techn. Bureau Vromen N.V., Hommerterweg no. 56-58, Amstenrade-Hoensbroek, tel. 04492-1818. x

Gevr. nette meisjes als NAAISTERS. Hoog loon. goede voorzieningen. Confectie-atelier J. Rasch. Aanm. Sittarderweg 58 Heerlen en Kleingraverstr. 197, Kerkrade. x

Wij vragen NAAISTERS, hoog loon en reiskostenvergoeding. Voor geh. dames werktijden in overleg Aanm. Euro Confectie, Sittard-Centrum Rijksweg Noord 54 (t.o. Martigny), tel. 04490-7450. Na zes uur Odasingel 86, tel. 04490-6314. x

Gevr. 2 à 3 BARDAMES, gezellige sfeer van werken, garantieloon plus prov. of vast loon, naar wens prestatieloon 1200 DM netto, eigen kamers. Café-Rest. Schinken Kruik, Am Knapp. 4, Verlauterheide, Kreis Aken, tel. 0949—2405—2132. x

Gevr. voor onze zaken in Sittard en Geleen: flinke VERKOOPSTERS en leerl.-verkoopsters. Levensmidd.-bedrijf Vrusch & de Ree, Brandstraat 29, Sittard, en Salmstraat 52-54, Geleen. x

Mevr. Kleikers-Busch Geleenstraat 10 Heerlen vraagt voor zo spoedig mogelijk een flink MEISJE of werkster van 8.30 u. - 17 u. x

1e of 2e AUTOMONTEUR gevraagd. Garage N. Bronckers, Heerderdwarsstr. 35-39, Maastricht. Tel. 27634. x

Voor het beheer en behoud van de gymnastiekzaal aan de Dr. Ottenstraat te Simpelveld wordt een geschikte KRACHT gevraagd. Schriftelijke sollicitaties te richten aan de Vereniging Katholieke Schoolraad, Postbus 64 te Kerkrade. x

MEISJE gevr. i.d. huish. Iedere dag meerdere hulp aanw. Hoog loon en liefst int. H. Kebeck, Nieuwstraat 140, Kerkrade. Tel. 5609. x

MEISJE gevr. voor huishouding tev. hulp in de winkel. Chocolaterie Rietrae-Schobben. Hoofdstr. 19 Kerkrade. x

Net DAGMEISJE gevr. leeftijd 16-18 jr, 5 daagse werkweek. Sollicitatie persoonlijk aan de zaak. Bekkers, Julianaplein 1 Kakert-Schaesberg. x

In ons filiaal is nog plaats voor: Kassières, medewerker groenten, medewerker kruidenier, medewerker of medewerkster delicatesseafdeling. Albert Heijn Rijksweg Zd. 2 Geleen. Tel. 3582. x

CHAUFFEUR-BESTELLER gevr., in bezit van rijbewijs BCE. Peters, Tuinshop Danikerstr. 15 Geleen. x

Gevr. per 1 mei zelfst. MEISJE i.d. huishouding in zakengezin zonder kinderen. Was buitenshuis. Dinsdagmiddag en zaterdagmiddag vrij. Vegers, Steenenkruis 82 Waubach, tel. 04443-2471. x

L.C.I. Limburgse Confectie Industrie Kissel 53 Heerlen vr. weg. uitbr. van haar snijzaal voor direct OPLEGGERS (sters) en uitsnijders (sters). Tev. leerl. opleggers (sters) en uitsnijders (sters). Tel. 716526. x

Simpelveld. Wij vragen een actief BEZORGER/INCASSEERDER voor vroege en accurate bezorging, alsmede voor stipte incasso geven wij ruime beloning. Inlichtingen: bijkantoor LD Spekholzerheide, Akerstraat 124, tel. 04445-2144. x

KOK of kokkin gevr. met spoed, hoog loon; kelners voor seizoen en kelners voor 's zaterdagsavonds en 's zondagsavonds. Dancing. Telef. 04454-1589. x

Marebos Bakkerijprodukten N.V. Maastrichterstr. 8, tel. 045-251777 te Brunssum. Wij vragen MEDEWERKERS voor de keuken (18 tot 25 jaar) voor gevarieerd keukenwerk dat in dagdienst geschiedt. Neem kontakt op met onze afd. personeelszaken waar u dagelijks de nodige informatie kunt verkrijgen. x

Marebos Bakkerijprodukten N.V. Maastrichterstr. 185 tel. 045-251777 te Brunssum. Gevr. een BANKWERKER-LASSER (20 tot 35 jr.). Voor deze zelfst. funktie zoeken wij een ervaren vakman, die in het bezit is van het diploma V.V.A. Neem kontakt op met onze afd. personeelszaken waar u dagelijks de nodige informatie kunt verkrijgen. x

Marebos Bakkerijprodukten N.V., Maastrichterstr. 185, tel. 045-251777 te Brunssum. Wij vragen MANNEN (18 tot 35 jaar); ongeschoolden die interesse hebben en in 2 ploegendienst willen werken, kunnen in onze brood- en banketbakkerij worden opgeleid. Neem kontakt op met onze afd. Personeelszaken, waar u dagelijks de nodige informatie kunt verkrijgen. x

BUFFETMEISJE gevraagd in onze gezellige bar-dancing „de Poort". Hommerterweg 39 H'broek. x

Per 15 april a.s. nette WINKELJUFFROUW gevraagd. Juwelier A. v.d. Berg, Hoofdstraat 45 Hoensbroek. Tel. 045-211634. x

Nette ARBEIDERS gevr. Voor spoedige indiensttreding. Moutfabriek Jos Arnolds. Rijksweg Zd. 8, Sittard. Tel. 2051. x

Bij conf.fabr. Arofa is plaats voor enkele goede NAAISTERS, hoog loon, prettige werkkring. Aanm. Dorpstr. 23c Brunssum. Tel. 2517720 's avonds Leenheerstr. 48 tel. 253957. x

Gevr. net KAMERMEISJE prettige zelfst. werkkring van 8 tot 4. Hotel Zonnevanck, Broekhem 67 V'burg. Tel. 04406-3253. x

METSELAARS gevr. vast werk goede sociale voorz. Onderaann. T. L. Adams, Europalaan 167 Brunssum. Tel. 253594. x

Wij vr. voor onze afd. stomerij een flinke JONGEMAN van plm. 20 jaar om opgeleid te worden tot chemisch reiniger. Aanmelden: N.V. Wasserij De Lely, Duitse Poort 30, Maastricht. x

HULPARBEIDERS gevr. vast werk. Melden bij: V. Glabbeeck, W. Grachtstr. 22 tel. 04400-18124, Kersten, gen. Eisenhowerstr. 61 tel. 04400-23627. x

In ons modern bedrijf kan geplaatst worden een aankomende BAKKERSKNECHT. 5 dgs. werkweek. Hoog loon. Stationstr. 1 Sittard. Tel. 2307. x

JONGEN of meisje gevr. Plm. 15 jaar. Laboratorium Nieuwenhuis. Patrijsstr. 8 Geleen. x

VERKOOPSTERS en leerl. verkoopsters gevr. voor luxe en huishoudelijke artikelen. Fa. P. Tummers, Rijksweg centr. 39-41 Geleen. Tel. 3607. x

Vlot BARMEISJE gevr. tijden nader overeen te komen. Bettina Bar, Akerstr. 8 K'rade W. Tel. 04445-6668. x

Gevraagd: keurige WERKSTER voor 4 uren per week in klein gezin. Tijd nader overeen te komen. Br. o. no. 2008 bur. dez. x

Gevr. MAGAZIJNBEDIENDE leeft. 17-20 jr. Geen ervaring vereist. Soll. na telf. afspraak. Automobielmij. Ch. Feijts N.V. Stationsstr. 43 Beek, tel. 04402-2589. x

Gevr. KANTOORBEDIENDE (mnl.) welke tevens genegen is magazijnwerkzaamheden te verrichten. Mulo of gelijkwaardige opleiding strekt tot aanbeveling. Soll. te richten aan: Plastak N.V. Postbus 48 Geleen. Persoonlijk aanmelden: Mauritslaan 111 (Stevens' bouwmaterialen) Geleen. Tel. 04494-5858. x

Voor omgev. Aken gevr. METSELAARS, netto loon DM 5.50 p.u. Terschurenweg 65-63. Tel. 04447-1716 Hoensbroek.

Bijverdienste KELNEREN in gezellige sfeer. Iets voor u? Voor de zaterdag- en zondagavond in het Pavillon Dancing te Valkenburg, tel. 04406-2574.

EX-SERVEERSTER? Wij verzorgen enkele diners, ook overdag. Als u daaraan kunt meewerken bel ons dan eens. „Pavillon" dancing te Valkenburg, tel. 04406-2574.

Voor weekend aank. KAPSTER of kapper gevr. Tel. te bereiken. Liefst na 6 u. 04445-6757.

Met spoed gevr. in Heerlen per april of 1 mei KAMER(S) met kookgel. man, vrouw, kind. Tel. 070-830350. Br. o. nr. H 800 b.d.

VERKOOPSTER en leerling-verkoopster gevr., prettige werkkr., hoog loon. Delicatessezaak Fin Beck, Kl. Staat no. 10, Maastricht.

VERKOOPSTER gevr. v. lederwaren en bijous. Ernes-Pfennings, Limbrichterstraat 30, Sittard tel. 2779.

KEUKENHULP en buffethulp gevr. 04454—1589.

Voor dir. gevr. HUISHOUDSTER, middelb. leeft., hoog loon. Tel. 04493—1710.

Net BARMEISJE gevr., intern mog. S. Marxer, Stationstraat 7, Sittard, tel. 2874.

Wij vragen een LEERLING-VERKOOPSTER en een verkoopster, lft. 16 en 18 jaar. Dieteren-Klinkers, Steenweg no. 43, Sittard, tel. 2562.

Voor spoedig gevr. nette VERKOOPSTER in Drogisterij-Parfumerie; hoog loon. Drof. F. Boesten, Kerkstr. 47 Brunssum, tel. 252351.

Ons jong en dynamisch bedrijf vraagt voortdurend CONSTRUCTIE-BANKWERKERS, machinebankwerkers, pijplassers, electriciens. Geboden wordt een prima betaalde job, goede soc. voorzieningen, u bent volledig Duits verzekerd. Bent u een goed vakman? Kom dan eens praten op ons kantoor: Montagebau „Susterseel" G.m.b.H Rijksweg Nrd. 9, Geleen, tel. 04494—3100.

65+ Marebos Bakkerijprodukten N.V., Maastrichterstraat 185, Brunssum, tel. 045-251777. Wij zoeken voor lichte werkzaamheden in ons magazijn enkele oudere MAGAZIJNBEDIENDEN, bij voorkeur vitale gepensioneerden van plm. 55 jaar en ouder. Goed loon en prettig werk. Hebt u belangstelling? Wendt u dan met ingang van maandag tot onze afdeling Personeelszaken (tussen 8.30-17.30 uur) voor nadere inlichtingen.

Gevr. 2e BAKKERSGEZEL bov. 18 jr. v. gemengd bedr. v.g.g.v.z. Br. ond. nr Z 804 bur dez.

LEERJONGEN gevr. Banketbakkerij Hagedoren, Hommerterweg 119, Hoensbroek.

Nette JONGEDAME gevr. die goed kan typen en tev. in onze zaak een prettige verkoopster is of wil worden. Bloemenmagaz. Corn. Koster, Akerstr. 40-42, Heerlen. x

Gevr. v. dir. erv. DIESEL-CHAUFFEUR, lft. min. 24 jr. Transportbedrijf H. J. Beaujean, Roebroekweg 35A, Heksenberg. x

Steenfabriek Hommert, Amstenrade, tel. 04492-1251 vr. HANDVORMERS, hulpkrachten bij handvormers, 1 baggermachinist, 1 tractor-chauffeur. x

HULP i.d. huish. gevr. lft. plm. 18 jr. meerd. hulp aanw. Aanm. na 6 uur Mevr. Schreinemakers, Wilhelminastr. 43, Sittard. x

Gevr. LEERL.-VERKOOPSTER ong. 16-17 jr. jong. Korsetterie „Wesp", Geleenstr. 17, Heerlen. x

Gevr. net MEISJE v. huish. werk in gez. m. 3 kind., 17, 15 en 6 jr. v. dag of d. en n. 2x p.w., werkster aanw. Hoog loon. Aanm. na tel. afspr. Mevr. Loven, Kruisberg, Ulestraten, tel. 04403-2573. x

Ongeh. VERKOOPSTER of leerl. gevr. Corsetterie Pals-Baggen, Rumpenerstr. 84, Brunssum, tel. 252364. x

WERKSTER gevr. v. 1 ochtend p.w. Mevr. Luyten, Marisstr. 48, Geleen, tel. 2032. x

VERKOOPSTER of leerl.-verkoopster gevr. lft. 16-18 jr. Sporthandel Munnich, Heerlen, tel. 715796. x

Philips Willems N.V., Louis v.d. Maesenstr. 4-6, Valkenburg vr. v. haar div. textielafd. enkele erv. VERKOOPSTERS, lft. tot 25 jr. tel. 04406-2132. x

Gevr. jonge rest.-café KELNER Rest. Molen Vrouweheide Ubachsberg, tel. 04451-301. x

1e KAPPER of kapster gevr., hoog loon, reisk. word. verg. Kapsalon Dohmen, Rathausplatz nr. 6, Richterich (bij Aken), tel. 241-12244. x

Gevr. voor terst. een erv. MACHINIST v.d. mod. O. en K. grondmach. Loonbedrijf J. Pinckers, Molsberg 55, Simpelveld, tel. 04442-1551. x

3-pers. beschaafd DANS-ORKEST gevr. voor 5 mei. Tel. 2838 Kerkrade.

BROOD- en BANKETBAKKER gevr., 5-daagse werkw. Brood- en Banketbakkerij Sterk, Kokelestr. 35, tel. 3873 Bleijerheide. x

Gevr. WEEKEND-KAPSTER Melden: tel. 04445—6498. x

Gevraagd 2 KAMERWERKMEISJES en leerling-kok. Aanm. tussen 5 en 7 uur Hotel Trianon, Valkenburg, tel. 04406—2660. x

HULP in de huish. gevr., 2 dagen per week. Melden: tel. 04445—5502. x

VERKOOPSTER en leerling-verkoopster gevr. Prettige werkkr. Schoenhandel Tummers-Jongen, Steenweg 34 te Sittard. x

TAXICHAUFFEURS gevr. Bekend zijnde in H'broek en omgeving. Hommerterweg no. 15B. Hoensbroek. x

ATELIER gevr. voor het leveren van geplisseerde rokken. Tel. 045-251942.

Gevr. erv. CHAUFFEURS v. vrachtwagen en machinist v. bulldozer. M. Eggen, Groenstr. 74 Waubach. Tel. 04443-2413.

BARMEISJE gevr. Hoog loon plus prov. event. alleen voor weekend. Play-boy club, Drievogelstr. 97, Spek'-heide. Tel. 04445-6935. x

Gevr. voor dir. flinke JONGEMAN, lft. 16 jaar, voor bijrijder en magazijnwerkzaamheden. Bosch & Zn., Akerstr. 54, Hoensbroek. x

Voor dir. gevr. flinke JONGEMAN, lft. 16-17 jaar, voor onze factuurafd. Vereisten: vlot kunn. typen en rekenen. Bosch & Zn., Groothandel in levensmiddelen, AKerstr. 54, Hoensbroek. x

VERKOOPSTER of leerling verkoopster gevr. Pierre Crijns, Shoe-mode Shop. Akerstr. 152 Hoensbroek. x

Babette excl. damesmode. Rumpenerstr. 10a Brunssum tel. 251993 vraagt voor direkt of later 1ste VERKOOPSTER 18-23 jr. Hulpverkoopster tot 28 jr. x

Gevr. SCHOONHEIDSSPECIALISTE annex verkoopster. Parfumerie Apollo Grote Staat 2 Maastricht. x

WINKELMEISJE gevr. voor direct 5 dg. werkw. Hoog loon, gehuwd geen bezw. Mevr. Franssen, St. Pieterstr. 42 Maastricht. Tel. 12900. x

Nette LEERJONGEN gevr. in bloemisterij. Leeft. 16-18 jr. Aanm. na 6 u. Kwekerij de Landgraaf. Landgraaf 14 N'hagen. x

Wij zitten te springen om een (als 't even kan ervaren) VERKOOPSTER voor onze keurslagerij. Haar taak is vooral de bediening van de klanten en de verzorging van de snijwaren. Ze kan natuurlijk rekenen op een prima loon en vrije bedrijfskleding. Ook 'n actieve jongedame, die dit vak graag wil leren is welkom en we zitten ook te springen om een vlotte hulp i.d. huishouding. Ook zij verdient meteen al goed en krijgt veel zelfstandigheid bij ons. Kom eens snel praten met keurslager Fredam, Schrieversheideweg 35, tel. 045-211406, H'heide. x

Gevr. 1ste VERKOOPSTER 18-23 jr. Ervaring vereist. Frans de Winter. Uw adviseur voor herenmode en confectie. Rumpenerstr. 10a Brunssum. Tel. 251993. x

METSELAARS en handlangers gevr. Aannemersbedrijf Slangen Voerendaal, Kunderberg 10. x

Pientere JONGEDAME gezocht voor tel. en lichte adm. werkzaamheden per 29 april 1970. Aanm. tussen 11 en 12 uur v.m. Fa. J. Hanssen Valkenburgerweg 150 Heerlen, tel. 713185. x

Voor vismarkt eerlijk MEISJE gevr. Goed loon. Br. o. nr. E 805 b.d. x

Gevr. HANDLANGERS en metselaars melden bij: Metselaarsbedrijf G. Visser en Zn. Rooseveldstr. 61 Brunssum. Tel. 045-251782. x

Zo spoedig mog. gevr. voor Aken en omstreken METSELAARS, timmerlieden en ijzervlechter. Tel. 11540 Borgharen tussen 20.00-21.00 uur. x

WERKSTER gevr. voor 2 halve dagen per week, w.o. zaterdagmorgen. Aanm. bur. dr. J. Herold, St.-Lambertuslaan 9, Maastricht, dagelijks van 9 tot 12 en van 2 tot 6. Tel. 04400-14547. x

MEISJE gevr. 5 dagen p. w. Netto f 75,— per week. Mevr. Eijkenboom, Rijksw. Zd. 136 Geleen. Tel. 04494-2619. x

Jonge VROUW gevr. voor werk hotelbedrijf van 9 tot 1 uur. M'tricht. Reisverg. Br. o. nr. M.A. 5075 L.D. Maastricht. x

Gevr. MEISJE in gezin m. 3 kl. kind. 5 d.w.w. Aanm. tussen 6-7 u. Muylkens, Pr. Hendriklaan 50 Brunssum. x

Vr. HULP gevr v. weekend in café 't Centrum. Wilhelminaplein 15, Schinveld. Tel. 251698. x

Voor onze dames- en kinderconfectie vragen wij nette VERKOOPSTER. Liefst m. enige erv. niet beneden 18 jr. Maison Annelies J. Naebers-Eidams, Rumpenerstr. 37e Brunssum. x

SNACKBAR-HULP gevr. voor de avonduren. Snackbar v. Dalsem, Kerkstr. 81 Brunssum. Tel. 253665. x

Vlotte JONGEMAN gevr. om 's zaterdags en 's zondags in disco-dancing „Interlude" te helpen. Te bevr. Rijksw. Zd. 136 Geleen. Tel. 04494-2619. x

Gevr. WERKSTER voor hele dagen van 8.00 uur - 17.00 uur. Vrije middag in overleg. Mevr. Lejeune-Schaap Cafétaria. Plein 20, Kerkrade W. x

PERSONEEL gevr. Slopersbedrijf Van der Horn, Vloedgraafstr. 45 Terwinselen. x

GEVR. BETREKK.

Voor alle schilder- en BEHANGWER,K vlugge bediening. Tel. 04494-3381. x

Dakdekkersbedrijf J. Lennertz kan prijsgunstig en vaktechnisch voor u doen: het repareren en vernieuwen van alle soorten daken, het vernieuwen van dakstoelen en METSELWERK, het ontvochten van buiten- en binnenmuren. Het vochtvrij maken van kelders. Schrijf of bel ons voor vrijblijvend bezoek of offerte. Berkenlaan 35 Kerkrade. Tel. 04445-6469. Lemiers Vaals. Tel. 04454-1451. x

2 allround METSELAARS zoeken 's avonds en zaterdags werk. Br. o. no. P 8033 L.D. Sp'heide. x

JONGEMAN 21 jr. zoekt licht werk (na de middag). Br. o. no. P 8032 L.D. Sp'heide. x

Voor al uw behang- en SCHILDERWERK. Behangbedrijf v. Rensch, tel. 04400-23690. x

DAKREPARATIES en vernieuwing schoorsteen bouw. Smeets, Vossekuil 230, Heerlen, tel. 710968. x

Voor VERBOUWINGEN Bouwbedrijf H. J. Adams, Hellebroek 100, Nuth, tel. 1749. x

2 jonge dames (gehuwd) zoeken werk als SCHOONMAAKSTER, liefst het schoonhouden van scholen, winkelruimtes of kantoren in omg. Schaesberg-Heerlen of Nieuwenhagen. Br. o. no. N 6034 L.D. N'hagen. x

Grote en kleine objecten SCHILDERWERK gevr. door geheel Limburg. Concurrerende prijzen. Tel. 04494-5307 vr. vrijblijvend prijsopgave. Bij g.g. 04492-1822. x

Opgelet! Uw adres voor: rep of vernieuwen van alle soorten DAKEN, goten, plafonds, schoorstenen, verbouwingen en restaratie. — Fa. Mansart, Dir. Cortenstraat 6, Kerkrade, tel. 04445—3066. x

Gaat u huwen of VERHUIZEN? Reeds voor f 60,— p. mnd. richten wij uw hele huis in. Br. o. no. G 2102 L.D. Geleen. x

Erv. ORGANIST zoekt orkest m. veel werk. z.sp.m. Br o. nr. D 803 b.d.

Voll. bev. ONDERWIJZER zoekt betrekk. in soc. sektor omg. Heerlen, evt. halve dgn. Br. ond. nr. T 804 bur. dez. x

ORGANIST met ritme, drums en zang weg. omst. vrij. Tel. 04406-3708. x

Jonge VROUW b.z.a. als babysit, ook overdag. Briev. ond. no. B 508 bur. dez.

Zoek VAKANTIEWERK voor de maand juni en juli, alle werk is goed. Tel. 04445-3133.

CHAUFFEUR, 49 jaar (rijbewijs A B C D E), zoekt hem passend werk, liefst VW-bus. Drievogelstr. 10, Kerkrade-West. x

Gehuwde THUISNAAISTER vr. naaiwerk voor het opzetten v. nw. boorden en manchetten op herenhemden en ook nw. zakken in herenpantalons en verstelwerk. Grootgenhout 128 Gem. Beek. x

TE KOOP AANGEB.

MOTOR & RIJWIELBEURS Een sportfiets koopt men in de Rijwielbeurs. Kwaliteit. Enorm profijt. Geen bluf, maar werkelijkheid. Klompstr. 1, Heerlen. Vanaf f 125,— compleet. x

RIJWIEL- en BROMFIETSSHOW. Wees welkom op onze grote Rijwiel- en Bromfiets-Show, welke heden is geopend. Alle merken bromfietsen, rijwielen in alle uitv. vanaf f 125,— compleet. Motor- en Rijwielbeurs. Klompstr. 1-9, Heerlen. Vrije entree. x

TELEVISIES vanaf f 65, pr. spelend. Reeds voor f 235 de allern. volautom. mod. Voll. gar. en inruil mog. Handelsondern. Geel, Grasbroekerweg 25 Heerlen, telef. 045—713760. x

Te k. aangeb. SCHERMUITRUSTING, judopak, kampeer vouwwagen, prijs f 500.-, zeilkano f 50,-, Davonette kolenhaard. Te bevr. Bergenkenstraat 17, Stein. x

MOTOR & RIJWIELBEURS f 9,75 waterdichte regenbroeken. Regenjacks f 19,95. Poncho's f 6,75 voor de jeugd. x

MOTOR & RIJIELBEURS f 75.— prima heren- en damessportfiets; f 125,— Burgers heren, 3 versn., f 75,— kinderfiets. Alles z.g.a.n. x

MOTOR & RIJWIELBEURS. f 399,— damesbrommertjes Peugeot, Mobylettes, Batavette; f 520,— Puch-Maxi; f 629,— Kreidler Florett. Nergens voordeliger. x

DAMESKAPSALON t. k. of te huur met woning en garage bij Heerlen, wegens ziekte. Brieven ond. nr. 1982 b.d. x

Partij nwe TV's, grootbeeld, alle zenders, nu f 398, f 445. Fa. v. Voorst, Ganzeweide 48 H'heide, tel. 045-213879. x

Alle soorten vloerbedekking GRATIS en vakkundig gelegd. J. Miechielsen. Albert Cuypstr. 87, tel. 717888. x

DAMES opgelet! Ongelooflijk maar waar. I.v.m. aanvulling van onze geheel nieuwe voorjaarskollektie verkopen wij b.h.'s, step-ins, gaines en corsetten voor weggeefprijzen v.a. 95 cent. Haast u en profiteer nu eens echt bij Corsetterie Bakermans, Raadhuisstraat no. 40. Heerlen. x

Partij T.V.'s v.a. f 50,-, tientallen als nw voor f 250,—. Fa. van Voorst, Ganzeweide no. 48, Heerlerheide, tel. 045 no. 213879. x

GRINTTEGELS voor uw oprit of tuinpad, afm. 60x40, 50x50, 40x40, 30x40, 50x25, 60x30, 60x20, zeskant of rond. Uit voorr. leverb. teg. concurr. pr. Gebr. Creugers, Economiestr. 46, Nw.-Lotbroek, bij station, telef. 045—213877. x

AARDAPPELS te k. bintjes, consumptie en frites. Af boerderij. L. A. Campo Merkelbeek. x

100 tot 200 gulden voor uw OUDE BANKSTEL bij aankoop van een nieuwe. Grote voorraad - klassiek - oudholl. - Windsor - dralon, ook met franjes - kunstleer met losse kussens op draaivoet. Giesen, Meubel en Woningtextiel, Annastr. 46, Geleen, tel. 04494—5149. Betaling in overleg, 6, 12, 18 mnd. x

Wij geven de hoogste prijs voor uw OUDE MEUBELS bij aankoop van nieuwe grote voorraad slaapkamers, huiskamers, bergmeubels, alle maten bankstellen 1-, 2-, 3-zits; oudholl. kasten 120 t.m. 320 cm; losse clubs, chroom stoelen en tafels, keukenkasten. Giesen Meubelen, Annastraat 46, Geleen, tel. 04494-5149. Betaling in overleg. x

SPAANPLAAT afvalmaten, groot en klein. Goedkoop af te halen. H. Vincken. Adenauerlaan 11 t.o. sporthal Nw. Einde. x

DAMES: grote collectie voorjaars- en zomerjaponnen, mantelcostuums en deux-pièces. Bet. in overleg tot 10 mnd. zonder rente of bijk. kosten. Br. o. nr 1991 b.d. x

DAMES: mooie collectie voorjaars- en zomermantels. Bet. in overleg tot 10 mnd. zonder rente of bijk. kosten. Br. o. no. 1990 b.d. x

Vers VLEES voor uw diepvries tegen speciale prijzen. Alles vakkundig verzorgd en eerste kwaliteit. Cash en Carry Slagerij Jac. Naebers, Koopcentrum, Kouvenderstr. no. 57, Hoensbroek. x

BANKSTELLEN alle mod. v. fabriek en toonk. beslist goedk. Inr. en fin. Kock, Kampstr. 62 Lindenheuvel-Geleen, tel. 3412. x

Te k. AUTOGARAGES f 290, schuurtjes, weekendhuisjes, alle soorten hokken, keten en schaftwagens. Houtbouw Ubachs, Kerkrade-Vink. x

Te k. aang. BRUIDSJAPON maat 42 met sleep en sluier. Iets aparts. Te bevr. na 6 uur Coriovallumstr. 42 Heerlen. x

Zeer voord. te k. VLOERPLANKEN, baddings, kepers, hardboard enz. J. Rinkens, Kerkstraat 149, Nieuwenhagen. x

Tweeling KINDERWAGEN z.g.a.n. Eijserheide 1, Eys, tel. 04451-370. x

Te k. voor hobbyist HOUTZAAG, bankschroef en visgerei. Heereweg 77, Nieuwenhagen. x

Te k. BANKSTEL, salontafl en schemerlamp. Schoutstr. 20 Brunssum. x

Draaibare T.V. ANTENNE en Miele wasmach. Weyenbergstraat 67, Hoensbroek. x

Te k. of te h. MEUBELS, wasautomaten, tv's en koelkasten enz. Aflossing tot 30 mnd. Tel. 04443-2891. x

MEUBELEN, rechtstreeks v. fabriek, in 18 x betalen zonder rente. Bij contante betaling 15% korting. Inruil van uw oude meubelen mogelijk. Postbus 71, Hoensbroek. x

H.H. Kappers, moderne HERENINSTALLATIE te koop. Br. o. n. K 4110 LD Kerkrade. x

Te k. zwaar eiken BANKSTEL en eiken dressoir. Mucherveldstr. 97 Kerkrade, tel. 04445-6082. x

Te k. antieke KASTEN, commode, bureau, halstoel en spiegels 160 + 90 cm. Goedkoop. Ook 's avonds. Irenestr. 8 Spaubeek. x

Massief eiken BOEKENKAST, 2 mtr. hoog, 1 mtr. breed. Geheel uitneembaar, iets moois voor antiek interieur. Pr. 290 gld. Tel. 31514 Maastricht. x

Partij KOP met schotel. Goed voor instellingen. Partij sierglazen, 1 drie bakoven, frituurkachel, alles in goede staat. J. Lemmens Walramplein 16, Valkenburg, tel. 2663. x

Speciale aanbieding VELOURSGORDIJNEN zolang de voorraad strekt. Nu f 13,95 p. m, alle soorten vloerbedekking worden nu gratis gelegd. Vegers Waubach Steenenkruis 82, tel. 04443-2471. x

Te k. Polaris MOTERBOOT 7,10 x 2,60 mtr. geh. compl. met een Universal 155 pk. motor, aluminium uitv., snelh. 45 km p.u. Bernard Rumpenerstr. 23 Brunssum. x

Te k. BRUIDSJAPON, maat 40. Past. Scheepersstr. 4 Berg en Terblijt. x

Te k. Ransomes GRASMACHINE snijbr. 60 cm met zit. Aalbekerweg 36 Hulsberg. tel. 411. x

Aluminium JALOEZIEëN te k. Tel. 6179 Kerkrade. x

Te k. KOLENH. f 35,-. 2 p. gastoest. aardg. f 20,-. Naaimachine f 30,-. Bevr. Emmastr. 17 Kerkrade. x

Grote KREIDLER filmavond! Gratis! Kreidler berijders as. zaterdag 11 april om 20.00 uur in de zaal van hotel Kerkeveld te Brunssum filmavond over Kreidler-bromf. en races met Kreidler 50 cc. Gratis toegang voor iedereen. Deze avond wordt U aangeboden door rijwiel- en bromfietshandel J. H. Renkens, Dorpstraat 114-118 Brunssum, tel. 251225. Kreidlerbromfiets in elke uitvoering voorradig. x

HOUT, board, triplex, spaanpl., meubelpl., en meubelpanelen, wandpl., schoorsteenpl., kurk decoratieplaat, schrootjes in div. soorten, lak, lijm, beits, gips, kalk, cement enz., ijzerwaren, Valspar-verfwaren, plastic golfpl., dakgoot, regenpijp enz. Voordeuren, binnendeuren, kozijnen, rustieke planken, vlechthouthekken naar maat en op bestelling. Bezorging aan huis. Timmerwerkplaats, zagerij, gereedschapsslijperij. Boumans Brunssum. Alles voor de Doe-het-zelver. Dr. Kuyperstraat 8a, Haansberg. Tel. 52688. x

Bouw zelf uw TV-ANTENNE voor f 72,95. Wij hebben ook alle losse onderdelen tegen scherp concurrerende prijzen. Fa. Webi Hoofdstraat 59, Amstenrade, tel. 04492-1985. x

Te k. wegens verhuizing EETKAMER m. dressoir, salonkast, slaapkamer, alles in Queen Ann-stijl; tevens lange bruidsjurk. Br. ond. no. N 6030 L.D. N'hagen.

Twee belangrijke decreten van Spanjes Caudillo

Franco liquideert de falange-partij



GENERAAL FRANCO — opgeheven —

MADRID, 10 april — In Spanje zijn twee decreten van generaal Franco gepubliceerd die met één pennestreek 37 jaar geschiedenis liquideren, de eens zo beruchte falange-partij voor goed van het officiële toneel doen verdwijnen en alle algemene besluiten van de leden van die partij — die nog hoge posities in het regime bezitten — onderwerpen aan het oordeel van de regering. Het is een genadeschot na de nederlaag die de falangisten reeds leden in de machtsstrijd, die eind verleden jaar eindigde met een kabinetswisseling te Madrid, waaruit de vice-voorzitter der regering, admiraal Carrero Blanco en de zogenaamde technocraten of Opus Dei-leden als duidelijke winnaars te voorschijn kwamen.

Voor het eerst is in Spanje gebruik gemaakt van een van de uitzonderlijke faciliteiten, die aan het einde van de burgeroorlog aan generaal Franco werden verleend: de macht om wetten of decreten te maken zonder zelfs de mening te vragen van de Ministerraad, de Raad van State of het parlement. Aangezien beslissingen van de Spaanse ministerraad altijd met algemene stemmen genomen moeten worden, kon generaal Franco dus, dankzij deze faciliteit, zelfs een mogelijke onenigheid in het kabinet omzeilen.

„Tweede parlement"

Het eerste decreet bepaalt, dat alle besluiten van algemene aard die de nationale raad van het „Movimiento" (de staatspartij, waarin o.a. de Falange is opgegaan) neemt, de rang van wetten, decreten of ministeriële besluiten zullen dragen. De enige uitzondering betreft de maatregelen van de Nationale Raad aangaande eventuele wetten of regeringsbesluiten die volgens de Nationale Raad niet in overeenstemming zijn met de grondwet. In dergelijke gevallen kan die raad toch niet veel meer doen dan het staatshoofd voorstellen de wet ongeldig te verklaren.

Op het eerste gezicht lijkt dit een voordeel voor de falangisten, die immers de grote meerderheid voor de Nationale Raad vormen en zo nog een zeker politiek kaliber bezitten, hoewel ze niet meer in de regering zijn. Want dank zij dit decreet krijgen hun beslissingen toch nog de hoge rang van wetten, decreten of regeringsbesluiten en wordt de Nationale Raad een soort tweede parlement met gelijke wetgevende rechten. In de inleiding van het decreet wordt overigens ook opgemerkt dat het movimiento „wettelijk onafhankelijk" is van de regering.

Maar uit de tekst van generaal Franco's beslissing blijkt, dat het er op neerkomt dat al hun beslissingen aan de goedkeuring van de regering worden onderworpen,waarin de falangisten het bepaald niet meer voor het zeggen hebben.

Bepaalde maatregelen van de nationale raad kunnen zelfs zonder meer door de minister die optreedt als algemeen secretaris van het movimiento, worden gedicteerd. Met andere woorden admiraal Carrero Blanco en zijn kabinet van technocraten en Opus-Dei-leden krijgen ook controle over het doen en laten van de Nationale Raad, het laatste bolwerk van de falangisten waarin enkele exministers na de kabinetswisseling hun opvolgers in het kabinet danig onder schot namen.

Het tweede decreet verschijnt onder de onschuldige titel „decreet over het erfgoed van het movimiento" waarin dus het eigendomsrecht van de staatspartij wordt verduidelijkt. De inleiding van 't decreet legt echter heel wat meer nadruk op de historische ontwikkeling van het movimiento, dat, zo verluidt het, in 1937 „voorlopig" de naam van de falange adopteerde. Dat kon toen ook moeilijk anders, want er bestonden in die tijd, vlak na het uitbreken van de burgeroorlog, onder generaal Franco's aanhangers helemaal geen leden van een movimiento, maar des te meer leden van de falange.

Het movimiento was een persoonlijke creatie van Franco, met het doel om alle aanhangers ondanks hun onderlinge verschillende ideologieën onder één leiding te brengen. De inleiding herinnert er nog eens aan dat generaal Franco voor het leven tot opperste leider van de staatspartijt is benoemd en onderstreept het „voorlopige" karakter van de naam van de falange als een vlag die de lading van het movimiento dekte. De leden van de falange zullen het niet snel met deze interpretatie eens zijn, te meer daar deze partij in de eerste jaren wel een groot aantal leden had, maar niemand ooit precies heeft geweten wie de leden waren van het movimiento, een instelling met nogal vage definities.

Op grond van het „voorlopig" argument komt het decreet tot het volgende besluit: „alle wettelijke daden die, wanneer dan ook in naam van de falange zijn verricht, moeten worden beschouwd als te zijn gedaan in naam van het movimiento". Als gevolg daarvan bereikt men tenslotte de kwestie van de erfgoederen, die nu overgeschreven zullen worden op de naam van het movimiento.

De grote betekenis van dit alles is, dat met één pennestreek de 37 lange en historisch zwaar geladen jaren van de falange-partij verdwijnen. De falange heeft nooit bestaan, het is nooit iets anders geweest dan het movimiento.

Amsterdamse agent wordt niet vervolgd om sigarettepeukje

AMSTERDAM, 10 april — Tegen de Amsterdamse hoofdagent J. G. zal geen strafvervolging worden ingesteld terzake van poging tot brandstichting in een der twee op 22 maart jl. door de actiegroep 70 in de Sarphatistraat in Amsterdam bezette gemeentepanden. Dit heeft het waarnemend hoofd van het parket, de officier van justitie mr. W. Tonckens, gisteren persoonlijk aan de hoofdagent meegedeeld. Het door de rijksrecherche ingestelde onderzoek heeft geen gronden opgeleverd om de hoofdagent te verdenken van poging tot brandstichting of enig ander strafbaar feit. „Het voor de tv-uitzending van de VARA (op 1 april jl.) verspreide gerucht als zou de betrokken politieman zich aan poging tot brandstichting hebben schuldig gemaakt is in hoge mate voorbarig geweest en wordt door het gehouden onderzoek niet bevestigd", zo deelde mr. Tonckens mee.

De freelance tv-regiseur René Coelho had van binnen uit de huizen opnamen laten maken en daarbij was ook het moment gefilmd toen de buiten staande agent met zijn hoofd voor een opening in de voordeur verscheen en even later een sigarettepeuk door die opening naar binnen zou hebben laten vallen. Volgens regisseur Coelho zou achter de deur een stapel pamfletten hebben gelegen. Bij zijn verhoor door de rijksrecherche verklaarde de hoofdagent dat hij de sigarettepeuk uit had gemaakt en toen buiten gedeponeerd. In de VARA tv-uitzending „Dit is het begin" van 1 april werden de bewuste opnamen vertoond.

• Waardering

De Amsterdamse hoofdcommissaris van politie liet in een dienstmededeling weten: „Ofschoon dit roken in diensttijd onjuist blijft wil ik — gelet op alle facetten aan deze zaak — geen maatregelen ten aanzien van de betrokken hoofdagent treffen." In de dienstmededeling spreekt de hoofdcommissaris zijn waardering — in 't algemeen — uit tegenover alle korpsleden, die de laatste tijd bij ongeregeldheden genoodzaakt waren op te treden. „Ik heb begrip voor en voel mij betrokken bij degenen, die veelal onder dergelijke moeilijke omstandigheden hun taak moeten verrichten", aldus hoofdcommissaris Jong.

• Gratis bijstand

De hoofdagent ontving gisteren een brief van uitgeverij „De Vrije Pers", uitgeefster van het weekblad „Rechtsom", waarin de hoofdredacteur, de heer Max Lewin, de agent schrijft: „Mocht de officier van Justitie afzien van strafvervolging dan zullen wij gaarne, in uw opdracht, de heer Coelho doen vervolgen wegens aantasting van uw eer en goede naam. De tegen u gerichte actie van de zijde van Vara en van enkele kranten heeft geen andere bedoeling dan het ondermijnen van het gezag van de politie. Wij zijn van mening, dat de politie de steun behoeft van iedere fatsoenlijke burger. Daarom bieden wij u gratis juridische bijstand aan indien onverhoopt tegen u een strafvervolging zal worden ingesteld. Ook indien intern maatregelen tegen u zouden worden genomen", aldus de heer Lewin. Het is nog niet bekend of de hoofdagent stappen tegen de regisseur Coelho en/of de Vara zal ondernemen. Vandaag heeft hij een gesprek met de advocaat van de Nederlandse Politiebond, mr. H. Warners.

Verontwaardiging over herhaling censuur in blad omroeppersoneel

(Van onze correspondent)

HILVERSUM, 10 april. — Er dreigen opnieuw moeilijkheden te ontstaan rondom het omroeppersoneelsblad ‚Spreekbuis'. Tegen alle afspraken in is er opnieuw censuur gepleegd in dit blad. Er zijn namelijk in een verslag van een bijeenkomst, waarin de groepsraad van de NOS opening van zaken gaf over de controverse met personeelscommissaris K. de Wilde, pijnlijke opmerkingen over de persoon van de heer De Wilde — overigens uitgebreid in alle kranten geciteerd — ‚weggezuiverd'.

De personeelsraad van de NOS, waarin vertegenwoordigers van de groepsraden van alle omroepcomponenten zitting hebben, heeft in een dinsdagavond in de AVRO-studio gehouden vergadering scherpe kritiek uitgeoefend op deze nieuwe vorm van censuur. In een resolutie, die naar de betrokken functionarissen is gezonden, wordt met verontwaardiging geconstateerd dat, op verzoek van de heer B. Schrijver, hoofd afdeling personeel en sociale zaken van de NOS, opnieuw is ingegrepen in het redactionele deel van ‚Spreekbuis'.

De groepsraad zegt, dat door de bemoeiingen van een niet-journalistieke functionaris binnen korte tijd tot tweemaal toe de omroepen in opspraak zijn gebracht.

DIXON NU OOK WEG BIJ TROS

(Van onze correspondent)

HILVERSUM, 10 april — Ook Jack Dixon, ex-plaatsvervangend hoofd van de televisie-afdeling, heeft de TROS nu definitief verlaten. Deze omroep had hem reeds half februari, wegens ‚ernstige beleidsfouten' ontheven uit zijn functie. Tussen de TROS en Dixon is een regeling getroffen, waarbij aan het dienstverband met onmiddellijke ingang een eind wordt gemaakt, maar het salaris nog zeven maanden lang — tot 1 oktober — wordt doorbetaald.

De TROS had eerst het plan om Dixon op staande voet te ontslaan wegens het medewerken aan STER-programma's zonder dat zijn superieuren ervan wisten. Na een gesprek met Dixon, waarbij ook de groepsraad van de TROS was ingeschakeld, bleek dit ‚paardemiddel' niet nodig te zijn.

Vliegtuig valt op huis



Bij een poging op het vliegveld van de Engelse stad Wolverhampton te landen is een tweemotorig zakenvliegtuigje op een huis neergestort en in brand gevlogen. Drie personen vonden de dood, van wie een de bewoonster van het huis was en de andere twee de bemanningsleden van het toestel. De zoon en schoondochter van de vrouw konden door snel te vluchten aan de dood ontsnappen. De oorzaak van het ongeval is niet bekend. Volgens ooggetuigen vielen de motoren uit vlak voor de landing. Op de foto het wrak in de tuin van het verwoeste huis.

Libische premier lanceert aanval op olieconcerns

TRIPOLI, 10 april. — (AP). — De Libische premier Muhammer Kadafi heeft verklaard dat zijn revolutionair regime zich klaarmaakt voor „de volgende ronde van de strijd om de economische en sociale vrijheid" tegen de buitenlandse oliemaatschappijen. Het begin van dat nieuwe tijdperk was volgens de premier de terugtrekking van de Amerikaanse troepen uit Libië.

Hij deed zijn aanval op de westerse wereld in een toespraak in Beida, een belangrijk landbouwcentrum bij de oostkust. Hoewel Kadafi nog niet repte van eventuele nationalisatie van de oliemaatschappijen in Libië, zei hij alle Libische rechten van de oliemaatschappijen te zullen opeisen.

„Het Libische volk", aldus de premier „heeft een einde gemaakt aan de aanwezigheid van buitenlandse troepen, nu zullen wij onze rechten opeisen van de oliemaatschappijen". Hij sprak over de toekomstige betrekkingen met deze maatschappijen in militaire termen, zoals „een riskante slag". Kadafi meent dat de „kolonisten" weliswaar verdreven zijn, maar dat deze niet zullen toestaan dat het Libische volk vooruit gaat". Hij vreesde dat de westerse landen de tegenstanders van zijn regime zullen steunen en dat in die strijd ook de oliemaatschappijen zullen trachten hun posities te handhaven en zo mogelijk te verbeteren.

Reeds eerder was gemeld dat een belangrijk deel van de grote inkomsten die het land door de oliewinning krijgt, zal worden gebruikt voor de steun aan de Arabische strijd tegen Israël.

Geldinzameling voor vrijheid van anderen

DEN HAAG, 10 april. — Het comite „Vrijheid, ook voor de ander" heeft het initiatief genomen tot het inzamelen van gelden ter gelegenheid van de viering van onze bevrijding op 5 mei. Beoogd wordt enkele miljoenen guldens bijeen te brengen. Deze gelden worden gelijkelijk verdeeld over drie projecten. Het zijn: het kinderhulpplan van NOVIB Unicef en Unesco, hulp aan vluchtelingen, politieke gevangenen en slachtoffers van rassendiscriminatie en steun aan joodse emigranten en aan de bijscholing van Joodse immigrantenkinderen.

Naar de voorzitter van het werkcomité mr. J. Donner bij het presenteren van de actie gisteren in „Nieuwspoort" in Den Haag meedeelde, heeft men willekeurig de projectengroep gekozen, daarbij werd steun aan Joodse emigranten speciaal beoordeeld als een teken, dat tegenover het Joodse volk nog een ereschuld bestaat. Steun aan Nederlandse oorlogsslachtoffers werd een taak voor de Nederlandse regering genoemd. De actie is opgezet uit de overweging, dat bij de viering van de bevrijding onze vrijheid slechts zin- en waardevol kan zijn, als die vrijheid ook in dienst wordt gesteld om de vrijheid van anderen te realiseren en te waarborgen.

Boeten geëist in loodsenaffaire

HAARLEM, 10 april — De officier van justitie bij de Haarlemse rechtbank, heeft gisteren tegen de eerste drie rijkszeeloodsen die zich te verantwoorden hadden in de zg. loodsenaffaire in IJmuiden voor het aannemen van gelden een onvoorwaardelijke geldboete van f 500.— en een gevangenisstraf van twee maanden voorwaardelijk geëist.

In de komende weken zullen nog meer rijkszeeloodsen die in het arrondissement Haarlem werkzaam zijn terechtstaan, terwijl voor de Amsterdamse rechtbank ongeveer 40 loodsen uit de Amsterdamse haven zich te verantwoorden zullen hebben.

De officier achtte hen schuldig aan het aannemen van gelden in de periode van 1961 tot 1966. De verdachten adviseerden het sleepbureau Wijsmuller en Goedkoop uit IJmuiden meer sleepboten in te schakelen dan nodig was. Uit de boeken van beide sleepmaatschappijen is gebleken dat Wijsmuller f 758.000 en Goedkoop f 631.000 beschikbaar heeft gesteld in de periode van 1961 tot 1966. In 1966 staakten deze maatschappijen de betalingen. De rechtbank zal over veertien dagen (23 april) uitspraak doen.

Academie krijgt koelinstallatie van 3/4 miljoen

ARNHEM, 10 april. — Het ministerie van Onderwijs en Wetenschappen heeft toegezegd dat zo snel mogelijk zal worden begonnen met het aanbrengen van een koelinstallatie en een ventilatiesysteem in de academie voor beeldende kunsten in Arnhem. Een bedrag van ƒ 730.000,— is er in totaal mee gemoeid.

Als hiermee het al vanaf de ingebruikname van de kunstacademie, 7 jaar geleden, bestaande luchtverversingsprobleem niet geheel en al zal zijn opgelost, zullen nog aanvullende subsidies beschikbaar worden gesteld.

Tien mille boete voor machinist die haven met olie bevuilde

ROTTERDAM, 10 april — De Griekse machinist die op 28 augustus van het vorig jaar 20.000 liter stookolie in de nieuwe Maas liet stromen, is door de kantonrechter in Rotterdam veroordeeld tot een boete van f 10.000.

Door toedoen van de zeeman, werd de tweede haven van de scheepvaart Boele in Bolnes, waar het schip gemeerd lag, over een oppervlak van dertig à veertig m2 overdekt met een dikke laag olie. Pasgeverfde schepen liepen een schade van circa ƒ 20.000 op. De machinist is na zijn fout door zijn maatschappij ontslagen.

TE KOOP AANGEB.

Te koop SPUITCOMPRESSOR i.st.v.n. lichtnet, autom. aan- en afslag met drukmeter, ketel 150 l en veiligheidsventiel f 350.-. Hoogstr. 100, Nieuwenhagen, tel. 04443-1424.

Weg. omst. te k. BOX, br. m. wit t.e.a.b. 2 j. oud. Zonstr. 338 Kerkrade.

Prima AFBRAAKSTENEN goedk. J. Rinkens, Kerkstr. 149, Nieuwenhagen.

Koopjes in SALONKASTEN, bergmeubels, eethoeken, slaapkamers, oudholl. kamers, boekenkasten en kleerkasten. Inruil en gem. betaling. Kock, Kampstr. 62 Lindenheuvel-Geleen. tel. 3412.

Te k. 1 AQUARIUM compl. inclusief smeedijzeren tafel. Te bevr. Oldenzaalstr. 8 Heerlen. Na 6 uur.

Te k. mooie VELDBRANDSTEEN. Te bevr. Café Verheijen, Nattenhoven.

Te k. T.V. 7 mnd. oud, gr.beeld met alle zenders, eethoek z.g.a.n. en vier stel overgordijnen drailer. Tel. 04493-1710.

Te k. ANTIEK, mijnlampen, karbietlamp. en kandel. Na 18 uur Meuserstr. 183, Hanrade.

Te k. lange BRUIDSJURK m. sleep m. 38-40 St. Nicolaasberg 3, Simpelveld.

Te k. z.g.a.n. BANKSTEL, kinderfiets m. toebeh. Geerstr. 68, Heerlen, tel. 712165.

Te koop goed renderende DAMESKAPSALON, event. spoedig te aanv., te Kerkrade Br. ond. no. K 4107 L.D. te Kerkrade.

Eikehouten EETKAMER i.g. st. voordelig te k. Stationsstraat 56, Kerkrade.

Te k. aangeb. BERGMEUBEL teakhout, 2 mtr br. 150 hoog. Keramiekssingel 111, M'tricht tel. 30035.

Antiek KASTJE, geschikt voor hal, mooi gaaf. f 125.-. Viaductweg 39d, M'tricht.

Te k. Erres WASMACH. m. wringer, halfautom. Gijsenstr. 17 Nieuwenhagen, tel. 4152.

MEUBELS kopen is niet altijds zo gemakkelijk vooral als u geen geld of te weinig geld bezit. Wij lenen u tot f 6000 geld tegen zeer lage aflossing. Alle goederen kunt u kopen aan groothandelsprijzen en met hun geweldige contante slaagt u altijd. Mocht u echter zelfs daar niet slagen, zelfs dan verzorgen wij u het geld zo dat u kunt kopen waar u wilt. U leent het spreekwoord, met melk meer mensen, nu is het met money meer mans. Wilt u hier meer van weten, maak dan een afspraak in onze particuliere woning, dan krijgt u vrijblijvend alle inlichtingen. Wij zijn dagelijks geopend tot negen uur 's avonds te bereiken op de Kerkraderweg 164, Heerlen-Molenberg, tel. 045-711598.

MEUBELS vanaf f 50,— per maand. Uw hele huis compleet ingericht. Alles rechtstreeks van fabriek of grossier. Binnen 24 uur is alles geregeld. Kerkraderweg 164, Heerlen-Molenberg, tel. 045-711598.

Te k. 3 pits KOOKSTEL f 50.- Vossekuil 145, Heerlen.

Davolita KOLENCONVECTOR te k. aangeb. z.g.a.n. Vrijdagstr. 9, Molenberg-Hrln.

Mod. KINDERWAGEN te k. hoog mod., 1 jr. oud f 100.- Cluysenaerstr. 8, Schaesberg.

Te k. elektr. KACHEL m. thermost., verplaatsb. Tulpenlaan 39, Geleen.

Te k. WANDELWAGENTJE m. wagenzak f 40.- Kennedyplantsoen 22, Schaesberg.

Te k. Bosch KOELKAST En gasfornuis, keukenbank en salontaf. a.l.z.g.st. Bekkerweg 75, Heerlen.

Te k. 1 baby-, 1 groot kl. BED inklapb. trapnaaimach., eiken commode m. marmerblad Bredastr. 31, Heerlen. x

Te k. tweeling-WANDELWAGEN m. achter elkaar gepl. zitjes. Uiterst prakt. z.g.a.n. Dek. v. Ormelingenstr. 9, Kerkrade.

Te k. 3 pits GASCOMFORT, 1 kl. oud, spotpr. De Huishoudbeurs, Kerkstr. 111, Brunssum, tel. 252956.

Te k. BUTAGASGEISER merk Junker i.z.g.st. spotpr. De Huishoudbeurs, Kerkstr. 111, Brunssum, tel. 252956.

Pr. RADIO, 10 platenwiss.-comb., nog nw. Gek. plm. f 700.- nu f 345.-, te kl. mod. radio gek. f 365.- nu f 125.-, bandr. f 65.-, 2 orig. acoust. luidspr.boxen elk 2 luidspr. gek. f 450.- nu samen f 245.- e.a. Ook ruilen Op de Vey 61, Geleen.

Te koop MOTORBOOT met dieselmotor. Tel. 04494-3494.

Te k. KINDERWAGEN in zeer goede staat. Groot model. Bevr. Arendstr. 54 Heksenberg.

Te k. compl. SCHUIFDEUREN, glas in lood - kozijn. Haanraderweg 239, Haanrade.

Te k. ± 20 m2 DRAADGLAS met dragers (hoek - T ijzers) 1 radiocombinatie m. platenwisselaar. Te bevr. Annastr. no. 52, Kerkrade, na 6 uur. x

Te k. WASMACH. (Erres Combi). Meijers, Ehrenstienerstraat 104, Kerkrade. x

Te k. Efel CONVECTOR, z.g.st. J. H. Leunissen, Strijthagenweg 145, Kerkrade-W.

Steeds voordelig nieuwe en gebr. WERKSCHOENEN, gebruikte hoge mil. rijgschoenen. Verder overalls, werkbroeken en jassen, werkhemden, sokken, petjes, koppels, werkhandschoenen, nieuwe en gebr. mil. buitenjassen, spijkerbroeken en jacks, regenkleding, rubberlaarzen, pakdekens, draagvesten, motorgordels, zijtassen, rugzakken, plunjezakken, luchtbedden, slaapzakken, grondzeilen, veldflessen, schopjes, mestins enz. enz., bij K. Stienstra en Zn., Palemigerweg 1, Heerlen, tel. 175334. Geopend iedere dag 9—6 uur.

Te k. een mooie nwe Hoover WASMACHINE, snelwasser moet weg en niet duur. Te bevr. Loofwinkelstraat 71 te Spaubeek.

Te k. t.e.a.b. 4 STOELEN — uittrektafel i.z.g.st. Winterstr. 10 Heerlen.

Te koop aangeboden Diaprojec. Agfa Diamator 100, soligor BELICHTINGSMETER, flitsbeugel met hals, hoofd, en Braun electronenflitser. Alles in een koop: f 250.-. Ook afz. te koop. M. Sistermans. Kantstraat 65 Waubach.

Graetz 61 cm grootbeeld T.V. moderne kast alle zenders f 175,-. Graetz 59 cm t.v. in luxe salonkast f 125,-. Loewe-opta 59 cm t.v. automatic f 125,-. Mod. 49 cm t.v. in Teck-hout f 100,- 53 cm t.v. f 125,-, f 5.- pst. Grundig 59 cm t.v. f 85. Gar. inr. Gerardsstr. 40 a.d. Markt Schaesberg.

Te k. VOLAUTOMAAT merk Soppas i.g.st. m. gar., spotpr. De Huishoudbeurs, Kerkstr. 111, Brunssum, tel. 252956.

Te k. Mech. EETKAMER, Biederm. eethoek. Gr. Haasdal 25A, Schimmert.

ANTIEK, gr. sort., beeldenk. boekenk., vitrinekast, jachtk., ladenk., tafels, stoelen. Lodewijkstr. 36, Nw. Lotbroek. H'broek.

4 eetk. STOELEN, tafel en 1 salontaf. f 45.- Kouvenderstr. 18, Hoensbroek.

Klass. BANKSTELLEN in dralon, losse kuss. en rokolosse kuss. v.a. f 495.- in skai m. losse kuss. v.a. f 275,-, pr. Rom. bankstel massief eiken f 1090.-, zeer zwaar, klass. bankstel m. medaillon f 895.-, massief eiken Oudh. eethoeken, zeer zware uitv. f 395.-, witte slaapk. v.a. f 395.-, gr. sort. eiken kasten, teak, paliss., mahonie wandmeubels, alles ongelooflijk laag in pr. Fin. mog. Op de Vey 61. Geleen (geen winkel).

Pr. sp. RADIO 10 platenwiss. comb. f 175.-, pr. stereo radio m. pick-up (koffer) f 125.-, te kl. radio f 95.-, bankstel f 95.-, formica keukent. f 145.-, eiken Goth. huiskam. m. mooie kast f 125.-, eethoek f 65.-, dressoirs v.a. f 45.-. Op de Toren, Rijksweg Nrd. 45, Geleen.

Bijz. aanb. in klass. MEUBELS, pr. bankstel in dralon m. losse kuss. en rondom franje f 695.-, pr. eiken eethoek bijz. zware uitv. v.a. f 395.-, zwaar eiken bankst. m. losse kuss. f 795.-, eiken kasten, slaapkam., enz., alles spotpr. De Toren, Rijksweg Nrd. 45, Geleen (naast Bonth. Hermelijn).

Te k. aangeb. een Eicher OPRAAPWAGEN en een spijkstaal 5 tans, 3 zijdige kipkar als nw. J. Pinckers, Molsberg 55, Simpelveld, tel. 04452-1551.

Voord. te k. v. part. mooi houten SCHRIJFBUREAU (paliss.) bladmaat 150x60, pr. f 225.-. Te bevr. Putweg 29, Klimmen.

Te k. Fr. HANGKLOKKEN en z.g. haantjesklok. Vrieheidepark 101 (torenflat), Heerlen.

Slaapk. met comode f 195-, Klassiek BANKSTEL f 225-, Bankstel kunstleer los kuss. f 175-, Duitse buffet kast, tafel 4 stoelen f 495-, Teak bergmeubel f 375-, 4 stoelen f 425-. Eiken kussenkast, ronde massief eiken tafel, 4 stoelen f 695-, Slaap bankstel f 295-, Witlagde kinderslaapk. f 295-, Toilet tafel, ledik. 2 nachtk. alles wit f 335-, Dressoir f 75-, Uittrektafels f 45-, 4 kapstoelen f 45-, eikenkast f 65-, Vitrine kasten f 250-, 2 Bergmeubel uittrektafel 145-, Keuken kast noten 200 cm f 245-, Bankstel met 2 stoelen f 125-, Rijksweg Nrd 42 Geleen en Rijksweg Zuid 95 huis. x

Te k. SALONKAST, slaapbank, tafel, 4 stoelen, 2 armstoelen. Akerstr. 148, Spekholzerheide.

Te k. weg. pl. gebr. Etna KOLENKACHEL - gevelkachel - Wieenweg 15 Brunssum.

Te k. aangeb. POSTZEGELVERZ. Ned. A. Smit, Haafheidestr. 12, Brunssum. x

Te k. GEVELKACHEL (gas) koopje f 50. Renierstr. Kaalheide (Dentgenbach) na 12 uur.

KINDERBEDJE te k. m. matras Emmaplein 32 H'broek.

Koopje: BANKSTELLEN en kasten, taf. en stoelen, spotprijs. Bloemenmarkt 8 L'heuvel Geleen, tel. 2760. x

Koopje mod. TOONBANK f 165.- Quinne Anne minisets f 85, salon of kam. taf. f 75, baby commode en bedje f 125. Bloemenmarkt 8 L'heuvel Geleen, tel. 2760. x

3 zits BANKSTEL dralon bekl. en franjes f 795, Bankstel rond dralon bekl. en franjes f 1295, 3-zits bank, 2 zits bank en 1 club met dralon bekl. en franjes f 1195, 2-zits bank dralon bekl. f 395, Eiken bankstel v.a. f 595, Zwaar eiken bankstel f 895, Eiken Queen bankstel f 695, Bankstel kunstleer losse kuss., 1 hoog en laag fauteuil f 395, Bankstel kunstleer los kuss. op draaivoet f 535, 4 zits bankstel met stof of kunstleer f 795, 4 zits bankstel dralon bekl. en franjes f 1195, Bankstel kunstleer los kuss. extra hoog model f 595. Gieesen meubels en woningtextiel Annastr. 46-48 Geleen telef. 04494-5149. Betaling 3-6-12-18-24 mnd.

Te k. AARDAPPELEN, bintjes, spartaan, IJsselster v.a. 22 ct p. kg, appels 35 ct. Timmermans Julianastr. 15 Merkelbeek, tel. 04492-1430. x

T.V. groot beeld f 50 t.v. 59 cm m. alle zenders f 100, Batavus bromf. f 75 C. Fabritiusstr. 10 Brunssum. Bij Limburgia-terrein.

Te k. smeedijzeren WIEG, nieuwe herenoverjas, imperial voor V.W., aanhangw. voor luxe wagen. Te bevr. Feurthstr. 96 Susteren.

Te k. pr. 2 zits SLAAPBANK t.e.a.b. 3 maand oud, op draaivoet f 150. Te k. goed spraakt. Groot kast aanpassing per 4 (verplaatsbaar) geraak slaapzaak praat tot 150 amp.

Te k. Yvonne CARAVAN „Mosterd" a.n. traploper + roeden nw. voorbak voor kippen AEG wasmachine Philips t.v. alle zenders in spe goede st. Mgr. Lemmensstr. 36 Nieuwenhagen.

Wegens omstandigheden te koop: Rosenthaler koffie- en EETSERVIES, klassiek model, kleur crème. Nog niet gebruikt. Te bevr. Overheek no. 1, Klimmen.

Te koop: SPEEDBOOT, merk Boesch met 50 pk elect. gestarte motor, trailer met dekzeilen enz., geheel compl., vaarklaar 2 jr oud. Smeets, Pr. Mauritslaan 176 Neerbeek, tel. 04402-1521. x

SLAAPKAMERS 4 drs. kast en toilet f 595, Kleren kasten 4 drs. 3 drs. 2 drs. v.a. f 95, wit lage kinderslaapk. m. kast f 295; keukentafels, chr.poot v.a. f 39, keukenstoelen chr. v.a. f 19.50, keuken kast v.a. f 195, salon tafels v.a. f 55, Salon tafels chroom poot v.a. f 75, Salon tafels chroom poot inmittatie marmer f 110, Eikyn mimiset v.a. 98, Queen mimiset v.a. f 165, Eiken hoekkast v.a. f 495, Eiken aanbouwset 300 cm f 985, Eiken boeken kast f 255, Eiken zilver kast v.a. f 495. Giesen, meubel en woningtextiel, Annastr. 46-48 Geleen telef. 04494-5149. betaling 3-6-12-18-24 mnd.

Eiken BERGMEUBEL 200 cm, tafel 4 stoelen bekl. naar keuze f 895, Teak bergmeubel 200 cm f 695, Eiken gewerkte bergmeubel 220 cm, tafel 4 stoelen bekl. naar keuze f 1195, palissander bergmeubel, 4 stoelen f 745, Eiken bergmeubel 190 cm, f 495, Eiken gem. kast f 495, Eiken broodkast f 525, Jacht kast eiken 165 cm f 1095. Eiken broodkast 250 cm f 795; eiken bergmeubel 220 cm f 765, Breugel eiken bergmeubel met poppen f 965, Eiken kamer stoelen v.a. f 75, Eiken tafels v.a. f 95. Giesen, meubel- en woningtextiel, Annastr. 46-48 Geleen telef. 04494-5149, betaling 3-6-12-18-24 mnd.

TE KOOP GEVR.

Rood KOPER. Teg. de hoogste pr. tev. alle andere metalen. Jansen, Lintjensstr. 2 bij marktplein Geleen.

Te k. gevr. oude SLOOPAUTO'S, oude haarden, en rood koper f 5,- p. kg, oud ijzer en nog andere metalen. R. Hendriks Pieterstr. 15 Oud Geleen, tel. 04494-6631.

Te k. gevr. FRITUREOVEN. Jupiterstr. 44 Treebeek, tel. 045-714479.

T.V. ANTENNE te k. gevr. Veldiusstr. 1, Schaesberg.

Te k. gevr. grote partij gepliseerde DAMESROKKEN. Telef. 045-251942.

TE HUUR AANGEB.

Te huur gem. ZIT-SLP.KAMER met gebruik van keuken, gebruik van douche in Hoensbroek. Br. o. nr. B 803 b.d.

Gemeub. ZIT-SLAAPKAM. aangeb. te Bleijerheide. Br. ond. no. K 4113 L.D. K'rade.

HUUR nieuwe Philips televisie met alle programma's tegen aantrekkelijke maandelijkse huurprijs. Altijd opzegbaar, altijd recht van koop, gratis reparatie en onderhoud. Vandaag besteld, morgen kijken. Bel dan ook 's avonds) Suyver & Roosen Firma sedert 1884, Heerlen tel. 045—717882.

Te h. te Geleen (t.o. bejaardencentrum) Beneluxlaan 129 hoek Europalaan 3 SLPK. - badk. - kelder - garage - luxe uitv. - c.v. gas. 4 vaste kasten e.d. Huurprijs f 350 p.m. Willems P. P. J., Kinkenweg 23, Geleen.

AUTOBOX. Te bevr. Eijmaelstraat 12, tel. 719748.

AUTO'S te huur v.a. f 17.50 per dag. Diverse merken. Ook VW-busjes. — Autoverhuur P. M. Auckel, Nieuwenhagerheidestr., Waubach.

Te h. gemeub. KAMERS m. wc, douche, cv, koud en warm water, kookgelegenheid, 2 combibedden, vaste vloerbedekking, tv-aansluiting, stalen aanrecht, hangkastje en kleerkast. Bar-dancing Royal Akerstr. 64 Kerkrade-W., tel. 04445-7018.

Te huur 3 gemeub. BOVENKAMERS (keuken, w.c., balkon, aparte ing.). Hoofdstr. 48-50 Hoensbroek.

Gem KAMER met kookgel. voor dame. Pas-Baggen Rumpenerstr. 80 Brunssum, tel. 251658.

Te h. BOVENWONING op goede st. voorz. v. gasverw., gemeub. of ongemeub. Br. ond. nr. G 804 bur. dez.

BENEDENWONING met douche en tuin. Centr. Kerkr. aan rustig echtp. zond. kind. te h. Br. o. no. K 4112 L.D. Kerkrade.

Welk beschaafd vitaal echtpaar of dame of heer wil komen INWONEN. Br. o. no. Q 803 b.d.

AUTOVERHUUR K. de Vos nw. auto's laagste prijs. Lichtenbergstr. 5 tel. 1486 Schaesberg.

Gemeub. ZIT-SLP.KAM. te h. m. c.v. str. water, kookgelegenh., eigen uitgang, liefst alleenst. vrouw of werkende meisjes. Tel. 04445-6413 K'rade W. Na 6 u.

Gunstig gel. BOVENWONING te Eygelshoven. Hoofdstr. 22. Tel. 04490-2504.

TE HUUR GEVR.

Woon- of WINKELRUIMTE m. aparte ingang in Heerlen gevraagd. Br. o. no. A 803 b.d.

Te huur gevr. HUIS of boerderijtje met wat plaats erbij. Voor jong gezin van 6 pers. Br. o. nr. K 4108 L.D. Kerkrade.

Te huur of te koop gevr. WINKELPAND in huis of buurt van Heerlen, Rijksweg nabij Mr. Br. o. nr. K 4104 L.D. Kerkrade.

Te huur gevr. comf. WOONHUIS of bungalow met c.v. en garage. Br. o. nr. K 4109 LD Kerkrade.

Gevraagd: U.S. Officier wil tot f 800,—p.m. betalen voor een zeer mooi HUIS met 4 of 5 slpkamers. Bericht bij Agent, ± 5 min. per auto, of ± 6 km. Tel. 045-214275 of schrijf naar S. T. Stokes, Kouvenderstr. 111 Hoensbroek.

Te huur gevr. KAMERS of benedenwon. m. aparte opgang. Heerlen of omg. Br. ond. nr. K 803 bur. dez.

Leraar zoekt KOSTHUIS in Hrln. of omg. Br. ond. nr. Q 804 bur. dez.

Te huur gevr. omg. M'tricht WINKELPAND of woonhuis met garage, geschikt voor kapsalon nr. 48, Kerkrade-W., telef. 04445—2916.

Zoek leuk KOSTHUIS met huis. Br. ond. nr. Q 809 bur. dez.

RUILEN

Ruilen FLAT te Nuth teg. woning omv. waar. Parklaan 26, Nuth.

Grote EENGEZ.-WONING te Molenberg, 5 slaapk., huisk. 7 mtr, voor- en achtertuin enz., te ruil teg. kleinere won. gelijk of etagewon. Br. ond. no. 2011 bur. dez.

Te ruil EENGEZINSWON. Molenberg teg. won. in Hrln. Ook flat. Inl. Liviusstr. 20, Heerlen.

WONINGRUIL Heufkestr. 45 Brunssum, grote tuin, te ruilen voor een flat. Brunssum, tot f 150 omg. Brunssum.

HUIZEN

Te h. groot WINKELPAND met woonhuis in het centrum van Geleen. Br. on. nr. G 2103 LD Geleen.

Nuth. Op de Toren. Nieuw te bouwen fraaie BUNGALOW. m. 3 slpk., badcel, garage, c.v. gas. Prijs f 60.000,—. Makelaardij Hendriks Heerlen. tel. 714315, b.g.g. 719430.

Bent U geïnteresseerd in een onroerend GOED? Met de Woningrijds zult U zeker slagen. Op aanvraag geheel kosteloos verkrijgbaar bij Woningrijds Stienstra Heerlen NV Tempsplein 26 te Heerlen, telefoon 04440-12255 of Maastricht Al. Battalaan 85, telef. 04400-19177.

Een HUIS koopt u bij Stienstra.

MIDDENST.WONINGEN garage in aanbouw of nog te bouwen te koop o.a. in Amby - Brunssum - Bunde - Geleen - Heerlen - Limbricht - Munstergeleen - Sittard - Stein - Ulestraten en Urmond. Hoge rijksbijdr. Vrijbl. inlichtingen verstrekt Mak.kant. Lindelauf, Caldenbornstraat 14 te Voerendaal-Kunrade, tel. 04446-1579.

Heerlen: Heerenweg te k. 4 slpk.-WONINGEN met gar. nog te bouwen. Koopsom f 55.700.- Contante waarde Rijksbijdrage. Hierop in mindering te brengen f 8000.- Inl. Makelaardij Hendriks, O. Nassaustraat 47, Heerlen. Tel. 045-714315 b.g.g. 04406-3924.

NIEUWB. WONINGEN nog te bouwen of reeds in aanb. te k. o.a. Amby, Brunssum, Bunde, Elsloo, Geleen, Heerlen, Limbricht, Munstergeleen, Sittard, Stein, Susteren, Ulestraten, Urmond. Inl. Makelaardij Hendriks O. Nassaustraat 47, Heerlen. Tel. 045-714315 b.g.g. 04406-3924.

Brunssum: te k. 4 slpk. WONINGEN met gar. nog te bouwen. Koopprijs vanaf f 49.470.- Contante waarde rijksbijdrage in mindering te brengen f 8900.- Inl. Makelaardij Hendriks, O. Nassaustraat 47, Heerlen. Tel. 045-714315 b.g.g. 04406-3924.

Aann.bedrijf J. H. Schols Hulsbergerstr. 68 Geulle bouwt thans MIDDENST. WONINGEN te Elsloo met cv en gar. Pr. v.a. f 203 per mnd. plus 10 pct. eigen geld. Verdere inlichtingen op ons kantoor, tel. 04401-1360.

Gevr. BOUWTERREIN in omg. Heerlen. Br. o. nr. 2000 b.d.

Te koop of te huur modern WINKELPAND met c.v. op goede stand te Hoensbroek. Br. o. nr. S 7083.

Te k. gevr. te Simpelveld of Vaals en omstr. BUNGALOW of huis met garage. Br. m. prijsopg. o. nr. K 4104 L.D. Kerkrade.

BUNGALOWBOUWGROND te Simpelveld te koop, 1900 m2, fantastische ligging. Uitzicht en vergezicht uniek. — Inl. 04493-1734 of br. ond. no. M.A. 5071 L.D. M'tricht.

Te k. in goede st., vrij te aanv. rust. HERENHUIS m. opslagruimte ca. 450 m2 plus 1 ha grond, gel. a.d. Maas aan drukke grensverb. Roosteren-Maaseik (L.) Inl. Makelaardij Hendriks O. Nassaustraat 47, Heerlen. Tel. 045-714315 b.g.g. 04406-3924.

Zoek leuk te KOSTHUIS met luxe in omg. Gebr. Mebsen 9. Ben alleenst. heer 40 j. Modern van opvatting. Br. o. no. M.A. 5074 L.D. Maastricht.

Kaalheide. Goed onderh. WOONH. m. aparte opgang 1 bov.-won. bev. keuken, ruime k., keuken, berg. bov. 3 k., 2 mans k. Vlakbij kerk en school. Te bevr. Akerstr. 153 Heerlen, tel. 715534.

Te k. 800 m2 BOUWTERREIN. Frontbr. 20 m. gelegen Hulterweg Oirsbeek. Adres: K. Peulen Hulterweg 1 Oirsbeek.

Te k. MIDDENST.WONING bwj. 1965 met c.v., gar. slpk., kelder en zolder. Met mogelijkh. voor garage. Voor meer info. op schrift. Const. Huygenstr. 32 Elsloo.

Te koop Schimmert, Rooseveltstr. Nieuwbouw won. voorzien v. c.v. olie en gar. Ind.: woonk. 7.50x3.61, toilet, kelderkast, bruynzeel keuken. 4 slpk. plus douche, voor en achtertuin grondopp. 400 m2. Leeg te aanv. vraagpr. f 47.500.—. Br. o. no. 2010 b.d.

Te k. KRUIDENIERSZAAK annex drogisterij. Zeer gevolger. Gunstig gel. bij kerk Grevenbicht. P. Schoutissen, Kerkstraat 21 Grevenbicht.

HUIS te koop aangeb. Meuserstraat 61, Haanrade-Kerkrade.

Te k. vrij te aanv. WOONHUIS met tuin en achteropvaart, keuken, 2 kamers, 3 slaapkam., zolder, kelder, berging, douche. Grachtstraat no. 42, Oirsbeek. Te bevr. Kastanjestr. 19, na 6 uur.

BOERDERIJTJE te k. f 30.000. Br. o. nr. B 1084 L.D. Brunssum

Nieuwenhagen. BOUWTERREIN geschikt voor de bouw van een vrijstaande woning. Groot 6.85 are. Koopprijs f 15.800. Inl. Stienstra n.v. Tempspl. 26 Hrl. tel. 045-712255.

Vakantiewoonruimte gevr. (liefst vrijstaand HUIS) met gebruik van keuken voor 5 pers. omg. Gulpen. van 11 juli t.m. 18 of 19 juli. J. L. Ouwendijk, Hudsonstraat 511 Amsterdam, tel. 020-124214.

Berg aan de Maas. Halfvrijstaand WOONHUIS m. garage. Direct te aanvaarden. Bouwj. 65. Vraagprijs f 31.000. Inl. Stienstra n.v. Tempspl. 26 Hrl. tel. 045-712255.

Geleen. Vrijstaand WOONHUIS met garage. In overleg te aanvaarden. Vraagprijs f 48.000. Inl. Stienstra n.v. Tempspl. 26 Hrl. tel. 045-712255.

Hoensbroek. WINKELWOONHUIS. In overleg te aanvaarden. Vraagprijs f 50.000. Inl. Stienstra n.v. Tempspl. Hrl. tel. 045-712255.

Brunssum. Halfvrijstaande MIDDENST.WONING met garage en tuin. Direct te aanvaarden. Bouwjaar 65. Vraagprijs f 36.500. Inl. Stienstra n.v. Tempspl. 26 Hrl. tel. 045-712255.

Te k. zonnig HOEKHUIS te Heerlen bij centr., 1 juli a.s. vrij te aanv., 4 slaapk., cv en gar. Oude Lindestr. no. 56 Heerlen.

Groot modern WINKELPAND Rijksweg Geleen vlakbij centrum met tuin en garage, koopsom f 75.000. Br. ond. nr. G 2106 L.D. Geleen.

Te huur of te k. WONING, Rijksweg Nrd. 157, Sittard, vrij te aanv. 15 april. Te bevragen tel. 2117.

HUIS te k., 1 kamer, keukentje, 2 slaapk., gr. tuin, gel. Bovenstr. 73 te Kanne (B.). Te bevr. Stienstraat 19 Kanne, of Pluymakers, Sch. v. Panhuisstr. 35, Maastricht (W.V.V.).

Brunssum: te koop, Schiffelerstr., 1 buitengewoon mooi nabij winkelcentrum. Te bevragen Esser, Postbus 18 te Brunssum.

Te k. 3 kam. WOONHUIS 3 Scharn-Heer. Bezichtiging 's middags na 2 uur.

Te k. HUIS in Zomerstr. Heerlen, prijs f 38.500. Br. ond. nr. Z—803 bur. dez.

Te k. vrijstaand HUIS, mooi gelegen tussen Nuth en Hoensbroek. Prijs f 29.000. Naanhofsweg 88 te Vaesrade. Tel. 04447-1377.

Te k. bungalowpark Schinveld, zeer luxe BUNGALOW met vrij uitzicht, grote woonkamer, 3 slp.kamers, ruime keuken, ligbad, dubbele garage, inpandig. Te k. gr. kamers, een van 37 m2. Gesch. v. hotel, camping of pension, varkensbouw etc. Te bevr. Griens H., Schansberg 5 Roosteren (L.) tel. 04745-238.

Heerlen: Junostraat (Amstenraderveld) te koop 4 slpk. WONINGEN met garage (geheel voor bewoning). Prijs f 51.475,— vrij op naam. In mindering op dit bedrag wordt gebracht een Rijksbijdrage over 10 jaar tot f 7.900.— of contant 5.500,—. Inl. Makelaardij Hendriks, Or. Nassaustr. 47, Heerlen, Tel. 045—714315, bij geen gehoor 04406—3924.

Te k. Toy- en DWERGPOEDELTJES zwart, zilvergrijs en abrikoos. Vieuwerhofweg 6 Schimmert. Straat t.o. Machinehandel Kerkhofs.

Klein HUIS te k. of t. h. gel. te Obbicht. Te bevr. Wed. Steffens-Smits, Bergerstr. 7, Nattenhoven.

Te k. WOONHUIS in centr. Brunssum. Br. o. no. B 1088 L.D. Brunssum.

DIEREN

Hondenpaleis en hondenpension heeft alle rassen HONDEN in voorraad. Pinchers, poedels, pekinezen, herders, zeers, mopshondjes, Franse bulldoggen, lang- en korth. teckels, tassies, boxers, D. Herders, cockers, Engelse afghanen, highl. white terriers, D. doggen, chow-chows, setters, dobermans, Sint Bernards, bouviers, Mech. herders, leuke hondjes v.a. f 45 alle honden zijn ingeënt. Iedere dag geopend, ook 's zondags. Hondenpaleis Dorpstraat 98, Pey-Echt, tel. 04754-2031.

Jonge HONDJES 30 tot 80 cm gr. te k. goede zelfs voorradig (geënt), vele rassen. Leuke hondjes v.a. f 30,-, f 10,- gewone f 10,- gezocht kruising. Borrel-Jansen-Le Haen, Burg. v. Oppenstr. 73 (bij stadion) Maastr., tel. 28812. 's Zondags open.

Te koop BOUVIER 11 maanden oud, reu en tev. slooptwagen merk Versailles + prima banden. Te bevragen Bergerweg 41 Sittard op Sittardse steenfabriek.

Levende PATRIJZEN. Te k. gevr. Tel. 04445-244.

Jonge HENNEN tegen de leg, goed geleverbaar. Vaesrade 43, Nuth, tel. 04447-1284.

PENS voor de hond 500 gr f 0.65. Hondenspeciaalzaak Eupalaan, Willemstr. 67 te Heerlen, tel. 711068.

Te k. Ocistiti AAPJE en Chow-Chow hond mnl. 1 jr. oud. Bergplein 18 H'broek.

Te k. aangeb. 3 j. Shetl. PONY mak en geh. ingereden na 5 u. te bevr. Pr. Irenestr. 51 Kerkrade.

Wij vragen regelmatig te k. tegen goede prijs grote en kleine partijen SLACHTKIPPEN. Pluimveeslachterij Vogely, Zandweg 101, Heerlen, tel. 715446.

Te k. Shetl. stamb. merrie VEULEN, 10 mnd. W. Dellinen Kanaalweg 6 Nattenhoven.

Te k. Schotse COLLY m. stamb. lief v. kind. Te bevr. Rimburgerweg 33, Eygelshoven.

Te k. jonge gladh. FOXTERRIERS m. papieren. Kisters, Romerikaplein 1, Heerlen.

Te k. aangeb. middelslag POEDEL met stamb. Prijs f 100.- Lauvierstraat 171, Heerlen.

PENS v.d. hond 90 ct. p.kg., 10 kg. f 7.50 Van de Veer, Rumpenerstr. 72, Brunssum.

Te k. Shetl. PONY merrie, 2 jr. met papieren, hengstveulen, 1 jr. ras. Vrusschemigerweg 15, Heerlen.

Te k. pr. D. HERDER, stamb. prima. Houben, Koolweg 17, Elsloo.

Te k. pr. D. HERDER m. stamb., 6 mnd., teef en zwarte poedel teef, lief v. kind. Aussems, Kerkvoor 36, Broeksittard.

Te k. pr. gladh. FOXTERRIERS, 10 wk. v. kamp. afst. T. Busch, gedipl. trimster, Putstr. 50, Sittard.

Te k. D. HERDER, 9 wk. Joes Jongenstr. 29, Schaesberg, na 6 uur.

Te k. gevr. GOUDHAMSTERS. Vogel- en Zaadhandel Sangen, Vinkestraat 54, Chevremont, tel. 6590.

3 GOUDFAZANTEN te k., 2 hennen en 1 haan en eikenwerkbank m. ijzerblad. 5 mm dik en bankschroef. Vrankstraat 78, Heerlen.

Jonge KONIJNEN, goudfazanten, lachduifjes. Limburgiastr. 9 Schaesbergerveld/Heerlen.

Te k. weg. omst. Ierse SETTER, reu. Kampioensafst. 10 mnd. Prijs n.o.t.k. Piek, Hemelsley 142, Sittard.

Rode KARDINALEN, indigo's, lazula- zebra- en rijstvinken, edelzangers, napoleonnetjes, oranjekaakjes, kwartels, man- en popkanaries, rijstvogels, drie kleur nonnen, mexicaanse nonparel, blauw fazantjes, parkieten, zilverbekjes, napoleon wevers, bec's, hamsters, marmotten en goudvissen, Vogelhandel. d. Veer Rumpenerstr. 72 Brunssum.

2 mooie 2½ mnd. oude draadh. FOXTERRIERS met stamb., vanw. afst. Tiendstr. 32 Nuth.

Te k. 13 CHINCHILLA'S met kooien. Te bevr. Statiionstr. 16 Klimmen.

Te k. jonge Duitse HERDERS leeftijd 7 weken, geen stamboek. Keulen-Buckmans Amstenrade, Doornkampstr. 10 N'hagen.

AUTO'S & MOTOREN

Te k. z.g.a.n. FIAT busje 9 pers. bj. '68 / 3400, Inr. en fin. mog. Christinastr 7, Hoensbroek.

Te k. FORD Capri 1700 GTR kl. aubergine a. nw. f 7900. Dunantstr. 1, Hoensbroek. Tel. 045-214253.

Te k. blauwe 2 CV mei '68, 27.000 km. f 2450. Te bev. Ildorusiaan 4, Nieuwenhagen.

Te k. RENAULT Dauphine, Heerenweg 72, Heksenberg.

Koopje, koopje VW okt. '62 m. radio f 1175.- Tel. na 19 uur 04445-5305.

Mooie KARMANN GHIA 1200 moet weg teg. aanname bod. Paul. Potterstr. 1, Haanrade, na 20 uur.

Van partic. te koop, te eig., mijn zeer mooie FIAT 124, '68, radio enz. f 4250. Vasteweg 39D, Maastricht.

Met AUTO-ALARM geen autodiefstal meer, compleet ingebouwd voor f 30,— incl. BTW. Vadah Sittard, Rijksweg Zuid 90, tel. 5200.

Wij verstrekken OLIEBARS in bruikleen bij afname van tenminste 400 liter motorolie per jaar. Inlichtingen Adverteerbureau Jos. Hennen Heerlen. Tel. 045-713442.

AUTORADIO'S v.a. f 100,—. Jo Knops Automaterialen, Rijksweg Zuid 195, Sittard, tel. 04490—2718.

Te k. OPEL 64. Olie vrij. Radio-desk. rd. 110 Sittard, tel. 5213. x

Let op, autorijders alle AUTOMATERIALEN, accu's, onderdelen enz. met 30% korting. — Donny Klassen, Meerssenerweg 219, Maastricht, tel. 27354.

Zeer goedkope HANDENREINIGER (verwijdert olie, vet, teer, verf enz.). Ontvetter (voor auto's, motoren, onderdelen, vettige garagevloeren en werkplaatsen). Garagekorrels (zuigen alle vuil vette en bijtende vloeistoffen op.). Verpakkingen en prijzen op aanvraag bij oliehandel Hennen, Parallelweg 47, Heerlen, tel. 045-713442.

Wij bieden aan met gar. SIMCA 1000 65 67, Simca 1301 68, Simca 1500 Tourist 65, Simca 1501 67, Opel Kadett Coupé 65, Opel Rek. 64 65, Opel Kapt. 64, Opel Admiral 65, Ford Cortina 65, Renault Major 64, Renault 16 65, BMW 2000 66, VW 1200 64, Plymouth Valiant 64, Fiat 1500 64, Mercedes 406 open laadbak met huif, 2 tons Diesel 65, Mercedes 911 6½ ton open bak 64, Hanomag Garant hydr. keeper 3 ton, Opel Blitz 63 open laadbak, Hanomag Courier gesl. bestel 63, Heinkel scooter, NSU Prinz 66. Autobedr. W. Steins en Zn., Kerkraderweg 13-15, Heerlen. Tel. 714717.

OCCASIONCENTER Brunssum. Prins Hendriklaan 2B geeft U keuze uit 30 gekeurde en geteste auto's alle in prima staat; van Jaguar tot kleine eend.

MOTOROLIE. Gegarandeerd van 1ste klas kwaliteit in vaten van 205 liter, ongedoopte f 0.83 p. l. H.D. f 0.96 p. l. Multigrade f 1.14 p. l. H.D. diesel extra f 1.14 p. l. 2 takt-olie f 1.22 p. l. Elke dikte, ook 60 litersvaten leverbaar. Remolie, vet, smeervetten (o.a. vetpatronen) zeer goedkoop verkrijgbaar. Bij grote afname zeer speciale reductieregeling. Oliehandel Hennen, Parallelweg 47, Heerlen, telef. 713442.

Te k. onder volle garantie: OPEL Rekord 1700 bj. 67 zeer okt. 69; Opel Commodore met schuifdak type 68; Opel Kadett Fastback bj. 68; Opel Kadett de luxe bj. 67; Opel Rekord 4-deurs bj. 64; Opel Rekord 1700 bj. 67 en 66; Opel Kadett stationcar bj. 67; Opel Rekord stationcar bj. 67; Mercedes 230S bj. 66; Mercedes 220S bj. 65 zwart; Mercedes 220 bj. 64; Peugeot 404 diesel type 67; Karmann Ghia nieuw model bj. 65; Ford Taunus 17M 1967 bj. 66; Ford Cortina 1500 bj. 68; Ford Transit v. personenvervoer bj. 67; Ford Transit met ruiten bj. 67; Ford Taunus Pick Up bj. 67; Ford Taunus Stationcar bj. 67; VW 1500 bj. 67; VW de luxe bj. 65 63 64; VW Pick Up bj. 68; VW Pick Up dubbel cabine bj. 65; VW Pick Up met huif bj. 64; Opel Blitz v. mellw. bj. 64; VW Variant bj. 67; Barkas Pick Up bj. 67; VW bus v. personenvervoer bj. 66; Citroën Ideal bj. 65. f 1450; Ford Taunus 17M bj. 64 f 1250; Opel Rekord bj. 64 f 1250; Daffodil 750 bj. 63 f 1250; Ridder Hoensstraat 196; Tel. 045-212891. Autobedrijf Schaesberg, Hoensbroek. Inruil en financ. mog. Tel. 045-212091.

Wegens bl.gebrek OPEL Kadett 1967 sportcoupé 38.000 km, kl. zeer gr. gerev., accu en uitlaat f 2... zr. oud, ideale vakantiewagen, pr. f 450.-. Te bevr. Schaapskooi 16, Hoensbroek. Tel. na uur. Erkenshaag 30 Munstergeleen.

Te k. OPEL Kadett 64. Pr. f 1350,-. Wierts, Nuth. Tel. 1...

Wegens ziekte Heinkel SCOOTER te k. z.g.a.n. kolenhaard. Scheldestr. 72 Bekerbaaal-Heerlen.

2 FIATS 1966-1967 f 2500 en f 2700 3 mnd. garantie. Renault R4 L 1966 1ste eig. 3 mnd. garantie. Peugeot Daf 1600 en f 1900; DAF 1600 en f 1700 3 mnd. garantie. 3 Daffodil 1965 f 1900 1ste eig. 3 mnd. gar. 1 Daf 33 1967 f 2700 1ste eig. 6 mnd. garantie. 1 Daf 33 1969 f 3700 1ste eig. 6 mnd. garantie. 1 Daf 55 demonstratiewagen f 1400. Alle wagens worden geleverd met schriftelijke bewijs garantie. Inruil en financiering mogelijk. Autobedrijf Ch. Feijts n.v. Stationsstr. 43 Beek tel. 04402-2589.

Te k. FORD Anglia i.z.g.st. f 1250,-. Antoniusstr. 29 Geleen.

Te k. V.W de Luxe 5 bj. 62. Voorstr. 4 Brunssum tel. 3670.

AUTORADIO'S vanaf 99,50 met speaker Syncro Home-Hoensbroek. merterweg 6 Hoensbroek.

Te k. RENAULT L4 bj. 63 i.g.st. L. Hensen Mgr. Nolensstr. 1 Sittard.

Te k. OPEL Rekord 1700 bj. 66 zeer goed, VW 64 a.nw. Cab. 6 kl. Te bevr. Pater Kampstr. 12 Geleen.

Te k. OPEL Kadett 1963 wit f 1300,-. Irenestr. 50 Nieuwenhagen.

Te k. CHEVROLET Corvair 61 f 750,-. Chevrolet Impalla 61 beide i.g.st. f 850,- zaterdag en zondag bij Portonnekuilstr. 13 Geleen, tel. 5784.

Te k. Victoria 250cc. JAWA Cros 350cc. i.z.g.st. Jan Steenstr 73 Sittard.

Te k. PORSCHE 1600 64 i.pr.st. f 3850 inr. Ligtenbergstr. 65 H'broek-Zd.

Te k. VW. iets aparts Burg. Beckerstr. 11 Waubach.

Te k. V.W. 1200 bj. 61 z.g.st. P. Breughelstr. 20 Sittard na 18.00 uur.

Prachtige 4-drs KADETT te k. bjr. 67 financ. mog. tevens te k. prachtige volière is demontabel. Burg. Fredriksstr. 1 Elsloo.

Te k. OPEL Kadett sept. 65 Wagenschutsweg 4 Palemig Hrln.

Te k. FIAT 600D in zeer goede staat, veel accessoires f 1600.- Mgr. Feronstr. 42 Heksenberg na 6 uur.

OPEL Adm. 67 (gasinstall.) Mercedes 220D 61, VW 61. Kampstr. 24 Hrln. (Palemig).

Te koop AMI 6 i.z.g.st. bj. 68 Ridderstraat 16 Schaesberg.

Auto's, Henk Cortie auto's, MERCEDES 250SE 67, Mercedes 230S 66, BMW 2000 type 66, Opel Rekord 66 deze wagens verkeren in staat van nieuw Bredeweg 27 tel. 04951-1605 of 1914 Nederweert.

Te k. OPEL 64 en Kadett 64 Haanraderstr. 24b Haanrade.

Te k. v. part. mooie MG B bj. 65 i.z.g.st. overdive, spaakwielen. Dorpstr. 153 Neerbeek.

Te k. v. part. DAF 55 bwj. 68 km.st. 14000 Franshalsstr. 21 Hrln. Meezenbr.

Austin SEVEN i.z.g.st. bwj. 64 f 550.- Te bevr. Akerstraat 37 Kerkr.-W. tel. 04445-6575.

Austin SEVEN mini te k. i.z.g.st. Schepenstr. 67 Heerlen.

FIAT 124 67 / 3700, Siata sportcabr. 68 / 4900, Fiat 600 65 / 1100, Fiat 1100 65 f 1200, Fiat 1800 62 / 850, Opel Kadett caravan 64 f 1650, Ford Cortina 64 / 1900, NSU sportcoupé 64 f 1700, NSU 1000 65 / 1900, NSU Prinz 4 62 / 700, VW Pick Up, dubb. cab., 66 f 2300, Austin A 60 65 f 1900, Austin 60 64 f 1850, Peugeot 404 stationcar 65 f 1750, Daffodil 64 / 950, Taunus 12 M 63 f 750, Taunus 17 M 61 / 850, Skoda sport f 850, Zündapp brommer C 50 super, als nieuw. Sloopauto's voor onderdelen. Autobedr. Houtvelder, Rijksweg Nrd. 3 (bij de dikke boom) Schaesberg, tel. 04443-1078.

Te k. aangeb. TAUNUS 12M '67. BMW 700 '62, VW wagen '61; Renault 4 '62; te koop onderdelen van jonge wagens. Heeft u 2e hands of sloopwagens te k.? Florakes, Beatrixstraat 19, Spaubeek tel. 04493—1917.

Te k. OPEL R. 2-drs., '62 f 495; pr. bromfiets Honda 1ste eig. '66 als nw.; Opel Rek. '60 te k. voor f 225, wegens ziekte. Vinkerstr. 45 Chevremont.

OPEL Kadett L.S. coupé, type '69, km 15.000, als nw., 1ste eig., prijs, financ. mog. Lodewijkstr. 6, Bleijerheide.

Te k. v. part. mooie V.W. de luxe '69 '68 '68 '66 '66 '66 '64 '63 62; V.W. Combi '63 '67 '65; enkele goedkope inruilwagens. Autobedrijf „Hadé", Rijksweg 71, Vilt, Berg en Terblijt, tel. 04406—3700.

Te k. KADETT caravan, bj. '65, f 1600. Baronstraat no. 9 Sittard.

Te k. gevr. UNIEK AUTOMOBIELEN tel. 1970.

DKW Jr. '63 f 700; Volkswagen 1200 '60 f 500; Consul 1700 '60 f 300; Volkswagen '65 f 2400; Chevrolet Corvair '60 f 1000; Taunus Transit '66 f 1700, Morris 1100 met motorschade; Ford Taunus '66 f 3100; Opel Kadett '64 f 1800 Honda brommer f 250; Daffodil '66 f 2000, Nieuw Hoboken Kerkrade-Zd. tel. 04445—3026, t.o. Gem. Sportpark.

Te k. v. part. 1 FIAT 600D eind '65 rood i.z.g.st. Te bevr. na 7 uur St. Jansstr. no. 28, Geleen.

Gebruikte AUTO kopen? Risico lopen, waarom? U kunt zich een nieuwe auto permitteren door een zuinige Renault te kopen met f 100,- aanbet. en f 114, per maand en reparatiekosten? U kunt vrijblijvend praten. Wij hebben ook voor u een gunstige betalingsregeling. Renault Zuid Geleen, Rijksweg N. 125 Geopend tot 8 uur 's Zondags van 11—17.00 uur.

Wilt u een AUTO verkopen groot of klein, ga dan naar P. Joosten zijn. Contant geld, Scharnerweg 3 Maastricht, tel. 27308.

Te k. FORD Taunus 17M bwj. 64 i.z.g.st. Hoensbroek.

OPEL 1700 L bw. 65 i.z.g.st. 4 deurs. Schinkelstr. 8, Brunssum.

Te k. aangeb. FIAT 600 i.z.g.st. Ursulastr. 158 Eygelshoven na 12.00 uur.

Te k. AUSTIN Cambridge i.z.g.st. (koopje). Grubben 31, Nuth.

Te k. OPEL Kadett 64 te k. f 1600. Bavostraat 63, Nuth.

Te k. DAF 55 68, Daf 44 67, Daf 33 68 en 69, Daf 32 66 67, Daffodil 65 en 64, Renault Dauphine 65, Taunus 12M stationcar 65, Wartburg stationcar 64, Fiat 1500 64. Allen met 3 mnd. gar. Inr. en financ. mog. Chantal Automobielbedrijf. Feijts n.v. Prov. weg 3 Oud Geleen.

De nieuwe SKODA, een grote wagen. Drinkt weinig. Met veel Autobedrijf Lejeune borgh, Bornerweg 8, Eygelshoven, bricht, tel. 04490-5838.

Vakkundig ONDERHOUD verlengt de levensduur van uw wagen. Alleen vakkundig personeel, specialisten en voor Fiat officiele monteurs en personeel apparatuur. Bastiaans & Arnolds service-station, Esschenderweg Heerlen, tel. 711930.

Attentie! Hier het adres voor nieuwe en gebruikte ONDERDELEN. Tevens voor uw dynamo's, starters, garantie, koplampglazen, assen, carburators enz. Hade, Rijksweg 71 Vilt, tel. 04406-3700.

Prijsbewuste automobilisten TANKEN: Super à 55,9 p.l., benzine à 54,9 ct. p.l. diesel à 36,9 ct. p.l. en ontvangen bovendien nog 5 sparing 3 ct. p.l. bij Pico-Limpens, Bunderstr. 216-222 te Meerssen.

Uw MAZDA en SKODA dealer. Autobedrijf Lejeune borgh, Bornerweg 8 Eygelshoven, tel. 04490-5838.

Van partic. te k. FIAT 1100 Sedan, '64, vinyldak, radio, zeer mooie wagen. Geulanstr. 12, Waubach.

Te k. of te ruil CHEVROLET Impala '65 pr. Nieuwstr. 156 Kerkrade.

Te k. OPEL Kadett type '64 wit 1ste eig.; Opel Kadett '64 wit 1ste eig.; Opel Rekord '67 1ste eig.; Opel Rekord 2-drs.; Opel Kapitän '67 1ste eig. en '64 f 1850, Fiat 850 65 '66 Midget type 66 wit; VW 1500 66 verkeert. Daf 32 65 prijs met schuifdak. Fiat 1300 63/64 Bijzondere prijzen. Autobedrijf Nieuwstr. 127, Hoensbroek.

10 VW Luxe 1200 en 1200 68 67 66 65 diverse kleuren, met en zonder schuifdak; Opel Rekord 68 en 66; 66 en 60; Vauxhall Viva 64; Opel Rekord 64; Opel Kadett 62 Alfa 2600 S 4 pers. coupé; Opel Kadett 63 61 61.000 km d. 9 pers. Div. inr. auto's. Meulemans, Service-station Ridderhoensstr. 182, Hoensbroek.

Automobielen Jules BMW 1800 66 wit; BMW 1600 67 wit 2 drs.; Fiat 125 bj. 67 blauw; Daf 33 mod. 68 spt. met nieuwe motor; Glas GT 65 zeer goedkoop; Opel Record 1700 67 (wit); Dienst Opel Kadett 66 (rood); Kadett 65 wit; Panhard-dec. 67 bij. zuinig (Buitenbroekstr. 37, Kerkrade-Bleijerheide. Inr. garantie fin. tel. 04445-6307.

Van part. CITROëN Ami 6 bj. 65 wit i.z.g.st. radio e.d. Motorisch, pass. goed; Diverse verhuizing te ruilen senhowerstr. 359, Sittard, tel. 045-714052.

„ZE GAAT LIMBURGSE HEINTJE OVERTREFFEN"

Twaalfjarige Wilma uit de Achterhoek is een artieste zonder branie

(Van onze correspondent)

LONDEN, 10 april — 'n Schriel meisje in zwarte maxi-jas slaapt op de arm van haar manager als de splinternieuwe Rolls geruisloos voor Londen Airport stopt. Zangeresje Wilma (Landkroon, 12 jaar) heeft twee inspannende dagen achter de rug van plaatopnamen in Chappel Studio. Ze ziet wit om haar neus en verlangt naar huis, maar als het aan Philip Salomon ligt, directeur van de Engelse platenmaatschappij Major Mineur, komt ze vlug naar Londen terug.

Lancering Wilma-Engeland is boven alle verwachtingen geslaagd. Het gezelschap van grote jongens is dik tevreden. Volgens hen gaat Enschedese (sinds korte tijd in Alkmaar wonende) Wilma Limburgse Heintje overtreffen. Bandopnamen van vier in het Engels gezongen liedjes vormen het kostbaarste bezit, dat managing director Rob Aardse van de Nederlandse Platenmaatschappij Dureco mee naar huis neemt. Van de vier maken „Tulipes from Amsterdam" en „Oh, my papa" de beste kans voor de single, die naar verwacht wordt eind juli op de markt komt en vooral in de Engelstalige landen een succes moet worden.

„Mooi bed"

Wilma vertelt over het „mooie bed" en „al die bedienden" in het hotel. Op de knie van vader Landkroon („mijn kleine Catherina Valente") met de armen om zijn nek, beseft ze niets van het zakelijke gesprek tussen de platenproducers.

Gert Timmermans' ontdekking is een artieste zonder branie, al bezorgde „tachtig rode rozen" haar een plaats in de top-10 en al zijn er in ons land 85.000 exemplaren verkocht van „Een klomp met een zeiltje". In de studio volgt ze nauwkeurig elke aanwijzing op van de mensen achter de knoppen. Haar aandacht is verdeeld tussen de microfoon en „Ome Iep" (manager Iep Verbruggen). In zijn handen hangt Wilma aan draadjes en hij kan haar een liedje tien keer opnieuw laten zingen zonder dat ze 't beu wordt.

Boompje klimmen en voetballen in vrije tijd

Weinig moeite

Hoewel zij geen Engels spreekt, heeft ze weinig moeite met de uitspraak. Het wordt haar letterlijk voorgekauwd. Producer Tommy Scott, die de teksten schreef: „Als Wilma Engels sprak, zou het heel wat moeilijker zijn geweest om haar de liedjes te leren. Nu zegt ze me gewoon na en Iep vertaalt elk woord voor haar in het Nederlands. In een dag had ze de tekst behoorlijk onder de knie".

Het is de eerste keer dat de van Schotland afkomstige Tommy Scott zo'n piepjonge leerlinge heeft. „Het gaat geweldig, ze is een schat van 'n kind. Ik verwacht in de toekomst veel van haar. Wilma is een Edith Piaf in de dop".

Wilma (hier naast Ome Iep) over Heintje: Ik vind hem goed, maar niet aardig.

Zonder eten

In enige uren heeft Wilma's stem honderden meters band verslonden, de liedjes worden gemixed met de ingeblikte orkestopnamen. De laatste instructies worden gegeven voor „Oh, my papa". „Moet vloeiender", volgens Scott. Verbruggen vertaalt: „We doen het over, ome Iep weet nu precies hoe 't moet".

Wilma's vraag: „Is 't dan fout?", wordt met een kort handgebaar weggeveegd. „Niks is fout", krijgt ze te horen.

Het is vrijdagmiddag vijf uur als Tommy Scott na een dag non-stop opnamen tevreden een sigaar opsteekt en zegt dat het tijd is voor de thee. Manager Verbruggen deelt bananen uit omdat het gezelschap nog niets heeft gegeten. „Een hele normale gang van zaken", zegt hij. „Wilma zou alleen maar misselijk worden als ze at. Overigens hebben we geen tijd om aan voedsel te denken".

Wilma wil zelfs geen banaan en de thee raakte ze niet aan. Ze zeurt om nog een keertje te mogen zingen, al was het alleen maar „voor de gein". Het antwoord „het is meer dan genoeg nu" maakt haar even stil. Dan, in plat Enschedees roept ze: „Dat vind ik gemeen".

Liever Duits

De dochter uit de Achterhoek is in Londen met de grootste zorg omringd, Dureco heeft er graag tienduizend gulden voor over gehad. Engelse producers kwamen naar haar kijken als was zij een wonderkind en het is niet onwaarschijnlijk dat zij in hun gedachten de kassa al hoorden rinkelen.

Is Wilma graag in Londen? „Mmm, een beetje, ik versta niets van wat ze allemaal zeggen. Duits is veel gemakkelijker. Maar de stad is leuk. Hierzo kun je zulke hippe dingen kopen. Moe? Ja, nogal en m'n ogen knijpen zo."

Wat gaat ze doen na de lagere school? „Dat weet ik nog niet, misschien talen studeren". En zingen? „Ja, natuurlijk en over een paar jaar lijk ik op Willeke Alberti, dat zegt iedereen." Haar zangidolen zijn Andy Williams en Margriet Schram. En Heintje? „Hij is goed, maar ik vind hem niet aardig." Waarom niet? Ze haalt haar schouders op. „Hij is gewoon niet aardig meer."

Veel leuker dan „Tulipes from Amsterdam" vindt Wilma het liedje „Questions" met eigen tekst van Tommy Scott. „Het gaat over een kind dat van alles aan haar moeder vraagt. Ik weet het niet uit mijn hoofd". „Tulpen uit Amsterdam", is voortreffelijk", meent Robert Aardse. „Misschien kunnen we Questions vertalen in het Nederlands en bewaren voor een volgende keer."

„Het geeft niet in welke taal ze zingt, als ze het maar lief doet", vult vader Landkroon aan. Hij vergezelt zijn dochter op elke reis. „Er zijn plannen voor een optreden in de Dean Martinshow, dan ga ik ook mee. Wilma is nog echt 'n kind. Thuis doet ze niets liever dan voetballen en boompje klimmen. Soms zingt ze met haar zus van vijf. Gert Timmerman wil dat kleine ding van me ook al hebben, voor de vuist van Willem Duys."

Tranen

Zien anderen in Wilma een toekomstige Catherina Valente en Edith Piaf, manager Iep Verbruggen voorspelt haar een carrière als Mireille Mathieu. „Ik heb hier hard aan gewerkt", zegt hij.

„Londen is mij voor honderd procent meegevallen. Het teamwerk was fenomenaal. Wilma is een ras-artieste. Ik vergeet nooit dat ze in de auto meezong met een wijsje op de radio. De tranen stonden in me ogen verdomme, de rillingen liepen over me rug. Toch weet ze dat zij met mij niet de kachel moet aanmaken. Ze vertrouwt op me, ome Iep doet 't wel, weet je."



HEINTJE SIMONS
— concurrentie van Wilma? —

Robert Aardse die heeft beseft dat de markt veel groter is dan alleen maar Nederland praat op de thuisreis al over een nieuw werk. „Binnenkort beginnen we aan een kerst L.P. met Wilma en enkele koren uit Urk." Zijn eerste zorg is echter dat de Engelse single straks goed wordt verkocht.

Mocht die net zo'n succes worden als Wilma's „Heintje, baue ein Schloss für mich", waarvan alleen al in Duitsland 300.000 exemplaren wegvlogen, dan kan de Limburgse leeuwerik het kasteel gerust voor een ander gaan bouwen.

Paus zou openlijk speculanten op woningnood in de ban moeten doen

ROME, 10 april. — Roomskatholieke priesters en godsdienstleraren in Rome hebben een open brief gepubliceerd aan de kerkelijke autoriteiten met het verzoek de mensen die op de woningnood in Rome speculeren, als „openbare zondaars" te excommuniceren. In de brief, die de vorige maand door hoogleraren van de pauselijke Salesiaanse academie is opgesteld, wordt gezegd, dat in de helft van de niet verhuurde flats in Rome alle daklozen en krotbewoners van de stad gehuisvest kunnen worden.

In Rome staan 30.000 flats te huur, maar de arbeiders, onder wie velen die meegewerkt hebben aan de bouw van de flats, kunnen de hoge huren niet opbrengen. De priesters eisen nu dat de burgerlijke autoriteiten de lege flats vorderen ten behoeve van de daklozen en dat de kerkelijke autoriteiten de speculanten excommuniceren.

Van Vaticaanse zijde is inmiddels meegedeeld dat de kerk speculatie altijd al veroordeeld heeft en dat het zeer onwaarschijnlijk is dat de bouwspeculanten in het openbaar geëxcommuniceerd zullen worden.

Portugese premier kondigt harde lijn aan tegen kritici van beleid



LISSABON, 10 april — De Portugese premier Marcello Caetano heeft gewaarschuwd, dat zijn regering krachtig zal optreden tegen politici van de oppositie die het Portugese buitenlandse beleid kritiseren. Hij zei in een toespraak voor radio en televisie dat de Portugese regering „propaganda tegen de integriteit van het land, steun aan de vijanden van de natie en verraad van de soldaten die strijden ter verdediging van Portugese levens", niet zal tolereren. Op dit punt zal zij „onverzettelijk" zijn.

De premier noemde geen namen, maar waarnemers vermoeden dat de waarschuwing betrekking had op de kritische uitlatingen die de leider van de sociaal-democratische oppositie, Mario Soares, verleden week deed in de buitenlandse persvereniging te New York. Hij zei toen onder meer dat de oorlogen van Portugal in Afrika het land beroven van mensenlevens en materiële hulpbronnen.

Heinrich Brüning in Münster begraven

MüNSTER, 10 april — Oud-rijkskanselier Heinrich Brüning is gisteren in Münster begraven. Hij was op 31 maart gestorven. Brüning was van 1930-'32 kanselier van Duitsland. Na de komst van Adolf Hitler moest hij vluchten. Hij was tot 1950 verbonden aan de universiteit van Harvard. Zijn oud-minister van transport, Gottfriend von Treviranus woonde de begrafenis bij, evenals bijna 1000 andere personen, onder wie de huidige minister van landbouw, Josef Ertl.

Explosie in Nicosia

NICOSIA, 10 april — Woensdagavond heeft zich in Nicosia een ontploffing voorgedaan twee straten verwijderd van de Amerikaanse ambassade. Er zijn echter geen slachtoffers en er is geen schade aangericht. Dit is de eerste explosie op Cyprus sinds januari, toen de verboden organisatie „Het Nationale Front" een aantal bomaanslagen pleegde op Britse en Cypriotische doelen.

VANDAAG OP RADIO EN TV

NEDERLAND I

18.45 K. De fabeltjeskrant
18.55 K. Journaal.
19.05 'n Handvol muziek. Muzikaal programma.
19.15 Close up. Van „zomaar" een christen.
19.25 Sänge under segeln. Zweedse film van een groep zangers die het evangelie prediken.
20.00 K. Journaal.
20.20 't Schaep met de 5 pooten. Komedie, die zich afspeelt in en om een Amsterdams café. Vanavond: Kontrakt is kontrakt.
21.00 Brandpunt.
21.40 K. Gunsmoke. „Muley".
22.30 Riskante kerk. Magazine over een kerk-in-ontwikkeling.
22.55 K. Journaal.
23.00 Teleac: Van molecuul tot mens.

NEDERLAND II

18.45 K. De fabeltjeskrant.
18.55 K. Journaal.
19.04 Scala: Nieuws uit de dagbladen, verkeersinformatie, tips voor het weekend.
20.00 K. Journaal.
20.20 Promenadeconcert. Laatste concert van dit seizoen. Uitgevoerd worden werken van o.a. Bernstein, Rodgers/Hammerstein, Porter, von Gluck, Dostal, Mozart en Gershwin.
21.20 K. De hutkoffer. TV-spel van Marga Minco in het kader van de AVRO Drana Workshop. Centraal in dit spel staat de eenzaamheid van mensen die langs elkaar heen leven, en hun eenzaamheid door voorgewende relaties trachten te camoufleren.
22.10 Vandaag of morgen (6). Lang zullen we leven. In deze aflevering kunt u aan de hand van gesprekken met Nederlandse, Engelse en Amerikaanse wetenschapsmensen en het zien van vele experimenten een indruk krijgen van de enorme hoeveelheid werk, tijd en geld die aan de research van de twee belangrijkste doodsoorzaken: hart- en vaatziekten en diverse vormen van kanker, worden besteed.
23.00 K. Journaal.

DUITSLAND I

16.35 K. Journaal.
16.40 Het jaar van de marmotten. Film over de levensgewoonten van deze dieren (voor kinderen).
16.50 Het bergspoor. Luis Trenker vertelt over het leven in de bergen (voor kinderen).
17.10 Pinkstertocht naar de Geisterspitze. Een skifilm (voor kinderen).
17.20 K. Amon Düül II. Film over deze Duitse underground-muziekgroep.
17.55 K. Journaal.
18.00 K. Adriaan, de tulpendief.
18.30 K. Voor de kleintjes.
18.40 Hier und Heute.
19.25 K. De katoenplukkers van B. Traven.
20.00 K. Journaal.
20.15 K. Sport in Duitsland. Een inventarisatie.
21.45 K. Het zevende zintuig.
21.50 K. Verslag uit Bonn.
22.05 K. Journaal.
22.20 Deze vrouw bijvoorbeeld. Psychologische tv-film van de Franse schrijfster en regisseuse Marguerite Duras.
23.40 K. Journaal.

DUITSLAND II

17.00 Wij en de anderen. Afl. Zien en beoordelen.
17.30 K. Journaal.
17.35 Sportinformaties.
18.05 K. De draaischijf. Magazine voor vrije uurtjes.
18.40 Watt en Half Watt. Misdaad in de Oriënt (2).
19.10 K. Mijn dochter - onze dokter. Een gunstige omstandigheid.
19.45 K. Journaal.
20.15 Frederik III gestorven als keizer. Documentair spel. Aansluitend: kort journaal.
21.45 Dagboek uit de katholieke kerk.
22.00 K. München heen en terug. Muzikale show.
23.00 K. Journaal.
23.10 De kiosk. Kort tv-spel van Ludvik Askenazy (niet geschikt voor jeugdige kijkers).

DUITSLAND III

18.30 Landbouw-magazine.
19.00 Goedenavond.
19.05 Klaas Vaak.
19.10 Uitzending voor Italianen.
19.20 Nieuws uit Noordrijn-Westfalen.
19.30 Hierzulande - Heutzutage. Landsforum.
20.00 K. Journaal.
20.15 Wereldprisma.
20.30 De wereld van onze kinderen. 10. De ontplooiing van de fantasie.
21.00 K. Kunsttechnieken. 10. De lithografie.
21.30 Journaal en commentaar.
21.40 Muziek van Bach.
21.45 Weekendforum.

BELGIE (NEDERLANDS)

15.30 Wielrennen: Ronde van België.
18.55 Klaas Vaak.
19.00 Luceat.
19.30 Ziet u er wat in?
18.45 Hier spreekt men Nederlands.
20.00 Journaal.
20.25 De knecht van twee meesters. Blijspel van Carlo Goldoni.
21.55 Magesien. Kritisch-satirisch programma.
22.35 Journaal.

BELGIE (FRANS)

15.30 Wielrennen: Ronde van België.
17.00 Journaal.
17.05 Was de Sahara groen? Dokumentaire.
18.15 Hyppolyte en zijn vrienden. Tv-reeks voor de kleintjes.
18.30 Belle et Sébastien.
18.55 Affiches. Gesprekken met mensen uit de grote ef de kleine kunst.
19.25 Bébé Antoine.
19.30 Oorlog en vrede. Laatste aflevering.
20.00 Journaal.
20.30 Plus jamais seuls. Film v an Jean Delire.
22.00 De kleine filmmolen.
23.00 Journaal.

HILVERSUM I

ochtend

7.00 Nieuws. 7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 Lichte grammofoonmuziek. (8.00 Nieuws; 8.11 Radiojournaal; 8.30 De groenteman). 9.00 Internationaal Spectrum: klassieke en moderne muziek (opn.). (9.35-9.40 Waterstanden). 10.00 Voor de kleuters. 10.10 Arbeidsvitaminen (gr.). (11.00-11.02 Nieuws) 11.30 Zuidnederlands Trio: moderne muziek. 11.55 Beursberichten.

middag

12.00 Blik op de wereld: populair programma over ontwikkelingshulp. Overheidsvoorlichting: 12.30 Uitzending voor de landbouw. 12.40 Stereo: Licht instrumentaal trio. 12.50 Recht en slecht, praatje. 13.00 Nieuws. 13.11 Actualiteiten. 13.20 Stereo: Semi-klassieke muziek (gr.): 14.00 Radio-magazine, met gewijde muziek en lezingen. 15.00 Stereo: Aspekten van de kamermuziek: oude en klassieke kamermuziek (opn). 15.45 Toerismo: een toeristische informatie uit binnen- en buitenland. 16.00 VPRO-vrijdag: gevarieerd programma. (16.00 Nieuws; 17.55 Mededelingen).

avond

(18.00 Nieuws; 18.20 Uitzending De Vrije Gedachte; 19.30 Nieuws). 21.00 Stereo: Nederlands Kamerorkest en solisten: eigen composities. 22.30 Nieuws. 22.40 Mededelingen. 22.45 Actualiteiten. 22.55 Stereo: Prettig weekend: licht gevarieerd platenprogramma. 23.55-24.00 Nieuws.

HILVERSUM II

ochtend

7.00 Nieuws. 7.11 Het levende woord. 7.16 Stereo: Badinerie: klassieke muziek (7.30 Nieuws; 7.32 Actualiteiten; 7.50 Overweging; 8.00-8.10 Nieuws.). 8.30 Nieuws. 8.32 Voor de huisvrouw. 9.40 Schoolradio. 10.00 Stereo: Aubade: klassieke muziek (gr). 11.00 Nieuws. 11.03 Voor de zieken. 11.54 Bericht SUS-Aktie.

middag

12.00 Stereo: Van twaalf tot twee, gevarieerd programma. (12.22 Wij van het land; 12.26 Mededelingen t.b v. land- en tuinbouw; 12.30 Nieuws; 12.41 Actualiteiten; 13.00-13.05 Raden maar....) 14.05 Schoolradio. 14.30 Stereo: Licht ensemble met zangsoliste. 14.55 Stereo: Concert à la carte: verzoekplatenprogramma van operamuziek. 16.00 Nieuws. 16.03 Disco-drive-in: de showbusiness op de korrel genomen. 17.00 Persoverzicht. 17.15 Sportkompas 17.45 Actualiteiten.

avond

18.00 Stereo: Bussumse koorvereniging: lichte muziek. 18.19 Uitzending van de Anti Revolutionaire Partij. 18.30 Nieuws 18.41 Actualiteiten. 19.00 Wereldpanorama. 19.10 Gewijde muziek (gr.). 19.40 Wijd als de wereld: wekelijkse internationale oriëntatie in kerk, zending en oecumene. 19.50 Volksmuziek. 20.05 Hervormd wordt hervormd: vragen en antwoorden rond de Algemene Kerkvergadering van de Ned. Herv. kerk. 20.10 Stereo: Op het weekend af: licht platenprogramma. 20.55 Pelleas en Melisande, treurspel. 22.00 Stereo Jazzmuziek (opn.). 22.30 Nieuws. 22.40 Tsjies plies: amusementsprogramma. 23.05 50 Toen - 50 Nu: boekenweekprogramma 23.25 Stereo: Toontje later: licht muziekprogramma. 23.45 Actualiteiten. 23.55-24.00 Nieuws.

HILVERSUM III

ochtend

9.00 Nieuws. 9.02 De Eddy Becker Show. (10.00 Nieuws.) 11.00 Nieuws. 11.03 De Felix Meurders Show.

middag

12.00 Nieuws. 12.03 Top-30. (13.00 Nieuws). 14.00 Nieuws. 14.03 Suzie Cream Cheese. 15.00 Mieuws. 15.03 Muziek Boetiek (16.00 Nieuws). 17.00 Nieuws. 17.02 Radiojournaal. 17.05-18.00 Zingende Bougie: gevarieerd platenprogramma voor automobilisten.

AUTO'S & MOTOREN

MORRIS Mini 1000 super de luxe, 19 mnd. oud, donk. blauw i.st.v.nw. Ed. Lemmens, Koningsweg 37, Kerkrade, tel. 5432.

Te k. V.W. de luxe bj. 68. Meels, Kerkstraat 4, Sweikhuizen.

Te k. FORD Zodiac automatiek i.z.g.st. Café J. Ariaans, Leyenbroekerweg 147, Sittard. Tel. 2024.

Te k. keurige V.W St. Donatusstr. 45, Nuth.

Te k. van partic. V.W. bus, bwj. '64, i.z.g.st. Te bevr. Maastrichterlaan 42, Waubach, tel 2817.

AUTO'S aan cash and carryprijzen. Kadett '66 L. f 2750; Rekord 1700 zeer mooi '64 f 1750; Rekord 1700 '63 f 1250; Taunus 12M '64 f 1650; VW 1300 '65 f 1650; VW 1200 '64 f 1500; Fiat 600 '65 f 1450; Fiat 850 '65 f 1500; VW 1500 '65 f 1750; Fiat 1000 cabr. f 1600. Inruil en financiering. Brunssummerweg 89, Waubach.

Te koop of te ruil van part. KARMANN Ghia, bwj. '64, met radio. Bosheide no. 81, N'hagen, na 5 uur.

Te k. CORTINA 1600 E. bouwj. 69 met sportstuur abarth uitlaat- trekhaak - schuifdak radio enz. kleur goud metalic ziet uit als nieuw event. te ruil tegen Mercedes diesel 200 n.o.d. 67 Bevr. Kloosterstr. 28 Simpelveld.

Te k. aangeb. OPEL 1700 bj. 66. Past. Rayenstr. 19, Sittard. Tel. 04490-6218.

DAFFODIL 62 te k. nw. motor in g. st. koopje Prins Hendrikstr. 57 Hoensbroek.

Te k. aangeboden: NSU Prins 4 de luxe bwj. 68 VW 1300 de luxe bwj. 67, Ford Zodiak 6 cyl. bwj. 67 m. radio. Renault 16 v. 1e eigen. bwj. 66 BMW 2000 bj. 66 met schuifdak, radio, 4 nieuwe banden. BMW 1800 TI bj. 66 met radio. Hillman Super Minx bj. 66. Wartburg de luxe bj. 68. Vauxhall Viva de luxe bj. 66 en 64 .Opel Kadett de luxe bj. 66. Cortina 1500 GT bj. 66 speciale uitvoering. Fiat 1500 bj. 63. Mercedes 190D bj. 61 Opel Kaptein bwj. 62. Inruil en financiering mogelijk. Autobedrijf John Vermeeren. In- en verkoop gebruikte automobielen. Parallelweg 45, Heerlen. Tel. 045-710500.

Te k. van part. Opel ADMIRAL, i.z.g.st., prijs f 3700,—. Vorstenstr. 21 Hrln. Tel. 715609.

Te koop NSU Prinz de luxe bj. 64. Panhuisstr. 12 Amstenrade.

Te k. OPEL Rekord bj. 62 i.z.g.st. gereviseerde motor. vr.pr. f 750,- Te bevr. Schinnekstr. 6, Stein na 9 uur of 's zaterdags.

Wegens omst. te koop v. part. BMW 1800 type 1967 kleur groen f 4200,- Goselingstr. no. 9 Hrln. x

Te koop BMW 1600 68 km.st. 51000 Baanstraat 87 Schaesberg tel. 04443-3197. x

Te koop aangeb. AUSTIN Seven de luxe bj. 64 te bevr. Dorpstraat 82 Brunssum. x

TAUNUS 17M 63 km.st. 60.000 i.z.g.st. Stegelenstraat 14 Oirsbeek. x

Te k. MORRIS Mini 850 bwjr. 67 na 18.00 uur Abel Tasmanstraat 65 De Wieër Heerlerheide. x

HEINKEL scooter te k. m. windscherm f 220. Vossekuil 217, Heerlen. x

Te k. Yvonne CARAVAN m. voortent a.n.; Opel Rekord 64; Mercedes 190D. Mgr. Lemmensstr. 36, Nieuwenhagen. x

Wij SPUITEN uw auto voor de laagste prijs. In 2 dagen klaar. Bel 045-211071, Overbroekerstr. 54, Hoensbroek. x

OLDSMOBILE type 98, duurste uitvoering, keuringsrapport aanwezig f 2500 (prachtige bruidswagen). Hoofdstr. 103, Hoensbroek. x

RENAULT 4L bj. bijna 65 i.z.g.st. f 750. Akerstr. 162, Hoensbroek. x

Te k. 2 CV 1968 z.g.a.n. Te bevr. Mgr. Feronlaan 122, Hoensbroek. Na 17.00 u. x

SPUITCABINE te huur f 25 per dag. Ridderhoenstr. 182, Hoensbroek. Tel. 045-211953. x

Door inr. voord. te k. DKW Junior 63 i.g.st. Pr. f 600. H. Moonen, Valkenburgerw. 44, Voerendaal. x

AUTOBANDEN. Grote voorraad in nieuw, cover en gebruikte banden. Balanceren, uitlijnen. Zat. tot 13 uur geopend. J. Rouwette, Klimmen. Tel. 04405-286. x

Te k. TAUNUS 17M bj. 62 me pr. motor f 400. Te bevr. Hereweg 10, Nieuwenhagen. x

Te k. VW 1200 beige, veel accessoires i.z.g.st. f 975 winterkap v. Porsche 1600S. Inr. financ. Hamerstr. 16, Heerlen (bij Ambachtschool). x

Te k. weg. omst. HERALD Triumph. als nieuw 66. Populierenstr. 12, Passart-Zuid-Heerlen. x

Van part. te k. VW 61; Taunus 17M 63; Opel Caravan 64; Mercedes 180D 63; Alles i.z.g.st. Dr. A. Kuyperstr. 78, Treebeek, bij tricotagefabr. x

1 FORD 17M 1966 4 drs. Gar. Vencken, Kruisstr. 63, Heerlen. Tel. 712641.

Te k. Opel Caravan bj. 64 i.z.g.st. Drievogelstr. 97, Spekholzerheide. x

Te k. FIAT 850 coupé. Te bevr. Schumanstr. 18, Brunssum. Tel. 253449.

Te k. RENAULT Dauphine, bj. 64 i.z.g.st. koopje. Van Dietrichsteinstr. 11, Kaalheide. x

RENAULT R8 i.z.g.st. 63. Slechts f 475. Amstenraderweg 36, Hoensbroek. x

BMW 700 te k. de luxe i.z.g.st. 64. Heufkestr. 74, Brunssum. x

BMW 700M te k. Tulpenstr. 6, Sittard. x

Te k. VW-motor 34 pk. Torenstr. 79, Brunssum. x

Te k. v. part. OPEL Kadett 65. Prijs f 1950 i.z.g.st. Te bevr. tel. 04445-7159 x

Te k. OPEL Rekord 64 i.g.st. Anjerstr 9, Schinveld. Na 5 u. x

Te k. DAF 570 bj. 62/63 i.z.g.st. onderz. toegest. Heulenderstr. 81, Brunssum-Rozengaard. x

Excl. aanb. PONTIAC GTO 67 zeldz. mooie sportcoupé 34.000 km gel. radio etc. Ieder desk. onderzoek toegest. f 7750. Inr. mog. tel. 045-213043. x

V.W. 1300, wit, 30.000 km, dec. '67, f 3800. Pres. Rooseveltlaan 200d, Maastricht. x

Te koop OPEL coupé bj. 62, met slaapbank, zeer mooi. Prijs f 725,—. Middenstraat 15 Heerlerheide (Rennemig). x

Te koop FORD Taunus 12 M 68 12 M 67 12 M 66 Taunus 17 M 66, Ami Citroën 67, VW 1200 65, Taunus 17 M 62 f 600,—. Opel Rekord 62 f 600, Ford Cortina 65. Garantie finc. en inruil. Autobedrijf P. van Dijk. Hompertsweg 33 Schaesberg. Tel. 1729. x

AUTO'S - auto's - auto's. Wij bieden u aan met een degelijke garantie: 3 mnd. of 10.000 km Opel Olympia 1900 69; Opel Kadett de luxe 69; Opel Kadett Rally 67 en 66; Opel Kadett fastback 67; Opel Kadett 67: Opel Kadett 64; Triumph Spitfire z. en w. kap 68; VW 61 64 65; Kharmann Ghia 67 en 63; Peugeot 204 68, Vauxhall Viva 68 en diverse goedkope inruilers. Met of zonder geld. P. L. Fin., inruil mog. Showroom doorl. geopend, ook 's zond. Hoofdstraat 63, Amstenrade. x

Te k. of te ruil voor kleinere auto TAUNUS 17M 64. Residastr. 6, Sittard.

Te k. 2 SPAAKWIELDOPPEN v. Mustang, 2 wieldoppen v. Ford Thunderbird. Leyenbroekerweg 43, Sittard. Tel. 3171.

14 V..W 1200 - 1300 1960-1969; 1 VW 1500 Sportomatic 1968; 3 V.W. 1600 Ponton 1966-1967; 1 V.W. 1600TL Fastback 1969; 1 V.W. Variant 1600 1968; 1 Opel Kadett 1969; 1 Fiat 1100 4 drs. 1968; 1 Citroën Ami Stationcar 1969; 1 Fiat 600T Bestel 1968; 1 Daf 1965; 1 Opel Rekord 1700 1968; 1 Ford 17M 4-deurs 1966; 4 V..W bestel 1964-1966; 1 V.W. Pick Up 1968. Gar. Vencken, Kruisstr. 63, Heerlen. Tel. 712641.

Wegens vertrek buitenl. t.k.a. mooie i.z.g.st. zijnde FIAT 1500S sport met Maseratie-motor, radio en bagagerek. Tel. 04490-7386, alleen vrijd. tot 22.00 u.

OPEL Kadett car. 68; Opel Kadett luxe 67 f 3950; Dyane 6 68; R4 L 68 f 2450; VW-bus 68 f 4800; VW pick-up 68 f 4400; VW Variant 66 f 2250; Fiat 124 68 gloednieuwe motor niet gelopen f 4500; Honda 800S 67 f 3950; Fiat 600 67 f 2250; Fiat 850 coupé 66 f 2950; Ford 20M f 2500; Inruilauto's aan spotprijzen: Austin Seven 64 f 950; Porsche 1600S 62 f 1450; Panhard 65 f 850: Opel Rekord 64; Opel Kadett 63 f 1250; Taunus 12M 64 f 850; V.W. 61 60 58 f 450; Daf, Renault, Fiat, Ford en Opel alles moet weg aan spotprijzen. Inr. fin. ook zonder geld kunt U bij ons een auto kopen. P. Joosten, Scharnerweg 3 en 7, Maastricht. Let op het goede adres 3 en 7 ook 's avonds en zondags de hele dag. x

Te k. VW 61 i.z.g.st. Poorterstr 34, Brunssum. x

Te k. OPEL 1700S van 67. Raadhuisstr. 48, Urmond. x

Door de geweldige verkoop op onze autoshow heeft U mijn advertentie moeten missen. Maar hier zijn we terug met aanbiedingen van ingeruilde auto's die U moet kopen. Let op. FIAT 1500 1964 nu f 1750; Fiat 1500 1967 nu f 3950; Fiat 1300 1963 nu f 1395; Fiat 1100 1966 nu f 2750; Fiat 850 1966 coupé nu f 3450; Fiat 600 1964 nu f 950; Ford 12M 1965 nu f 2475; Ford Cortina 1965 nu f 1950; Ford Cortina 1965 station nu f 2475; Oldsmobiel 1963 automatiek nu f 1450; BMW 1964 1800 nu f 1950; BM W 1964 750 nu f 495; BMW 1962 750 nu f 695; Yalta 1967 klein defect nu f 1295; Vauxhall 1966 Cresta nu f 2495; Rekord 1963 nu f 1750; Rekord 1962 nu f 875; Rekord 1964 station nu f 1475; Rekord 1966 nu f 3750; Kadett 1965 f 2950; Kadett 1964 f 1750; Kadett 1963 f 1695; Kadett 1967 station 7 3750; Kadett 1968 f 4500; V.W. 1967 1500 f 2950; V.W. 1964 1500 Variant f 1950; Mercedes 1965 diesel f 4500; Rekord 1956 f 350; Zodiac 1962 f 295; Simca 1000 1966 f 2450; Renault 1968 R8 f 3500; Ford Transit 1967 f 3950; DK W1960 f 750; Fiat 1963 600 f 595; Ford 1962 15M f 495; Rekord 1962 coupé f 850. Het bekende adres. Automobielbedrijf Göttgens c.v., Rijksweg Noord 27, Sittard. Tel. 04490-6565. Uw „Opeldealer". Directe eigen financiering. x

Te k. lelijke EEND kleur geel f 700. Beethovenstr. 23, Sittard.

Te koop automobielen Sportwagen TRIUMPH GT 6 met overdrive en radio enz. iets aparts kl. blauw; Opel Kadett de l. 68 kl. zilvermetallic; Opel Kadett 68 kl. wit; Opel Kadett 67 kl. blauw; Opel Kadett 66 kl. rood; Opel Kadett 65 A model blauw; Opel Rekord 68 kl. blauw; Opel Rekord 67 4 deurs; Austin Cooper 67 kl. rood zeer snel; VW de l. 1300 kl. blauw met radio 68; VW de luxe 1300 kl. wit 68; VW de luxe 1300 kl. wit met schuifdak 68; VW de luxe 1300 kl. beige zeer mooi 68; VW de luxe 1300 kl. wit 67; VW de luxe 1600TL type 68 wit; VW-busje 67 kl. blauwwit; VW-busje 65 kl. blauwwit; VW-busje 64 kl. blauw wit; VW Samba busje kl. rood 63; Fiat 850 kl. blauw 68; Hillman 65 Imp., mooie wagen; Daf 33 de luxe mei 67 kl. rood; Taunus 12M caravan 66 kl. wit; Chevrolet Malibu 65 kl. wit 6 cyl.; Renault R8 '64 kl. blauw; Sportwagen Austin Hally kl. rood met winter- en zomerdak, koopje; DKW F 12 64 cabriolet zeer mooi; Ford Mustang 65 kl. rood 6 cyl.; Fiat 1300 63 kl. blauw; VW Variant 64 kl. bruin. En nog goedkope inruil. Jos Sparla, Kaalheidersteenweg 62, Kaalheide t.o. de kerk. Tel. 04445-6874. Inr. finc. Automobielen zijn verlicht tot 23 uur. x

Keuze uit 25 stuks bussen. V.W. bestelwagens. Ford Taunus Transits zowel bestel- of personenvervoer, af met laadbak. V.W. Clippan bussen. Diverse V.W. Clippan bestelauto's. Alles op het gebied van personenvervoer. V.W. Pick-Up zowel dubbel of enkel. cabine. Barkas Pick Up. Opel Blitz geheel ingericht voor melkventer. Wij kopen alle V..W bussen vanaf 67. Ridder Hoenstraat 151, Hoensbroek. Tel. 045-212091. Inruil en finc. mog. x

Opel Rekord 67 met venyl dak kl. citroen geel zeer mooi; Fiat 124 special 69 beige venyl dak wein. gel.; Opel Kadett wit 68 radio; MGB 66 div. access. o.a. nwe motor enz. koopje; Ford Transit 67 grijs. gesloten f 2250; Taunus 12M 65 wit, groen dak f 1800; Vauxhall Viva metallic grijs 65 f 1600; Fiat 125 68 blauw wein. gel. f 4500. Inruil mog. Autoh. G. Lukassen, Bockstr. 80, Kerkrade. Tel. 6963. x

FORD Cortina 1600E 69 zalmkl. 25.000 km gel.; Roover 2000TC 68 roomkl., 40.000 km gel.; Kadett de luxe 68 goud metallic; Peugeot 204 66 donkergroen; Austin Glider 1300 68 wit; NSU Prinz 1000C 68 wit; Daf 33 67 beige; Simca 1000L 67 blauw; Citroen DS 19 66 grijs, gewone schakeling; Inr. gar. ANWB-keuring. Automobielbedrijf H. Moonen, Valkenburgerweg 44, Kunrade-Voerendaal. Tel. 1501. Geopend tot 19 u. x

Leon Franssen automobielen biedt te koop aan: CITROëN DS 20 kl. donkergroen m. schuifdak en radio km.st. 56.000 v. 1e eig.; Ford Galaxi 500 67 4-drs., kl. donkerbl. geschikt voor taxi; Opel Commodore coupé 68 kl. goudmet.; BMW 1800 68. kl. wit; Ford Zephyr type 67 kl. groen m. schuifdak en radio; Opel Admiral 67 kl. blauw metallic v. 1e eig.; Opel Kadett 68 4-drs. kl. blauw; Kadett coupé 65 kl. beige; V.W. 1300 66 m. schuifdak kl. wit; Citroën Azam 6 68 kl. grijs; Ford 12M 66 kl. blauw; Porsche S 75 coupé 64 kl. blauw m. radio, originele km.st. 70.000 van 1e eig.; Spitfire MK2 kl. wit; Spitfire MK3 m. schade kl. wit; Fiat 1500 65 m. zomer- en winterkap; Fiat 1500 cabr. 65 kl. rood; Renault Major type 68 kl. blauw metallic; Glas 1700 type 66 4 drs; Triumph Spitfire MK2 68 kl. wit; Triumph TR4 65 kl. blauw m. overdrive; Simca 1000 GLS kl. wit 64; Ingeruild: Chevrolet Corvair 62 f 900; Caravan type sprite 4 pers. m. voortent hele uitr. f 3000. Wij lev. alle onderd. motoren en versnellingsbakken v. ieder merk. Sportw. teg. lage pr. Inr. fin. gar. Beitel 26. Kerkrade-W. Richting Simpelveld. Tel. 04445-5078 en 6581. Verl. tot 23 uur. Sportwagens in gar. tijdens wegwerkzaamh. Drievogels-Simpelveld is inrijden tot aan het bedrijf toegestaan. x

FIAT 600D 65 67; Fiat 850 68; Fiat 850 special 68; Fiat 850 coupé 67; Fiat 1100D 65 66; Fiat 1500 65; Fiat 124 67 68; Fiat 125 68; Autobianchi Primula 67; Simca 1000 67. Met drie maanden Bovag-garantie. Automobielbedrijf Kolenburg, Kruisstraat 12, Heerlen. Tel. 045-714524. x

Garage Crutzen biedt te koop aan: Cortina 1600E 68; R10 Major 69 en 68; Ford 12M type 68; Opel Kadett 67; Fiat 600D 67; Fiat 850 66; Fiat 850 coupé 66; VW de luxe 67 63 57; Vauxhall Viva 65 64; NSU Prinz 4 64. Garantie, inruil en financiering mogelijk. Molenstraat 26 en 21, Beek. Tel. 04402-1727 b.g.g. 2693. x

ONDERWIJS

Voor al uw RIJLESSEN, auto, vrachtauto en bus en Daf Automatic. Th. Wischmann, VAMOR gediplom., Eygelshovenerweg 109 Waubach. tel. 04444—1721. x

Studentenorg. geeft zeer voordelig BIJLES op elk niveau. Leer ook snel voordelig en goed dansen in 5 privélessen. Speciaal tarief voor ver. en clubs. Br. ond. nr. Z 802 b.d. x

10 AUTORIJLESSEN voor f 47,50. Vervolg- en losse lessen f 7,50. Fonkelnieuwe V.W.'s. Voor geslaagde leerlingen anti-slipcursus tegen speciaal tarief. Autorijschoolcombinatie „De Centrale" Vamor gediplomeerd. Aanmeldingsadressen: Heerlen: Tooropstraat 10, tel. 713876, Sittard: P. Ecrevissestraat 16, tel. 9213. x

GELD EN GOED

Pers. LENINGEN, auto-, meubel- en caravanfinancieringen. Hypotheken (1e en 2e), alle verzekeringen. Dit alles wordt voor u op prettige, deskundige en correcte wijze zeer vlug afgehandeld door het Algemeen Limburgs Assurantiekantoor, Heerlenersteenweg 1, Kerkrade (Onderspekholz), tel. 04445--6068. Neemt u gerust eens vrijblijvend kontakt op. x

Gemeentelijke Volkscredietbank voor de Mijnstreek-Oost te Heerlen verstrekt GELDLENINGEN voor alle doeleinden. De bank voor iedereen, ongeacht inkomen of leeftijd. Terugbetaling ook via kinderbijslag, pensioen e.d. Aanvragen schriftelijk, mondeling of telefonisch: Geerstraat 64 te Heerlen. Telefoon 045—715247. Iedere werkdag geopend, behalve op zaterdag. x

Uitsluitend contant GELD Voor iedereen. ook zelfstandigen. binnen 1 dag tot elk bedrag. Geen aanvraagkosten Strikt vertrouwelijke behandeling. Alle verzekeringen en hypotheken. Sparen tot 7¼%. Kantoor geopend de gehele week tot 6 uur, s zaterdags 10-12 uur telefonisch tot 9 uur 's avonds. Zakenbureau Prudentia - Fa. F. van Lanschot - bijkant. N.V. Voorschotbank, Poststraat 36. Kerkrade telef 04445—6543. x

Pers. LENINGEN en financieringen binnen 24 uur v.d. Heyde, postbus 263 Mstr. Tel. 04400-30003. x

Langlopende LENINGEN v. ieder die in bezit is v. eig. huis. Bijv. f 3000 mnd. afl. f 45; f 5000 mnd. afl. f 74; f 10.000 mnd. afl. f 149. Tevens alle financieringen en P.L. Geen kosten vooraf. Autoverz. v.a. f 108. Assurantiekantoor H. M. Geurts, Nieuwstr. 36, Hoensbroek. Tel. 045-211668. x

Pers. LENINGEN, vlotte en discr. afwerking. Alle financieringen en verzekeringen. Privé autorijles speciaal tarief. M. Stoelendreyer, Eikenweg 14, Hoensbroek. Tel. 211672.

Wij verstr. u los van de beste hypotheek elk KAPITAAL bijv. f 3000 is p.m. f 47 enz. Tev. fin. en pers. len. t.m. f 6000. Inl. H. H. G. Scholz, Postbus 120 Sittard. Kantooruren Eisenhowerstr. 282 v. 9 tot 5 uur. Zaterdag van 9 tot 12 uur. Tel. 04490-7598 tot 21 uur. x

Tot f 6000 beschikbaar voor iedereen om al uw aankopen CONTANT te kunnen betalen. Geen informatiekosten. Doorl. geopend tot 9 u. 's avonds. Kerkraderweg 164, Heerlen-Molenberg, tel. 045-711598.

Rijksambtenaren tot f 10.000 beschikbaar tegen zeer lage RENTE en aflossing. Binnen 24 uur geregeld. Geen informatiekosten. Geen inform. bij uw werkgever. Kerkraderweg 164, Heerlen-Molenberg, tel. 045-711598. Geopend tot 9 uur 's avonds.

Vandaag aanvragen, morgen reeds contact GELD beschikbaar voor al uw aankopen. Ass.kant. Gerards-Bodelier, Schoutstr. 36, Kerkrade, tel. 6009. Ook alle verz. Autotarief va. f 99.- Ambtenaren va. f 82.50. x

Wie als enige kan bewijzen reeds méér dan 4000 langlopende LENINGEN verstrekt te hebben aan bezitters van een eigen huis? Fa. Dekker! f 3000,— contant kost f 47,— terugbetaling per maand; f 5000,— kost f 78 per maand. en f 10.000,— kost f 154,—. Extra afloss. toegest. Voor vrijblijvende inlichtingen en snelle verstrekking van ieder gewenst kapitaal: Fa. Dekker, Passage 10, Heerlen. Tel. 045-710698 en 045-212393. x

LANDBOUW

Verkoop uw STIERKALVEREN rechtstr. aan mester Pluymen, Hulsberg, tel 04405-368. x

STIERKALVEREN en weidevee te koop gevr. Meijer, Geleen, tel 04494-2772. x

Bernard betaalt weg. export topprijs voor STIERKALVEREN en zeugen. Bel 04457-315. x

STIERKALVEREN te koop gevr. Betaal de hoogste prijs. J. H. Goossens, Vaesrade 19, Nuth, tel. 04447—1753. x

Te k. gevr. STIERKALVEREN. Bet. de hoogste pr. P. J. van Ham, Valkenburgerweg 73, Nuth, tel. 04447-1563. x

Eygelshoven te k. BOUWTERREIN in bosrijke omg. evt. met tek. hoge rijkssubs. te verw. J. Huynen, Kokelestr. 153, Kerkrade, na 19 uur. x

Grootste keuze in gebruikte TRACTOREN. Fa. Gielen, Schinnen, tel. 04493-1995. x

Betonnen roostervloer BALKEN voor koeien- en varkensstallen. Gebr. Creugers, Economiestraat 46, Hoensbroek, bij station. x

Te k. aangeb. 3 MAAIBALKEN, pass. gem. v. Ford 2000 en 3000, 1 seiz. oud, teg. zeer lage pr. te k. Mech. bedr. Frissen, Vroenhof 90, Houthem, tel. 04406-3538.

Gelegenheid tot INSCHAREN van vee. Havenstr. 34 Stein. x

BANDENCONTROLE. Voor al uw banden en bandenservice. Auto - traktor - landbouw- en vliegtuigbanden nieuw, cover en gebr., rubber stalmatten, velgen en wielen, balanceren en uitlijnen. J. Rouwette Klimmen. Tel. 04405-286. x

VAKANTIE

CARAVANS en vouwwagens de nieuwste modellen in verschillende uitvoeringen. nieuwste model 1970, incl. B.T.W. in 4 verschillende uitvoeringen reeds v.a. f 2150,-. Ook verhuur van caravans, zowel rijdend als vaststaand Tevens de grootste keuze in bagagewagens in vele soorten en modellen met 10% korting. Financ. dir. geregeld Fr. Dassen, Stationsstraat 6, Kerkrade. 's Zondags gesloten. Tel. 5088. x

Caravanshow Meibro- en Paradiso VOUWCARAVANS. Nog mooie inruil caravans. Tour-caravans verhuur. Houtbouw Ubachs, Kerkrade-Vink. Geop. zat. en zond. van 11-1 e.v. 3-5 uur. x

Limb. CARAVAN Centrale. King, Sprinter, Weltbummler, 3, 10 mtr., naadloze stootvaste polyester buitenhuid, wintervast, chroomkeuken, grote ramen, waterpomp, geremd. compl f 3880. Spreeuwenstr. 12, Geleen, tel. 3564. x

Automobilisten, vakantie vrij, dan een CARAVAN. Keus uit meer dan 60 stacaravans en toercaravans. Astral, Aline, Abbey, Beverley, Lynton, Pemberton, Lord, Silverline, ook mooie gebr., tev. enige speedboten en vouwcaravans. Caravancentr. Henk Cortie, Rijksweg 17, Nederweert, tel. 04951-1914. x

Vrij van 30 april tot 10 mei CAMPING Leudal, Midden-Limburg boven Roermond. Kamp- en Stagelden met extra reductie. Folder: Roggelseweg 54 Haelen. x

Vakantie - vrij, dan een CARAVAN. Keus uit 60 stacaravans en toercaravans Astral, Aline, Beverley, Abbey, Lynton, Lord, Pemberton, Silverline. Ook mooie gebruikte, tevens enige speedboten en vouwcaravans. Henk Cortie, Rijksweg 17. Tel. 04951-1914 Nederweert. x

Roller kwaliteits CARAVANS, geh. alum. 2 tot 9 pers., gesch. v. wintersport, m. oliedrukremmen. Zeer gunst. pr. Kom eens kijken, koffie staat klaar. Ook 's zond. geopend v. 11 tot 17 uur. Auto Zuid, Rijksweg N. 125, Geleen. x

Eifelland CARAVANS v.a. f 2690.- compl. inger., kl. v.d. weg bij ons te bez. Fa. Henzo Stein Mauritsweg 107 Stein. tel. 04495-1751. Dealer van Eifelland Caravans voor geh. Limburg. x

CARAVANS te h. staande in Duitsland en België van Bergen Roerstraat 7 Beersdal Heerlen, tel. 045-717538. x

Omg. Trois Ponts Ardennen. Te huur 5 p. STACARAVAN, 10x2,5 m met terras, w.c., str.w., gasverl. Eenzaam op berg 800 m van dorp. Pracht uitzicht. — Vanaf f 120,— Carmelstr. 11 Beek (L.). Tel. 1965. x

Te huur leuke 8 pers. ZOMERHUISJES te Baarland (bij Goes) aan zee. Bezet 27/6-8/8. Inl. tel. 01104-292. x

CARAVAN te huur f 100 per week. L. de Vries Lightenbergstr. 61 Hoensbroek.

Te koop BUNGALOWTENT „Walker" 4 pers. Betlehemstraat 42 Heerlen.

Te h. 4 pers. CARAVAN m. gesl. voortent geh. inger. st. in Luxemburgse Ardennen Vallée de L'Oui, Blauwsteenstr. 25, Schaesberg.

Te k. mooi VAK.-HUISJE voor 4 pers., gel. in de badplaats Rekem (B.). Te bevr. Bernard Hameleers, Crisantestraat 1, Maastricht.

Grote sort. BUNGALOWTENTEN, slaapzakken, luchtbedden. Sport Tillemans Rumpenerstr. 25c. Brunssum. x

HUWELIJK

Echtpaar tussen de 40 en 45 jaar met vrije opv. zoekt dito ECHTPAAR om gezellig mee om te gaan. Br. o. no. N 6032, L.D. N'hagen. x

Heer zoekt KENNISMAKING of vriends. met wed. geen avont., beslist niet ouder dan 48 jr. Wie schrijft mij langs deze mij onsymp. weg om eenz. op te heffen. Geheimh. op erew. verz. Br. ond. nr. H 804 bur. dez. x

R.K. HEER of weduwn. van 55—62, kan introuwen bij r.k. juffr., eigen huis, zeer nette afk. Br. ond. no. S 7086 L.D. Sittard. x

WEDUWE 55 jaar zoekt serieuze kennism. met nette man tussen 50-58 jr. Eerlijke brieven worden beantw. Br. o. no. S 7087 L.D. Sittard. x

DIVERSEN

CAFé-REST. KOTA RADJA. Dautzenbergstr. 49, Heerlen. Speciale Indische kokkin. Iedere dag kunt u genieten van onze heerlijke rijsttafel. x

T.V. of ANTENNE defekt? Fa. Webi komt direkt, ook 's avonds. Tel. 04492-1985 Amstenrude. x

Te k. of te huur WINKELPAND met veel bedrijfsruimte te Bleijerheide, tel. 04401-1970.

Ter overname aangeb. VERGUNNING Foto det. handel en fotograf. bedrijf en middenst.dipl. Br. ond. nr. P 804 bur. dez.

Oudezijds 100 in Amsterdam

„Hier is een huis waar u welkom is"

Iedere ochtend om 11 uur wordt er koffie gedronken in het souterrain van Oudezijds Achterburgwal 100 in Amsterdam. In een geïmproviseerde woonkamer met open haard krijgt iedere gast een oranjekleurige mok koffie en een schaal peperkoek gaat rond. De mensen in het souterrain kennen elkaar niet. Terwijl het leven in de binnenstad op dit morgenuur net op gang is gekomen, betekent de gang naar Oudezijds 100 voor dit groepje een eindpunt, maar tevens de hoop op een nieuw begin. En behalve een enkele „stamgast", zijn het iedere morgen weer nieuwe gezichten met nieuwe problemen die na de gratis mok koffie op hulp rekenen.

Toen ik op een koude ochtend deze ruimte opzocht, viel me direkt de vanzelfsprekendheid op waarmee alles in zijn werk gaat. Een jongeman zit onderuitgezakt op een stoel en draait langzaam een sigaretje.

Iemand probeert iets tegen hem te zeggen. Er ontstaat even een spraakverwarring, de jongeman is afkomstig uit Engeland. Hij heeft de hele nacht geen bed gezien. Zijn meisje is vier maanden in verwachting. Haar gezicht toont sporen van vermoeidheid. Zij spreken nauwelijks met elkaar. Ze wachten op het dominees-echtpaar dat deze „city-pastorie" leidt.

Beetje orde

Kort na elf uur komt de vrouw van de dominee mevrouw Boiten. Ze begroet haar gasten en probeert een gesprek met de twee jongelui. Dan blijkt dat ze beter met het meisje alleen kan praten, zodat ze niet steeds iedere zin in het Engels moet vertalen. Ze loodst het meisje mee naar het kantoor. Het geval heeft zoveel juridische aspekten dat het stel doorgestuurd wordt naar een advokaat. Van hieruit zal verder worden getracht een beetje orde te brengen in het leven van een ongetrouwd stel, waarvan het meisje haar tweede baby verwacht. Voor alle zekerheid loopt een medewerkster van de city-pastorie mee om er zeker van te zijn dat het stel niet onderweg van gedachten verandert.

Eindeloos

Welke gedachte en welke organisatie steekt er achter dit gastvrije souterrain? De „city-pastorie" draait al vijftien jaar. In 1955 zocht dominee Boiten reeds naar een oecumenische doorbraak. Bij allerlei officiële gelegenheden ontmoetten de vertegenwoordigers van verschillende geloofsrichtingen elkaar wel, maar het kontakt bleef vrijblijvend. Hij wilde dat men elkaar eerst als mens ontmoette en leerde waarderen.

Zo ontstond de zogenaamde Clergymen's Club. Eenmaal per maand kwamen men priesters en predikanten bijeen voor een informele sociëteitsavond. Dan ontdekt men dat er gemeenschappelijke problemen zijn...

Hieruit vloeide weer het priester-predikantenberaad voort, met het doel te komen tot een gemeenschappelijke gedragslijn waar het bijvoorbeeld het gemengde huwelijk of de intercommunie betreft. Het bleek dat dit „interkerkelijk marktplein" veel sneller tot resultaten leidde, dan de eindeloze besprekingen op officieel niveau. Een van die resultaten is de „city-pastorie" aan de Oudezijds.
Oudezijds 100 heeft een open deur. De bezoeker kan er vrij naar binnen wandelen, dominee Boiten verzet zich tegen iedere vergelijking met een fuik. Ed wordt niet met man en macht getracht een ziel te redden of iets dergelijks.
Vooral bij de eucharistievieringen in de Basileia-kapel, een verbouwde kamer aan de achterzijde van het pand, komt dit goed tot uiting. Na de viering wordt er koffie gedronken. Sommige gasten komen na afloop van de viering wel koffie drinken, maar de viering zelf slaan ze over. Of men komt wel de viering bijwonen maar vertrekt daarna.

Aan Oudezijds 100 is een vaste kern van medewerkers verbonden, een soort communiteit. Daarrondom heen staat een groep van belangstellenden en bij elke dienst is behalve het vaste groepje een aantal „aanwaaiers" aanwezig.
Dominee Boiten: „We gaan uit van het feit dat het geloof het totaal van het leven omvat. Het is er niet van te scheiden. We staan principieel ten dienste van iedereen, die hulp nodig heeft. Onze hele presentatie is een stukje apostolaat".
Een van de onderdelen van de city-pastorie is een tehuis voor Marokkanen. Deze mensen die met al hun aanpassingsmoeilijkheden in Amsterdam nauwelijks woongelegenheid vinden wonen hier samen. Eens in de week is er een sociëteitsavond voor buitenlanders en speciaal voor Arabieren, die in de binnenstad een opvallend element vormen.

Herhaling

Een stichting als Oudezijds 100 heeft in Nederland geen tegenhanger. Er wordt elders wel in kleine groepen geëxperimenteerd, maar niet in deze vorm. In Frankrijk kent men het opzet wel. Het echtpaar Boiten heeft na zijn studie praktijkervaring opgedaan in Aubervilliers, een arbeidersvoorstad van Parijs. Het werken daar samen met twee predikanten-arbeiders. Een barak op een binnenplaats diende als kerk en als pastorie. Het geheel was niet groter dan 20 vierkante meter.
Met vijf panden, die gedeeltelijk op eigen kracht gerestaureerd zijn, biedt de Amsterdamse city-pastorie in vergelijking met Aubervilliers wel een heel wat riantere aanblik. Maar er zijn heel wat financiële en bouw-praktische problemen aan de verwezenlijking voorafgegaan.

Volgens drs. Boiten heeft de pastorie geen behoefte aan groei, maar aan herhaling. Het gaat om de presentatie: hier is een huis, waarin u welkom bent. En het doet er niet toe in welke omstandigheden u verkeert. Er is een gastheer aanwezig die vanuit het evangelie u probeert te helpen.

NASA NOEMT KOMENDE LANDING „DE EERSTE ECHTE"

Apollo-13 boort drie meter diep in maan

KAAP KENNEDY, 10 april — Al mag de reis naar de maan, die morgen om 20.13 uur begint en die ondernomen wordt door kapitein James Lovell (42 en voor de vierde keer in de ruimte), Fred Haise (36) en John Swigert (die invalt voor de door rode hond geplaagde Thomas Mattingly), misschien niet meer die geestdrift opwekken als de reizen van de Apollo's-11 en -12, het pionierswerk van de astronauten is er niet minder belangrijk om. Bij de Apollo-13 is namelijk meer de nadruk gelegd op de wetenschappelijke kant van het maanonderzoek dan bij de voorgaande reizen. Niet voor niets staat op het plaatje van roestvrij staal, dat op het landingsdeel van de maanladder "Aquarius" is aangebracht: Ex Luna Scientia (van de maan komt wetenschap).

DE MAAN

● Ligplaats van onbemande Amerikaanse satellieten
✳ Russische satellieten
⊡ Landingsplaats van Apollo-11, juli 1969 1e mens op de maan
⊕ Apollo-12, nov. 1969
Δ Apollo-13, april 1970
Gebied op de maan waar ruimtevaarders een week zouden kunnen verblijven. (volgens de huidige technische kennis)

11 april. Stuwstoot voor koers naar de maan, snelheid wordt ca. 39.000 km
Koppeling: Apollo-LM (maanlandingsvoertuig)
Apollo komt in parkeerbaan
16 apr. landing op de maan
Apollo remt af
Apollo wentelt
16 april In de parkeerbaan kruipen 2 astronauten in de LM ("Aquarius") en beginnen aan de maanlanding. De Apollo blijft in de parkeerbaan
17 april Koppeling: Apollo—LM
verhoudingen niet op schaal

Nieuwe reis haalt méér wetenschap uit de maan

James Lovell en Fred Haise landen in de nacht van woensdag 15 op donderdag 16 april om vijf minuten voor vier op de maan. Bij de krater Fra Mauro zullen zij tweemaal vijf uren op onderzoek uitgaan en zich driemaal zo ver van hun vaartuig verwijderen als hun directe voorgangers op de maan.

De lancering is intussen al een routineaangelegenheid geworden. Wel zal nu het weer, vooral de wolkenformaties, nog veel nauwlettender in het oog gehouden worden. Elk risico van een bliksemontlading, die door het ruimtevaartuig zelf te voorschijn zou kunnen worden geroepen, zal worden vermeden. De drie batterijsystemen van de Apollo-13 zijn nu ook geheel gescheiden opgesteld, zodat ze niet alle drie tegelijk kunnen „doorslaan".

„ECHT"

Zoals gewoonlijk komt de Apollo-13 eerst in een parkeerbaan om de aarde, waarin nagegaan wordt of alle instrumenten normaal functioneren. Twee en een half uur na de lancering komt dan de impuls die het ruimtevaartuig in de richting van de maan stuurt. Na het gebruikelijke tevoorschijn halen van de maanlander — nu „Aquarius" genoemd (de stuurcabine is „Odysseus" gedoopt) — wordt de laatste trap van de lanceerraket nu niet in een baan om de zon gestuwd, maar eveneens naar de maan. Daar moet deze trap (S-4 b) te pletter slaan op een punt ongeveer 70 km ten westen van de registratieïnstrumenten die de Apollo-12 op de maan heeft geïnstalleerd. Deze trap is daartoe voorzien van extra batterij en stuurinrichting. De ruimtevaarders zullen het inslaan van deze kunstmatige meteoor niet kunnen zien. Dat gebeurt wanneer zij zich juist aan de andere kant van de maan bevinden, op 15 april in de nachtelijke uren.

Functionarissen van de NASA zeggen dat de komende landing de eerste „echte" is. De instrumenten zijn nu zo gewijzigd dat de piloot gemakkelijk van handbesturing op automatische besturing kan overgaan — dat was in de vorige Apollo's niet mogelijk. Voor de landing is nu ook geen vlak terrein uitgezocht; de omgeving van de krater Fra Mauro is veel woester. De stuurcabine met de maanlander zakken nu ook in een parkeerbaan rond de maan, waarvan het laagste punt hen tot op 15 km van de maanbodem brengt. Het afdalen vergt dan ook minder tijd; slechts elf minuten nadat de remraketten van de „Aquarius" zijn ontbrand, kan deze op de maanbodem zijn aangekomen. De twee ruimtevaarders Lovell en Haise hebben 15 seconden de tijd om als een hefschroefvliegtuig boven hun landingsplaats te blijven hangen en te besluiten waar zij precies zullen neerkomen. Na hun landing staat de zon bijna tweemaal zo hoog boven de horizon als bij de Apollo-12. Vier en een half uur na de landing, om 8.13 uur op donderdag 16 april, verlaten Lovell en Haise hun voertuig om voor maximaal vijf uren achtereen op de maanbodem te gaan werken.

DORST

Voor het onderzoek van de maanbodem hebben de ruimtevaarders onder meer een grondboor meegenomen, waarmee zij tot drie meter diepte in de maanbodem zullen boren om de temperatuur aldaar te meten en bodemmonsters te vergaren. Het pakket wetenschappelijke instrumenten komt ten dele overeen met dat van de Apollo-12. Nieuwe instrumenten zijn die voor het meten van de hitteverplaatsing op de maan, voor het meten van geladen deeltjes in de omgeving, van de „Gegenschein" (het maanoppervlak onder belichting van door de aarde teruggekaatst licht) en fototoestellen voor het van nabij fotograferen van het maanoppervlak.

Voorts wordt onder meer opnieuw een instrument geplaatst voor het meten van schokken in de maanbodem. Dit alles zal ook op aarde via de televisie kunnen worden gevolgd. De ruimtevaarders hebben een reserve-tv-camera meegekregen en hebben nog eens extra instructies gekregen om te vermijden dat de zon rechtstreeks in de lens schijnt en het toestel vernielt, zoals bij de Apollo-12 gebeurd is.
Wanneer zij tijdens hun werk dorst krijgen kunnen zij nu wel drinken. In hun zware ruimtepakken kunnen zij hun hand niet aan de mond brengen. Daarom is in hun helmen een soort zuigspriet aangebracht, zodat zij hun hoofd maar even behoeven te draaien om te kunnen drinken.

BOREN

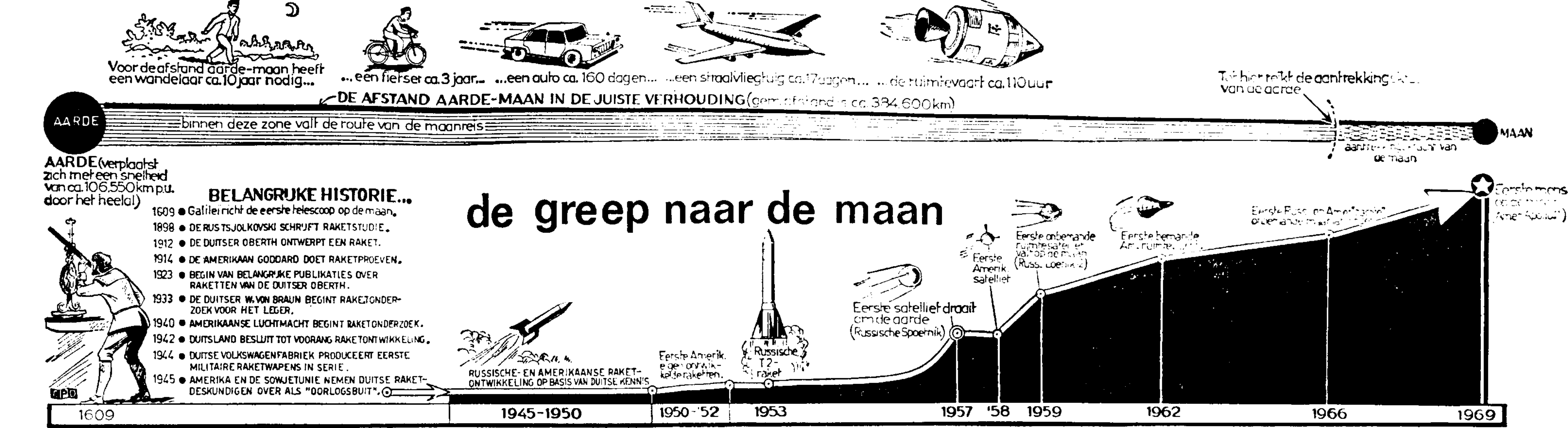
In de eerste periode gaan de twee mannen met hun grondboren aan het werk. Een daarvan lijkt op een grote ijzerboor, die het boorsel langs de schacht opstuwt. In twee daarmee gemaakte drie meter diepe gaten worden thermometers geplaatst om de temperatuur van de maan te meten. Daarna wordt een derde gat geboord met een boor die van voren open is en van 2½ meter diepte bodemmateriaal omhoog haalt.

Voelen de mannen zich daartoe in staat, dan gaan zij na dit werk wandelen naar de 800 meter verder gelegen Sterrekrater, onderweg steentjes en dergelijke verzamelend. In totaal leggen zij bijna twee kilometer af.
Intussen houdt John Swigert zich in de stuurcabine „Odysseus" bezig met het fotograferen van mogelijke landingsplaatsen voor komende maanreizen.
Na afloop van deze eerste werkperiode gaan de ruimtevaarders in hun „Aquarius" eten en rusten.
Wanneer het in Nederland vrijdag 17 april is bijna vier uur in de ochtend, gaan zij voor de tweede maal naar buiten. Voor het verzamelen van steentjes gebruiken zij een zeef met mazen van een centimeter, om het stof te verwijderen. Ook wordt een deel van de maangrond meegenomen die door de uitlaatgassen van de maanlander is getroffen. Daarna beklimmen de mannen de 1½ km verder gelegen kegelvormige krater van ongeveer 120 meter hoogte. In totaal leggen zij bijna drie kilometer af, al fotograferend en materiaal verzamelend. Ergens op de terugweg wordt een 60 cm diep gat gegraven en de aarde op een hoopje geworpen. Een van de mannen maakt daarin een voetafdruk, waarvan een stereofoto wordt genomen.
Iets verderop, bij de „Zonderlinge Krater" die bestaat uit enige kraters over elkaar heen, worden nog twee boormonsters van ongeveer 60 cm genomen. Als de omstandigheden het toelaten begeven de mannen zich ook enige tijd uit het gezichtsveld van de „Aquarius" ,achter een heuvel of een rots, om te onderzoeken hoe de communicatie in die omstandigheden verloopt. Evenals bij de eerste periode mogen Lovell en Haise ook nu vijf uur in plaats van vier uur buiten blijven, maar dan moeten zij wel een uur eerder op stap gaan.

Een uur na terugkeer in de cabine wordt alle overtollige uitrusting buiten boord gezet en gaan de ruimtevaarders hun terugreis voorbereiden. Vrijdagmiddag 13.22 uur stijgt het bovenste deel van „Aquarius" op om zich bij de „Odysseus" te voegen. Evenals op de vorige maanreis wordt dit deel weer naar de maanbodem teruggestuurd wanneer de mannen met hun voorraad in de stuurcabine zijn overgestapt. Het zorgt dan opnieuw voor een maanbeving, al is die niet zo sterk als die van de Saturnustrap.

De rest van de reis verloopt zoals we het al gewend zijn. Dinsdag 21 april om 21.16 uur worden de drie ruimtevaarders en hun stuurcabine uit zee opgevist, ongeveer 300 km van het Kerstmiseiland en 2.500 km ten zuiden van Hawaii.

De drie ruimtevaarders moeten evenals hun voorgangers voorlopig in quarantaine. Weliswaar was er de vorige keren niets dat op mogelijke besmetting wees, maar de NASA neemt het zekere voor het onzekere. Het gebied waarin de ruimtevaarders van de Apollo-13 hebben vertoefd, de Mare Imbrium ofwel de Regenzee, verschilt daarvoor teveel van de vorige landingsplaatsen.

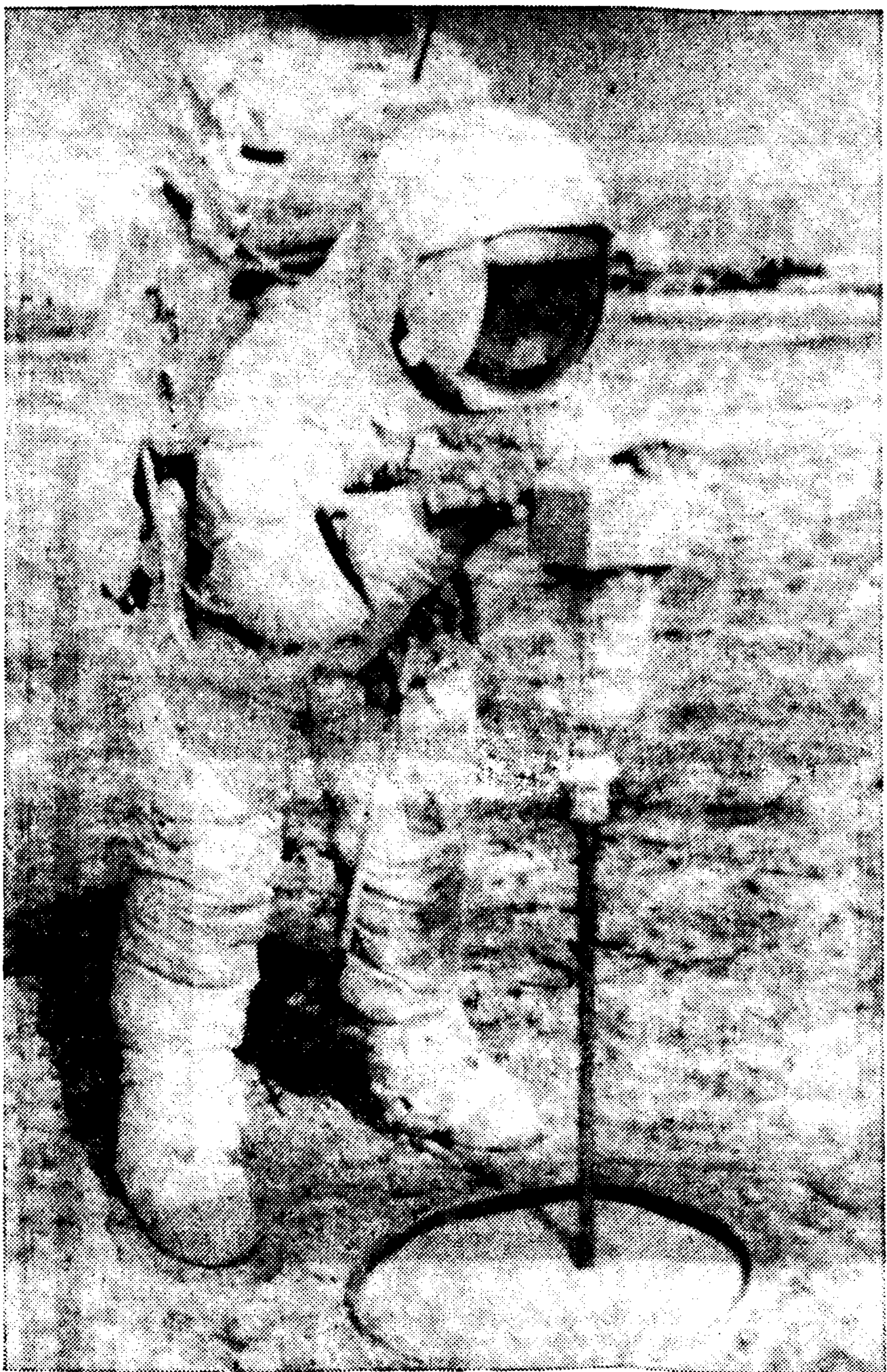


Apollo-reis duurt ruim 241 uren

DEN HAAG, 10 april — De reis van de Apollo-13 naar de maan moet als volgt verlopen: (in Ned. tijd)

	Datum	tijdstip
Lancering	11 april	20.13
Ingaan aardbaan		20.35
Impuls naar maan		22.48
Scheiding stuurcabine		23.24
Koppeling aan maanlander		23.34
Los van de derde trap	12 april	00.14
Ontwijken derde trap		00.25
Derde trap impuls richting maan		00.47
Koerscorrectie		07.54
Rustperiode 10 uur		09.13
Koerscorrectie	13 april	02.54
Rustperiode 10 uur		09.13
Koerscorrectie	14 april	03.38
Haise in Lem		06.13
Lovell in Lem		06.23
Haise terug		07.43
Lovell terug		07.48
Rustperiode 10 uur		09.13
Koerscorrectie		20.38
Ingaan baan om maan	15 april	01.38
Derde trap te pletter op maan		01.54
Inzetten landingsbaan rond maan		05.59
Evt. ontsnappingmanoeuvre		06.33
Haise in Lem		07.23
Lovell in Lem		07.28
Lovell terug		09.03
Haise terug		09.13
Rustperiode 8,5 uur		09.28
Haise in Lem		20.54
Lovell in Lem		21.28
Landing wordt ingezet		23.30
Stuurcabine naar cirkelvormige baan	16 april	00.49
Ontbranding remraketten		03.44
Landing op de maan		03.55
Maaltijd		05.18
Begin werk op maanbodem (maximaal vijf uren)		08.13
Maaltijd		13.23
Stuurcabine wijzigt baan		13.55
Rustperiode van 9,5 uur		15.03
Rustperiode mattingly van 10 uur		15.13
Maaltijd	17 april	00.43
Tweede werkperiode op maanbodem		03.58
Verwijdering overtollige uitrusting		09.03
Maaltijd		09.33
Lancering van maanbodem		13.22
Lem in maanbaan		13.29
Koppeling aan stuurcabine		17.01
Afkoppelen Lem		19.22
Lem omlaag gestuurd		20.45
Lem slaat op maanbodem		21.13
Rustperiode van 8 uur		21.18
Koerswijziging	18 april	06.26
Vuurstoot richting aarde		19.42
Rustperiode van 10 uur		23.13
Koerscorrectie	19 april	10.42
Rustperiode van 10 uur	20 april	01.13
Koerscorrectie		23.03
Rustperiode van 9 uur	21 april	02.18
Koerscorrectie		18.03
Scheiding van dienstcompartiment		20.47
Terug in atmosfeer		21.03
Landing in zee		21.16

De reis heeft dan in totaal 241 uur, 2 minuten en 38 seconden geduurd.



Astronaut Fred Haise oefent tijdens de voorbereidingen voor de komende ruimtereis met de boor die hij op de maan samen met James Lovell drie meter diep de maanbodem in moet drijven.

Pastoraal concilie was bekokstoofd voordat het begon

ELSEVIERS WEEKBLAD heeft de Nederlandse rechterlijke macht doorgelicht: toga's op de tocht (omslagverhaal: p.51,e.v.). één van de geïnterviewden, de Haarlemse officier van justitie, mr. G. W. M. van der Valk Bouman, geeft toe dat er onder zijn collega's, vrijwel allen lid van het establishment, wel enige blindheid bestaat ten opzichte van andere, meer progressieve groepen van de samenleving.

„Ik ben juist extra vriendelijk tegenover hen om het gevaar te vermijden, dat bij hen ooit de gedachte aan klassejustitie kan ontstaan. Ik mag mij door hun uiterlijk geïrriteerd voelen, maar ik mag dat nooit laten blijken". En op de vraag of hij wel iets afweet van die andere groepen, antwoord de magistraat: „Nauwelijks. Ik ben er ook bijna nooit mee in aanraking gekomen. Het interesseert me ook niet bijster. Vergeet niet, dat tegenover tien avantgardisten honderdduizend andere burgers staan, die toch zeker ook hun rechten hebben. Dacht ik".
In de rubriek „Het hart op de tong" vertelt de onlangs door het TROS-bestuur ontslagen televisiechef van deze omroep, Karel Prior, iets over de ware toedracht van deze kwestie (p. 140, 141). Tot slot van zijn onthullingen verzucht hij: „Is het wonder dat ik mij over deze trieste gang van zaken hooglijk verbaas en mij in deze dagen dikwijls afvraag waarom men er dan voor Dixon (een eveneens ontslagen TROS-medewerker-red.) een halszaak van wil maken? Ik ben de tijd nog niet vergeten dat ik in augustus 1966, toen niemand van de producers-regisseurs met de TROS in zee wilde gaan, op uitdrukkelijk verzoek van de heer Landré wél de stoute schoenen aantrok, en naar eer en geweten dag en nacht heb gewerkt om de TROS mee te helpen uitbouwen tot de B-omroep die zij nu is geworden...."

In VRIJ NEDERLAND vertelt de Amerikaanse schrijfster Mary McCarthy, in ons land onder meer bekend om haar boek om Noord-Vietnam, iets over president Nixon, de Engelse schrijver Orwell en het verschijnsel van de Dolle Mina (p. 3 en 11). Over Nixon: „Daarbij, de Vietnamisatie werkt niet door, dat is erg slecht voor Nixon.

Als hij stopt met oorlogvoeren krijgt hij last met het leger, stopt hij niet, dan krijgt hij last met het binnenland. En Wall Street is voor het grootste deel tegen de oorlog, en Nixon vertegenwoordigt de zakenwereld. Goed, vroeger was hij communistenjager, nu speelt hij de man met de principes".
Pater Fidentius, onlangs gehuldigd omdat hij zich al 25 jaar lang verdienstelijk maakt voor de katholieke vakbeweging, spreekt zich in V.N. onder meer uit over het pastoraal concilie (p. 4). „Het pastoraal concilie is een puur binnenkerkelijke affaire geworden. Ik betreur dat in hoge mate. Er is niet gesproken over democratisering van onze samenleving, over inkomensverhoudingen. Ja, er zijn wel krachtige uitspraken geweest, maar allemaal binnenkerkelijke. Hoe kan het anders? Alles was al bekokstoofd nog voordat het concilie had plaatsgehad, het was al rond voor men begon".

H.P.-MAGAZINE is naar aanleiding van de alarmerende berichten over het vuile water van onze badplaatsen een onderzoek daarnaar gaan instellen (p. 15, e.v.). „De oorzaak van deze verontreiniging is het in zee geloosde rioolwater, dat grote aantallen bacteriën bevat. Als indicatie voor deze vervuiling wordt het E-coli (een bacterie uit de darmflora) per millimeter water gehanteerd. Deze microörganismen zijn op zichzelf niet schadelijk voor de gezondheid, maar hoe meer er van worden gevonden, hoe groter de statische kans dat faeces van een typhus- of cholerapatiënt in het water terecht zijn gekomen".

H.P. breekt een lans voor de echtscheiding zonder leugen (titelverhaal: p. 31, e.v.). Minister Polak van justitie wil in zijn wetsontwerp alle tot nu toe

Deze week in de weekbladen

aanvaarde echtscheidingsgronden (waaronder de grote leugen van het overspel) laten vallen en daarvoor in de plaats de regel van de „duurzame ontwrichting van het huwelijk" invoeren. Een advocaat reageert daarop aldus: „Als de voorstellen van Polak wet worden, is de ellende niet te overzien. Dan gaat de deur open voor een afschuwelijke betutteling, voor onnodige verlenging van de procedure, voor extra menselijk leed. Echtscheidingen kunnen dan zoveel tijd en geld gaan kosten, dat men er om die reden al vanaf zou willen zien."

DE NIEUWE LINIE opent (p. 1, p. 4) met de getuigenissen over massale folteringen in Brazilië. Aan het woord komt de priester-arbeider Antonio Soligo: „Een opleving van de klassestrijd in 1968 irriteerde de onderdrukkers. Alle uitbuitende machten zetten zich in beweging om de vrienden van de strijd van het Braziliaanse volk gevangen te nemen, te mishandelen en te doden".
En: „Ik wist tijdens de folteringen steeds helder van geest te blijven en ik zag dat zij daardoor werden geïntimideerd en ontmoedigd: de wanhoop van de dictatuur die bij het volk niets kan bereiken. Ja, de folteringen ontmaskerden hen en vergrootten bij ons het vertrouwen in de strijd."
Volgens D.N.L. weet D'66 nog altijd niet wat het wil (p. 1.). „Dat is het afgelopen weekeinde opnieuw gebleken tijdens haar Rotterdamse congres. De verzamelde democraten hebben daar de PvdA naar de kroon gestoken wat betreft het eindeloos debatteren en stemmen over detailpunten in voorstellen en moties. En dat allemaal doordat het onderscheid tussen doel en middel, tegelijk tussen vorm en inhoud, de jonge partij nog steeds niet helder geworden is".

ACCENT heeft een vraaggesprek met de minister van binnenlandse zaken, mr. H. K. J. Beernink. Onderwerp van gesprek is onze politie, die naar algemeen verwacht wordt het de komende maanden meer druk zal krijgen (p. 5, e.v.).

Merkwaardig in dit interview is het antwoord op de vraag of de minister van mening is of bij een gekozen burgemeester misschien ook het gehele politie-apparaat moet worden herzien. De minister:„ Dat lijkt me wel. Ik kan me voorstellen dat een gekozen burgemeester met het oog op zijn mogelijke herverkiezing niet graag een impopulaire maatregel neemt zoals het sturen van een politiemacht. Mochten we dus ooit overgaan tot een stelsel van een gekozen burgemeester, dan zullen we alle aspecten van die zaak grondig moeten bekijken".

In DE GROENE beantwoordt Roel van Duyn de vraag hoe de maatschappij veranderd moet worden (p. 3 en p. 7). „Volgens mij kan de revolutie alleen een waterval zijn van een rivier die al stromende is, en het komt er dus op aan om die anti-autoritaire mentaliteit al wijd verbreid te doen zijn onder de mensen voordat de revolutie plaatsvindt. Want als die revolutie zomaar komt, terwijl alles nog mentaal bij het oude is, dan zullen de mensen niet weten wat er gedaan moet worden".

Indonesië wordt bedreigd door gebrak aan rijst, het hoofdvoedsel. Op den duur betekent dit de hongerdood voor velen. De Groene schrijft (p. 6.): „Als voornaamste oorzaken die verhoging van de rijstproduktie ernstig belemmeren, moeten worden genoemd: de regering houdt in het belang van de consumenten — leger, ambtenarenapparaat en stedelijk proletariaat — de rijstprijs zo laag mogelijk waardoor de boeren geen prikkel krijgen om meer rijst te produceren, de corruptie onder de functionarissen die belast zijn met de rijstprojekten en de opkoop van de rijst, de slechte staat van de bevloeiingswerken en er worden door zowel militaire als civiele autoriteiten een groot aantal onwettige heffingen en belastingen ingevoerd die de lasten van de bevolking aanzienlijk vergroten en de corruptie bevorderen".



N.V. NEDERLANDSE STEENWOL-FABRIEK ROERMOND

Keulsebaan 553,
Postbus 160,
Tel. 04750—7343

In verband met uitbreiding der werkzaamheden vragen wij voor spoedige indiensttreding

in vol-continu-dienst voor onze produktie-afdeling:

enige

in dagdienst voor onze onderhouds-afdeling.

Zeer goede verdiensten en secundaire arbeidsvoorwaarden (o.a. gratis bedrijfskleding en aantrekkelijke jaarlijkse gratificatie)

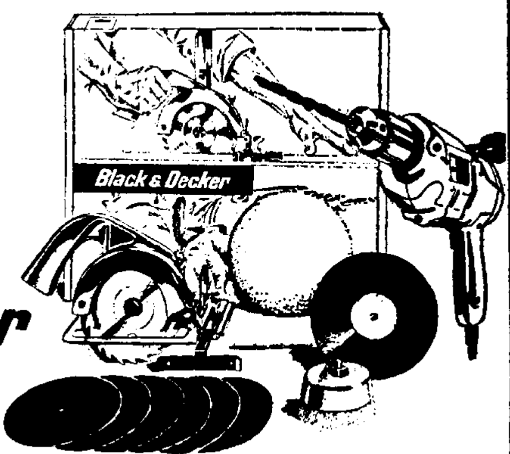
Onze personeelsdienst houdt zitting voor het geven van inlichtingen te

heden vrijdagavond 10 april van 7.00—9.00 uur in het Pancratiushuis, Nobelstraat 33.

Indien U verhinderd bent, kunt U telefonisch een afspraak maken met onze personeelsdienst.

WAT!?!?

Maar f 15.= voor die grandioze hobbyset van Black & Decker



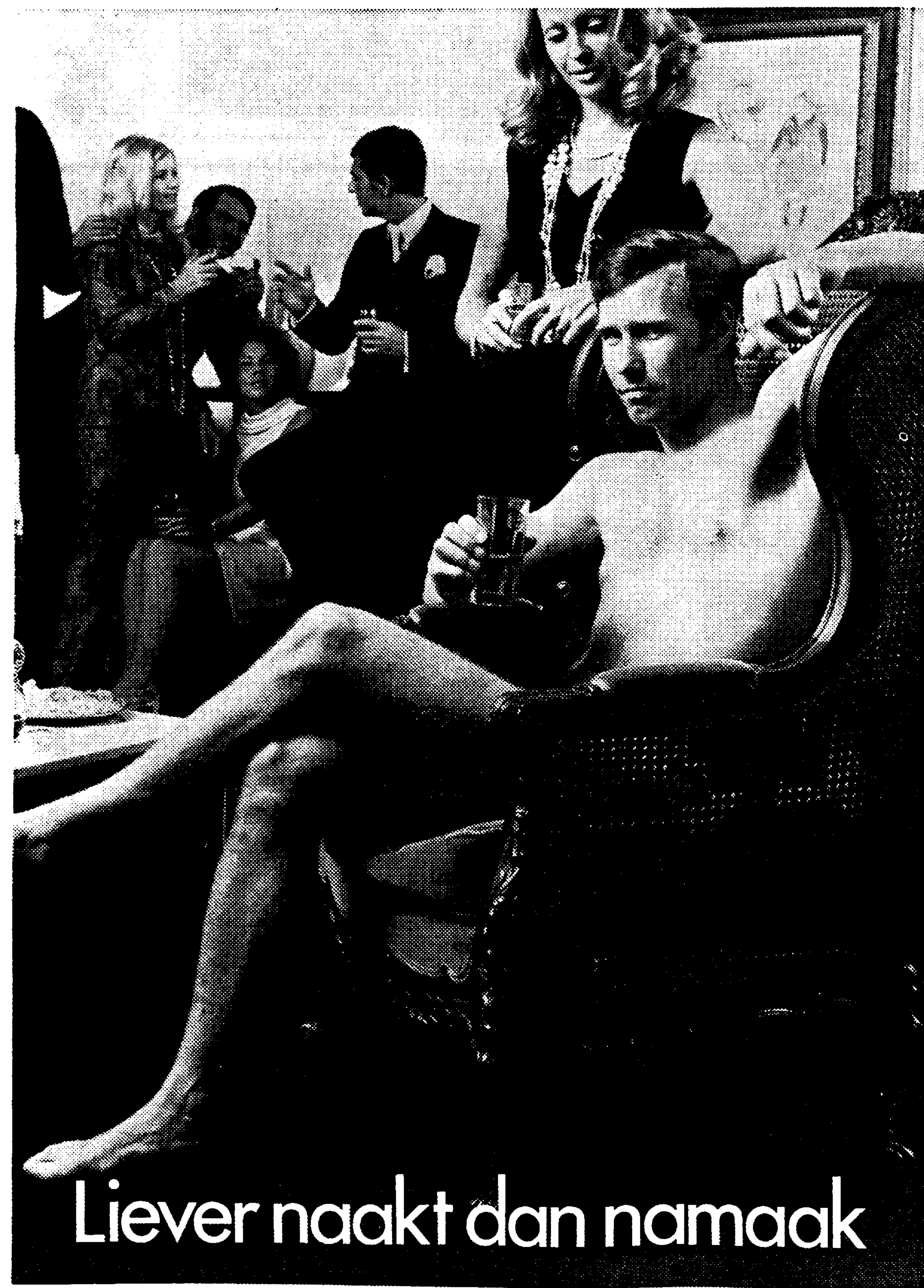
Ongelooflijk! Bij aankoop van zo'n robuuste Black & Decker boormachine krijgt u een prachtige hulpstukkenset, met een winkelwaarde van 50,- voor 15,-. Da's maar eventjes 35,- verdiend! De Modern Homes Kit bevat: cirkelzaaghulpstuk (cat. prijs 29,50!), staaldraadborstel, rubber steunschijf, polijstvacht, 6 schuurschijven, steenboor 5 mm ø. Compleet in gemodelleerde opbergdoos.

nu tijdelijk van ~~50.=~~ voor **15.-**

NU PROFITEREN BIJ:

Gebr. SCHMITZ
Emmastraat 5 - HEERLEN
Tel. 045 - 714085

F



Liever naakt dan namaak

Ooit op een party 't gevoel gehad dat 't niet zo lekker zat?

Dan droeg u beslist geen Stijlgroep kostuum. In een Stijlgroep kostuum van zuiver scheerwol voel je je zeker als man. Omdat het mondain van stijl is, chic van stof, onberispelijk van afwerking en pasvorm.

In een Stijlgroep kostuum kun je rustig het middelpunt zijn. Drie dames tegelijk op schoot? Geen probleem. Uw pantalon heeft een Si-ro-set behandeling ondergaan en valt dus beslist niet uit de plooi.

Kwaliteit? Zuiver scheerwol natuurlijk. Omdat u zich daar nu eenmaal zekerder in voelt, makkelijker in beweegt en beter in uitziet. Laat u dus nooit meer in een goedkoop imitatiepak praten.

Want u kent het Groningse spreekwoord: Liever Adamskostuum dan namaakkostuum!

Enige prijsindicaties: 180,- 250,- 325,- en hoger





STIJLGROEP GRONINGEN



Het plezier van zekerheid... de zekerheid van een Erres



Let u op de prijs, als u een stofzuiger koopt? Natuurlijk. Maar bóvenal wilt u een erg goed apparaat. En daarbij niet meer betalen dan nodig is. Voor grote zuigkracht. Veel hulpstukken. Een stofmeter. IJzersterke levensduur. En echte service en garantie. Dàn moet u een Erres nemen. Om de kwaliteit. Natuurlijk. Maar ook vanwege al dat andere. De vijftig jaar ervaring. De grote, moderne organisatie. En de nâám. Die trouwens ook op koelkasten staat, op televisie, radio's . . . Maar zou u die kopen, als uw stofzuiger u niet bevalt?

Daarom waakt Erres over haar reputatie. En daarom ziet u Erres bij geselecteerde vakdealers. Die u kunnen adviseren bij uw keuze. En die service geven. Geruggesteund door 21 servicediensten over het hele land. Niet dat u er vaak een beroep op hoeft te doen. Maar 't is gewoon plezierig te weten dat ook die zekerheid bestaat.

Keuze uit 3 modellen, waaronder de beroemde Jumbo. En de nieuwe slede-zuiger, waarmee stofzuigen geen greintje moeite kost. Makkelijk wendbaar dank zij de praktische wipwieltjes. Handig mee te werken. Door de uitgekiende hulpstukken. En de voetschakelaar. Grote zuigkracht. 3,5 liter stofzak. Praktische stofmeter. 600 watt sterke motor.

ERRES

Erres. Het plezier van zekerheid.

EN/KH 701

TE KOOP
vrijliggend groot woonhuis

met tuin, Eindstraat 25, Schinveld. Vrij te aanvaarden. Vraagprijs f 25.000,—.

Tevens ca. 30 percelen bos- en landbouwgrond, gelegen onder gemeente Schinveld.

TELEFOON 045—716808

Gevraagd
net meisje

voor huish. werk in gezin met 3 kinderen, 17, 15 en 6 jaar, voor d. of d. en n., 2× per week; werkster aanw.; hoog loon. Aanm. na telef. afspraak. Mevrouw Loven, Kruisberg Ulestraten, telef. 04403—2573. x

Nylontapijt, kamerbreed „Royal"

KERKRADE MARKT 10

een super kwaliteit in gloedvolle kleuren.

Voorjaars-aanbieding 400 cm breed **124.50**

voor

99,—

Bergstein

WONEN OP NIVEAU

NMB
NEDERLANDSCHE MIDDENSTANDSBANK

Voor ons kantoor te Maastricht vragen wij een

giro-typiste

Leeftijd plm. 18 jaar.
Bij voorkeur opleiding op Mulo-niveau.

Wij kunnen goede arbeidsvoorwaarden aanbieden. Onze instelling kent een ruime gratificatieregeling; studie-, pension- en reiskostenvergoeding en tenminste 18 werkdagen vakantie per jaar.

Sollicitaties kunt u richten aan de directie van ons kantoor te Maastricht, Vrijthof 45, telefoon: 04400—10244.

BOBEMA C.V.
Bouw- en Betonmaatschappij

vraagt voor één van haar werken:

TARIEFCALCULATOR-WERKVOORBEREIDER

Vereist:
— bouwkundige opleiding,
— kennis van moderne bedrijfsvoering,
— leeftijd ca. 25—30 jaar,
— bij voorkeur enige jaren ervaring.

Schriftelijke sollicitaties vóór 27 april 1970 te richten aan :

BOBEMA c.v., postbus 84, Heerlen *

Gunstige staalconjunctuur houdt aan

Hoogovens rekenen op verdere winst-groei

Nieuw bedrijf Maasvlakte vergt grote investering

DEN HAAG (GPD), 10 april — Gezien de grote vraag naar ijzer, staal en blik verwacht Kon. Ned. Hoogovens en Staalfabrieken in IJmuiden evenals in 1969 een hoge bezettingsgraad van de installaties, aldus het jaarverslag over 1969. De produktie van ruwijzer zal daarbij een knelpunt vormen. In de eerste maanden van dit jaar is Hoogoven III voor enkele maanden buiten gebruik voor een periodieke reparatie, terwijl spoedig daarop Hoogoven V tot het einde van het jaar om dezelfde reden zal worden stilgelegd. Om te voorkomen dat de produktie van ruwstaal dit jaar zal dalen, zal de Martinistaalfabriek met een aanzienlijk hogere schrotinzet werken. Verwacht wordt dat de gunstige staalconjunctuur, die in het afgelopen jaar vooral de Europese markt heeft gekenmerkt, gedurende het grootste deel van 1970 zal aanhouden.
De vorig jaar opgetreden prijsverhogingen, die pas in het vierde kwartaal duidelijk tot uitdrukking kwamen in de financiële resultaten, zullen ook in 1970 de resultaten gunstig beïnvloeden. De personeelskosten zullen een snel stijgende lijn blijven vertonen. Niet alleen vanwege de stijging van de kosten per werknemer, maar ook door een verdere uitbreiding van het aantal werknemers.

SCHAARSE COKES

De kosten van de in IJmuiden aangevoerde grondstoffen zijn vorig jaar gestegen en verwacht wordt dat deze stijging zich in 1970 versterkt zal voortzetten. Met name geldt dit voor de fobprijs van ijzererts en van Amerikaanse kookskolen.

Het aanbod van kookskolen en kooks uit het Roergebied zal in 1970 schaars blijven. Voorts zal de schrotprijs in vergelijking met 1969 waarschijnlijk stijgen. Per saldo verwacht de raad van bestuur dat de positieve ontwikkeling van de netto winst zich in 1970 zal voortzetten.

De winst vóór belasting heeft in het afgelopen jaar ƒ 231 mln bedragen tegen ƒ 204 mln in 1968. De afschrijvingen beliepen ƒ 171 mln tegen ƒ 153 mln. De netto-opbrengst van aandelenuitgiften bracht ƒ 15 mln in het laatje tegen ƒ 137 mln. Aan opgenomen leningen kwam ƒ 236 mln binnen tegen ƒ 220 mln.

De nettowinst per aandeel van ƒ 20 nominaal kwam uit op ƒ 11,22 tegen ƒ 9,80. Het contante dividend blijft gehandhaafd op ƒ 4, waarvan reeds ƒ 1,20 ad interim is uitgekeerd. Tevens wordt voorgesteld een agiobonus in aandelen uit te keren van ƒ 2 per aandeel, welke bonusaandelen recht geven op het slotdividend over 1969, groot ƒ 2.80. Van de nettowinst wordt 52 procent in bedrijf gehouden (50).

Maasvlakte

Het nieuwe staalbedrijf op de Maasvlakte zal een Nederlandse signatuur krijgen, zo heeft de raad van bestuur nogmaals verzekerd in zijn jaarverslag. De voertaal zal Nederlands zijn.

De bouw van het nieuwe bedrijf zal in fasen worden uitgevoerd. De eerste fase, die een investering in de orde van grootte van ƒ 1,5 miljard vraagt, is gericht op een produktieomvang van ongeveer 2.5 mln ton ruw staal per jaar. Die produktie kan worden bereikt met een personeelsbezetting van 2.000 tot 2.500 man.

In deze fase zal het bedrijf bestaan uit een kooksfabriek, een ertsvoorbereidingsinstallatie, een hoogoven, een oxystaalfabriek en een blokwalserij of een continugietinstallatie.

Enkele jaren na de ingebruikneming van het Rotterdamse bedrijf volgt een tweede fase, waarin de produktie wordt verdubbeld. Verwacht wordt dat het bedrijf vervolgens zal doorgroeien naar een geïntegreerd bedrijf met eigen walserijen en een capaciteit van uiteindelijk acht tot tien miljoen ton ruwstaal per jaar.

Ondanks intensieve wervingscampagnes over geheel Nederland is Hoogovens er in 1969 niet in geslaagd voldoende personeel aan te trekken. Daarom werden 600 Spaanse werknemers in dienst genomen.

Ondanks ontslagen elders in het land blijft de arbeidsmarkt hier zeer gespannen zodat Hoogovens in 1970 opnieuw een beroep op buitenlandse werknemers zal moeten doen. Het totale aantal werknemers is gestegen met 1.650 tot 19.720 incl. 1.650 buitenlanders, van wie 1.120 Spanjaarden en 360 Italianen. De totale personeelskosten namen toe van ƒ 337 mln tot ƒ 405 mln. Per werknemer in IJmuiden zijn ze gestegen van ƒ 19.150 tot ƒ 21.320 of met 11,3 pct.

BEURS-OVERZICHT

Hoogovens weinig hoger

AMSTERDAM, 10 april — Gezien de zeer gunstige toekomstverwachtingen voor Hoogovens en de fraaie cijfers over 1969 is de koersontwikkeling voor het staalconcern tegengevallen. De koersstijging bedroeg slechts f 1.10 op 116.50 met daarna een afbrokkeling tot 116.20.

Hiermee was het wat de hoofdfondsen betreft met de winsten gedaan. De stagnerende ontwikkeling in New York geeft weinig reden tot animo, zodat gisteren een ongeanimeerde stemming ontstond bij teruglopende noteringen. Unilever moest aanvankelijk 80 cent afstaan op 106 gevolgd door 105.70 en Philips 50 cent op 65.80, later 65.50. AKZO ging eveneens 50 cent terug bij opening tot 95.10 en deed later 94.80. Kon. Olie was prijshoudend op 141.40.

In de cultuurmarkt was HVA flauw op 57 of drie punten lager. Scheepvaartwaarden deden het rustig aan. Van de overige actieve fondsen boekte Heineken een winst van f 1.60 op 203 en steeg Deli verder tot 56.80. KLM was in navolging van Amerika f 4 op 141 hoger. ABN verbeterde f 1.50 op 243 en AMRO-bank 60 cent op 57.70. Nat. Nederlanden gaf f 1 prijs op 108. Staatsfondsen waren prijshoudend tot iets lager.

Het bericht dat het bod van Thomassen en Drijver gestand zal worden gedaan veroorzaakte een herstel voor de niet aangemelde aandelen. Er werd gehandeld tussen 143 en 145 tegen gisteren 138.

In de lokale markten hielden winsten en verliezen elkaar aardig in evenwicht. Sterk op de voorgrond stond Gelderland-Tielens dat na de vaste stemming van de laatste dagen f 6 doorstootte tot 106. Ook fusiekandidaat Nierstrasz was beter op 110 tegen 87 nog maar kort geleden. Inventum steeg 6 punten. Tapijtaandelen waren verder in herstel. MOSA ex f 3,80 dividend haalde hiervan het grootste deel in en was f 3 hoger.

De koers voor de niet aangemelde aandelen Thomassen en Drijver belandde op f 145 bieden tegen een laatst gedane prijs van 140.10 (woensdag niet officieel 138). Verder waren nog vast Delta Lloyd, Meneba, Wessanen, v.d. Grinten, VMF en Amfas.

Bepaald flauw was Holland Melksuiker op een 15 punten lagere laatprijs. Ook Holec verloor stevig terrein. Tilb. Waterleiding verloor 10 punten.

Unilever is gedurende de verdere beurstijd gedaald tot 105.10 aan het slot. Dit betekent een reactie van f 1,70. Hoogovens daalde tot 115.80 en Philips tot 65.60. Alg. Bank Nederland was opvallend vast en steeg f 4,50.

Puzzel mee

Horizontaal: 1. vaartuig, 6. ijzergrond, 7. bezorgen, 11. plaats in België, 12. muurholte, 13. voegwoord, 14. landbouwwerktuig, 15. griffel, 17. lierdicht, 19. van de opbrengst van zijn geld leven, 21. mythologische figuur, 22. een aanhoudend kermen.

Vertikaal: 1. vrucht, 2. kerkelijk rechtscollege, 3. afgelegen, 4. hoogschatten, 5. traag, 7. bodem, 8. kapgebint, 9. paard, 10. telwoord, 15. uniek, 16. parasiet, 17. rivier in Frankrijk, 18. Europees eiland, 20. gevangenis.

BEDRIJFSLEVEN

MEES & HOPE

Bank Mees en Hope heeft de vorig jaar middels een bod van 375 procent verworven Nederlandsche Bankinstelling voor waarden belast met vruchtgebruik en periodieke uitkeringen, overgedragen aan de holdingmaatschappij Bank en Assurantie Associatie (BAA).

In welke richting de activiteiten in de toekomst gestimuleerd zullen worden, mede gezien de samenvoeging van de bankinstelling met de Investeringsbank Amsterdam (IBA) valt nog moeilijk te zeggen. In eerste instantie is dat ook een zaak van de leiding van de holding.

RIJWIELEN

De verkoop van rijwielen in Nederland is in 1969 aanzienlijk gestegen. Er werden 728.000 fietsen verkocht tegen 667.000 stuks in 1968, wat neerkwam op een vooruitgang van 61.000 of 9 pct. De stijging was vooral te danken aan de groeiende belangstelling voor de vouwen minifietsen.

Terwijl in 1968 nog ongeveer 80.000 vouwfietsen werden verkocht, bereikte de afzet verleden jaar ongeveer 170.000 stuks, wat 23 pct van de totale omzet uitmaakte. De invoer van rijwielen steeg van 178.000 tot 228.000 stuks. Hierdoor groeide het marktaandeel van buitenlandse fabrikaten van 27 tot 31 pct. De meeste fietsen kwamen uit West-Duitsland, gevolgd door Italië. De afzet van rijwielen van Nederlands fabrikaat op de binnenlandse markt nam maar weinig toe van 489.000 tot 500.000, wat een stijging van 2 pct inhield.

VAN HOUTEN

Van Houten uit Weesp heeft zaterdag in Bandoeng een fabriek geopend voor de produktie van chocolade en aanverwante artikelen met een capaciteit van 1200 ton per jaar. Deze fabriek, aldus het Indonesische persbureau Antara, is een van de 18 Nederlandse investeringsprojecten in Indonesië. Het bedrijf is Van Houtens derde chocoladefabriek in Z.O. Azië. De beide andere zijn in Singapore en Kuala Lumpur.

KERAMIEK

In de vergadering van aandeelhouders van de Mosa Porselein- en Tegelfabrieken NV te Maastricht is meegedeeld, dat de omzet over de eerste drie maanden hoger lag dan in de overeenkomstige periode 1969 ondanks ongunstige weersomstandigheden. Voor het lopende boekjaar wordt een verdere omzet- en winststijging verwacht.

DIVIDENDEN

NV vh G. v. Dorp & Co, Rijswijk, voorstel: 10 pct (onv). — Industr. Disconto Mij., A'dam, voorstel: 17 pct (onv) — NV Hollandsche Melksuikerfabr., Uitgeest, voorstel: 17 pct, wv 7 in cont. en 10 in aand., w.v. 1.75 pct tlv agiores. (15) — Wessanens Kon. Fabr. Wormerveer, voorstel: 18 pct. of ƒ 3,60 (onv.) — NV Nat. Borg-Mij, A'dam, voorstel: ƒ 62.50 (45).

DEMOCRATISERING

De overgrote meerderheid van de Tweede Kamer is blij met de indiening door minister Polak van twee wetsontwerpen die beide een stap verder betekenen op de weg naar de democratisering van de ondernemingen. Dat neemt overigens niet weg dat zowel bij de wettelijke bepalingen over jaarrekeningen van ondernemingen als bij de uitbreiding van het recht een onderzoek te laten instellen bij ondernemingen een stroom van amendementen werd ingediend. Veel van deze wijzigingsvoorstellen echter overlappen elkaar en zullen dan ook geen problemen noch voor de kamer zelf noch voor de minister betekenen.

OLIE

Nederlandse deskundigen hebben een antwoord gevonden op de vraag, die vooral sinds de ramp met de mammoettanker „Torrey Canyon" kunst- en scheepvaartlanden over de hele wereld heeft beziggehouden: Hoe kunnen gigantische olievlekken op zee, bedreiging voor havens, stranden en zeevogels, verwijderd worden? Het antwoordt luidt: Breng de olie tot zinken.

Laboratoriumproeven en experimenten, reeds twee jaar aan de gang, hebben aangetoond dat dit mogelijk is. Het experimentele stadium bereikte dezer dagen zijn hoogtepunt. Op de Noordzee, 23 kilometer van Hoek van Holland, lukte het de „aangepaste" sleephopperzuiger „Geopotes 7" van de baggermaatschappij „Adriaan Volker" 100 ton olie, die door een in het „complot" meespelende tanker op zee was geloosd, voor 95 procent tot zinken te brengen.

STRUCTUUR NV'S

Een wetsontwerp tot wijziging van het Wetboek van Koophandel inzake voorzieningen met betrekking tot de struktuur van naamloze en besloten vennootschappen heeft dezer dagen het ministerie van justitie verlaten. Dit heeft de minister van justitie, mr. H. F. M. Polak, meegedeeld in antwoord op vragen van het tweede kamerlid mr. B. W. Biesheuvel (ARP). De ARP heeft bij de kabinetsformatie gesteld dat zij deze zaak van beslissende betekenis acht. Mr. Biesheuvel meende dat het wetsontwerp op de ondernemingsraden zou moeten worden ingediend.

GRONTMIJ

Het jaar 1969 kenmerkte zich voor de Grontmij door een forse stijging van de in Nederland gerealiseerde bouwsom, namelijk van 146 miljoen in 1968 tot 184 miljoen vorig jaar, ruim 10 miljoen meer dan de prognose. Na aftrek van het BTW-effekt van ong. vijf procent resteert een expansie van ruim 20 pct.

De bedrijfskosten stegen aanzienlijk van ƒ 33.396.000 naar ƒ 38.270.000. Dat kwam vooral door de belangrijke verhoging van de individuele loonkosten. Het financiële resultaat kon geen gelijke tred houden met de sterke verhoging van de bouwsom, maar vertoonde toch een bevredigende stijging ten opzichte van 1968, aldus het jaarverslag. Er werd een winst geboekt van ƒ 1.711.000 (in 1968 ƒ 1.625.000). In de binnenlandse activiteiten van de maatschappij is sprake van een duidelijke verschuiving van agrarische werkzaamheden naar werkzaamheden ten behoeve van de ruimtelijke ordening en de milieuhygiëne. Van de uitgevoerde werken in Nederland kwam 40 pct uit de sector van de ruilverkaveling en daarmee samenhangende activiteiten. De laatste jaren werd de maatschappij betrokken bij een groot aantal omvangrijke recreatiestructuurplannen voor o.a. het Paterswoldsemeer en omgeving, Rijn- en Lekoevers, Twente, Salland, Midden-Limburg, Biesbosch en Noord-West Utrecht. Een groot aantal werken van verschillende aard zoals sportvelden, tennisparken, zwembaden, wandelparken en jachthavens is in voorbereiding of in uitvoering.

TEXTIEL

In de Westeuropese textielkringen is deining ontstaan naar aanleiding van een publicatie van het Franse dagblad „Le Monde" over een nieuwe studie van de Parijse hoogleraar prof. J. de Bandt over de wereldtextielindustrie. Prof. De Bandt zal dit rapport binnenkort aanbieden aan de commissie voor Handel en Ontwikkeling (Unctad) van de Verenigde Naties.

Hij is van oordeel dat er zeer belangrijke voordelen bestaan bij de produktie van textielgoederen in de ontwikkelingslanden. Intussen heeft de Parijse hoogleraar stelling genomen tegen de wijze waarop „Le Monde' zijn studie heeft weergegeven en is van oordeel, dat het artikel eenzijdig en partijdig is.

In elk geval kan verwacht worden dat t.z.t. de Nederlandse textielindustrie, bijvoorbeeld in het kader van de commissie voor Overleg en Samenwerking alsmede de EEG-textielindustrie via Comi-Textiel, dit rapport van prof. De Bandt van het nodige commentaar zal voorzien.

RUSLAND

„Het voltallige centrale comité is ervan overtuigd dat men in Wit-Rusland nog niet volledig gebruik maakt van de bronnen en de uitgebreide mogelijkheden om de industrie verder uit te bouwen en de laatste successen op het gebied van wetenschap en techniek in het economische leven toe te passen". Dit schrijft het Russische partijblad „Pravda" in een beschouwing van de bijeenkomst van het centrale comité van de republiek Wit-Rusland, die onlangs in Minsk heeft plaatsgevonden.

Onder de titel „Zich richten op de technische vooruitgang" zegt het blad, dat deze conclusie getrokken kan worden na de redevoeringen van de secretaris van het centrale comité Smirnov en andere hooggeplaatste partijleden.

GASTARBEID

Het Directoraat van de Arbeidsvoorziening heeft, nadat het wervingscontract was opgemaakt en ondertekend, in Belgrado officieel een kantoor geopend voor de werving van Joegoslavische arbeiders. Tot dusverre hadden in dat land slechts incidentele wervingscampagnes plaats.

Voor de werving bestaat zowel in Joego-Slavië als in Nederland belangstelling. De grootste moeilijkheid hierbij echter is vaak het probleem van de huisvesting. Intussen is de spanning op de arbeidsmarkt in Utrecht groot gebleven. De verhouding tussen aanbod en vraagt bedraagt thans één of driehalf.

Avondkoersen

AMSTERDAM, 10 april — Aan de Amsterdamse effectenbeurs waren gistermiddag 336 Nederlandse aandelen officieel genoteerd. Hiervan waren hoger 114 (33.9 pct), lager 146 (43.5 pct), onveranderd 76 (22.6 pct). Vorige donderdag totaal 347: hoger 137 (39.5 pct), lager 129 (37.2 pct), onveranderd 81 (23.3 pct). In het telefonisch effectenverkeer kwamen gisteravond de volgende koersen tot stand. Tussen haakjes staat de officiële slotkoers van gistermiddag.

AKZO — (95.00)
Hoogovens 115.50 (115.70)
Kon. Olie 140.70-141.30 (141.30)
Philips 65.50-65.70 (65.70)
Unilever 104.80-105.20 (105.40)
KLM 140 (140.00)

KOERSEN NEDERLANDSE FONDSEN IN NEW YORK

AMSTERDAM, 10 april — (Opgegeven door de Heren Hirsch en Co., A'dam). De aan de New Yorkse Effektenbeurs genoteerde Nederlandse fondsen verkregen donderdag 9 april de volgende noteringen:

De Nederlandse fondsen verkregen gisteren aan de New Yorkse Effektenbeurs een dollardagkoers van f 3.62 15/16.

Kon. Olie — $ 38 7/8 - 39 — 141.12 - 141.57 gld;
Philips — $ 17 7/8 - 18 1/8 — 64.89 - 65.81 gld;
Unilever — $ 28 3/8 - 29 3/8 — 103.00 - 106.63 gld;
KLM — $ 40 — 145.20 gld.

BEURS VAN AMSTERDAM

ACTIEVE AANDELEN

AKZO	95.50-5.60	94.90-5.10
Alg. Bank Nederl.	241.50	246
AMRO Bank	57.10	57.70-7.80
A'dam Rubber	49.3	49.1
Deli Mij. c.	55.60-6.20	56.50
Dordtsche Petrol.	873.5-875	877
idem 7% pr.	875	877
Heinek. Bell. & Beh.	196.50	199.60
Heinekens Bier	201.30-1.40	202.30
HAL	86.6-87	86.1
Hoogovens nrc va	115.30-5.40	115.50-5.80
HVA mij'en	60	58-59.5
KLM	137	140
Kon. Petrol.	141.20-1.50	141.20-1.30
KNSM/NB	98.50	96.00-6.50
Nat. Nederlanden c.	109-9.20	108.10-8.20
Phs. v. Ommeren cva	220.8	211-222
Philips Gem. Bez.	66.20-6.30	65.60-5.70
Robeco	235.50	235.40
Rolinco	191.50	192
Scheepv. Unie (ƒ 50.-)	68-68.50	67.40-7.70
Unilever cva	106.70-6.80	105.10-5.70

OBLIGATIES

Staatsleningen

Nederl. 7-j. '69	101.70	101.90
idem 25-j. '69 8	99.90	99.90
idem '70 7 j. 8	102	101.90
idem '70 25 j. 8	99.80	99.80
idem '69 7½	94.60	94.80
idem '66-1 7	88.50	88.50
idem '68-1 6½	83.50	83.40
idem '66 6¼	85.50	85.20
idem '67 6	80.90	80.80
idem '65-1 5¾	82.60	82.40
idem '64-1 5¼	80.80	80.70
idem '64 5	76.10	76.10
idem '58 4½	80.50	80.30
idem '59 4¼	79.30	79.20
idem '61 4	75.90	75.80
idem '53 3¾	70	69.50
idem staff. '47 3½	66.50	66.30
idem '48 3¼	63.20	62.40
idem '37 3	88.20	80
idem $ '47 3	—	90 1

Obligaties — Bank. Cred. & Verz.

Bank Ned. G. 66-1 7	89.30	89.20
idem '66-2/4 7	87.90	87.70
idem '67-½ 6¾	85.40	85.40
idem '67-1/3 6½	81.20	83.50
idem '67 6¾	83.60	81.10
idem '65-1 6	82.20	83.60
idem '65-1 5¾	81.50	82.20
iden. '65 5½	84.20	81.30
idem '58 5¼	80	84.20
idem '58 5	79.70	79.70
idem '58-1/3 4¾	78	78.10
idem '63 4½	71	71
idem Wonb '52 4¾	88.70	88.90
idem rntspbr. '64	126.50 b.	126.50 b

idem '65	120.50	120.50
idem '66-1	121.50	121.50 b
Exp.Fin.Mij. '66 7½	96.30	96.30
idem '58 5½	—	94.60
idem '58 5¼	94.50	94.50
idem 58-½ 5	92.80	94
Middell.Cred. 4¾	94.60	94.60
N.B. Midd.Kr. 7	96.50	96.50
idem '65 5¾	87.50	87.70
Nat.Inv.B. '65 5¾	—	—
idem 4¾	81.50 b	—
N.Ontwikk.B. 7	—	88.50
idem '64 6	83.30	83.30

x laten
d ex dividend
e ex claim
a gedaan en bieden
$ gedaan en laten
b bieden

Converteerbare Obligaties

A.K.Z.O. 4¾	85	85.30
Alg. Bank Ned. 6½	122.50	115.50
AMRO bank '69 5½	95	95
Berghuiz. Pap. 4½	95.70	95.70
Bergoss Tapijt 6¾	—	—
Berkels Pat. 5	93	93.50
Bols Lucas 6¾	132	135
Borsumij. 3¼	93	91.10
Gelder Zn. 4¾	89.10	89.10
Gist Brocades '69 5¾	116.50	116.50
v.d. Grinten 1969 6½	137.50	137
Homburg 6½	97	96.50
Hoogovens 5¼	95.50	96.30
K.L.M. 5¾	83 b	84 b
K. Zout-Org. 4¾	—	—
Meel Ned. Bakk. '66	87.20	87.30
Nederhorst 5	84	84
v. Ommeren 5¾	103.10	103
Philips 4¾	109	108.75
Proost & Brandt 4¾	—	112
Stokvis Zn. 4¾	87	86.50
Thomas-Drijv.	—	148.50
Ver. Glas 7	—	108 b
Ver. Machine 6½	84.20	84.10
Vettewinkel 6½	—	104
Vihamy 6	86.50	86.80 b

AANDELEN

Bank-Cred. Verzeker.

A.M.E.V. nrc	156	154
AMFAS-groep c.	136	140
Ass. C. ST. R'dam c.	95.90	97
Bank & Ass. Ass.	85.70	85.50
Bank Onroer. Zaken	345.5	345.50
Cultuurbank	76	76
Delta Verz. Gr. c.	91 b	92
Eerste Ned.-Nillmij c.	145.50	147.00
Kas Assoc.	—	—
Ned. Credietbank b.	88.3	—
Ned. Lloyd	38	38.10
Ned. Middenst. Bank	109	108.80
Slavenburg's Bank	210	212
N'west & Pac. Hyp.	—	—
Ngombezi Cult. Mij.	69.6	68.2

AANDELEN

Handel Industr. & Div.

AFC A'dam Ch. F.	234.80	234
Albert Heyn	166	165
Alg. Hand. Onr. Goed	134	134
Alg. Vrucht. Imp. Mij.	145 b	145 b
A'dam Droogdok Mij.	90.5	88
A'dam Rijtuig Mij.	130.5	130.2
A.N.I.E.M. nat. bez.	55.5	55.1
Arnhemsche Schb.	95	95
Asselbergs IJzer	81	84
Autom. Screw Works	86	84
Auto-Industr. R'dam	220	222
Ballast-Nedam Gr.	96	96.50
Bataaf Aannem. Mij.	490	489
Batava Margarine	105	105
Batenburg	195	195.2
Beek A.L.V.	86.9	86
Beers' Zonen	255.8	255.8
Befo B.	—	—
Begemann Mach.	108.1	110 b
Bensdorp Intern.	198	197
Bergh & Jurgens	184 b	184
idem 5½ c. pr.	69	69.5
Bergoss Tapijt	345 b	355
Berkels' Patent	203	206
Bernet & Co. B	137	136
Blijdenst-Willink	48.5	48
Boer Drukk. Uitgev.	452	450
Bols Lucas	237	240
Borsumij-Wehry 400	177	171
Braat Bouwstoffen	244.5	244
Brakke Grond	22.5	22.5
Bredero Vast Goed	188	190.5
Bredero V. Goed nrc	185	188
idem Ver. Bedr. nrc	528	530
Bredero V. Bedr. nrc	528	530
Bührmann-Tetterode	89.50	89.50
Buttinger	72.70	74
Bijenkorf Beh.nrc	510	512.5
Bijenkorf Beh. 6% p.	77	77
Calvé nrc	—	—
Calvé Delft nrc	698	699
idem 6% c.pr.wd.nrc.	—	116.5
Centr. Suikermij	466	465
Chamotte Unie	145	145
Cindu-Key & Kram.	90.50	89
Crane Nederland	86	75
Curaçaose Hand nrc	152	152
Dagra	—	159
Desseaux Tapijt	78.50	80.50
Dikkers & Co.	79	78.5
Dorp & Co.	137	135
Drentsch-Overijs. H.	129	129.8
Dröge Wol	118 1	116
D.R.U.	380	379.5
Duiker Apparaten B	85	80.5
Elseviers Uitg. Mij.	561	568
EMBA	144	149
Enkes	182	180 1
E.N.O.T.	213	213
Erdal Wasverwerk.	910	912 b
Etna-Daalderop H	57.90	57.80
Europe Hotel	330 b	330
Figee Haarlem Mach.	130 1	—
Fokker	85	84
Ford	855	—
Furness f 20	100	101
Gazelle Rijwiel.	117	118
Gelder Papier	169.50	168.70
v. Geld. Papier pref.	169.50	—
Gelderl-Tielens	100	197
Gero Nat. Bez. c.	89	91 b
Geveke-Groenpol 20	75.50	75
Giessen De Noord	81	81
Gist-Brocades	129.50	128.50
Goudsmit Ed.	101	101
Grasso's Machines	178	179.5
Grinten Venlo	348	349.50
Grofsmederij K Ned.	92	95
Gruyter Zn 6% c.pr.	83	83
Hagemeijer & Co.	116	116.40
Halberg Machines	53	53
Hattum & Blankev.	102.40	102
Hellingma	214	—
Hero Conserven	207	206
Hoek's Machines	580	582
Holec	—	155 1
Holl. Beton Groep	81.80	82
Holl. Melksuiker	250	235
Homburg B	311	310
Hoogenbosch Schoen.	193	190
Hoogenstraat Cons.	51	54
Hooimeyer Zn.	100	—
I.H.C.-Holland	164.50	167
Industriële Mij.	—	240
IBB-Kondor gr.	273	274.80
Interlas	449	442.5
Int. Coating Mat.	276	275
Int. Gewap. Beton-B.	304	301
Inventum	146	152
Jean Heybroek	103.5	104.2
Jongeneel Hout	272	275
Kemo Corset	186	189.5
Kempen & Begeer	86	87
Key Hout	250 b.	263
Klene Suikerwerk	193	196.3
Kloos & Zn.	167	166
Kluwer Uitgev. Mij.	287	289
K.F. vh Alex Adam	71	70
K.N. Papier Maastr.	174	171
K.N. Textiel Unie c	37.2	37
Korenschoof	—	130 1
Koudijs Voeder nrc	117	115
Krasnapolsky	56.70	57.20
K.V.T. Tapijt	146.5	148
Kwatta Chocolade	100 5	—
Landré/Glunderman	124.5	—
Leidsche Wolspinn.	170	166
Lindeteves	158.5	157
Lips & Gispen c.	154.4	159
Lijempf	64.10	62.50
Lijm-Gelatine Delft	123	126
Macintosh Stein	101	101.40
Matubel	140	138
Meel Ned. Bakkerij	190	195
Mees' Bouwmater. B	80	81
Metaverpa B	375	—
Meteoor Beton	275	174
Molukse Handel	23	23.5
MOSA Maastricht	61 80	61 b
Mulders Fabr.	106 b.	107
Mijnbouwk. Werk.cv	377	377
Naarden Ch. en N. G.	930	940
Naeff Gebr.	262	255
Nedap Apparaten	149.5	149.8
Nederhorst Ver.Bedr.	65.90	66
Ned. Bontweverij	208.5	203
Ned dagbl. Unie nrc	229	225
Ned. Exportpapier	—	—
Ned. Kabel	512	513
Ned. Springstoff. c.	157	156
Nelle Wed. v.	368	365
Netam B	117	117.9
Nieaf	102	104
Nierstrasz	107 b	110
Nrd. Europ. Houth.	147.5	147.5
Norit	103.30	103
Nutricia N.R.C.	361	364
Nyma	27	28.1
Nijverdal-t. Cate	79.8	79.5
Overzeese Gas	88	88.50
Orenst & Koppel	240 1	239
Oving	—	187 b
Pakhoed Hold. nrc	79.50	78.50
Palembang Cult.	62	62
Palthe	66.5	65
Parkhotel	380 b	380 b
Philips 6% c.p.wd.	21.90	—
Pietersen Auto's	128	128
Pont Hout	179	177
Poorter	109.5	107.1
Porceleyne Fles	135	134
Proost & Brandt	358	359.5
Rademakers Metaal	121	120
Reesink & Co	136	136
Reeuwijk	285	295
Reineveld Mach.	95	93
Reiss & Co	—	—
Rhein Kohlsaeure	500	500
Riva	211	215
Rohte Jiskoot	93	93
Rommenhoeller	725 b	730
Ruhaak	162	167
Rijn-Schelde Mach.	121.5	119
Sanders Behang	167	—
Scheveningen EMS	19.50	19.70
Schokbeton B	176	178
Scholten Carton	166	165
Scholten Honig	55.40	58
Schuitema Gebr.	160 1	158
Schuppen Sajet	11 b	—
Schuttersv.-v. Heek	139.5	90
Simon de Wit B	231	230
Simons' Emballage	91	—
Soerabaya Droogdok	90	12.5 b
Stokvis	90.5	90.6
St. Spinn. Twenthe	72.3	72.2
Synres Chemie nrc	148	150.5
Tabak Philips	63.5	63.2
Tech. Bur. Marijnen	138.3	132
Technische Unie	319	319
Texoprint	236	238.5
idem 5% pr. owd.	98	97.8
Thom.-Drijv.-Verbl.	138	145 b
Tilburg Water	220	210
Tricotbest	100.2	100
Twentsche Kabel	395	392
Ubbink Davo	70	74
Udenhout	82	86
Unikap Rijwiel	109	109
Unilever 7% c. pr.	88	87.5
idem 6% c. pr.	75.5	76.30
idem 4% c. pr.	51.7	52 gb
Utermohlen	265	—
Veneco	132	133
Veneta Tapijt	163.5	175 b
Ver. Glas NB	138	137
V. Hand Scheven.	39.5	38
V.N. Uitg. Bedr.	77	79
V.N. Uitg. Bedr. p.	264	263
Verenig. Mach. Fabr.	17.60	17.80
Ver. Touwfabrieken	143	139
Vezelverwerk. Noord	70	73
Vihamij.	141	144.5
Vredestein Rubber	216	216
VRG-Papier G.B.	601	610
Vulcaansoord	56	57.5
Waveren Graan	76	78
Wegener Courant. C	114	115
Wereldhaven	492	492
Werninks Beton	118	—
Wessanen KF	78	118
Wessem & Co Hout	119	78 1
Wvers'	117	—
Wijk & Heringa	78	—
Zaalberg	74 b	75

Beleggingsmaatschappijen

Alg. Fondsenbezit 1/1	1100	1100
Converto 1/1 pb	845	860
Goldmines 1-5 part.	108.40	107.60
HBB Bel. Dep. 1-2 p.	858	860
Holland Fund p.b.	634	639
Intergas 5 part.	339	339
Binnl. Vast Goed	105	105
Breevast 1967	85	84 1
A'dam Bel. Mij. f. 50	154.50	154
Dutch Int. Fund	159	159.50
Ned. Fonds Mij Nefo	71.90	71
Protector	141	142
Unitas f. 50	99.70	99.80
Utilico	122.10	122.40
Europafonds 10 pb	506	508
Unifonds 20 pb	582	585
Eurunion 10 pb	1320	1325
Valeurop 10 pb	730	734
Boston C. St. F. c.	775	7.65
Chemical Fund c.	16.40	16.30
Massachusetts I. Tr.	13.90	14.10
Technology Fund	6.65	6.65
Solvay & Cie	195.20	197
Union Miniere 1 aand	1370	1370
Imp. Chem. Ind. c.	245 1	240 1
Pioneer Electric	47.85	47

Noord & Zuid-Amerika

Can. Breweries	805	8.20
Canadian Pac.	—	65
Imperial Oil	22.50	21.25
Inland Nat. Gas	9.40	9.50
Int. Nickel Canada	49.10	48.65
Shell Canada	29.25	29.25
ACF, Industr.	48.75	49
Allied Chemical	25.40	25
Americ. ENKA	33.30	32.90
Americ. Motors	54.20	11.00
Americ. Standard	—	53.25
Americ Tel.+Tel.	29.10	—
Anaconda	25	29.50
Atchison Topeka	29.50	—
Bethlehem Steel	24	29.70
Boeing Comp.	146	24.50
Burroughs Corp.	30.50	146.50
Chrysler	11.99	30
Cities Serv.	41.80	41.35
Colgate Palmolive	44.15	44.30
Columbia Gas	29.40	29.30
Curtiss Wright	17	16.60
Dow Chemical	74.90	74.10
Du Pont de Nemours	108.75	108
Eastman Kodak	82	82.50
Fluor Corp.	31.25	31.25
Ford Motor	46.75	46
Gen. Electric	79.25	78.25
Gen. Motors	73.20	73.80
Gen. Tel-Electr.	33	33
Greyhound	16.30	16.10
Int. Buss. Mach. IBM	339	340
Kennecott Copper	52.50	54.40
Litton Industr.	25.45	24.90
Montgommery Ward	56.40	54.35
National Can.	—	—
Nat. Dist+Chemical	17.20	17.30
National Steel	43.50	43.50
North Am. Philips	37.80	26.25
Olin Corp	18.40	18.40
Pennsylv. Centr.	24	24.25
Pepsico	53.30	53
Phillips Petrol	23.25	24.25
Procter & Gemble	111.50	110.20
Radio Corp. America	32.25	32
Republic Steel	36.65	37
Rexall Drug+Chem.	49	49
Shell Oil	41.05	40.50
Southern Cy.	25.50	26
Southern Pacific	33.50	33.60
Stand. Oil N. Jersey	56.10	44.25
Studebaker-Worth.	43.75	56.50
Texaco	27.90	28.20
Union Pac. Rail	44.20	44.80
U.S. Steel	38.50	38.50
Westingh. Electr.	66.30	66
Woolworth	35	35
PROLONGATIE	7½	7½

Kosteloos

Bij vonnis van de Arrondissementsrechtbank te Maastricht d.d. 19 maart 1970 is in staat van faillissement verklaard: **L. K. v. Geel,** caféhouder, wonende te Brunssum aan de Dorpstraat 139, met benoeming van de E.A. Heer Mr. H. Steenbergen, lid van gemelde rechtbank tot rechter-commissaris en van ondergetekende tot curator. Tegen het vonnis is verzet gedaan.

Heerlen, 7 april 1970

De curator
Mr. L. Vooys
Ruys de Beerenbroucklaan 38, Heerlen

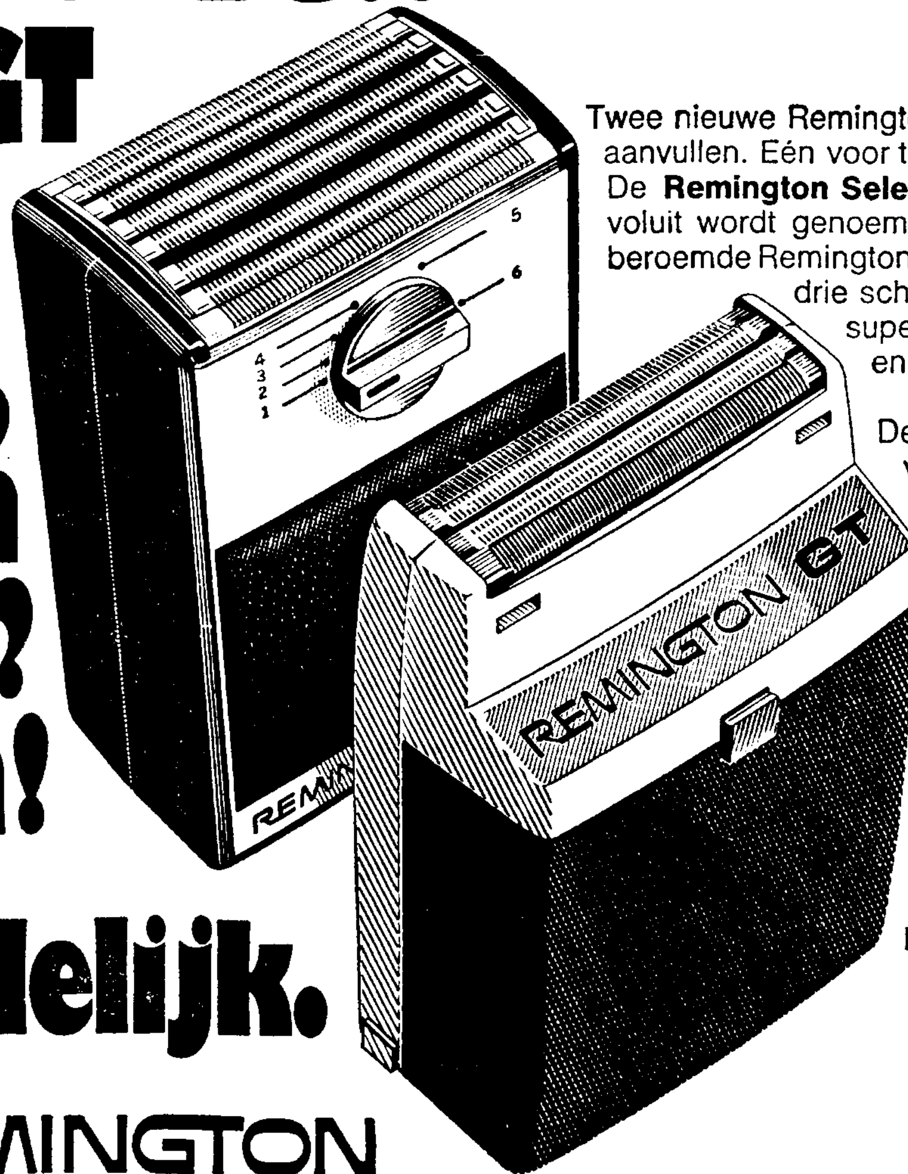
DIVERSEN

... Vaals en Sittard

ASSISTENTES

Als u een Selectric 300 de Luxe zou kunnen kopen voor 98.50 en een Remington GT op batterijen erbij voor maar een TIENTJE, zou u ze dan niet kopen? Nou koop ze dan!

't Is maar tijdelijk.



Twee nieuwe Remington shavers, die elkaar aanvullen. Eén voor thuis en één voor uw weekend. De **Remington Selectric 300 de luxe,** zoals hij voluit wordt genoemd, heeft vanzelfsprekend de beroemde Remington regelknop (de gouden regelknop), drie scheerkoppen met de nieuwe superscherpe, verwisselbare(*) mesjes en een sterke motor.

De **Remington GT** - uitgerust met dezelfde verwisselbare(*) mesjes - werkt op batterijen en is daardoor de ideale shaver voor de auto, camping, motor-, vis- of zeilboot, kortom voor uw vrije weekends. Er zit een bijzonder sterk motortje in, dat werkt tot de laatste druppel batterijstroom.

Als introduktie van deze combinatie, biedt Remington u de "GT" tijdelijk aan voor een tientje. Dat is dan het volgende rekensommetje:

Nieuwe Remington 300 de Luxe	f 98,50
Nieuwe Remington GT ~~f 39,90~~ nu	f 10,-
	f 108,50

REMINGTON
SPERRY RAND

(*) "Vraag uw winkelier naar de nieuwe superscherpe verwisselbare mesjes" van Remington.

ZITTEN DOET PIJN

Lopen trouwens ook - als u last hebt van aambeien. Wat een narigheid. Dat is nu voorbij, want ZWITSANAL - nieuwe samenstelling - helpt snel, brengt meteen verlichting. U hebt direct minder pijn, de jeuk verdwijnt en die nare zwellingen slinken weg. Wat een enorme opluchting! ZWITSANAL, wetenschappelijke combinatie van helende, verzachtende en pijnstillende stoffen bevrijdt u snel van aambei-ellende. Vanaf ƒ 2,15

ZWITSANAL
uit de laboratoria van Zwitsal

Goedkoopste adres voor

Parketvloeren van massief eiken en tropisch hout. 9 mm vanaf 20 gulden en 23 mm vanaf ƒ 26,50 kant en klaar gelegd.

Tevens oudere vloeren afslijpen en lakken.

PARKETFIRMA
E. PETERS
Brunssummerweg 190
WAUBACH
Telefoon 04443—2952

Mooie ogen hebt u. Mooie brillen vindt u bij



P. Hoppenbrouwers
(v.h. v.d. Ham)
EMMAPLEIN 11
HEERLEN
telefoon 711984
bij de St.-Pancratiuskerk
t.o. Wyers-passage.

U kunt er op wachten.
Binnen een uur is uw bril klaar.
Voor ziekenfondsleden op recept 20% montuurkorting.
Glaskortingen als steeds

Echt mensen, we eten te veel.

Daarom is er nu een nieuw brood: Kwiek. Val je van af, zonder dat je er ook maar een sneetje minder van eet.

Nederland is een van de welvarendste landen van Europa.

Toch heeft die welvaart één groot nadeel: we eten te veel. Met alle dikke gevolgen van-dien.

Daarom is het maar gelukkig dat er nu Kwiek is. 't Nieuwe brood met een uitgebalanceerde medisch verantwoorde samenstelling. Bevat veel minder zetmeel en méér eiwitten (gegarandeerd eiwitgehalte 24%).

Dat heeft trouwens nog meer plezierige gevolgen voor u. Want behalve dat Kwiek u slank houdt, voelt u zich er ook nog extra fit bij. En extra gezond.

En dat is nog niet alles. In Kwiek brood zijn bovendien vetten met meervoudig onverzadigde vetzuren verwerkt. Zoals u weet: goed voor gezonde bloedvaten!

Een brood dat slank maakt, goed voor de gezondheid is en bovendien nog energie geeft ook? We kunnen ons voorstellen dat u graag zelf de proef wilt nemen.

Haal dus Kwiek in huis.

En eet er vooral niet te weinig van.

winkelprijs 89 cent



Kwiek-de lekkere manier om slank te blijven.
Kwiek wordt voor u gebakken door de King Corn Bakkerijen

Soms kún je niet anders.

Als vrouw móet je gewoon af en toe naar de winkel rennen om iets fijns helemaal voor jezelf te kopen. Een beeldschoon nachthemd bijvoorbeeld. Of een modieuze beha. Van het uitzoeken bij Hunkemöller Lexis alleen al krijg je weer een goed humeur. Ze hebben daar eindeloos veel moois in foundations en lingerie. Deze fiberfill beha is er een goed voorbeeld van. De soepele, zachte vulling geeft een natuurlijke vorm en een perfekt figuur. En dan trek je zo'n beha aan en je voelt je een nieuwe vrouw. Dat heb je gewoon nodig af en toe.

...en over de prijs hoeft u zich niet dik te maken: 6.95

hunkemöller lexis



Beha met vormhoudende fiberfill cups. Maten 38 - 44

Vrijbank Slachthuis Heerlen

Heden vanaf 2 uur vers vlees verkrijgbaar. Grote voorraad.

Surseance van betaling

Bij beschikking van de rondissementsrechtbank Maastricht van donderdag 2 april 1970, is aan **Jan van Zwieten**, van beroep hotelhouder, wonende te Mheer, Duivenstraat 148, exploiterende „Grand Hotel Willems", gelegen te Maastricht aan de Stationstraat no. definitief surseance van betaling verleend voor de tijd van **zes maanden**, welke is ingegaan op 5 februari 1970. Benoemt wederom bewindvoerder Mr. J. E. F. M. Duynstee, advocaat procureur te Maastricht aldaar kantoorhoudende de St. Jacobstraat 15, en rechter-commissaris het dezer rechtbank Mr. Stbergen.
Procureur van requestrant Mr. L. H. A. Kessen, advocaat en procureur te Maastricht en aldaar kantoorhoudende aan de Pater Habetsstraat no. 53.

De griffier der rechtbank vnd.,
R. P. A. DIJKER

Electro Ophelders vraagt wegens uitbreiding van werkzaamheden

electromonteurs hulpmonteurs

Hoge beloning. Munstergeleen, Kruisstraat 1, tel. 04 no. 2256, na 19.00 uur.

BROMFIETSEN

Sensatie. Zéér mooie li Wij verkopen goede lamp Wij kunnen nog wel blijven doorgaan met des zus en zo. Maar kom zelf overtuigen van onze weldige sortering op wielergebied, onderd. aanverw. artikelen. Bel gerust, dan halen wij u. Sjef Lemmens, Kerkstr. Nieuwenhagen, tel. 04 2545.

Te k. aang. Zündapp bwj. Snelle bromfiets. Fin. Valkenburgerweg 12, rendaal, tel. 1413.

Goede 2e hands BROMFIETSEN te k. w.o. EEG, Puch, ot, Zündapp, Kreidler Valkenburgerweg 12, rendaal, tel. 1413.

Zündapp C 50 super, nieuw f 400 beneden nieuwprijs. Nieuwstr. 3 Schaesberg, tel. 1078.

Bianchi BROMFIETS t.k. of te ruil voor een go fiets. Tevens motor Sachs, 3 versn. Tel. 04 20361 Westrand 52 Amby.

Grote KREIDLER filmavond! Gratis! Kreidler bezitters as. zaterdag 11 april 20.00 uur in de zaal van hotel Kerkeveld te Brunssum filmavond over Kreidler bromf. en races met Kreidler. Gratis toegang voor iedereen. Deze avond wordt aangeboden door rijwiel- bromfietshandel J. H. Re kens, Dorpstraat 114-1 Brunssum, tel. 251225. Kreidlerbromfiets in elke uitvoering voorradig.

Te k. ZUNDAPP f 350.-, Mobylettes f 130.-, f 10 f 175.-, Peugeot v. ver f 225.-, Mobylette en Ba vette v. en a. vering f 30 f 350.-, damesfiets f 75.-, heenfiets 3 versn. f 85.-, jongensfiets f 70.- G. Beck Barrier 83, Klimmen.

Te k. ZUNDAPP m. ra kuip bwj. '69 Minghof Voerendaal (Kundergats).

Te k. ZÜNDAPP, i.g.st. Bu Franssenstr. 11, Kerkrade-

SPARTA en Flandria sport versn. a.n. Scholl, Aker 202 H'broek.

Voord. te k. z.g.a.n. SPARTA autom. bromfiets f 300,— der nieuwprijs. Te bevr. P. Rubensstr. 45 tussen 19 en 20.00 u. Sittard.

Te k. Little HONDA, 2½ oud. Treebeekstr. 56, Treebeek.

MOBYLETTE E.E.G. Keuze uit 25 nw. mod. v.a. f 39 Scholl, Akerstr. 202 Hoensbroek.

Limburgs Dagblad

MEER DAN EEN MILJOEN ABONNEES — GPD

Vrijdag 10 april 1970

Directeur-Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Redactie Provincie - Nobelstraat 21 - Heerlen - Telefoon 718100

STUDENTEN BOYCOTTEN LESSEN

Bouwfonds neemt plan terug

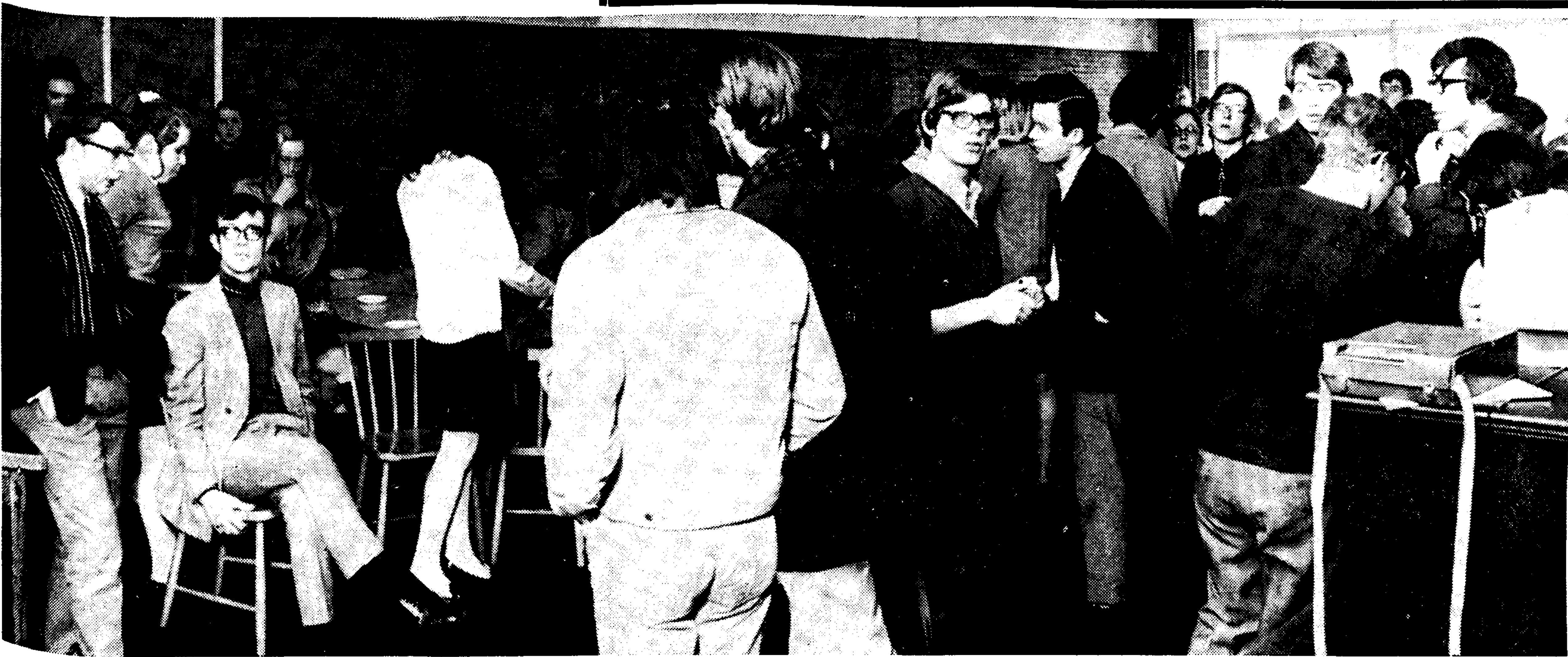
ROERMOND, 10 april — Het Intercommunaal Bouwfonds van Limburgse gemeenten ziet af van het voornemen per 1 mei aanstaande een eigen assurantieafdeling in het leven te roepen en alle geldnemers van het fonds te verplichten via die afdeling bij een door het fonds aangewezen assurantiemaatschappij een opstalverzekering te sluiten. Dat besluit werd donderdagmorgen genomen onder druk van de reacties uit de verzekeringswereld en de ten gevolge daarvan te verwachten weerstand van de gemeentebesturen. Geldnemers bij het Bouwfonds zullen evenals tot nu toe het geval is geweest wel een opstalpolis moeten overleggen maar blijven nu vrij in de keuze van de assurantiemaatschappij.

Het voorstel voor het in het leven roepen van de nieuwe afdeling en het nieuwe systeem van verzekeringsplicht was al de deur uit naar de besturen van de 93 aangesloten gemeenten en zou tijdens de algemene vergadering op 27 april a.s. aan de orde worden gesteld.

„Toevallig was er vanmorgen een vergadering waarbij ook leden van het dagelijks bestuur van het Bouwfonds aanwezig waren. We hebben toen maar meteen besloten het plan en de voorstellen daaromtrent terug te nemen", zei directeur Timmermans van het Fonds donderdag. „Ik hoop dat die verzekeringsaffaire nu voorgoed van de baan is. We hebben er nu ellende genoeg van gehad".



visie op limburg



In de koffiekamer debatteren de studenten over hun verdere plannen.

SITTARD, 10 april — Na een bijzonder rumoerige vergadering van studenten en directie in de koffiekamer van de Sociale Academie in Sittard heeft de directrice, mejuffrouw M. Noël, gistermiddag de lessen voor de eerstejaars-studenten tot donderdag geschorst. De studenten, die woensdag terug waren gekeerd van vakantie, weigerden gistermiddag plaats te nemen in de klaslokalen. Dit omdat er nog steeds geen gevolg was gegeven aan hun eisen tot revolutionaire veranderingen in de opzet van het onderwijs. Directrice en studenten vonden elkaar in zoverre gistermiddag weer dat besloten werd enkele plannen voor onderwijsvernieuwing te concretiseren en dan af te wachten wat de docentenraad, die maandag bijeenkomt, over de mogelijkheden tot uitvoering van die plannen zegt.

Vandaag ook zullen de docenten zich moeten uitspreken over het voor of tegen het openbaar maken van deze (normaal besloten) vergadering.

Directrice mej. Noël zei gisteren na afloop van de bijeenkomst: „Wij als directie staan achter de wensen van de studenten als het gaat om invoering van het projektonderwijs. De moeilijkheid alleen is dat wij geen kans zien om in 24 uur tijds een dergelijke verandering mogelijk te maken. De uitvoering schept nogal wat problemen. Als directie streven we al jaren naar dit soort opleidingsidee en we hebben er ook al meermalen bij de docenten op aangedrongen om er eens mee te beginnen. Tot nu toe is er nog niets van gekomen".

De studenten, die in een onlangs gehouden studieweek een pasklaar plan voor de studierichting cultureel werk hebben uitgedokterd, hebben reeds in principe de toestemming van de inspecteur van Weusten gekregen om er mee te starten. Mej. Noël: „In principe wel ja, maar formeel kan de inspecteur pas toestemming geven als alle bescheiden zijn goedgekeurd door het schoolbestuur. Overigens ben ik wel van mening dat volgende week gestart moet worden."

Al maanden...

Een van de eerste jaars gisteren: „Al maanden zijn we er mee bezig. Na de paasvakantie dachten we met de principe-toestemming van de inspecteur wel te kunnen beginnen. Toen de eerste schooldag echter begon en bleek dat alles weer op de lange baan geschoven zou worden, hebben we besloten niet meer in de banken plaats te nemen. De agitatie van vandaag is overigens wel het gevolg geweest van een aantal misverstanden, waardoor de situatie er aanvankelijk nogal dreigend uitzag.

Na het gesprek met mej. Noël en mej. Berkvens zijn deze misverstanden gedeeltelijk uit de weg geruimd en is besloten voorlopig geen akties te ondernemen. Overigens mochten de docenten weigeren de vergadering openbaar te maken, dan zullen we genoodzaakt zijn deze open te breken. Dit verwachten we echter niet, aangezien de docenten achter onze plannen staan.

Hokjesonderwijs

Kort gezegd komen de plannen erop neer, dat we af willen van het hokjesonderwijs en streven naar projektonderwijs d.w.z. dat de lessen veel meer maatschappij-kritisch gericht moeten zijn. Daartoe moeten nu al de eerste klassen gesplitst worden in de verschillende studierichtingen maatschappelijk werk, cultureel werk en personeelswerk. Tot vandaag zitten studenten van diverse richtingen nog bij elkaar, verdeeld over de diverse klassen. Op die manier is geen gericht onderwijs mogelijk en wordt het moeilijk aanpassen in het tweede jaar".

Ook oudere jaars hebben zich gisteren solidair verklaard met de eisers. Dit omdat de discussie over het projektonderwijs reeds jaren vrij vruchteloos is gevoerd en steeds op de lange baan is geschoven. Een van de actieleiders zei: „We hebben tijdens onze studieweek gekozen voor een centraal thema nl. de vrede, dat we tot het einde van dit studiejaar behandeld willen zien. Vanuit die basis moeten alle lessen worden opgebouwd.

Mej. Noël: „Men verwijt mij wel dat ik nergens achter heen zit, maar dat kan ik uit oogpunt van mijn functie niet. Ik moet afwachten tot er iets op mij toekomt, dan eerst kan ik de inspecteur en andere instanties om een oordeel vragen".

Mijnmuseum in leermijn

KERKRADE, 10 april — In de leermijn van de Staatsmijn Wilhelmina in Terwinselen zal een streekmijnmuseum worden ondergebracht. Volgens de commissie tot oprichting van een mijnmuseum is de Wilhelmina de meest geschikte plaats nu het oorspronkelijke plan om het museum in de Domaniale mijn onder te brengen niet uitvoerbaar blijkt. De commissie was aanvankelijk van plan op 75 meter diepte in de Domaniale het museum onder te brengen. Te hoge kosten wegens ventilatiemoeilijkheden en wateroverlast hebben uitvoering van het plan onmogelijk gemaakt. Volgens deskundigen zou een entreekaartje voor een ondergronds museum even duur zijn als een retourtje naar de maan. In de leermijn van de Wilhelmina zou het museum ook in natuurlijke omgeving kunnen worden ondergebracht. De steenberg zou dan tevens nog een functie kunnen krijgen omdat het enkele jaren duurt voordat dit plan kan worden uitgevoerd, heeft de werkgroep uit het stadsgewestbestuur, die dit plan heeft opgesteld, zich georiënteerd op de bestaande verzameling van de Staatsmijnen. Deze collectie kan, aangevuld met een aantal stukken van het geologisch bureau, de eerste aanzet vormen voor een in de loop der jaren verder uitgroeiend mijnmuseum. De collectie kan voorlopig worden ondergebracht in het kasteel Hoensbroek. Bovendien kan daar materiaal tijdelijk worden opgeslagen. In dit verband kan worden gedacht aan stukken, die zich in Kerkrade bevinden waaronder de oudste mijnpomp van Europa. Voor de eerste aanzet is in 1970 een bedrag van 10.000 gulden nodig. Aan de raad van het stadsgewest wordt door het bestuur voorgesteld, dit bedrag ter beschikking te stellen.

Drie maanden cel voor vrouw die woningzoekers oplichtte

AKEN, 10 april — Een 43-jarige vrouw uit Herzogenrath is gisteren in Aken tot drie maanden gevangenisstraf veroordeeld, omdat zij woningzoekenden voor meer dan 3000 DM heeft opgelicht.

De vrouw reageerde op advertenties van woningzoekenden en bood hun een huis aan. Vooraf moesten zij echter een bepaald bedrag storten, hetgeen de vrouw meer dan 3000 DM in het laatje bracht. De vrouw, zo bleek achteraf, kon de woningzoekenden helemaal niet aan een woning helpen.

Burgemeester opeens tegen actie aanleg sportvelden

ROERMOND, 10 april. — Burgemeester mr. K. Hehenkamp van Herten heeft op het laatste moment een streep gehaald door het initiatief van de dorpsbevolking om voor een aan te leggen sportveldencomplex een eerste kapitaal van 40.000 gulden bijeen te brengen.

Een speciaal daarvoor in het leven geroepen stichting zou zaterdag met de inzameling — gemiddeld 40 gulden per gezin — in het dorp beginnen. Enige maanden geleden heeft burgemeester Hehenkamp de bevolking zelf uitgedaagd dat bedrag bijeen te brengen. „Zou men in Herten zo sterk verlangen naar een buitensportaccommodatie, dat men dan spontaan een actie op touw gaat zetten om daarvoor geldmiddelen in te zamelen", zei mr. Hehenkamp bij de opening van de sporthal enige maanden geleden. Nu heeft hij aan het stichtingsbestuur laten weten — in een op 6 april gedagtekende brief — de aktie „prematuur, overhaast en voorbarig" te vinden.

„De burgemeester weet al langer dan een maand van onze aktie af. Hij stond er pal achter. Zaterdag nog heeft hij ons dat verzekerd", zei gisteren de heer A. Cheizoo van het bestuur van de stichting actie 40.000.

Rode overdruk

Een extra uitgave van het plaatselijk nieuwsblaadje zou vandaag de aktie bij de inwoners van Herten moeten inluiden. Het blad verschijnt toch, maar met de rode overdruk: „Maar de burgemeester wil niet", terwijl de pagina die al gereserveerd was voor het „woord van aanbeveling" van de burgemeester blanco blijft.

„Het blad verschijnt toch als protest tegen het optreden van de burgemeester", schrijft het stichtingsbestuur. In dat bestuur hebben ook een wethouder, een raadslid en een gemeenteambtenaar zitting.

Materialen voor bouw van eigen huizen gestolen

GELEEN, 10 april — De aanhouding van een jeugdige vertegenwoordiger uit Geleen, die op heterdaad werd betrapt toen hij enkele balken uit een in aanbouw zijnd huis sjouwde, heeft geleid tot de opheldering van een hele reeks diefstallen.

Tijdens het verhoor vertelde de jongeman, dat hij samen met een elektriciën uit Beek gedurende ongeveer een jaar materialen met een gezamenlijke waarde van meerdere duizenden guldens uit in aanbouw zijnde woningen had ontvreemd. De tot nu toe verzamelde buit had het tweetal opgeslagen in hun woningen in Geleen en Beek, met de bedoeling de materialen te gebruiken bij de geplande afbouw van deze woningen.

JONGEREN PREFEREERDEN EIGEN CANDIDAAT VAN VIJFTIG JAAR

Buitenspelplaats voor wethouder

ROERMOND, 10 april — In het kamp van de politieke groepering 'Katholiek Roermond' — met 21 vertegenwoordigers in de totaal 25 zetels tellende Roermondse gemeenteraad — is grote deining ontstaan door het indienen van een ontwerpcandidatenlijst van de afdeling binnenstad van die groepering. Daarop is de huidige wethouder van financiën — ir. J. P. Planje — op een niet verkiesbare (tenzij door voorkeursstemmen) zesde plaats buitenspel gezet. De KVP-jongeren van de statenkring Roermond ontkennen niet dat zij daar de hand in hebben gehad. Zij wilden de wethouder wel kwijt om hun eigen vertegenwoordiger — de vijftigjarige accountant S. Breukel — te lanceren. De heer Breukel behartigt als accountant ook de zaken van het bedrijf waar KVP-jongerenstatenlid Leo Steuns (en lid van het kiescollege dat de heer Planje nu buitenspel tracht te zetten) directeur van is. „Daarvan kennen wij hem als een financieel deskundige en vinden dat een betere vertegenwoordiger dan een van onze eigen KVP-jongerenleden", zei gisteren voorzitster Margot Schwanen van de afdeling jongeren van de KVP in Roermond.

„Wij zijn niet de enige groep die wethouder Planje kwijt wilden," zei ze.

„Maar ik geef wel toe dat als wij er niet waren geweest hij nooit op die zesde plaats terecht was gekomen." Tijdens de voorrondegevechten voor de verkiezing van provinciale staten hebben de Roermondse KVP-jongeren ook al eens de degens gekruist met wethouder Planje. Zij wilden toen wel dat die wethouder zijn candidatuur voor de Staten introk in het belang van jongerencandidaat Steuns. Voorzitster Margot Schwanen: „Ja, en we hebben de heer Planje toen al laten weten dat de uitslag van de statenverkiezingen wel eens moeilijkheden bij de raadsverkiezingen tot gevolg zouden kunnen hebben". Zowel de heer Planje als zijn jongerenrivaal zijn evenwel tot lid van de staten gekozen.

Onder druk van een politieke storm die steeds harder in de richting van de KVP-jongeren waait, krabbelde Margot Schwanen gisteren wat terug. „Na veel gesprekken achteraf is het ons duidelijk geworden dat wethouder Planje het toch wel goed gedaan heeft de afgelopen vier jaar. Wij zullen nu voorstellen dat de heer Planje opschuift naar de vierde plaats".

Vanavond worden de ingediende lijsten door de vergadering van Katholiek Roermond definitief vastgesteld en bekrachtigd. Ook van de zijde van nu zittende raadsleden wordt aangedrongen op herziening van de candidatenlijst van de binnenstad.

Wethouder Planje heeft in de vier jaar dat hij de portefeuille van financiën beheert nooit blootgestaan aan ernstige krtiek van de raad of aan blijken van wantrouwen. „Het irriteert me nu dat volslagen ondeskundigen gaan oordelen over de plaatsen op de candidatenlijsten", zei hij gisteren.

SOS hulpdienst start op 1 mei in Maastricht

MAASTRICHT, 10 april. — Op initiatief van de hervormde kerk van Maastricht is gisteravond, in samenwerking met de katholieke geestelijkheid van Maastricht, in deze stad een SOS-hulpdienst in het leven geroepen. Er is reeds een voorlopig bestuur gevormd. Direkteur is pater B. J. Colli. Hij wordt geassisteerd door zuster P. Sinke. De hulpdienst staat dag en nacht klaar voor iedereen — ongeacht zijn levensopvatting of religieuze overtuiging — die in acute geestelijke nood verkeert. De SOS-hulpdienst start officieel op 1 mei in de Mariastraat 13, Maastricht. Het telefoonnummer is 16666.

Wel via automaat maar nu nog niet

Waarom worden sigaretten, croquetten, chocola, nylonkousen en filmrolletjes verkocht via automaten? Omdat de ondernemer zijn omzet wil verhogen; meer geld wil verdienen. Met zakelijk inzicht probeert hij dat doel te bereiken door de consument het kopen van de bewuste artikelen zo gemakkelijk mogelijk te maken. De automaat is het toppunt van de verkooptechniek die zelfbediening heet. En de omzet van de ondernemer wordt groter, omdat de consument deze verkoopmethode op prijs stelt.

De automaat heeft voor hem twee grote voordelen: de handicap van de winkelsluiting wordt ondervangen en de kooptransactie kan plaats vinden zonder enige inmenging van derden: de klant behoeft niet te wachten; bepaalt vrij zijn keuze; behoeft geen persoonlijke remmingen te overwinnen.

Er is onzes inziens niets tegen in te brengen dat precies ditzelfde geldt als het gaat over condoomautomaten. Het is zelfs duidelijk, dat velen bij het kopen van condooms een grotere remming hebben te overwinnen dan bij het kopen van sigaretten of nylonkousen. Hieruit zou dus eerder een argument te putten zijn om in Limburg juist wel condoomautomaten toe te staan. Het is derhalve volstrekt onjuist een verbod te baseren op de redenering dat er bij het publiek geen behoefte aan bestaat, omdat deze middelen op ruime schaal ook elders te verkrijgen zijn. Dat laatste geldt immers ook voor alle andere artikelen in automaten. Er moeten dus andere argumenten zijn.

Samenvattend menen wij drie andersoortige argumenten in de diverse discussies beluisterd te hebben:

- de automaten zouden in strijd zijn met de goede smaak;
- de automaten zouden een deel van de bevolking aanstoot geven;
- de automaten zouden een gevaar inhouden voor de jeugdigen.

Om met het laatste te beginnen: wat is dat precies, dat gevaar voor de jeugdigen, aan wie — dat mogen we niet vergeten — voorbehoedmiddelen nu vrij mogen worden verkocht? Aangenomen moet worden dat men hier denkt aan een toenemend geslachtsverkeer tussen jeugdigen. Wij achten dit een misvatting en een gevolg van het niet onder ogen durven zien van de feiten.

De sexuele omgang tussen jeugdigen is vrijer geworden in een tijd, dat de verkoop van condooms aan hen niet vrij was. Omdat de omgang vrijer en veelvuldiger werd, is daarna de verkoop vrijgelaten. Ook bij de automaten is het andersom, als velen voorgeven te denken. Het zullen niet de automaten zijn die de „zedenverwildering" in de hand werken; het is de „zedenverwildering" — zoals de tegenstanders het graag noemen — die de automaten noodzakelijk maakt. Zo beschouwd is er geen sprake van gevaar, eerder van het tegendeel, omdat de jeugd, ook zonder automaten, het „gevaar" wel zal zoeken, maar dan misschien eerder zonder de dubbele bescherming die het condoom kan bieden. Overigens zijn natuurlijk de automaten alleen geen oplossing voor de problematiek die hier aan de orde is.

Geen gevaar dus voor de jeugd, eerder bescherming.

Wordt de goede smaak in het geding gebracht, in zuiver estetische zin te verstaan, dan zeggen wij: over smaak valt niet te twisten; als redelijk argument is het daarom dan ook niet of nauwelijks hanteerbaar. Blijft over: het aanstoot geven, welk begrip betrekking heeft op gevoelens die liggen in het ethische, religieuze, suxueel-morele vlak. Het is onzes inziens het enige, reëel hanteerbare argument om condoomautomaten aan de openbare weg, juist in Limburg, te verbieden. Het staat daarbij buiten discussie of de mensen terecht op goede gronden aanstoot nemen of niet. Ook wanneer dat niet het geval is, blijft de aanstoot als een reëel feit bestaan. Er kan dan eventueel gepoogd worden andere opvattingen ingang te doen vinden, maar zolang de meerderheid aanstoot neemt zal en kan die meerderheid zich bij een verbod beroepen op de democratie.

Daarbij willen wij echter aandacht vragen voor twee punten: de meerderheid dient zeer wel te beseffen dat zij *haar* belang: geen aanstoot te willen krijgen, stelt boven de ook reële belangen die de minderheid heeft bij het niet invoeren van een verbod.

Het tweede punt is dat het begrip „aanstoot geven" steeds sneller evolueert. Want met de ondeugdelijke argumenten, die ook nu weer ter tafel zijn gebracht tegen de condoomautomaten aan de openbare weg, was het dit argument waarmee „de meerderheid" in het verleden de film, de b.h.-advertenties, het gemengd zwemmen en de minirok heeft bestreden. Het is een troost voor de minderheid, dat de geschiedenis zich steeds herhaalt. Een andere troost is dat in condoomautomaten, verboden of toegestaan, tenslotte het probleem niet zit. De essentiële vraag is niet: condoomautomaten of niet, maar: sexuele revolutie, wel of niet? Over die vraag ons commentaar van morgen.

Ergernis in Schinnen om „rottende" levensmiddelen

SCHINNEN, 10 april. — Een aantal inwoners van Schinnen ergert zich omdat volgens hen in de Sperwerwinkel aan de Dorpsstraat 40a sinds ruim drie maanden levensmiddelen, ter waarde van duizenden guldens, liggen te rotten. De winkel werd op 31 december gesloten.

Directeur F. Heukels van de inkoopvereniging Sperwer Zuid-Nederland in Hoensbroek: „Er ligt in deze winkel niet één artikel dat aan bederf onderhevig is", verzekert hij. „Toen de zaak gesloten werd, hebben we er voor gezorgd dat geen enkel stuk kaas, vlees of ander artikel dat zou kunnen gaan rotten, bleef liggen". De heer Heukels schat de waarde van de goederen op 7- tot 8-duizend gulden. Hij verwacht de zaak binnenkort te kunnen ontruimen, waarna een andere zaak in het pand gevestigd zal worden.



memo

Dit is een plan: iemand (hij die dit het beste kan) stoort alle televisie-uitzendingen. Alle kijkers zetten het toestel af en brengen de rest van de avond door in volledige ontplooiing van alle creatieve vermogens. Kunst bloeit weer en de mensen ontdekken dat de fijnste programma's die zijn, die je zelf maakt.
Ander plan: er worden géén huizen meer gebouwd met keukens. Al die huizen die keukens hebben worden verbouwd. We gaan met z'n allen buitenshuis eten. Geen vieze luchtjes meer in huis en de huisvrouwen hoeven niet meer te slaven om de man aardappelen voor te zetten.
Nog een ander plan: we vervangen alle kassa's door telramen. Het leven wordt er kleuriger door en het gerinkel, dat zo kapitalistisch klinkt, is meteen van de lucht.
Dit lijkt me ook een leuk plannetje: iedereen die een boom rooit moet duizend gulden boete betalen.
Als dat geen fijne plannen zijn weet ik het niet meer. In elk ander land dan Nederland zouden ze me ervoor in de ministerraad kiezen. Tussen haakjes: hebt u vandaag uw lepeltje inspraak al gehad?

in de wandeling

Uitgebreide expositie van verzamel-rariteiten

Internationale ruilbeurs in kasteel te Hoensbroek

door Ton Kock

HOENSBROEK, 8 april — Bepakt en bezakt met de meest vreemdsoortige verzamelobjecten zijn tal van verwoede verzamelaars dezer dagen uit alle windstreken neergestreken in het kasteel te Hoensbroek. Zaterdag en zondag houden zij in de economiezalen van het kasteel een tentoonstelling met ruilbeurs van alles wat zij in de loop der jaren met veel zorg verzameld of bijeengeknutseld hebben. De ruilbeurs-tentoonstelling die door de afdeling Mijnstreek van de Nederlandse Vereniging De Verzamelaar georganiseerd werd, wordt om 10 uur officieel geopend door Hoensbroeks wethouder van culturele zaken en onderwijs J. van 't Hooft.

De interesse voor de ruilbeurs-tentoonstelling in Kasteel Hoensbroek is groot. Er hebben zich ruim 70 exposanten gemeld. Daaronder vele buitenlanders: onder meer uit Denemarken, België, Tsjechoslowakije, West-Duitsland en West-Berlijn.



Er zijn mensen die speldjes verzamelen. Maar er zijn ook mensen die er iets mee doen. Deze speldjes-molen is een van de rariteiten die morgen en overmorgen in Kasteel Hoensbroek te zien zijn.

De inzendingen zijn van zeer uiteenlopende aard. Uiteraard zullen de gebruikelijke verzamelingen postzegels, munten, speldjes, sleutelhangers, lucifermerken. Zo zijn er onder de exposanten evenals de minder gebruikelijke verzamelingen luchtpost-brieven, first day couverts, medailles en bierpullen. Maar ook aan rariteiten zal het niet ontbreken. Zo zijn er onder de exposaten verzamelaars van mineralen, wandborden, madonna's, oude lokomotieven en treinen op schaal, schoentjes naar de mode door de eeuwen heen, oude horloges, oude kaasetiketten, een kerk, een gitaar en een banjo van lucifers, een molen van speldjes en tal van andere verzamelobjecten.

Wisselbeker

Voor de mooiste tentoongestelde inzending is door het gemeentebestuur van Hoensbroek een wisselbeker beschikbaar gesteld. Bovendien werden door een aantal bedrijven en door de afdeling Mijnstreek enkele bekers beschikbaar gesteld ter waardering van de verschillende verzamelobjecten. Iedere deelnemer ontvangt verder een oorkonde met certificaat van puntenwaardering. De bekers worden morgenmiddag om zes uur uitgereikt door wethouder Van 't Hooft.

Gedurende de ruilbeurs-tentoonstelling zal een herinneringsenveloppe met een speciale zondagsafstempeling worden uitgegeven. **De tentoonstelling is beide dagen van 10 tot 22 uur geopend; de ruilbeurs van 10 tot 18 uur. De entree bedraagt voor kinderen tot 16 jaar 50 cent, voor leden van De Verzamelaar 75 cent en voor niet-leden ƒ 1,50. Bij kasteel Hoensbroek is ruime parkeergelegenheid aanwezig.**



Een van de exposanten bij zijn met eindeloos geduld geheel uit lucifers vervaardigde gitaar, kerk en banjo.

Interessante routes door Noord-Limburg

VENLO, 10 april — Voor de prijs van f 2,50 is bij de VVV-kantoren een mapje verkrijgbaar, dat een drietal interessante routebeschrijvingen bevat: de midden-Maasroute en twee kastelenroutes door Noord-Limburg. De routebeschijvingen zijn ook los verkrijgbaar voor de prijs van 85 cent per stuk. De kastelenroutes voeren langs de vele monumentale bouwwerken en ruïnes die in het Noordlimburgse landschap prijken: voor kenners en liefhebbers een heerlijke tocht met vele hoogtepunten. Enkele van de vele interessante punten uit de midden-Maasroute: het museum in Steyl met zijn unieke verzameling vlinders, vogels en kevers, alsmede een schat aan kunst- en gebruiksvoorwerpen, die in de loop der jaren door missionarissen uit hun missioneringsgebieden werden meegebracht. Verder het fraaie stuwencomplex in de Maas bij Belfeld; het recreatieoord de Lommerbergen met het "Amerikaans" overdekte zwembad in Reuver; het streekmuseumpje in Asselt; de oude boerderij tegenover de gedeeltelijk van vóór het jaar 1000 daterende kerk van Asselt, waarin de plaatselijke koster een interessante vezameling historische en folkloristische voorwerpen bijeengebracht heeft; het „witte stadje" Thorn met zijn gothische kruisbasiliek uit de 11e eeuw en het watersportcentrum dat in Horn ontwikkeld wordt. De gehele midden-Maasroute is 120 km lang.



Het zal je band maar wezen

NIEUWENHAGEN, 10 april — Voor automobilisten bestaat de mogelijkheid het fijne aan de weet te komen over het gedrag van hun autobanden tijdens het rijden. In het kader van de aktie „'t zal je band maar wezen" wordt vrijdagavond 17 april in het patronaat 't Spaans Kentje aan de Rötscherweg te Nieuwenhagen een serie films vertoond over dit onderwerp.
De films zijn gemaakt tijdens testritten waarbij banden met en zonder profiel bij verschillende snelheden en weersomstandigheden op de proef zijn gesteld. De toegang is gratis en de demonstratie begint om acht uur.

wat waar wanneer

ZATERDAG
— Een selectie van acteurs en actrices uit drie verenigingen werkt zaterdag mee aan een uitvoering van het toneelspel in drie bedrijven Drijfzand van de acteurs Fontenel en Ferket. Het spelersmateriaal, dat geregisseerd wordt door de provinciaal toneeladviseur Gerard Heystee, is afkomstig van Excelsior Kerkrade, Frohsinn Spekholzerheide en Ons Toneel Simpelveld. De uitvoering van Drijfzand vormt een onderdeel van de cyclus van de Culturele Kring Het Land van Rode. Het stuk wordt gebracht in het Hubertushuis en begint om 20 uur. De entreeprijs is drie gulden per persoon. Parkeergelegenheid is in de nabije omgeving in grote mate. De zaal gaat open om 19 uur. Evenals bij de andere uitvoeringen in de cyclus van Het Land van Rode, is het reserveren van plaatsen niet mogelijk.

ZATERDAG
— De speelgroep „Theater Mikroskoop" treedt op in het jongerencentrum VS 23 aan het Vrijthof 23 in Maastricht. Een en ander begint om 8 uur. Het optreden van Theater Mirkoskoop werd georganiseerd door de protestantse stichting voor buurthuiswerk in de gemeente Maastricht. De entree bedraagt 2 gulden.
— In Nieuwenhagen begint om 19 uur een discoavond in het parochiehuis aan de Wilhelminastraat. De organisatie is in handen van de stichting Open Jeugdwerk.

ZONDAG
— Het IVN-Vijlen/Vaals organiseert een bustocht met natuurwandeling door de Ardennen. Belangstellenden kunnen zich opgeven bij de heer D. v.d. Werf, Maastrichterlaan 191, Vaals, tel. 04454-1492. De bus vertrekt om 8.30 uur uit Maastricht en om 9.30 uur uit Vaals.
— Het IVN-Valkenburg houdt een excursie naar Bemelen en Schiepersberg. Vertrek om 14 uur bij VVV-Valkenburg.
— Vanaf acht uur „Xoelapepel" in de Berchmans te Maastricht: een spel zonder toeschouwers, met uitsluitend deelnemers. Vijftig tot honderdvijftig mensen kunnen direct betrokken worden bij deze happening van de eerste orde. Een en ander onder deskundige leiding van de Haagse docent Hesselbach.
— In het parochiehuis in Nieuwenhagen begint om 19 uur weer een discobal. De S.O.N. organiseert het.
— Schietwedstrijden die voor iedereen toegankelijk zijn beginnen om 16 uur in Schuttershof St.-Hubertus aan de Hereweg te Nieuwenhagen. Een en ander in het kader van de opening van de nieuwe schietbanen van de schietvereniging St.-Hubertus.

DAGELIJKS
— Van 11 tot 18 april wordt in de raadzaal van het gemeentehuis een tentoonstelling gehouden onder de titel „Wat vrouwenhanden maken kunnen". Gelijktijdig wordt de poppenverzameling van de Koningin geëxposeerd. De tentoonstelling is een onderdeel van de viering van het 50-jarig bestaan van het Katholiek Vrouwengilde. De tentoonstelling is dagelijks open van 10 tot 13 en van 15 tot 18 uur, uitgezonderd vrijdagmiddag 17 april. Op zondag is de kijktijd van 14 tot 18 uur. De entreeprijs bedraagt ƒ 1,— voor volwassenen en ƒ 0,50 voor kinderen. De tentoonstelling sluit zaterdag 18 april om 13 uur.

films kort belicht

Heerlen

Royal. In dienst van hare majesteit. James Bond-film vervaardigd door regisseur Peter Hunt. George Lazenby heeft de vroegere Sean Connery vervangen in de Bond-rol. Hoog in de Alpen is een gigantische landingsplaats voor helicopters aangelegd. Bonds vijand Blofeld heeft daar een internationaal gezelschap van vrouwelijk schoon bijeengehaald. De dames krijgen er ongemerkt een hersenspoeling en zullen straks gevaarlijke bacteriën voor een bacteriologische Blofeld-oorlog meenemen. Veel stuntwerk dat perfect wordt uitgevoerd. (Prol).
Rivoli. Easy Rider. Amerikaanse film van Peter Fonda en Dennis Hunter. In Cannes bekroond voor beste regiedebuut. Twee jonge Amerikanen trekken uit op motoren, op zoek naar het echte Amerika. Zij vinden echter het burgerdom, dat bang is voor wat zij voor hebben: de vrijheid. De angst van het burgerdom leidt tot rampzalige agressie tegen de jongeren. Zeer de moeite waard. (Prol.).
Passage. Meisjesinternaakt. Zwitserse sekskomedie van Norbert Terry. Met Vincent Gauthier en Barbara Hedström. Een meisje uit Zweden smokkelt haar vriend in travesti binnen in een meisjespensionaat voor de dochters van de „haute chique" en geldadel. Het kost de jongeman heel wat moeite om zijn ware identiteit niet te verraden. Er ontstaan zodoende tal van vermakelijke situaties met te verwachten pikante inslag. Vooral de ouderen als de huisbewaker en de directrice in samenwerking met de leraar zorgen voor humoristische scènes.
Scala. SS vuurgevecht aan het front. Oorlogsfilm.
Four for Texas. Western.
Hollandia. Als de naakte wind der zee. Zweeds melodrama van Gunner Högland. Met Hans Gustafson, Lillenor Ohlson, Barbara Hedström. Een jonge violist brengt zijn vakantie in zijn geboorteland Zweden zoek. Hij tret in bij zijn moeder en zuster in een villa aan zee en ontmoet aan het strand drie meisjes die hij thuis inviteert. Ze gaan intiem met de jongeman om, hetgeen zijn zuster met leedwezen aanschouwt. Een van de meisjes blijkt aan het einde van de vakantie nog iets meer voor de jongeman te voelen.

Waubach

Grand Theater. Dat zit wel snor. Vrolijke luchtige film met Norman Wisdom, Terence Alexander en Sarak Atkinson.

Nieuwenhagen

City. My fair lady. Sprankelende Amerikaanse musical van George Cukor. Met Rex Harrison en Audry Hepburn. Het gegeven is ontleend aan „Pygmalion", toneelspel van G. B. Shaw. Professor Higgins wil van het eenvoudige boerenmeisje Eliza Doolittle een dame van de wereld maken. Vooral met haar taal heeft hij veel moeilijkheden. De film is met zorg gemaakt en spreekt een groot publiek aan, vooral ook dank zij het voortreffelijk optreden van de hoofdspelers.

Brunssum

Astoria. The bridge on the River Kwai. Engelse oorlogsfilm van David Lean. Uit 1957. Deze bijzonder spannende succesvolle film biedt het verhaal over een Brits gevangenkamp op Malakka. De Japanse commandant wil dat de officieren van het kamp meewerken aan het bouwen van een spoorbrug. De Britse kolonel weigert en wordt hiervoor met zijn officieren gestraft. De Britten saboteren de bouw, de kampcommandant zwicht en laat de officieren vrij. Als de brug eindelijk gereed is blijkt ze ondermijnd en vliegt ze, als de eerste trein erover komt, in de lucht.

Katharina Ross in "Jacht op Willie Boy", de film die deze week in Studio te Maastricht draait.

Geleen

Roxy. Uw vrouw, het onbekende wezen. Voorlichtingsfilm van Duitse journalist Oswalt Kolle. Drie verhalen met vier thema's.
Studio Anders 132. Battle of Britain. Oorlogsfilm over de in 1940 geleverde luchtslag boven Engeland. Hitler had de Engelsen met de operatie „Seelöwe" op de knieën willen dwingen. De Duitsers trokken met 2550 vliegtuigen op, de Engelsen hadden er slechts 749. Regisseur Hamilton heeft de film zonder romantiek, met een feile realiteit in beeld gebracht. Met Trevor Howard, Curd Jurgens, Laurence Olivier, Harry Andrews.

Sittard

Forum. Uw vrouw het onbekende wezen. Duitze voorlichtingsfilm van Kolle .Twee jonge meisjes maken ieder op verschillende manier kennis met de man; de vrouw die het als Dolle Mina niet langer neemt de huisslaaf te zijn; de jonge vrouw voor het eerst in verwachting. Met wel eens een advies er tussendoor.

Maastricht

Royal I. Het mooiste speelgoed. Hypocriete satire uit Denemarken gemaakt door Gabriel Axel. De fotografie is zwak, de satire raakt de probleemstelling niet. Klassieke muziek erin verwerkt toont de onwerkelijkheid van het geval al te duidelijk. Een vrouw wordt wegens het verspreiden van pornografie voorwaardelijk gestraft maar doet dan een boekje open over de manieren waarop de wet wordt ondervangen.
Studio. Jacht op Willie Boy. Naar de roman „Willie Boy" van Harry Lawton, geregisseerd door Abraham Polonsky. Een jonge Indiaan vecht om te leven in een blanke wereld. Hij vermoordt de vader van zijn bruid, die hij ontvoert. De rituele moord speelt zich af op gebied van de blanken, waarom hij door een sheriff wordt achtervolgd. Als president Taft op bezoek komt en er een fluistercampagne over een dreigende Indianenopstand wordt gevoerd, krijgt Willie Boy steeds meer achtervolgers achter zich.
Royal II. Het groene monster. Opmerkelijke science-fiction van regisseur Fukasaku. In de 21ste eeuw ontdekt men in New York een asteroïde die op de aarde afstormt. Het groene monster wordt door een commando onschadelijk gemaakt maar er bedreigt de mensheid een totale vernietiging omdat iemand met een dodelijk groen gif is besmet.
Festival. Winning. Amerikaanse film van James Goldstone. Met Paul Newman, Joanne Woodward, Robert Wagner, Richard Thomas. Een bescheiden vrouw met wie hij trouwt. De races eisen hem echter zodanig op, dat hij zijn vrouw moet verwaarlozen. Tot hij op een nacht zijn rivaal in de strijd op de weg Erding (Robert Wagner) ook in zijn bed aantreft. De beruchte Indianapolis 500 wordt voor hem de wedren van de waarheid. Na een sensationele strijd vindt hij zich zelf en zijn vrouw terug. Sensationele en spannende film.
Palace. De andere zijde van de zonde. Seksfilm.
Mabi. In dienst van Hare Majesteit. Nieuwe James Bondfilm. Zie onder Royal, Heerlen. Prol.
Lux. De zeven vechters van de Mac Gregors. Komische western, regie Frank Grafield. Met Robert Wood, Fernando Sanchez, Agatha Floory. Twee geëmigreerde Schotse families worden op hun ranch in Texas herhaaldelijk lastig gevallen door Mexicaanse rovers die de streek terroriseren. Vanuit hun Schotse mentaliteit binden zij de strijd aan met de wrede leider en zijn volgelingen. De Schotse humor en sfeer die de emigranten hebben bewaard draagt veel bij aan de vrolijkheid, terwijl de spanning blijft behouden.

Heer

Hebios. Angélique en de sultan. Franse kwasi-historische romantiek in serieaanmaak.

Theaters Exposities

Stadsschouwburg

Sittard
In de hal van het theater is een tentoonstelling te zien van de Nederlandse Omroep Stichting met als titel „Open Beeld". Op panelen met foto's en teksten krijgt men een indruk van de opbouw van een televisieuitzending. Tot 15 april te bezichtigen van 10 tot 13 uur op werkdagen en op zaterdag en zondnag van 13 tot 18 uur.

Taveerne „De Oude Molen"

Thorn
Wandkleden en collages van Claire van Goolen. Iedere dag, behalve 's woensdags geopend, tot 13 april.

Galerie de Stoof

Hommerterweg 72, Hoensbroek
Schilderijen, etsen en grafiek van de Belgische kunstenaars Cantré en Chanet, de Fransman Mellan, de Duitser Koch en de Nederlanders van Rees, Gestel en Ruyters. Van maandag tot en met zaterdag geopend van 10 tot 18 uur. Tot en met 11 april.

Suermondt Museum

Aken
Overzichtstentoonstelling van de schilder Alexej Jawlensky. Tot en met 31 mei te bezichtigen.

Dejong-Bergers

Grote Staat 65, Maastricht
Geweven wandkleden van Nel van der Maaden. Op werkdagen geopend van 9 tot 13.30 u. en van 14 tot 18 uur. Tot en met 2 mei.

Galerie 't Boere Höfke

Hekerweg 23, Hulsberg
Schilderijen van Wim Steijn uit Groot Bentveld. Iedere dag, behalve 's maandags geopend van 14 tot 22 uur. Tot en met 13 april. Van 17 tot 30 april is er een expositie van schilderijen van Frans Nols uit Amsterdam, schilderijen, linoleumsneden en tekeningen van Harro Dau uit München en fotoreportages van Karl Breyer, eveneens uit München.

Galerie Olleke

Passage 13, Heerlen
Schilderijen, gouaches en tekeningen van Lucebert. Tot en met 2 mei. Van dinsdag tot en met zaterdag geopend van 12 tot 18.30 uur.

Raadhuis, Heerlen

Retrospektieve tentoonstelling van beeldhouwer Shinkichi Tajiri. Dagelijks geopend van 9 tot 18 uur. Tot en met 20 april.

Galerie Felix

Wycker Brugstraat 16, Maastricht
Schilderijen van Jos Muris. Geopend van 8 tot 18 uur, van maandag tot en met zaterdag, tot 10 mei.

Cultureel Centrum, Venlo

Plastieken en tekeningen van Piet Killaars en gouaches en tekeningen van Gerard Princée. Tot 12 april te bezichtigen van maandag tot en met vrijdag van 10 tot 12 uur en van 14 tot 18 uur. Op zaterdag en zondag van 14 tot 18 uur.

THEATERS

Stadsschouwburg Heerlen

Vanavond, 10 april, 20 uur:
Limburgs Symphonie Orkest o.l.v. André Rieu. Solisten Alfons en Aloys Kontarsky, piano. Op het programma staan vier werken van Mozart: Symphonie in D, K.V. 45, Pianoconcert no. 23 in A, K.V. 488, Concert voor twee piano's en orkest in Es, K.V. 365 en de Symphonie in Bes, K.V. 319.

Zaterdag, 11 april, 20 uur:
Zuid Nederlandse Opera met „Der Vogelhändler", operette van Carl Zeller. Regie: Gottfried Lingens, dirigent: Karl Kaufmann.

Zondag, 12 april, 20 uur:
Cabaret Tingel-Tangel met het programma „Proost..... cheers, santé, gezondheid". Medewerkenden: Marijke en Sieto Hoving, Tineke van Leer en Frits Lambrechts.

Woensdag, 15 april, 20 uur:
Opera „Nabuco", uitvoering in concertvorm. Muziek: Giuseppe Verdi. Onder directie van Jan Huppertz, m.m.v. Koninklijk Roermonds Mannenkoor Oratorium Roermond, Koor Lerarессenopleiding Maastricht, begeleid door het L.S.O. Solisten: Antoinette Thiemessen, Cora Canne Meyer, Theo van Gemert, Alva Trip, Tadeus Wiertzwicki. Circa 500 medewerkers.

Donderdag, 16 april, 20 uur:
Die Blume von Hawaii, operette van Paul Abraham, uitgevoerd door Städtische Bühnen Oberhausen. Muzikale leiding Peter Pflüger, enscènering Heinz Stickel, koren Willi May, choreografie: Marion Iguchi.

Zaterdag, 18 april, 20 uur:
„Sassafras", kamerwestern van René de Obaldia, opgevoerd door het Groot Limburgs Toneel onder regie van Cas Baas.

Zondag, 19 april, 20 uur:
„Der Zigeunerbaron", operette van Johann Strauss door de Zuid Nederlandse Opera onder regie van Gottfried Lingens. Dirigent Jo Dusseldorp. Met Jean van Ree, Alois Frings, Irene Zidek, Hans Hageman, Mariëtte Janssens, Nardi Graus, Hiltraud Zeuner. Koor en ballet van de Z.N.O.

Staargebouw Maastricht

Zaterdag, 11 april, 20 uur:
Het Limburgs Symphonie Orkest o.l.v. André Rieu. Solisten: Alfons en Aloys Kontarsky, piano. Voor het programma zie onder Stadsschouwburg Heerlen, 10 april.

Stadsschouwburg Maastricht

Vanavond, 10 april, en zaterdag 11 april, 20 uur:
Fons Janssen met zijn befaamde cabaret „3x - andermaal". Aan de vleugel: Frans Oudhof.

Zondag, 12 april, 14 uur:
Joop Doderer en vele anderen in „De avonturen van Swiebertje", toneelstuk voor de kinderen.

Zondag, 12 april, 20 uur:
De Zuidamerikaanse show „Braziliana", met op het programma o.a. „Carnaval van Rio" en „Het Negerschip".

Donderdag, 16 april, 14.45 uur:
Jazzconcert Trio Pim Jacobs met Rita Reys. Stichting Culturele Jeugdvorming.

Stadsschouwburg Sittard

Vrijdag, 17 april, 20 uur:
„Cosi van tute", komische opera van W. A. Mozart door de Zuid Nederlandse Opera. Met Marilyn Tyler, Sophie van Sante, Marja Schermerhorn, Lionel Fewcett, K. H. Lilie, Otto Olbert. Dirigent Karl Martin Lonquich. Regie Peter Massmann.

Zaterdag, 18 april, 20 uur:
De Kaukasische Krijtkring van Bertolt Brecht door toneelgroep Theater. Regie Elise Hoomans.

Stadttheater Aachen

Vanavond, 10 april, 19.30 uur:
„Blick von der Brücke", toneelstuk van Miller.

Zaterdag, 11 april, 19.30 uur:
„Arabella" van Richard Strauss. Deze voorstelling is een première.

Kammerspielen, 20 uur:
„O Susana", toneelstuk van de Spaanse schrijver Paso.

Zondag, 12 april, 15 uur:
„Blick von der Brücke", toneelstuk van Miller.

Zondag, 12 april, 20 uur:
„Eugen Onegin" opera van Tschaikowsky.



Scène uit "Der Vogelhändler", een operette van Carl Zeller die door de Zuid Nederlandse Opera in de schouwburgen van Heerlen en Sittard wordt opgevoerd.

Regionale regeling voorgesteld

Bij doorstroming krijgen inwoners Mijnstreek west f 1250 uitkering

SITTARD-GELEEN, 10 april — Als de streekraad en de aangesloten 18 gemeenten ermee akkoord gaan, zal in de westelijke mijnstreek een regionale doorstromingsregeling worden ingevoerd, inhoudende dat huurders, die een goedkope woning verlaten en een duurdere woning betrekken, een uitkering ineens van *f* 1250,— zullen ontvangen. De bedoeling van de regeling is in de eerste plaats de minder draagkrachtigen in de gelegenheid te stellen vrij gekomen huizen aan te bieden, waarvan de huurprijs overeenkomstig hun inkomen is.

Het idee van de regionale doorstromingsregeling is afkomstig van burgemeester A. van Goethem van Roosteren. Toen hij dit punt een aantal maanden geleden in een streekraadvergadering ter sprake bracht, toonde het streekraadbestuur weinig interesse. Na beraad is men toch tot een ander inzicht gekomen en wordt in overleg met een daartoe ingestelde werkgroep een concept-regeling aan de streekraad voorgesteld. In deze regeling heeft men tevens de krotontruiming betrokken.

Hulpmiddel

Het bestuur van de streekraad wijst er in een toelichting op dat de voorgestelde regeling weinig meer kan zijn dan een bescheiden hulpmiddel om te komen tot een kwalitatief evenwicht op de woningmarkt. Ervaringen met elders bestaande doorstromingsregelingen hebben geleerd dat verhuizingen omwille van de premie alleen dan zullen voorkomen als de financiële tegemoetkoming, gelet op de verhuiskosten en het huurverschil, voldoende hoog is.

Een doorstromingsregeling, aldus het streekraadbestuur, krijgt eerst wezenlijk [illegible] verhuurders bereid zijn om in het belang van een juist verdeling van de sociale woningbouw dringende maatregelen te nemen tegenover te goedkoop wonende huurders. Anderzijds is het ook van doorslaggevende betekenis dat woningeigenaren en gemeentebesturen een uniform en consequent toewijzingsbeleid voeren. Maar in het algemeen is gebleken dat een en ander in de praktijk niet eenvoudig te realiseren valt.

In de concept-regeling wordt ondermeer als voorwaarde gesteld dat de woning die wordt verlaten geen hogere huurprijs mag hebben dan f 140,- per maand en dat van de te betrekken woning de huur tenminste 50 pct. hoger ligt, maar niet hoger dan f 250,- per maand. De gemeenten, die aan deze doorstromingsregeling mee zullen doen, ontvangen van het uit te keren bedrag van f 1250,- 80 pct. terug van het rijk. Indien een gemeentebestuur aan een belanghebbende een hoger bedrag wil uitkeren, is het daarin vrij, maar dan wordt in het méér-bedrag door het rijk niet geparticipeerd. Voor wat de krotontruiming betreft wordt voorgesteld een bijdrage ineens te verstrekken van f 1500,-. Voorwaarden hierbij zijn ondermeer: de bewoner moet het krot minstens een jaar voorafgaande aan de ontruiming hebben bewoond, hij moet de krotwoning vrijwillig ontruimen en het moet zeker zijn dat het krot onmiddellijk wordt afgebroken c.q. niet meer wordt verhuurd. In bepaalde gevallen kan van de regeling worden afgeweken. De bedoeling is dat een en ander per 1 januari j.l. in werking treedt. Als de streekraad met deze regionale aanpak instemt, zal de gemeenteraden gevraagd worden hetzelfde te doen.

Samenstelling bestuur Land van Herle

HEERLEN, 10 april — Aan het begin van de vergadering, die de raad van het stadsgewest oostelijk mijngebied vrijdag 17 april om 19 uur in de kantine van het gemeentehuis in Heerlen houdt, staat een inleiding door prof. dr. H. A. Brasz over de herwaardering van het plaatselijk openbare bestuur. Prof. Brasz is leider van de afdeling bestuurskunde van de Vrije Universiteit te Amsterdam. In opdracht van het stadsgewest is hij bezig aan een studie over de meest wenselijke bestuurlijke organisatie in de oostelijke mijnstreek. Hiermee en met het opstellen van een structuurplan is nog al wat geld gemoeid. Gedeputeerde Staten van Limburg hebben de begroting 1970 wel goedgekeurd. Maar zij verzoeken de bedragen van 100.000 en 400.000 gulden, die voor de bestuursstudie en het structuurplan zijn opgevoerd, als maxima te beschouwen. De uit deze bedragen voortvloeiende kapitaalslasten en de sterk gestegen personeelskosten hebben geleid tot een aanzienlijke verhoging van de gemeentelijke bijdragen. G.S. wijzen erop, dat de begroting van meerdere gemeenten een tekort vertoont en dat de stijgende kosten van deelneming in het stadsgewest als gevolg daarvan niet of ternauwernood dekking vinden. Zij verzoeken het stadsgewest hiermee bij het uit te voeren beleid rekening te houden.



Onze redacteur in gesprek met Nico de Vrede (links) en zijn vrouw.

Onderzoek ten dienste van politieke partijen

In nieuwe wijken is het minst gestemd

MAASTRICHT, 10 april — Het meest frappant van de resultaten van het onderzoek naar de thuisblijvers in Maastricht bij de Statenverkiezingen 18 maart noemt burgemeester mr. A. Baeten wel het feit dat de jeugdigen in de leeftijd van 21 tot 32 jaar in zo grote getalen zijn weggebleven. „De 88-jarigen met een percentage wegblijvers van 65,6 procent deden het nog net iets beter dan de 21-jarigen met een percentage van 66,2 procent.

Jammer is dat we uit deze cijfers niet de motieven van de wegblijvers kunnen aflezen. Alle niet-stemmers zijn op leeftijd (niet gesplitst naar geslacht) onderzocht en daaruit kwamen deze merkwaardige resultaten. We zijn nog nagegaan of er enige samenhang is met bepaalde bevolkingsgroepen, maar ook dat komt er niet uit".

Volgens burgemeester Baeten is de enige duidelijke samenhang dat in de wijken met de meeste jeugdige bewoners ook het percentage thuisblijvers het grootst is. Zo springt een jonge wijk als Malberg er heel beroerd uit met op een stembureau een percentage thuisblijvers van 64,25. Ook in andere jonge wijken is weinig gestemd.

Aanwijzing

Burgemeester Baeten zegt het onderzoek niet alleen te hebben laten instellen uit eigen interesse om een verklaring te vinden voor de slechte opkomst in het zuiden en met name in Maastricht, maar voornamelijk om de politieke partijen een dienst te bewijzen. „Wij vinden het belangrijk dat iedereen zijn democratische rechten zo goed mogelijk gebruikt. Als gemeentebestuur hebben wij het zelf niet rechtstreeks in handen daar iets aan te doen, maar door een dergelijk onderzoek en de resultaten ervan kunnen we wel de politieke partijen bepaalde aanwijzingen geven, waar zij zich op moeten richten".

Maastrichts burgemeester heeft goede hoop dat de opkomst bij de gemeenteraadsverkiezingen aanmerkelijk beter zal zijn, al was het alleen maar vanwege het feit dat deze verkiezingen altijd veel meer in de aandacht staan dan die voor de provinciale staten.

Rekord

De 67-jarigen in Maastricht zijn het beste voor de dag gekomen bij de statenverkiezingen. Van de 785 kiesgerechtigden van deze leeftijd brachten er slechts 210 oftewel 26,7 procent hun stem niet uit. Van alle andere jaargangen van 21 tot en met 90 jaar en ouder was het percentage wegblijvers hoger, aanmerkelijk hoger vaak.

Het record staat op naam van de 89-jarigen. Van de 62 kiesgerechtigden van deze respectabele leeftijd bleven er 47 oftewel 75,8 procent thuis. Opmerkelijk is dat het percentage niet-stemmers van de jongste en de oudste jaargang, van 21 en 90 of ouder, elkaar niet ver ontloopt.

Niet minder dan 88 (66,2 procent) van de 133 21-jarigen — van hen dus die voor het eerst van hun stemrecht gebruik mochten maken — lieten verstek gaan. Van de 149 90-jarigen of ouderen die Maastricht telt brachten er 101 hun stem niet uit, oftewel 67,8 procent. In heel Maastricht maakten van de 60.252 kiesgerechtigden 25.628, zijnde 43,75 procent, de weg naar het stemlokaal niet.

Deze cijfers zijn gisteren bekend gemaakt door de afdeling bevolking van Maastricht.

De 60- tot 70-jarigen komen over het algemeen het beste uit de bus met een percentage wegblijvers van tegen de 30 procent. De jongste en de oudste stemgeneratie tellen de grootste percentages niet-stemmers. Van de 22- tot 31-jarigen ligt dit tegen de 60 procent evenals dat van de 80- tot 90-jarigen. Het percentage niet-stemmers van middelbare leeftijd, van vooraan in de 30 tot achteraan in de 50, schommelt rond de 40 procent. Vanaf 70 jaar stijgt het percentage niet-stemmers geleidelijk van circa 30 procent tot ruim 58 procent, gevolgd door uitschieters van 65,6, 75,8 en 67,8 procent voor de 88-, 89- en 90-jarigen.

Het onderzoek is louter verricht op basis van aantallen, zodat geen uitsluitsel wordt verkregen omtrent de motieven van de niet-stemmers.

Obbicht wil tegenprestatie van regering

Raadslid: geef riolen als dank voor de kolen

OBBICHT, 10 april — In de Obbichtse raadsvergadering van gisteravond stelde de heer Savelkoul andermaal de rioleringskwestie aan de orde en wel naar aanleiding van de publicatie in het Limburgs Dagblad van zaterdag. Daarin werd gemeld dat Den Haag geen extra geld heeft voor riolen in Limburg. De heer Savelkoul stelde dat de regering in 1945 een beroep op de Limburgse mijnwerkers deed om kolen voor het land te leveren. „Limburg heeft toen met zijn halfondervoede mensen voor honderd procent zijn plicht gedaan. Ik vind dat de regering nu moet zeggen: vooruit, die smerige twee miljoen geven we, want dat is voor de regering toch maar een peuleschilletje". Burgemeester Th. van Hinsberg: „U weet, ik ben een geboren optimist. We gaan gewoon door. Ik ben van die Haagse mededelingen niet ondersteboven. Binnenkort volgt overleg met Gedeputeerde Staten en daarna gaan we naar Den Haag. Straks komen de exacte gegevens klaar voor het rioleringsplan. Raadslid Smeets: „Als het maar wat uithaalt.....". Burgemeester: „We vechten door".

In deze raadsvergadering werd voorts een besluit ingetrokken om uit de technische dienst kring Born te treden. Na heel wat heen en weer gepraat in de afgelopen maanden heeft men nu toch maar besloten om in deze dienst te blijven, temeer omdat uittreden bij G.S. geen haalbare kaart is.

Na oproep stadsbestuur

Maastrichtse slagers van goede wil

MAASTRICHT, 10 april — Het bestuur van de Maastrichtse slagersvereniging Sint Lucas heeft zich gisteravond beraden over de oproep die het Maastrichtse stadsbestuur tot hen heeft gericht om het slachthuis niet langer in opspraak te brengen en loyaal mee te werken aan de uitvoering van de wetten, die zijn gesteld omtrent de hygiëne in het slachthuis en bij het vleesvervoer.

Afgezien van enkele kanttekeningen zijn de slagers in principe niet ongenegen aan deze oproep gehoor te geven. Zij tekenen bij hun antwoord echter aan, dat het tweede deel van deze opwekking volkomen overbodig is, aangezien zij het geweest zijn, die al lang geleden hebben aangedrongen op meer hygiëne in het slachthuis. Ook nu echter zouden zij op dit punt nog wel enkele verbeteringen wensen. Dat ook zij zelf bij het vervoer van vlees de daarvoor uitgevaardigde wetten moeten nakomen staat voor hen buiten discussie, al menen zij wel, dat de eisen dikwijls aan het onredelijke grenzen.

Hun grote grief evenwel is en blijft nog steeds het ontbreken van enige communicatie tussen directie en slachthuisgebruikers. Als eerste en voornaamste eis blijven zij stellen, dat daarin op korte termijn verbetering moet komen. Na een gesprek dat op 18 december van het vorig jaar plaatsvond tussen de slagers, directie en gemeentebestuur bestond aanvankelijk de hoop, dat een aanzet tot deze verbetering was gegeven. Doch volgens de slagers is het slechts bij woorden gebleven en hebben zij in de praktijk van enige verbetering in de intermenselijke verhoudingen nog niets kunnen merken.

Vrees

De slagers tonen zich bovendien bevreesd, dat het huidige beleid van de directie erop is gericht de slager steeds meer uit het slachthuis te weren ten gunste van de grote cash and carry-bedrijven. Als stok achter de deur voor het geval dat aan hun verlangens niet tegemoet wordt gekomen en zij niet de garanties krijgen dat aan hun thans bestaande rechten in het slachthuis niet zal worden getornd, overwegen zij een eigen vleesinkoopcoöperatie te stichten.

NICO DE VREDE VINDT engagement EEN LELIJK WOORD

EEN OPEN BLIK. Een eerlijk antwoord. Een intelligente reactie. Nico de Vrede, zo blijkt heel snel uit een gesprek met hem, is een man die op een verantwoordelijke plaats is gezet door hen die hem kennen als leider. Met een precisie en een helderheid die door zijn soepele manier van praten wordt versterkt, gaf hij ons antwoord op enkele vragen die wij hem stelden.

Mijnheer de Vrede, uw benoeming als directeur van de Toneel Academie is verwezenlijkt met de unanieme steun van de studenten. Door hun inspraak, zoals men dat nu noemt.

„Ik ben er zeer tevreden over, trouwens ze hadden een plan dat een gehele nieuwe structuur omsluit".

Heeft het probleem conservatorium en toneelacademie een oplossing gevonden?

„Een probleem is een te zwaar woord. Na de mammoetwet hebben we een fusie het nuttigst geacht. Maar beide opleidingen gaan hun eigen weg".

En wat valt er te zegen over de uitleg elf docenten met 7 studenten?

Hij lacht en zegt: „27 studenten. Opleiding voor acteur en voor regisseur in de toekomst voor spelpedagogen. De subsidies zijn van het rijk. De gemeente krijgt dus een bemiddelende functie. Voor talrijke sociologen die zich bezig houden met de recreatie in de stad, in de randsteden, de city's en op het platteland zal het theater een grote rol spelen in de naaste toekomst met het oog op de steeds ruimere recreatietijd. Ik denk aan de cultuurhuizen die Malreux in Frankrijk stichtte en die steeds meer jonjonge talenten eisen. In Nederland houdt men met die mogelijkheid zeer zeker ook rekening. Een nieuwe structuur hangt in de lucht. Een werkgroep is reeds twee jaar bezig onder voorzitterschap van dr. De Jong, inspecteur-generaal bij het onderwijs, en met secretaris de heer Zweers".

Toneel doet denken

Is er in de toneelopleiding zoals u ze ziet een censuur of preselectie? En in hoeverre kan dit afhangen van de inspraak? Met het oog op een morele of anti-morele gerichtheid?

„Geen enkele. Geen enkele schakel moet de vrijheid eerlijkheid bijvoorbeeld van onze bestaansgeest verhinderen zich te uiten. Dat geldt ook voor eventuele politieke engagement. Ik vind engagement een lelijk woord, zegt De Vrede. Inderdaad het kan alles en niets zeggen. Wanneer er een eerlijke functionele factor is in het stuk dan moet de speler die ook eerlijk dienen. Het toneel doet de mensen denken, vaak meer dan in vele andere kunsten. Daarom was het reeds voor de antieke Grieken een hogeschool van menselijke beschaving".

Naaktepidemie

Wat denkt u over de naaktepidemie op de planken?

„Ze is wat de tijd meebrengt. Als zodanig respecteer ik de plaats die ze inneemt. Niet wanneer ze er is om schandaal te wekken door pornografie. Het onderscheid lijkt me duidelijk".

Wat betekent voor u in uw werk het woord vrijheid?

„De acteur is nooit alleen maar zichzelf, want het belangrijkste is het spelen met de anderen en die anderen zijn niet alleen maar acteurs maar ook de toeschouwers". Deze formulering van de nieuwe directeur van de Maastrichtse toneelacademie lijkt me fundamenteel. We hebben het nog over enkele vergelijkingen: Frans, Duits, Engels en Nederlands toneel.

„Men treft in het theaterleven van andere landen grote acteurs aan waarom een mythe is geweven. Ze zijn vaak in alle rollen alleen maar zichzelf. Het actuele toneel eist meer en meer de deelname van het publiek en begaafde mythische grootheid verdwijnt meer en meer. Een goed acteur speelt wat hij moet spelen en speelt niet wat hij zelf is. Ook de ‚ronkende" taal valt in diskrediet. Eerlijkheid komt er voor in de plaats".

ROBERT FRANQUINET

LEZERS SCHRIJVEN

1) Brieven van lezers dienen kort, duidelijk en terzake te zijn.
2) Plaatsing geschiedt uitsluitend met volledige ondertekening.
3) De inhoud van het geschrevene blijft voor rekening van de briefschrijver. De redactie is slechts verantwoordelijk voor publicatie er van.
4) De redactie moet zich het recht voorbehouden ingezonden brieven in te korten, van een naschrift te voorzien of voor publicatie te weigeren. In het laatste geval worden de brieven aan de afzenders geretourneerd.

Boze kasteleins

Sinds enige tijd is de Horecavereniging van Nieuwenhagen openlijk campagne gaan voeren tegen het verkopen van bier in jeugd- en gemeenschapshuizen. Misschien dat dit landelijk gezien als een lachertje beschouwd moet worden, daar het hele vormingswerk, de talloze jeugdcentra, studenten- en jeugdsozen niet zouden kunnen draaien zonder de verkoop van (ook) bier. Maar in Nieuwenhagen kunnen de verenigde kasteleins een dergelijke macht gaan vormen, dat b. en w. de weg van de minste weerstand kiezen. Stel dat de jeugd- en gemeenschapshuizen geen bier mogen verkopen, wat betekent dat voor Nieuwenhagen? Allereerst de sluiting van de Stichting Open-jeugdwerk Nieuwenhagen, die elk weekend 100-200 jongens en meisjes van 14 tot 18 jaar twee avonden vol eigentijds amusement biedt in een door de jeugd zelf ingerichte zaal. Met een of twee door de gemeente betaalde beroepskrachten zou dit centrum kunnen uitgroeien tot zoiets als een Don Kiesjot in Sittard.

Vervolgens zou ook de verkennersgroep „St. Tarcisius", waarin ondergetekende Rowanleider is, moeten verdwijnen. Het zou dwaas zijn te geloven dat de gemeente wel met subsidie het tekort van enkele duizenden guldens per jaar zal dekken. Onbegrijpelijk is het wanneer het gemeentebestuur naar het pijpen van de kasteleins gaat dansen. In geen enkel opzicht is dat dan nog een beleid. Trouwens het argument van de kasteleins, dat hun broodwinning in gevaar komt door de verkoop van bier in jeugd- en gemeenschapshuizen, mag dan wel aardig klinken, maar is toch een heel grote vraag. Een onderzoek zal uitwijzen dat die cafés, die het van de jeugd moeten hebben, echt niet hoeven te klagen. Als men de jeugdgebouwen sluit, dan zal de jeugd nog niet naar de andere cafés trekken, maar dan zullen hoogstens de „goudmijntjes" het nog drukker krijgen. Het jeugdwerk is duidelijk iets anders dan het vermaak in dancings. Jeugdgebouwen zijn geen cafés, omdat ze een heel andere doelstelling hebben.

NIEUWENHAGEN — **Rowanleider v.d. Tarcisiusgroep F. Klein**

AZL-woningen

In een bericht in het LD van 3 april verklaart drs. Wirtz dat de AZL-woningen niet verwaarloosd zijn. Naar aanleiding van die uitspraak het volgende. Toen ik in 1965 in Terwinselen een duplexwoning aan de Callistusstraat betrok, zat het plafond van de woonkamer vol vochtplekken. Toen ik me beklaagde bij de gemeente Kerkrade duurde het een jaar voordat het dak hersteld en het plafond gewit was. Maar kort daarna zaten de vochtplekken weer in het plafond. In de winter van 1968 op 1969 begon het dak door het sneeuwwater te lekken als een zeef. Ik wendde me tot de opzichter van het AZL. Die kwam niet. Ik schreef naar drs. Wirtz met het verzoek zelf eens te komen kijken. Geen antwoord, geen bezoek. Ik rapporteerde het aan het bureau woningtoezicht van de gemeente Kerkrade. Na lange tijd kreeg ik plotseling bezoek van twee opzichters, een van het AZL en een van de gemeente. De gemeente had namelijk op herstel aangedrongen, maar het AZL weigerde op grond van overmacht. Toen spande ik een advocaat ervoor. Na lang over en weer gepraat stemde het AZL toe. Het zou het plafond en het behang herstellen. Nu zitten we al in 1970 en het plafond is nog steeds niet gemaakt. Deze zomer zal het dak gerepareerd worden. Maar ondertussen vraagt het AZL f 3,75 huur per maand meer. Een eenzijdige huurverhoging die niet betaald hoeft te worden, mijns inziens. En dan verklaart drs. Wirtz dat de AZL-woningen niet verwaarloosd worden!

TERWINSELEN — **J. Roubroeks**

Kienen

Mevrouw v.d. Velden vond het voorstel van de heer Warnders uit Brunssum prachtig. Het behelsde: 3 dagen per week kienen, te beginnen op hetzelfde tijdstip en op dezelfde dagen en gekiend voor de hele provincie geldende met niet meer als 4 kaarten per deelnemer. Ook ik ben daar een vurig voorstander van. Men krijgt dan meer kienen op alle plaatsen en zodoende ook met meer regelmaat, want wat zich nu in Treebeek afspeelt is gewoon belachelijk en alleen op woekerwinst afgesteld. De prijzen die gegeven worden hebben een waarde van plm. f 300.— terwijl er zeker 400 tot 450 deelnemers zijn. Aan een fatsoenlijke plaats is niet te komen of je moet minstens twee uur voor aanvang aanwezig zijn. Stel dat er voor f 5.— per deelnemer aan kaarten wordt verkocht, dan kan iedereen wel zelf uitrekenen dat er woekerwinsten gemaakt worden. Waarom mag voor gehandicapten wel gekiend worden? Zeker, dat is een nobel doel, maar er zijn ook nog anderen die willen kienen voor een doel, dat zeker zo nuttig is. Ik hoop dat de heren die dit te regelen hebben rekening willen houden met het door de heer Wanders gelanceerde voorstel.

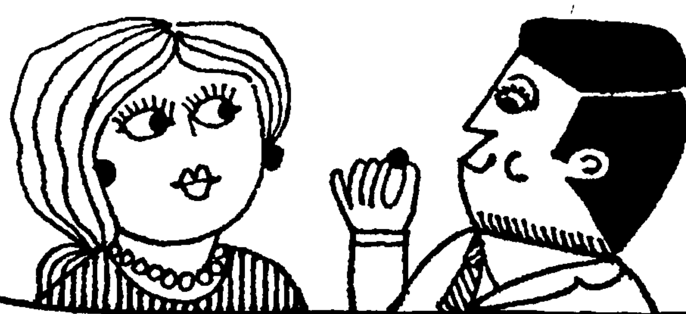
TREEBEEK — **P. Notten**

Geschiedschrijving

Naar aanleiding van uw artikel over de geschiedschrijving van Limburg door mr. dr. Hub Wouters, stadsarchivaris van de gemeente Maastricht wilde ik gaarne het volgende opmerken. Ik ben het helemaal eens met de heer Wouters, die in zijn artikel opmerkt dat: „De Limburgse geschiedschrijving lang is verwaarloosd gebleven. Naar mijn mening wordt deze nog verwaarloosd, en wel om de volgende reden. In 1962 werd het eerste deel van het mooie boek De Nederlandse Monumenten van geschiedenis en kunst over Zuid-Limburg uitgegeven door de staatsdrukkerij- en uitgeverijbedrijf Den Haag.

Het boek dat voor de prijs van vijf en veertig gulden werd uitgegeven bevat prachtige tekeningen en afbeeldingen van alle Monumenten in Zuid-Limburg. Maar in dit deel worden slechts de plaatsnamen A. t.m. K. behandeld. In het tweede deel zouden de plaatsnamen L. t.m. Z. worden behandeld. Inmiddels is het acht jaar geleden en het tweede deel is er nog niet en zal waarschijnlijk ook nooit komen. Ik heb herhaalde malen geïnformeerd bij de uitgever, maar nooit een antwoord teruggekregen.

SCHAESBERG — **Math. J. H. Lendfers**



Met grote vreugde geven wij kennis van de geboorte van ons dochtertje en zusje

Jolanda Josefina Gertrudis

Wij noemen haar

Jolanda

J. J. A. Gerard
A. G. Gerard-Vankan
en Marja

Nieuwenhagen, 9 april 1970
Irenestraat 18

Tijdelijk:
De Weverziekenhuis Heerlen
kamer 11

Met vreugde geven wij kennis van de geboorte van ons dochtertje

SANDY LUCIA JOYCE

Wij noemen haar

Sandy

B. A. Meerskofski
M. C. W. Meerskofski-Schutten

Sittard, 7 april 1970
Vermeerstraat 4

Ondertrouwd:

Els Hochstenbach

en

Fr. Klaassen

Huwelijksinzegening op vrijdag 17 april 1970 om 15.30 uur in de Sint Jan de Doper te Oud-Valkenburg.

Receptie van 18-19 uur in het Casino te Treebeek.

Toekomstig adres:
Delweide 20, Nieuwstadt

Zondag 12 april as. hoopt onze zoon en heerbroer

pater Willem Bosch

Montfortaan

zijn 25-jarig priesterfeest

te vieren.

Een plechtige H. Mis van dankzegging zal die dag worden opgedragen om 10 uur in de parochiekerk van Ubachsberg.

Gelegenheid tot gelukwensen tijdens de receptie in het Groene Kruisgebouw, Bernardusplein 2, van 11 uur tot 12.30 uur.

Wed. Bosch en kinderen

Ubachsberg, april 1970
Dagadres: Hunsstraat 22

Algemene kennisgeving

† Tot onze droefheid geven wij u kennis dat heden in het De Weverziekenhuis te Heerlen, van ons is heengegaan, voorzien van het H. Sacrament der Zieken, onze geliefde vader, behuwd- en grootvader

Theodorus Peeters

weduwnaar van

GERTRUDA PETRONELLA VAN DEURSSEN

in de ouderdom van 75 jaar.

Kinderen Peeters
en kleinkinderen

Beersdal-Heerlen, 9 april 1970
Lingestraat 7

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden maandag 13 april as. in de parochiekerk van de H.H. Martelaren van Gorcum, Sittarderweg Heerlen, om 10 uur. Bijeenkomst in de kerk.

De plechtige zeswekendienst voor onze goede en zorgzame vader, schoonvader en opa

Leonard Jozef Janssen

echtgenoot van wijlen

ANNA CATHARINA STRÄVER

zal gehouden worden op zondag 12 april in de parochiekerk De Blijde Boodschap te Kerkrade-Rolduckerveld om 11.30 uur.

Voor de belangstelling ondervonden bij het overlijden en de begrafenis danken wij U oprecht.

Kinderen Janssen

Chevremont, april 1970
Lindenlaan 98

In plaats van kaarten.

Voor de vele blijken van medeleven, ondervonden tijdens de ziekte, bij het overlijden en de begrafenis van mijn innigeliefde echtgenoot, onze zorgzame vader

de Heer

J. Offermans

betuigen wij onze oprechte dank.

Mevr. K. Offermans-Schröder
M. J. Offermans-Nellessen

Waubach, april 1970
Kantstraat 70

De plechtige zeswekendienst zal plaatshebben op zondag 12 april 1970 om 10.30 uur in de kerk te Lauradorp.

Daar het ons onmogelijk is iedereen persoonlijk te bedanken willen wij toch een speciaal woord van dank zeggen aan de eerwaarde heer pastoor Römkens, personeel van afd. 7 west ziekenhuis Heerlen kamer 34, de buurt Kampstraat, familie, vrienden en kennissen, directie Limburgs Dagblad Heerlen en bijkantoor Valkenburg, voor de eer bewezen tijdens de ziekte, het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare echtgenoot, vader, schoonvader en opa

Pieter Coumans

Weduwe A. M. Coumans-Wenders
kinderen en kleinkinderen

Ransdaal, april 1970
Kampstraat 6

De plechtige zeswekendienst wordt gehouden zondag 12 april as. om 10.00 uur in de kerk van de H. Theresia te Ransdaal. — Gelieve deze te willen bijwonen.

Voor de vele blijken van medeleven en belangstelling bij het overlijden en de begrafenis van

de weledele heer

F. H. Peters

betuigen wij op deze wijze aan allen onze hartelijke dank.

Familie Riga
Familie Peters

Sweykhuizen, april 1970

De zeswekendienst vindt plaats op zondag 12 april as. om 11.30 uur in de parochiekerk te Sweykhuizen.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn onvergetelijke vrouw en moeder

Anna Maria Meurs-Tummers

zal worden gehouden op zondag 12 april as. om 10.30 uur in de Corneliuskerk te Heerlerheide.

F. Meurs,
kinderen en kleinkinderen

Valkenburg, april 1970
Nieuweweg 22

---

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, geheel onverwacht, voorzien van het Sacrament der Zieken, in de ouderdom van 51 jaar, mijn lieve zoon, onze dierbare broer, zwager, oom en neef

Jan Abelshausen

Wij vragen een gebed voor zijn zielerust.

De bedroefde familie:
Sittard: M. J. Abelshausen-Bovendeaard
Sittard: E. Abelshausen
Sittard: H. H. Hacken-Abelshausen
W. Hacken en kind
Sittard: J. Abelshausen en verloofde
Familie Abelshausen

Maastricht, Abtstraat 2
Sittard, Pater Chevalierstraat 6
8 april 1970

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben zaterdag 11 april as. om 10 uur in de H. Hartkerk te Overhoven-Sittard, waarna de begrafenis op het R.K. kerkhof te Sittard. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren in het Gemeenschapshuis „'t Kaar", Geldersestraat 43 vanaf 9.30 uur.

Hedenavond om 6.45 uur rozenkrans in bovengenoemde parochiekerk.

Bezoek: rouwkapel ziekenhuis Calvariënberg (ingang Calvariestraat) te Maastricht, dagelijks van 3 tot 4 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven dit toe te schrijven aan de droeve omstandigheden waarin wij ons bevinden en deze advertentie als zodanig te beschouwen.

De plechtige eerste jaardienst voor

Guus Klinkers

zal plaatshebben op zaterdag 11 april as. om 19 uur in de dekenale kerk van de H. Amelberga te Susteren.

Familie Klinkers-Kleynen

Marktstraat 20, Susteren

FAMILIEBERICHTEN

GEBOREN:

Gido, zoon van B. Jaspers-Geurtjens. Heer, Op de Was 19.

Corrie, L. Th. M. Bessems-Korsten. M'tricht, Mariastraat 1

Ronald, zoon van Widdershoven-Schobbe. Maastricht, Stadhouderstraat 20.

OVERLEDEN:

Gertrudis Caris, oud 83 jaar, echtgenote van wijlen Petrus Smids. Maastricht, St.-Servaasbolwerk 39. Corr.-adres: Scharnerweg 46. De uitvaartdienst vindt plaats op zaterdag 11 april as. om 11 uur in de kapel van het ziekenhuis Calvariënberg.

Elisabeth Schillings, oud 89 jaar, echtgenote van wijlen Petrus Dubois. Cadier en Keer, Limburgerstraat 2. De uitvaartdienst vindt plaats op zaterdag 11 april om 10 uur in de parochiekerk van de H. Kruisverheffing te Cadier en Keer.

Chris van Heeren, oud 73 jaar. Maastricht, Bogaardenstraat no. 31. Corr.-adres: Ampèrestraat 8. De uitvaartdienst vindt plaats op zaterdag 11 april om 10 uur in de parochiekerk van St. Matthias te Maastricht.

Anna Maria Preveo, echtgenote van wijlen Stephan Hubert Tychon. Margraten, Sprinkstraat 73. De uitvaartdienst vindt plaats op zaterdag 11 april om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Margarita te Margraten.

HUWELIJKEN:

Ine Janssen en Martin Kesselaer. De inzegening vindt plaats op zaterdag 11 april as. om 15.00 uur in de parochiekerk van de H. Augustinus te Elsloo. Adres van de dag: Café-Restaurant „'t Kaar", Stationstraat 126, Beek. Receptie van 18.00—19.30 uur. Toekomstig adres: Musketruwe 94d, Maastricht.

Lisette Prévôt en Bert v.d. Kragt. De inzegening vindt plaats op zaterdag 11 april om 10.30 uur in de kerk van de H. Familie te Maastricht. Adres van de dag: Parochiezaal Edisonstraat. Receptie van 19.00—20.30 uur. Toekomstig adres: Batterijstraat 35a.

Belgische, Duitse en Nederlandse politie exposeert in Aken

AKEN, 10 april — Van 13 tot en met 25 april wordt in het warenhuis Horten in Aken een tentoonstelling gehouden, waarmee de Duitse, Nederlandse en Belgische politie zich presenteert. Op de tentoonstelling zal onder meer te zien zijn in hoeverre de politiekorpsen van Duitsland, België en Nederland samenwerken. Het is de bedoeling om zoveel mogelijk aspecten van deze samenwerkingsvormen naar voren te brengen.

In het warenhuis zullen diverse stands worden ingericht, waar alle mogelijke soorten politie-uniformen worden getoond uit de drie landen die aan de tentoonstelling meewerken. De verkeerspolitie draagt zorg voor een afdeling waar iedereen getest kan worden op rijvaardigheid. Een speciaal testapparaat zal hiervoor in het warenhuis worden opgesteld. In een andere afdeling worden inbrekerswerktuigen tentoongesteld. Ook de diverse methodes, waarmee de misdaad wordt bestreden zullen op deze internationale politietentoonstelling uit de doeken worden gedaan door middel van fotomateriaal en films. Er is voor dit doeleinde een non-stop-bioscoop ingericht. Ook de politieverbindingsdienst uit de drie landen zal het allernieuwste materiaal laten zien, waarmee de politie werkt. Op een van de verdiepingen van het warenhuis wordt ook een stand ingericht, waar alle mogelijke soorten wapens te zien zullen zijn. Een informatiedienst zal het publiek voorlichten over de politiediensten in het algemeen. Zowel bij de opening als bij de sluiting van de politietentoonstelling zal de politiekapel uit Keulen zorgen voor de muzikale omlijsting. Een kwartet van dit korps zal tijdens de tentoonstelling in het café-restaurant spelen. Bij de opening van de tentoonstelling zal ook een helikopter van de Akense politie in de buurt van het warenhuis rondzweven. Volgens de Akense organisatoren van de tentoonstelling is het de bedoeling om met de tentoonstelling de politie enigszins uit haar isolement te verlossen met de slogan: „De politie als vriend en helper". Warenhuis Horten ligt op de hoek van de Komphausbadstrasse en de Dahmengraben.

Roermondenaren hebben kritiek op situatie in wijk Het Bon

ROERMOND, 10 april — Enkele klassen van de Roermondse Rijks-HBS hebben via een straatenquête de opinie van het Roermondse publiek gepeild omtrent de leefsituatie van de bewoners van de Roermondse buurtschap Het Bon.

Dat complex van noodwoningen werd tijdens de hoogwaterperiode in januari door het water uit Maas en Roer blankgezet. 75 procent van de ondervraagde Roermondenaren achtte de situatie van de bevolking van Het Bon „beneden alle peil". 33 procent zocht de oplossing in een overheveling van de bevolking naar een nieuwe wijk in een ander stadsdeel, 24 procent vond dat de bevolking van Het Bon over geheel Roermond verdeeld moest worden en 44 procent vond dat nieuwe en betere huizen op dezelfde plaats moesten worden gebouwd.

De leerlingen van de Rijks-HBS onderzochten ook de dagelijkse leesgewoonten van de Roermondenaren. De interesse van de gemiddelde Roermondse krantenlezer gaat — zo blijkt uit de enquête van de HBS-ers — op de eerste plaats uit naar het politiek nieuws, de sport en de kriminaliteit.

Winkelstropers bekenden serie diefstallen

HEERLEN, 10 april — De Heerlense politie heeft weer twee veertienjarige jongens gehoord in verband met een serie winkeldiefstallen.

De knapen bekenden dat ze regelmatig met nog zes kornuiten op strooptocht door diverse winkels gingen. Ze hadden het voornamelijk voorzien op zaklantaarns, ansichtkaarten, passers, riemen en batterijen. De jongelui zitten allemaal op dezelfde school.

Enige en algemene kennisgeving

Geheel overgegeven aan Gods Heilige Wil en gesterkt door het sakrament der zieken, overleed heden na een kortstondige ziekte, in de leeftijd van 92 jaar, onze innigeliefde zus, schoonzus, tante, oudtante en nicht

Clara Maria Gertrudis Beckers

echtgenote van wijlen

Joannes Wilhelmus Hubertus Lemmens

Familie Beckers
Familie Lemmens

Maastricht, 8 april 1970
Huize Beatrix, Tongerseweg 20
Corr.adres: Papenweg 26

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden zaterdag 11 april om 10.15 uur in de dekenale kerk van St.-Servaas, waarna de bijzetting in het familiegraf op de r.k. begraafplaats aan de Tongerseweg.

Bijeenkomst om 10.00 uur in de lange gang van de kerk, waar gelegenheid is tot condoleren.

De rozenkrans zal worden gebeden hedenavond om 6.45 uur in de dekenale kerk na de avondmis van 6.15 uur.

De overledene is opgebaard in de rouwkamer van Calvariënberg, ingang Calvariestraat, waar bezoek is van 15 tot 16 uur.

---

†

In de vrede van Christus is heden van ons heengegaan, voorzien van het H. Sacrament, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, onze lieve moeder en oma

Maria Sophia Leers

geboren CURVERS

in de ouderdom van bijna 92 jaar.

Heerlen: M. Closset-Leers
M. Closset, kinderen en kleinkind
Mevr. M. G. van de Venne-Leers
kinderen en kleinkinderen
A. M. Clignet-Leers
J. Clignet, kinderen en kleinkinderen
W. H. Leers
M. E. Leers-Coenen,
kinderen en kleinkind
A. M. de Pagter-Leers
J. de Pagter, kinderen en kleinkinderen
B. E. Verbeme-Leers
H. Verbeme en kind
M. L. P. Maessen-Leers
J. Maessen en kinderen

Heerlen, 8 april 1970
Schaesbergerweg 53

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden zaterdag 11 april as. in de kapel van Fles Carmeli, Putgraaf, t.o. oud ziekenhuis, Heerlen, om 10.00 uur. Er is gelegenheid tot condoleren in de kapel vanaf 9.45 uur.

Kijkzucht wint het van vergaderdrift

VENLO, 10 april — Via de beeldbuis heeft koning voetbal de gemeenteraad van Venlo verleid. Werd in Venlo tot nu toe — stipt volgens het reglement van orde — vergaderd op de tweede woensdag van de maand, nu heeft men de fractievoorzitters toegezegd, dat een voorstel om het reglement van orde daartoe te wijzigen, is te verwachten zodra de nieuwe gemeenteraad zal zijn geïnstalleerd. D'66 en de PPR, die in Venlo gezamenlijk de verkiezingsstrijd ingaan, hebben een voorstel om de vaste vergaderdatum naar een andere avond te verzetten zelfs in hun concept-verkiezingsprogram opgenomen. Zij vinden dat dit de publieke belangstelling voor de raadsvergaderingen ten goede komt. Woensdagavond zaten slechts drie vaste belangstellenden op de tribune. Te elfder ure voegde zich een D'66-er bij dit mini-auditorium.

STUDIE OVER BESTUURLIJKE ORGANISATIE MAG NIET TE DUUR WORDEN

HEERLEN, 10 april — De samenstelling van het bestuur van de historische Kring „Het Land van Herle" is na het aftreden van voorzitter J. J. Jongen als volgt: voorzitter drs. L. van Hommerich, stadsarchivaris van Heerlen, vice-voorzitter F. K. Schobben uit Waubach, secretaris C. H. Geelen, gemeentesecretaris van Voerendaal, penningmeester L. van Wersch Simpelveld en administrateur N. Eussen, functionaris van de gemeentelijke oudheidkundige dienst te Heerlen. De heer J. J. Jongen werd uit waardering voor het gedurende een kwart eeuw vervullen van het voorzitterschap benoemd tot erevoorzitter van de kring.

Nog drie leden van jeugdbende aangehouden

SCHAESBERG, 10 april — De Schaesbergse politie heeft gisteren opnieuw drie jongelui aangehouden, die lid zijn van een reeds eerder opgerolde jeugdbende. Het drietal in de leeftijd variërend van vijftien tot achttien jaar is afkomstig uit Nieuwenhagen.

Twee zijn fabrieksarbeider, een is monteur. Het aantal gearresteerde leden van de jeugdbende bedraagt nu negen. De zes jongens, die eerder aangehouden werden zijn gisteren voorgeleid aan de officier van justitie. Drie van hen zijn voorlopig op vrije voeten gesteld. De Schaesbergse politie verwacht nog meer arrestaties, omdat het schijnt te gaan om een wijdvertakte jeugdbende.

Ambtenaar moet wegens fraude terecht staan

ROERMOND, 10 april. — De rechtbank te Roermond zal zich op 21 april bezighouden met de fraude, die eind vorig jaar bij de vreemdelingendienst van de Venlose gemeentepolitie aan het licht kwam. Als verdacht van die fraude staat dan de 25-jarige burgerambtenaar bij dat politiekorps A. N. uit Venlo terecht. In goed anderhalf jaar tijd — van maart 1968 tot eind november 1969 — zou hij zich 30.888 gulden hebben toegeëigend van de waarborgsommen, die buitenlandse arbeiders bij de vreemdelingendienst van de Venlose politie hadden gestort. De maximumstraf voor deze ambtelijke fraude is een gevangenisstraf van zes jaar.

Peter Huisman krijgt Werumeus Buningprijs

MAASTRICHT, 10 april — Aan de 22-jarige Peter Huisman uit Nijmegen, tweedejaars leerling van de Hogere Hotelschool in Maastricht, is de Werumeus Buning-prijs van de Alliance Gastronomique Néerlandaise toegekend.

Deze prijs die enkele jaren geleden is ingesteld, wordt toegekend voor journalistieke prestaties op het gebied van de gastronomie. Peter Huisman kreeg de prijs voor zijn stagerapport, dat hij gemaakt heeft naar aanleiding van zijn verblijf in hotel „Beatus" in Merligen in de buurt van het Zwitserse Interlaken.

De uitreiking zal plaatsvinden op donderdag 16 april om 15.45 uur in het internaat van de Hotelschool, kasteel Bethlehem, Bethlehemweg Limmel-Maastricht. De heer E. Hastrich voorzitter van de Alliance zal de prijs overhandigen.

Agressieve echtelieden voor de balie

ROERMOND, 10 april — Anna D. (41) uit Venlo en haar man Willem B. (29) uit Venlo moeten zich op 21 april beiden voor gewelddaden voor de rechtbank in Roermond verantwoorden. De vrouw moet terecht staan omdat ze verdacht wordt van poging tot doodslag op haar man. Op 9 februari van dit jaar vuurde ze met een vuistvuurwapen op haar man in diens auto. Een van de kogels trof Willem B. in het bovenbeen. De man wordt ervan verdacht zijn vrouw op die carnavalsdag voordat de schietpartij plaats vond te hebben afgerost en de keel te hebben dichtgeknepen. Hij moet zich bovendien verantwoorden voor het ongeoorloofd bezit van een vuurwapen en munitie.

Sjoes confronteert jeugd en bejaarde

NIEUWENHAGEN, 10 april — Het vormingscentrum Sjoes zal op 22 april in het Dorpscentrum een bejaardenavond houden. Deze avond staat in het teken van de confrontatie jeugd-bejaarde. Tijdens de avond zullen alle aspecten van de „oude en nieuwe tijd" naar voren worden gebracht. Er wordt een modeshow gehouden, en een quiz en een cabaret gepresenteerd. Tevens worden er films uit de „oude draaidoos" gedraaid. Het is de bedoeling van Sjoes om de bejaarden te confronteren met zowel het verleden als het heden op een instructieve wijze.

Polen concerteren in Maastricht en Heerlen

HEERLEN, 10 april — De broers Alfons en Aloys Kontarsky, beiden pianist, zijn vanavond in Heerlen en morgenavond in Maastricht solisten tijdens concerten van het Limburgs Symphonie Orkest. Zij stammen uit een Pools geslacht, hun muziekopleiding kregen ze aan de Staatliche Hochschule für Musik in Keulen. Het LSO, onder leiding van André Rieu, brengt samen met hen twee concerten die bestaan uit vier werken van Mozart. Het programma omvat de Symphonie in D K.V. 45, het Pianoconcert nr. 23 in A K.V. 488, het Concert voor 2 piano's en orkest in Es K.V .365 en de Symphonie in Bes K.V. 319. De concerten zijn vanavond 10 april, om 20.00 uur in de stadsschouwburg in Heerlen en morgenavond, 11 april om 20.00 uur in het Staargebouw in Maastricht.

Winkelier looft duizend gulden beloning uit

SITTARD, 10 april — De firma Dom van de Bergh te Sittard heeft een bedrag van duizend gulden uitgeloofd voor degene wiens tip — te richten aan de politie — leidt tot de aanhouding van de inbreker, die in de nacht van 30 op 31 maart in de winkel van Dom van de Bergh aan de Rijksweg-Voorstad te Sittard een aantal apparaten ontvreemdde. Meegenomen werden een kleurenteeveetoestel, drie draagbare teevee's en een zgn. klokradio. Dat alles heeft een totale waarde van een dikke vierduizend gulden. In genoemde nacht werd de voordeur van de zaak geforceerd.

Artiestenbeurs in Kerkrade

KERKRADE, 10 april — Morgenavond wordt in het Sjoesgebouw aan de Hoofdstraat in Kerkrade een artiestenbeurs gehouden, waaraan drie orkesten deelnemen. Tijdens de avond die om 19.30 uur begint kunnen ook individuele muziekbeoefenaars hun talenten tonen. De bands, die aan de artiestenbeurs deelnemen zijn: „Dizzy Robby's Rubber band", die blues ten gehore zal brengen, de „Spoonful", een popgroep, en de „Mexican Weed", die hoofdzakelijk jazz zal spelen. Er zal continu worden gemusiceerd waarbij de drie bands elkaar regelmatig aflossen.

Pustjens naar Engeland

(Van onze sportredactie)

HEERLEN, 10 april — Math Pustjens (Roosteren) is door de KNWU uitgenodigd op 2 en 3 mei deel te nemen aan wegwedstrijden in Engeland. Met Pustjens reizen ook Janbroers, Westrus en Van Zoest naar het „Eiland".

Biljartprogramma

maandag 13 april: Toekomst-Sibbe; BCM-Amicitia; Wilhelmina-BBC; Geleen-Sanderbout; Modern-Vriendenkring; SSOVH-Nooit Gedacht; Union-Sibbe 2, BBC 3-RODA, Juliana-Engels; Brunssum-BCV 3, Nationaal 3-Volkshuis 2; Steeds Hoger 2-Brunssum 3, Los Band 2-Sittard 3, Molenbron 2-VBC 3, Abdissenbosch 3-RODA 3, NBC 4-DWS 4.

Dinsdag 14 april: VBC-Toekomst 2, Op 't Kantje-MBV, Eendracht-BCV, HGK 2; Born 2, Sittard 2-Volkshuis; Nationaal 2; Disteren; Union 2-Stein; Meers 2-DWS; DWS 2-Stein 3.

Woensdag 15 april: Sittard-Born; Nuth-Nationaal; Op 't Kantje 4-DJB 2; Schaesberg 4-Juliana 2, Nooit Gedacht 2-Volkshuis 3; Sanderbout 4-Klimmen 2; Dieteren 2-Nuth 2, Sibbe 4-Meers 2; KOT 2-Waubach 3.

Donderdag 16 april: Stein 2-Sanderbout 2, HGK 3-Ransdaal; Sibbe 3-NBC 2; Sanderbout 3-BCV 4, Vriendenkring 2; KOT. Los Band 3-DWS 3, ABC 2; SSOVH 2, Klimmen 3-Volkshuis 4, Carambool 4-VBC 4.

Vrijdag 17 april: DJB 2-Waubach; Boys-Toekomst 3, Sibbe 5-HGK 4.

Zaterdag 18 april: RODA 2-NBC, Op 't Kantje 3-de Leeuw.

MVV B-Volendam B

(Van onze sportredactie)

MAASTRICHT, 10 april — Het MVV B-team dat morgenmiddag (14.30 uur) in het Geusseltstadion de strijd tegen Volendam-B zal opnemen, is als volgt samengesteld: Roederburg, Jansen, Snijders, Breikers, Voorn, Kersges, Palmen, Rijers, J. van Dijk, Schoenewille en Van Winkel. Wisselspelers: Van Hooren, van Dijk, Van Deurse.

Limburgia B-Hermes B om twaalf uur

BRUNSSUM, 10 april — De competitiewedstrijd Limburgia B-Hermes DVS B begint morgen niet om half drie, maar om twaalf uur. Dit in verband met de Engelse Cup Final die 's middags op TV is. Limburgia B probeert voor de vijftiende maal in successie ongeslagen te blijven.

● **WARSCHAU — Het elftal van Legia is uit Warschau naar Oost-Berlijn vertrokken voor een vierdaags trainingskamp. De Polen, die volgende week woensdag in Rotterdam de tweede halve finale wedstrijd van het toernooi om de Europa Cup tegen Feijenoord spelen, zullen in Berlijn samen trainen met Vorwärts, dat in de kwartfinale door Feijenoord werd uitgeschakeld.**

Stortcapaciteit is voldoende

Regionale aanpak vuilverwerking in Stadsgewest

HEERLEN, 10 april — Aan de raad van het stadsgewest Oostelijk Mijngebied, die op vrijdag 17 april om 19 uur in de cantine van het gemeentehuis van Heerlen vergadert, wordt een uitspraak gevraagd over de aanpak van de vuilverwerking in regionaal verband. Indien de stadsgewestelijke raad er voorstander van blijkt te zijn zal het dagelijks bestuur op basis van dit standpunt een ontwerp voor een gemeenschappelijke regeling ter vaststelling aan de gemeentebesturen van het stadsgewest voorleggen.

Een werkgroep ad-hoc onder leiding van burgemeester Kessen van Hoensbroek heeft over deze materie begin 1969 een rapport uitgebracht. De conclusies van dit rapport waren, dat een snelle aanpak van het vuilverwerkingvraagstuk binnen het stadsgewest uit hygiënisch en esthetisch oogpunt noodzakelijk was en dat gecontroleerd storten uit dit oogpunt een aanvaardbare methode was.

Volgens het rapport was de stortcapaciteit binnen het stadsgewest ruim voldoende om gedurende een lange reeks van jaren gecontroleerde stortplaatsen aan te zetten. De verwerkingskosten op een gecontroleerde stortplaats zijn aanmerkelijk lager dan van elke andere aanvaardbare vuilverwerkingsmethode. Bovendien dalen de verwerkingskosten per ton op een gecontroleerde stortplaats naarmate de hoeveelheid aangevoerd vuil toeneemt. Daarom dient er volgens het rapport te worden gestreefd naar slechts één stortplaats en naar de deelneming van alle gemeenten van 't stadsgewest, terwijl deelneming door gemeenten buiten het stadsgewest aanbeveling verdient.

Hoge eisen

Het rapport stelde verder vast, dat met het oog op de eisen, die ten aanzien van de ligging worden gesteld, de eerste gecontroleerde stortplaats bij voorkeur zou moeten worden aangezet in het zogenaamde maanlandschap van de Brunssummerheide tussen de noordzuidverbinding en de landsgrens met Duitsland ten noorden van Abdissenbosch. De commissie ad hoc vond het in het rapport noodzakelijk om voor eigendom, beheer en exploitatie een afzonderlijk rechtspersoonlijkheid bezittend lichaam in het leven te roepen. Tenslotte meende de commissie, dat er een overgangsperiode van 3 jaren nodig zou zijn om de bestaande stortplaatsen verantwoord af te bouwen. In deze overgangsperiode zouden de gemeenten elkaar moeten helpen.

De reacties op dit rapport vanuit het stadsgewest en van daarbuiten zijn door een kleine commissie nader onderzocht. In de loop van januari is er een aantal gesprekken gevoerd met de betrokken wethouders en directeuren van de betreffende gemeenten en met de voorzitter en de directeur van het recreatieschap. De kleine commissie komt tot de conclusie, dat de meest werkbare methode is: de oprichting van een gemeenschappelijke regeling waarvan het bestuur komt te liggen bij de raad van het stadsgewest. Er zou moeten worden begonnen met de aanleg van twee gecontroleerde stortplaatsen: de ene in het maanlandschap, de andere in Heerlen ten oosten van de Heerenweg om Heerlen de gelegenheid te geven het gemeentelijk stort af te bouwen. Om dit snel te doen verlopen zouden Hoensbroek en het westelijk deel van Brunssum hier het huisvuil tijdelijk heen kunnen brengen. Brunssum, Ubach over Worms en Nieuwenhagen zouden kunnen beginnen in het maanlandschap en Eygelshoven zou voorlopig in de Kerkraadse groeve te Haanrade kunnen storten om ook daar zo spoedig mogelijk tot afbouw te komen.

Hoogstens 15 jaar

Aangezien het recreatieschap Brunssummerheide in het kader van de herziening van het oorspronkelijk bestemmingsplan een reconstructieplan opstelt voor het maanlandschap, dat binnen 15 jaar moet zijn gerealiseerd, kan in dit landschap voor ten hoogste 15 jaar worden gestort. Voor de periode erna zal naar een geheel andere plaats en/of een geheel andere methode moeten worden gezocht.

Een kostenverdeling per inwoner lijkt de eenvoudigste manier maar dan moeten er vooral regels worden gesteld voor de aanvoer van vuil door particulieren. Aangezien dit een gecompliceerde materie is wil de commissie en met haar het dagelijks bestuur vooral liever geen regels opstellen maar de verdeelsleutel laten bepalen door de raad van het stadsgewest.

J. van Rooyen promoveert in Amsterdam

HEERLEN, 10 april — De heer J. J. van Rooyen uit Heerlen promoveert vanmiddag aan de Vrije Universiteit te Amsterdam tot doctor in de wiskunde en natuurwetenschappen. Promotor is prof. dr. J. Blok en de titel van het proefschrift luidt: „Beta-gamma circular polarization correlation measurements on some odd-mass nuclei".

De heer Van Rooyen werd op 16 november 1935 geboren in Steenwijk. Hij volgde de HBS-B aan het Bernardinuscollege te Heerlen. In Amsterdam slaagde hij in 1961 voor het doctoraal examen in de wis- en natuurkunde. Na zijn militaire diensttijd werd hij benoemd tot wetenschappelijk ambtenaar aan de Vrije Universiteit.

Koffieroom

Aan het te verdedigen proefschrift zijn 10 stellingen toegevoegd. Een van deze stellingen luidt: „De clausule in een arbeidsovereenkomst die een werknemer verplicht het octrooi van een door hem gedane uitvinding aan de werkgever af te staan is, voor zover deze verplichting niet reeds voortvloeit uit artikel 10 van de octrooiwet, in strijd met de goede zeden".

En ten slotte: „Na het serveren dient de koffie, indien niet direct genuttigd, onmiddellijk te worden gemengd met de gewenste hoeveelheid koffieroom ten einde afkoeling zoveel mogelijk te beperken". Na de promotie, die plaats vindt in het Woestduincentrum te Amsterdam, zal dr. J. van Rooyen in hetzelfde centrum recipiëren.

Meisje reed met brommer tegen bakkerswagen

WIJNANDSRADE, 10 april — Rond 10 uur gistermorgen kwam de 16-jarige Marijke H. uit Wijnandsrade op de hoek van de Panhuisstraat met haar bromfiets in botsing met de bakkerswagen van B. Met een ernstige hoofdwonde werd het meisje in het ziekenhuis te Heerlen opgenomen.

Gracht en Hopel slachtoffer van herstructurering

KERKRADE, 10 april — De herstructurering heeft voor twee wijken in Kerkrade onvoorziene gevolgen. Een gedeelte van de Vink-Hopel is enige tijd volledig geïsoleerd geweest, het oude gedeelte van de wijk Gracht wordt van de kaart geveegd. Door de onverwachte, vervroegde sluiting van de Willem Sophia en de plotselinge komst van het metaalbedrijf Caja moest er in de mijnwerkerswijk Gracht een scala werkzaamheden worden uitgevoerd binnen kort tijdsbestek. Omdat Caja, een groot bouwterrein nodig heeft, moest de oude Eijkerkolonie in ijltempo worden gesloopt. Er zijn nog geen nieuwe woningen beschikbaar in de Gracht, zodat het merendeel van de gezinnen over andere wijken in Kerkrade verspreid wordt. Overigens met de belofte dat de verhuizing maar tijdelijk is en dat de gezinnen naar de Gracht kunnen terugkeren wanneer het nieuwe uitbreidingsplan is verwezenlijkt.

Gevolg van de gedwongen verhuizing is overigens wel dat de bewoners van de Eijkerkolonie plotseling geconfronteerd worden met hoge huren.

Een veertigtal gezinnen woont nog in de oude mijnwerkersbuurt, omdat voor hen nog geen geschikte woning gevonden is. Het gemeentebestuur verleent deze gezinnen echter absolute voorrang bij het zoeken naar een nieuw onderkomen. De veertig gezinnen leven in een onhoudbare situatie. Wethouder Wiel Bremen van Kerkrade geeft dat zonder meer toe.

Maanlandschap

Tegelijkertijd worden in Gracht huizen gesloopt, structuurweg Gracht aangelegd, steenberg afgegraven, stamriool gelegd, water- en gasleidingen getrokken. De werkzaamheden moeten op korte termijn worden uitgevoerd om het industrieterrein van de Willem Sophia te ontsluiten. Om voldoende plaats voor Caja te hebben moet ook de steenberg worden afgegraven. Gevolg van deze opeenhoping van werkzaamheden is dat de veertig gezinnen van de Eijkerkolonie in een maanlandschap leven. Gevolg is ook dat de voetbalvereniging Grachter Boys zich plotseling van het veld beroofd zag, dat nodig is als bouwterrein voor Caja. De gemeente Heerlen stak de helpende hand toe en laat de voetbalvereniging voorlopig gratis spelen op grondgebied van Heerlen.

Het gemeentebestuur, de Willem Sophia en het buurthuis nemen gezamenlijk maatregelen om het leven voor de bewoners van de Gracht enigszins menswaardig te houden. De gemeente heeft een noodweg aangelegd voor de bewoners, het buurthuis laat een schoolbusje rijden om de kinderen veilig naar school te brengen, de bewoners van de huizen hoeven geen huur meer te betalen, de brandweer spuit regelmatig de modder van de straten en de uitvoerders hebben uitdrukkelijk bevel van de politie gekregen hun wagens schoon te spuiten voor zij het bouwterrein verlaten.

Wethouder Wiel Bremen zegt dat de toestand aanzienlijk verergerd is door de lange kwakkelwinter. Alle instanties in Kerkrade zijn het er over eens dat de toestand in Gracht niet verantwoord is, maar noemen de onhoudbare toestand een noodzakelijk kwaad als gevolg van het herstructureringsproces. Wanneer de werkzaamheden zijn voltooid zal het aanzien van Gracht totaal veranderd zijn. De structuurweg Gracht verlost de wijk uit zijn isolement, de aanleg van het stamriool lost het rioleringsprobleem op. Een groot gedeelte van Gracht was niet aangesloten op riolering. De Oude Eijkerkolonie wordt bezet door het metaalbedrijf Caja, dat als een tweede industriële motor beschouwd wordt met werk voor duizend man. Tussen Gracht en Locht verrijst een nieuw woongebied. Het structuurplan Gracht kan wellicht nog voor 1 juli op tafel gelegd worden.

De bewoners van de wijk Vink-Hopel werden van de buitenwereld afgesneden door werkzaamheden bij de aanleg van de Noord-Zuid verbinding. Na overleg tussen gemeentebestuur en provinciale waterstaat is het isolement opgeheven. De voetbalvereniging Hopel raakte evenals de Gracht het voetbalveld kwijt. Helpt Heerlen de Gracht, Eygelshoven doet dat bij Hopel. De Hopelse voetballers mogen in de toekomst gebruik maken van het sportcomplex Eygelshoven.

Ook de aanleg van de Noord-Zuid als belangrijke industrie-ader brengt niet te voorkomen ongemak met zich mee, volgens het gemeentebestuur van Kerkrade.

Uit winkelpand f 2500 gestolen

HEERLEN, 10 april — Bij een electriciteitszaak in de Oranje Nassaustraat te Heerlen werd gisteren een bedrag van f 2500.- gestolen. Het geld werd ontvreemd uit de la van een bureau op de eerste verdieping. Uit een woning aan de Vosskuil werd een radio en een pick-up ter waarde van f 500.- gestolen.

Belangstelling voor cursussen Vrije Uren stijgt

VALKENBURG, 10 april — Vooral in de plaatsen uit de streek Zuidelijk-Limburg bestaat een bijzondere belangstelling voor de Stichting Vrije Uren. Het ziet er naar uit, dat vrijwel elke plaats, ook die met nog geen duizend inwoners, binnen afzienbare tijd een eigen School Vrije Uren, als dépendance van de Stichting Vrije Uren te Heerlen, thans Federatie Stichtingen Vrije Uren, zal hebben.

De eerste School Vrije Uren, opgericht te Nyswiller heeft samen met de dépendance Vaals die vrijwel gelijktijdig werd gerealiseerd, binnen de tijd van een jaar het getal van 172 cursisten kunnen melden. Die kwamen uit Banholt, Bocholtz, Gulpen, Margraten, Mheer, Simpelveld, Slenaken, Vaals, Valkenburg, Wittem, Wylre en andere plaatsen. Er werd gewerkt met zes verschillende cursussen: bloemsierkunst, siersmeden, boetseren, tekenen en applikatie, autotechniek en vrije expressie voor de jeugd. Een cursus edelsmeden is er thans bij gekomen. De ervaring heeft uitgewezen, dat in vrijwel alle plaatsen interesse bestaat en dat die toeneemt zodra de school binnen een bereikbare afstand komt. De plaatsen in de onmiddellijke omgeving van Vaals en Nyswiller leverden het meeste cursisten. Uit andere plaatsen is om voorlichting omtrent de mogelijkheden en bedoelingen gevraagd. In voorbereiding zijn alvast cursussen in Valkenburg, Berg en Terblijt en Gronsveld. Ook in Margraten en Cadier en Keer bestaat belangstelling. De burgemeester van Valkenburg was zo enthousiast voor deze vorm van vrije tijdsbesteding dat hij toezegde in elk geval voor een lokaliteit te zullen zorgen, al zou het moeten gebeuren in het gemeentehuis.

De heer Th. van den Akker, directeur Technische School en School Vrije Uren te Nyswiller heeft de stellige verwachting in zuidelijk Zuid-Limburg snel tot 50 cursussen te kunnen komen. Er wordt momenteel door de Stichting Vrije Uren in samenwerking met de Stichting Samenlevingsopbouw een actie gevoerd in de verschillende dorpen met name in Noorbeek, Mheer, Banholt enz. De enige moeilijkheid is hoe de mensen te bereiken en het vinden van een geschikt lokaal. Middels een kleurenfilm van de heer Janssen, die een beeld geeft van het werk der cursisten en de begeleiding die deze krijgen, en deze film aangevuld met toelichtingen worden de mensen gemakkelijk voor deelname aan een cursus gewonnen. Wanneer er in één plaats twintig personen zijn die willen deelnemen, zorgt de Stichting Vrije Uren dat er een cursus komt. Een cursus duurt van oktober tot april, de kosten zijn f 10,— per maand. Gewoonlijk wordt begonnen met een cursus algemene creativiteit: de cursisten kunnen in die periode zelf ontdekken waarvoor ze het meeste aanleg hebben. Is men eenmaal zover, dan is de begeleiding van de docent heel belangrijk.

De opmerkelijke belangstelling voor de Stichting Vrije Uren in zuidelijk Zuid-Limburg schrijft men toe aan het isolement waarin men daar (soms nog) door gebrekkige verbinding verkeert. Het is voor de mensen daar een gebeurtenis. Het is ook om deze reden dat men van de Stichting uit naar de mensen ook in afgelegener plaatsen wil gaan. Onbekendheid met het werk van de Stichting doet sommige besturen van gemeenten nog wel eens afwijzend tegenover subsidie-medewerking staan. De praktijk heeft echter uitgewezen dat dit snel verandert zodra men van het werk op de hoogte is en kan vaststellen dat er bij de bevolking interesse voor bestaat.

Officiële Mededelingen

GEMEENTE VALKENBURG-HOUTHEM

Burgemeester en wethouders van Valkenburg-Houthem maken bekend: dat het voor de realisering van het bestemmingsplan Schin op Geul noodzakelijk is om van het toegangspad dat vanaf de Breeweg verbinding geeft met het Verenigingsgebouw, plaatselijk bekend Breeweg 2, alhier en de percelen kadastraal bekend Schin op Geul, sectie C, nummers 1040 en 1114, een gedeelte groot ± 15 m2, aan de noord-oostzijde aansluitend aan de Breeweg, aan de openbaarheid te onttrekken en dat belanghebbenden in de gelegenheid worden gesteld, om eventuele bezwaren tegen deze onttrekking schriftelijk bij de raad dezer gemeente in te dienen binnen 30 dagen na dagtekening van deze bekendmaking.

Valkenburg-Houthem, 9 april 1970.

Burgemeester en wethouders van Valkenburg-Houthem,
De Burgemeester,
A. M. M. Kerckhoffs
De secretaris, A. Sluijsmans

PROVINCIE LIMBURG

PROVINCIAAL BESTUUR VAN LIMBURG
BEKENDMAKING

De Gedeputeerde Staten van Limburg brengen ter openbare kennis, dat ter uitvoering van artikel 10 van de Wet Uitkeringen Wegen op de secretarieën van de gemeente in deze provincie gedurende het tijdvak van 13 april 1970 t/m 12 mei 1970 voor eenieder ter inzage ligt het ontwerp-besluit tot wijziging van de Verdelingsverordening Uitkeringen Wegen Limburg 1968 met toelichting.

Gedurende bovengenoemde termijn kunnen bezwaren tegen het ontwerp-besluit schriftelijk bij hun college, Bouillonstraat 3 te Maastricht worden ingediend.

Maastricht, 6 april 1970.

De Gedeputeerde Staten voornoemd,
Van Rooy, voorzitter.
J. Matti, griffier.

GEMEENTE HEERLEN

KOSTELOZE KOEPOKINENTING

Voor alle kinderen in de gemeente Heerlen, geboren in 1969 en 1970, die in het bezit zijn van het **oranje inentingsboekje**, bestaat de gelegenheid voor kosteloze inenting tegen de pokziekte:

1 bij alle huisartsen op de 4e donderdag van elke maand van 4 tot 4.30 uur n.m.;
2 op de zittingen der gemeente-artsen:
  a. te HEERLEN in het gebouw van de Gemeentelijke Geneeskundige Gezondheidsdienst, Uilestraat 6, op de tweede woensdag van elke maand van 2 tot 2.30 uur n.m.;
  b. te HEERLERBAAN in het Groene Kruisgebouw, Dr. Clemens Meulemanstraat, op dinsdag, 14 april 1970 van 9 tot 9.30 uur v.m.;
  c. te TREEBEEK in het Wijkgebouw van het Groene Kruis aan de Zonnestraat op dinsdag 14 april 1970 van 10 tot 10.30 uur v.m.;
  d. te HEERLERHEIDE in het gemeentelijk schoolgebouw Kampstraat 179, ingang hoek Varenbeukerweg-Kampstraat, op dinsdag, 14 april 1970 van 10.30 tot 11 uur v.m.

Op de zittingen der gemeente-artsen bestaat voor elke inwoner dezer gemeente gelegenheid voor kosteloze inenting tegen de pokziekte.

N.B. TROUWBOEKJE EN INENTINGSBOEKJE OF INENTINGSKAART MEEBRENGEN.

Op practische gronden is de beste tijd voor inenting de leeftijd van 2 tot 3 maanden.

Behoudens onvoorziene omstandigheden wordt in Heerlerbaan, Treebeek en Heerlerheide de volgende gelegenheid gegeven in juli 1970.

Volgens de bepalingen der Inentingswet 1939 moeten alle ouders voordat het kind een jaar oud is ,ofwel een bewijs der inenting ofwel een verklaring als bedoeld in artikel 4 der Wet overleggen.

Het niet voldoen aan deze verplichting is strafbaar met geldboete of hechtenis.

DeDirecteur,
W. J. Balvert, arts.

GEMEENTE WITTEM

De Camerigerbeek (legger B no. 2) wordt geschouwd op vrijdag 1 mei 1970.

Wittem, 10 april 1970

Burgemeester en Wethouders voornoemd,
J. J. M. Ficq
De secretaris, F. Hermans

GEMEENTE KERKRADE

OPENBARE BEKENDMAKING

Burgemeester en Wethouders der gemeente Kerkrade roepen hierbij eventuele andere gegadigden op voor te verkopen bouwterreinen, t.w. de kavels 32, 33 en 79 t.m. 92 aan de Jan Steenstraat in het plan Haanrade en de kavels 1 t.m. 10 aan de Past. Verheggenstraat in het plan Kerkrade-West/Graverstraat.

Belangstellenden kunnen zich tot uiterlijk 17 april 1970 schriftelijk melden bij het gemeentebestuur.

Nadere inlichtingen worden verstrekt ten kantore van het Gemeentelijk Grondbedrijf.

Kerkrade, 9 april 1970.

Burgemeesters en Wethouders vnd.,
Mr. J. G. Smeets.
De secretaris,
N. J. Eussen.

Sportieve krachtmeting tussen stieren uit Brabant en Limburg

DEN BOSCH, 10 april — De eerste krachtmeting tussen de rood-bonte stiertjes en stieren uit Noord-Brabant en Limburg is gisteren in de veehallen van Den Bosch uitgegroeid tot een sportieve derby, waarvoor grote belangstelling bestond. Numeriek waren de Brabanders met 122 inzendingen tegen 54 uit Limburg sterk in de meerderheid, maar in alle categorieën was de zuidelijke tegenstand zeer merkbaar en vaak te groot voor de „thuis-spelers". Bij de uiteindelijke premiëring speelde de afstamming (melk, vet, eiwit, plus de melkbaarheid) een zeer grote rol. Zo groot zelfs dat een allerfraaist extérieur niet altijd een waarborg was voor een ereplaats tijdens de show. Het publiek en de organisatoren zelf zullen nog aan de nieuwigheid moeten wennen en dat zal nog wel even duren. „Het moet niet zo worden dat een „schapebok" bij de veefokkerij de lakens gaat uitdelen, aldus een fokker. „Van de andere kant is het ook juist, dat factoren, die uiteindelijk de grote kwaliteitswaarde van een fokstier mee bepalen, bij de waardering mogen meespreken. De organisatoren van deze twee provinciënwedstrijd: de provinciale commissies ter bevordering van de rundveefokkerij in Brabant en Limburg zullen zich nog wel enkele malen moeten beraden om een definitieve aanvaardbare formule te vinden.

Dit thema was een „praatpuntje" en geen „twistpuntje" in Den Bosch, waar een lang programma bleek zeer interessant te kunnen zijn. Insiders menen, dat door dit (wellicht) jaarlijkse treffen weer concurrentiemogelijkheden zijn geschapen tussen het beste mannelijk rundveefokmateriaal uit beide zuidelijke provincies, die tengevolge van de forse uitbreiding van de K.I. zijn weggevallen in elke provincie afzonderlijk. Tussen de twee andere rood-bonte fokgebieden: Gelderland en Overijsel is sinds enkele jaren een dergelijke krachtproef aan de gang. Hier is Zutphen telkens het terrein van een onbloedige strijd, waarbij de resultaten zeer bemoedigend blijken. Terug naar de warme Veehallen in Den Bosch, waar stiertjes van rond een jaar enthousiast de show openden. Er waren enkele beste exemplaren bij, wier weg, geëffend door afstamming en extérieur, in de fokkerij zeker over rozen zal gaan. Meer lijn was te zien in de tweejarige exemplaren, omdat op deze leeftijd reeds veel kaf van het koren is gescheiden. Limburg toonde ook hier verschillende dieren met toekomst, die straks van grote invloed op de ontwikkeling van de roodbonte veestapel in het zuiden zullen zijn. Met het klimmen van de jaren blijven tenslotte alleen de allerbeste vaderdieren over, omdat slecht vererveende dieren en twijfelaars bijtijds buitenspel worden gezet. Toen donderdagmiddag alle beschikbare plaatsen voor jonge dieren vergeven waren, kwamen de beproefde fokstieren — met stamboom — op het zand van de Veehallen. Vooral de oudere categorieën, waaronder mastodonten van 1200 kg en meer — Anna's Roland 'n fokprodukt van de stallen Th. Schmeitz uit Guttecoven tilde de wijzer op de bascule naar 1303 kg — vormden een pracht slot van deze schitterende rood-bonte show.

Plaatselijk nieuws - plaatselijk nieuws - plaatselijk nieuws

Sittard

— De vastenaktie ten bate van de ontwikkelingshulp in het Mappi-gebied te Merauke in West-Irian heeft in de Petrus- en Michaël-parochie 10.953 gulden opgebracht.

— Op het kruispunt Odasingel - Baandert verleende het 14-jarig meisje S. uit Sittard met haar fiets geen voorrang, waardoor ze in botsing kwam met bromfietser P. C. uit Limbricht. Het meisje liep diverse verwondingen op en werd overgebracht naar het ziekenhuis.

— Het spreekuur van wethouder G. Schrijen komt vandaag te vervallen.

— Vanavond om 20.00 uur wordt gestart met de eerste les gesprekstechniek voor de dames van de afdeling Sittard van het Vrouwengilde. De lessen worden gegeven door de heer J. Narinx ten huize van mevrouw A. Crijns-Schrijnemakers, Ross van Lennepstraat 20.

— In de nacht van woensdag op donderdag werd ingebroken in de Maria Gorettieschool te Sanderbout-Sittard. In de school, die grondig doorzicht werd, was geen geld te halen. De buit bestond uit een beetje snoep. Aanvankelijk meende men dat de aangerichte schade groot was. Achteraf viel dit echter mee.

— Dinsdag wordt gestart met de beroepententoonstelling in de hallen van de Sittardse schouwburg. De leerlingen van de hoogste klassen van de basis-scholen brengen in klasverband een bezoek aan deze tentoonstellingen, waar ze tekst en uitleg krijgen. Ook de ouders kunnen op deze expositie, die tot en met 27 april duurt, terecht en wel op dinsdag 23 april van half acht tot half negen des avonds. Ook voor hen zijn er dan rondleidingen.

Grevenbicht

— Op 26 april vertrekt vanuit Grevenbicht de jaarlijkse bedevaart naar Rijckholt. Degenen die hieraan willen deelnemen kunnen zich tot 20 april opgeven bij mevrouw Demandt-Koken, Raadhuisstraat 11.

— Het Zonnebloemboottochtcomité organiseert ook dit jaar weer voor zieken, gehandicapten en bejaarden een boottocht van één dag. Bij voldoende deelname zal er zelfs twee dagen worden gevaren en wel op 1 en 2 mei. Dat gebeurt met de boot „De Maasvallei". Opgaven voor deelname kunnen geschieden op de pastorie of via het Groene Kruis en wel tot en met 25 april. Er dient de voorkeur voor 1 of 2 dagen te worden opgegeven.

Obbicht

— Op 19 april is voor Obbicht en omstreken de jaarlijkse bedevaart naar Kevelaer. Degenen die mee willen gaan kunnen zich tot donderdag opgeven bij H. Paland, Bornerweg 18 te Obbicht of bij mevr. M. Toonen-Gendera, Julianalaan 14 te Grevenbicht.

— Vanavond zullen uit worden in het gemeenschapscentrum de EHBO-diploma's aan de volgende personen uitgereikt: A. Vleeshouwers, mevrouw Leurs, M. Den Kamp, N. Leurs, T. Vroemen, Verhaeg, G. de Bruijn, R. van Tienen, M. Toonen, P. Didden, W. in 't Veld, C. Bergers, J. Hermans, Verbeek-Fiddelaars, T. Coenen-Hermans, M. Verhaeg, C. Pelzers-Smeets, J. Didden, T. Knoors-Hermans, H. Guliker, T. Verhaeg, L. Stickelbruck, H.

— Morgen vergadert de voetbalvereniging Obbicht om 20 uur in het verenigingslokaal W. Demandt aan de Maasstraat.

Spaubeek

— Vanavond houdt de afdeling Spaubeek van de KWJ een bestuursvergadering in het verenigingsgebouw achter de Kegelpaleis. De vergadering begint om 8 uur.

— Zondag maakt de fanfare St.-Cecilia een muzikale rondgang. Terwijl de muzikanten de straten vol vrolijke klanken laten, wordt geld gecollecteerd. De fanfare is namelijk van plan nieuwe instrumenten te kopen en de verenigingskas is momenteel niet gevuld genoeg om de instrumenten zelf te kunnen betalen.

Geleen

— Woensdag kunnen de leden van het jongerencentrum „De Boerderij" kennis maken met het orkest „Relax". De groep wordt voor het optreden niet door het centrum betaald, maar als tegemoetkoming in de gemaakte kosten de (waarschijnlijk betrekkelijk geringe) opbrengst van de entreegelden in ontvangst mogen nemen. Als blijk dat de prestaties van het orkest door de aanwezigen worden gewaardeerd, mag het orkest een contract voor een avondvullend programma tijdens een weekeinde in ontvangst nemen. Het jongerencentrum is van plan in de toekomst vaker betrekkelijk onbekende orkesten uit te nodigen om hun door middel van deze regeling voor een contract in aanmerking te laten komen.

Elsloo

— Tijdens de woensdag in de St.-Gillisschool gehouden EHBO-examens zijn 25 van de 26 kandidaten geslaagd. De uitreiking van de diploma's (aan de geslaagde 23 dames en 2 heren) zal op een nader te bepalen datum plaatsvinden. Met uitzondering van één kandidate zijn alle geslaagden woonachtig in Elsloo.

Urmond

— Aan een solistenconcours in Ohé en Laak werd door 9 leden van de fanfare St.-Martinus deelgenomen. Niet minder dan 8 eerste prijzen kwamen uit de bus. De mooiste prestatie leverde de 13-jarige Matjeu Cosemans met tuba; hij won namelijk de beker plus de erememedaille, geschonken door koningin Juliana met het hoogste aantal punten in de derde en vierde afdeling.

Stein

— De dames van de afdeling Stein van de Vrouwenbond maakten hun eerste uitstapje van het nieuwe seizoen. De trip bestond uit een bezoek aan een textielbedrijf in Goirle en een rondrit (per touringcar) door Brabant en Noord-België. In het Belgische Bocholt werd de dag besloten met een dansje.

— Het bestuur van „Atalanta is momenteel als volgt samengesteld: voorzitter M. Coumans; secretaris W. Caanen; penningmeester R. Kostjens; secretaressen de dames M. Crombaghs en L. Muris; leden mevrouw M. Brouns-Salden en de heren J. Muris, W. de Koning, C. Coumans, H. Bocken en J. Jansen. Tijdens een bestuursverkiezing werd meegedeeld dat de begroting van de vereniging een batig saldo van 600 gulden vertoont.

Nieuwstadt

— De Groene Kruisdienst in het district wordt dit weekeinde verzorgd door zuster Verbeek, tel. 04490-3996.

— De leden van de Boerenleenbank worden dinsdagavond om acht uur verwacht op de jaarvergadering in „Het Nestle", Markt 21.

— Een ambtenaar van de dienst Maatschappelijk werk houdt woensdag zitting van 11 tot 12 uur in het Groene Kruisgebouw.

Maastricht

— Voor de Leliestraat, gelegen tussen Platielstraat en Grote Staat, geldt thans ook een inrijverbod voor alle verkeer vanaf de Platielstraat, uiteraard het verzorgingsverkeer uitgezonderd. Er was ter plaatse een ongezonde situatie ontstaan: de Leliestraat vervult een belangrijke rol voor het verzorgingsverkeer voor zakenpanden aan de oostkant van het Vrijthof. Om de rijbaan aan dit deel van het Vrijthof zoveel mogelijk te vrijwaren van vrachtverkeer maakten de zaken aldaar gebruik van de Leliestraat om de goederen in hun panden te krijgen. In toenemende mate echter werd de Leliestraat sinds enige tijd gebruikt door langparkeerders, waardoor het verzorgend verkeer nagenoeg geen toegang meer tot de straat had. Bovendien leverde het achteruitrijden van auto's gevaar op voor het verkeer in de Platielstraat. Aan deze toestand is door de getroffen verkeersmaatregel thans een einde gekomen.

— Op de werkbijeenkomst van dinsdag van de Fotogroep Maastricht worden de foto's aan de wanden van beginners en gevorderden gezamenlijk besproken en wordt tevens fotowerk ingeleverd voor de wedstrijd met het onderwerp herfst- en/of winterlandschap. In de vierde wedstrijd van de Europese gemeenschappen onder de titel „Europhot" wonnen bij de weinige Nederlandse winnaars niet minder dan twee leden van de Fotogroep Maastricht. Harold de Vries won een 7e prijs in de categorie senioren en W. J. Volders ook een 7e prijs in de categorie fotoreportages. De heer Geert Blanke zal de Fotogroep vertegenwoordigen op de Bondsvergadering van 18 april. Op die dag zal tevens de uitslag worden bekend gemaakt van de Bondswedstrijd 1970. Donderdag 16 april volgt de uitslag van de Regionale kleurendiawedstrijd 1970 in het Beambtencasino te Geleen en op 28 april de uitslag van de wedstrijd herfst- en winterlandschap.

— De tentoonstelling van 50 bij 60 cm foto's van leden van de Fotogroep Maastricht in het Stadskantoor te Maastricht wordt gehouden van zaterdag 9 mei tot en met vrijdag 29 mei. De expositie is elke dag geopend van 9 tot 12 uur en van 14 tot 17 uur, bovendien op de zaterdagen 9 en 23 mei van 14 tot 16 uur. De heer Aad Beyer zal de fotogroep behulpzaam zijn bij de samenstelling van de panelen en kubussen en met de lay-out.

— De Fotogroep Maastricht houdt de algemene vergadering op dinsdag 12 mei in het clublokaal aan de Heilige Geest 2a, aanvang 20 uur.

— Vandaag viert zuster Fredegonda in Calvariënberg het feit dat zij 40 jaar in deze instelling werkzaam is. Tot de dag van vandaag is zij werkzaam geweest tussen de ouden van dagen. Haar 40-jarig dienstjubileum betekent voor haar tevens het begin van een periode van welverdiende rust. Het feest zal voor bewoners en personeel van Calvariënberg in elk geval niet ongemerkt voorbij gaan.

Sint Geertruid

— In de parochie Sint Geertruid is voor de Malawi-actie een bedrag van 1122,85 gulden opgebracht. Ook de schoolgaande jeugd liet zich niet onbetuigd en bracht ruim 278 gulden bij een.

Treebeek

— Op 9 mei maakt de kanarievereniging Kleur en Zang een uitstapje naar het bekende vogel- en dierendal te Wassenaar. Personen die deze reis willen meemaken, kunnen zich zondag opgeven

Buchten

— Het kerkelijk zangkoor dat elke donderdag van 19.30 tot 20.30 uur repeteert, zoekt nieuwe leden. Die zijn welkom bij de dirigent A. Ramakers, Postweg 76 te Born of bij de secretaris J. Fitting, Kruisstraat 17 te Buchten.

— De pas opgerichte buurtvereniging „'t Centrum" houdt op maandag een kienavond in de San Remo-bar om 20.00 uur. Voor nieuwe leden bestaat op deze avond gelegenheid zich op te geven.

Born

— Voor een druk bezochte bijeenkomst van de KAV hield de direkteur van de kinderbescherming afdeling Heerlen, de heer M. van Oeffelen, een inleiding. Hij lichtte in dit verband de leden voor over de vele facetten van het werk, dat de kinderbescherming met zich brengt. Hij besprak o.m. de ondertoezichtstelling, de taak van gezinsvoogden, de opneming in pleeggezinnen en instituten en het onttrekken aan de ouderlijke macht. Spreker toonde zich bereid binnenkort een spreekbeurt te houden over de jeugdcriminaliteit.

— De jaarvergadering van de KAV afdeling Born is vastgesteld op dinsdagavond om 20 uur in het gemeenschapshuis.

— De RKOB afdeling Born houdt op 28 april om 19.30 uur in het gemeenschapshuis een bijeenkomst. De heer J. J. C. M. Rouschop, leraar aan de St. Jacobus-Mavo te Born, houdt een inleiding over: „Structurele aanpak van het moedertaalonderwijs". De zomertrip van de afdeling is dit jaar een 8-daagse reis naar de Frankische Schweiz met als standplaats Göszweinstein. Men vertrekt op 11 juli; aanmelding uiterlijk vóór 15 april bij de secretaris van de afdeling, de heer P. Creemers, Kempenweg 56, Obbicht, tel. 04497-312.

Elsloo

— Op 25 april houdt de vereniging „De Maasgalm-Vrienden" een feestavond in zaal Leenaerts. Om 20 uur gaat het feest van start met een concert door de fanfare „De Maasgalm". Hierna zal het orkest „De Ludie's" voor dansmuziek zorgen. „De Maasgalm-Vrienden" telt momenteel 340 leden. Het bestuur is als volgt samengesteld: voorzitter: J. Penders, secretaris P. Thomassen en leden J. Dirix, J. Pijpers en W. Vranken.

Noorbeek

— Het H. Vormsel zal door hulpbisschop mgr. Beel aan de kinderen van de vijfde en zesde klas worden toegediend tijdens een plechtige hoogmis op zondag 19 april. Ook zullen de kinderen aan hun doopbeloften hernieuwen.

— De voorbereidingen voor de middeleeuwse burchtfeesten, die dit jaar gehouden worden op de zaterdagen 18 en 25 juli, zijn weer in volle gang. Zo zijn er de wekelijkse repetities van de dansgroepen. Het feest zal weer in Breughelianse stijl worden gehouden, alleen nog grootser van opzet, waarbij de optocht de nodige aandacht zal krijgen. In en rond de burcht zullen diverse evenementen plaatsvinden. De artistieke leiding berust ook dit jaar weer bij de heren Jef Baarts, Rob Brouwers en Jef Hutschemakers.

Ulestraten

— De buurtvereniging Op de Berg, die 200 leden telt, heeft enkele nieuwe bestuursleden gekregen in de plaats van mevr. Ramakers en de heren Gemke, Ritzen en Starmans. Het zijn: mevrouw Van Groessen, en de heren Rolink, Bauwman, Thal, Molling en Van der Krogt.

— De Limburgse Vrouwenbond zal op 21 en op 28 april weer wandeltochten houden. Vertrek telkens om acht uur 's avonds vanaf de Dorpskroon. Komende dinsdag wordt er een kienavond voor de leden in de Dorpskroon gehouden.

— De door het Groene Kruis gehouden Emmabloemcollecte aan de kerkdeur heeft 163 gulden opgebracht.

Valkenburg

— Volleybalvereniging Six-Up houdt op 19 april om 10.30 uur de algemene ledenvergadering in zaal Stevens te Broekhem. Behalve bestuursverkiezing staat het nieuwe trainingsplan op het programma.

— Het jongerencentrum Pradoe geeft in de komende weken een filmcursus onder het motto „Film kijken, film zien". Voor deze cursus zal gebruik gemaakt worden van de films La Strada en de Nederlandse films van Bert Haanstra De Fanfare en Glas.

— In de week van 20 tot 26 april wordt in Valkenburg-Houthem de collecte gehouden voor het Nederlands Astma Fonds.

Eys

— Wachtdienst voor het Groene Kruis heeft zaterdag en zondag zuster Thijssen.

— De VVV zal op 19 juli een zomerfeest houden.

— De Boerenleenbank houdt dinsdag de jaarvergadering in zaal Schmeets.

— De drumband van de schutterij St.-Sebastianus neemt in de afdeling superieur deel aan het WMC in Kerkrade. In de marswedstrijd wordt de Kadettendefileermars uitgevoerd, in de concertwedstrijd Mirella and the Jolly sticks van J. Conjaerts uit Eys.

Simpelveld

— De gemeenteraad bespreekt vandaag tijdens een openbare vergadering in het gemeentehuis, om 19 uur, onder meer een voorstel van burgemeester en wethouders om grond aan de Markt in opstal te geven aan de PTT voor de bouw van een tijdelijk postkantoor. Verder komen voorstellen aan de orde om een pand aan de Dorpstraat aan te kopen, om medewerking te verlenen aan de woningvereniging in de bouw van 31 bejaardenwoningen aan het Schiltervoetpad, om adhaesie te betuigen aan een besluit van de gemeente Purmerend om hogere rijksbijdragen te vragen in de kosten van de sociale zorg, om voor de b.l.o.-school Clara Fey het bedrag per leerling aan kern- en kleuterafdeling f 185 te stellen en aan de VBO-afdelingen op f 250, en om een vergoeding vast te stellen voor vakleerkrachten in naald en huishoudvakken van bijna f 43.000. Tenslotte vragen burgemeester en wethouders de raad kredieten voor afbraak van woningen aan Dorpstraat, Schiffelderstraat en op de Rodeput (totaal f 6880), voor aanschaf van materiaal voor een bruggetje over de Eijserbeek (f 2000), voor het uitwerken van plannen ter reconstructie van de St.-Remigiusstraat tot op de Huls (f 57.000) en aanvullende kredieten voor reconstructie van de Grachtstraat en voor uitbreiding van de verlichting.

— Het oud papiercomité van de fanfare Eendracht haalt bij goed weer morgen papier op in het Hulsveld en op de Huls.

— De bliksemloterij van de W.V. Simpelveld is goed geslaagd. De prijzen vielen op de nummers 144, 367, 1433 en 1566.

— De wachtdienst van het Groene Kruis heeft dit weekeinde voor spoedgevallen zuster Kerckhofs, Beemdenstraat 81, telefoon 2155.

— De kanarievereniging Zang en Kleur houdt haar ledenvergadering zondag om 10.30 uur in zaal Lenzen.

— De carnavalsvereniging Woesjjoepe zal bij gelegenheid van het 75-jarig bestaansfeest van de harmonie van Slenaken in die plaats een bonte avond verzorgen op 2 juli.

— Vandaag start de plaatselijke BB met een cursus om 19.30 uur in de commandopost onder het raadhuis.

— Voor de verkoop van donateurskaarten is deze periode toegewezen aan Simpelvelds mannenkoor St.-David.

Gronsveld

— De eerstvolgende raadsvergadering in Gronsveld vindt plaats op dinsdag 14 april om 8 uur in de lagere school aan het Kerkplein. De agenda telt tien punten, waarbij enkele „grond-aangelegenheden".

Bunde

— De afdeling Bunde van de Bouwvakkersbond St.-Jozef houdt op dinsdag 21 april een algemene ledenvergadering in café J. Lexis, Julianastraat. Aanvang 8 uur.

— Op zondag 24 mei zal het comité dat de feesten rond het 100-jarig zangkoor organiseert, voor de jeugd een ballonwedstrijd houden. De opbrengst is bestemd voor het feest.

— De plaatselijke jeugdraad zal op donderdag 16 april bijeenkomen in het patronaat. Besproken zullen dan worden de plannen rond een jeugdfancyfair, de verjaardagsaktie ten bate van alle Bundense jeugd- en jeugdsportorganisaties en een voorstel om het bestuur van de jeugdraad uit te breiden met enkele jongeren.

Oost-Maarland

— De krielhanenvereniging van Oost-Maarland houdt op zondag in lokaal Dautzenberg prijskraaien voor hanen. Vanaf 10 uur bestaat gelegenheid tot inzetten.

Eijsden

— De prijzen van de loterij georganiseerd door het Uniformenfonds van de kon. harmonie „St.-Cécile", zijn gevallen op de nummers: 1642, 6862, 1826, 5783, 8606, 6238, 5681 1056 en 2804.

— De totaalstand van de actie voor het zwembad bedraagt nu 65.986,13 gulden.

— In lokaal Tossings organiseert de krielhanenvereniging Breust zondag hanenkraaiwedstrijden. Begonnen wordt om 10 uur.

— De wandelpaden in het Savelsbos zijn weer voor het publiek opengesteld. Onder leiding van een gids kunnen belangstellenden elke zondag in dit natuurreservaat wandeltochten maken, waarbij op de mooiste punten door de gids tekst en uitleg wordt gegeven. In de vakantiemaanden zullen deze wandeltochten elke woensdag, zaterdag en zondag worden georganiseerd.

— Zaterdag zal de filmliga van „Kollektief '70" haar tweede voorstelling geven. Vertoond zal worden „Cul-de-sac" van Roman Polanski. Aanvang van de voorstelling 20.15 uur.

Mechelen

— De leden van de gespreksgroep van de studentenclub D-klos komen zaterdag om 20.30 uur samen in lokaal P. Meesen.

— Maandag komen de ouders van kinderen die dit jaar worden gevormd om 20 uur bijeen in de meisjesschool.

— NKV, NKMB e Bouwvakarbeidersbond houden zondag een feestavond in zaal P. Meessen voor leden en hun huisgenoten van 14 jaar en ouder.

— Zaterdag om 19 en zondag om 18.30 uur beginnen in lokaal Andriolo te Elkenrade avonden met attracties, georganiseerd door het steuncomité van pater G. Rekko, die in juli terugkeert naar Malwi.

— De bejaardensociëteit houdt woensdag in het gemeenschapshuis een paasfeest onder leiding van mejuffrouw Sikkes.

Gulpen

— Door de S.W. Winkeliers werd er woensdagavond een mode-show georganiseerd, welke zoveel toeschouwers trok, dat er nog stoelen bijgehaald moesten worden en verschillende mensen op de trap moesten gaan zitten.

Heer

— Op verrassende wijze heeft de rijkspolitie van Heer de daders van diefstallen van sanitair, gepleegd in een aantal woningen-in-aanbouw aan de Einsteinstraat, in de kraag kunnen grijpen. Het bleken de gebroeders J. en P. S. uit Maastricht te zijn, respectievelijk 33 en 39 jaar oud. De gestolen goederen konden nog achterhaald worden; zij vertegenwoordigden een bedrag van 1600 gulden. De dieven zijn ingesloten in het Huis van Bewaring te Maastricht, in afwachting van hun berechting.

— Tot 9 mei zal de Ridder van Heerstraat voor het verkeer zijn afgesloten in verband met de aanleg van een bergingsvijver met overstortplaats op een gedeelte van de kinderspeeltuin.

— In verband met de aanleg van een bergingsvijver met overstortput voor het gemeentelijk rioleringsstelsel op de kinderspeelplaats aan de Demertstraat, is deze speeltuin voorlopig gesloten.

— De Bond van Ouden van Dagen, Invaliden en Gepenioneerden van Heer heeft haar jaarfeest gevierd in het Paviljon. Aan het feest werkten mee de balletgroep van Heer, de drumband Heer Vooruit, de Zingende Potsvrouwe uit Maastricht en het duo Jaak en Jeu.

— Zaterdag viert het echtpaar H. Aarts-Essers, Onder de Kerk 17, zijn gouden huwelijksfeest. De feestdag begint met een hoogmis om 10 uur in de parochiekerk van St.-Petrus Banden. Van 6 tot 7.30 uur zal het bruidspaar recipiëren in zaal Menten aan de Schoolstraat 7.

Margraten

— Op het gehucht 't Rooth vierde men in het afgelopen weekeinde feest rond de eerste steenlegging voor de kapel. Een misoffer dat in de feesttent werd opgedragen door oud pastoor Coolen uit het gehucht, werd muzikaal opgeluisterd door het knapenkoor „De Lentebloem" o.l.v. de heer H. Vanhautem. De heer H. Delamboy bracht daarbij enkele solo's ten gehore. Met het doorknippen van een lint gaf Margratens burgemeester drs. A. Kuijpers toegang tot het terrein waar de kapel gebouwd zal worden. De burgemeester dankte de inwoners van 't Rooth, maar vooral het comité „De Vriendenkring", onder voorzitterschap van de heer Gilissen, voor het genomen initiatief. Deze plechtigheid werd muzikaal opgeluisterd door harmonie Concordia van Margraten, de schutterij St.-Sebastianus van Margraten, de fanfare St.-Blasius van Cadier en Keer en harmonie Diligentia van Eckelrade. In de feesttent werd gesproken door pastoor Wolfs van Cadier en Keer, pastoor Claessens van Margraten, oud pastoor Durlinger van Cadier en Keer, de heer Voncken namens de schutterij St.-Sebastianus, de heer Sluysmans namens boerenleenbank Margraten en de heer Blom namens de c.v. De Rieste. Zondagavond werd er een Beierse avond verzorgd door de Riesteländer Musikanten en zaterdag en zondag was er dansen met het orkest The Blue Five. Alle drie de avonden waren druk bezocht.

— Zaterdag organiseert het steuncomité van harmonie Concordia een kienavond voor de leden van de harmonie en voor de leden van het steuncomité.

Epen

— Op 9 augustus zal de schutterij het 106de Bondsschuttersfeest houden onder auspiciën van de R.K. Zuid Limburgse Schuttersbond.

Schinveld

— Zaterdag is om 20.30 uur in café Prissing een skatconcours voor het gehandicapte kind.

— Op het terrein rond de nieuw te bouwen kleuterschool aan de Crysantstraat zal ook een plantsoen worden gerealiseerd. De werkzaamheden die door de eigen gemeentedienst worden uitgevoerd, zullen *f* 29.900 kosten. De gemeenteraad heeft het benodigde krediet beschikbaar gesteld.

— De NKMB houdt zondag om 10.30 uur een ledenvergadering in het bovenzaaltje van café Th. Cremers in de Pres. Rooseveltstraat. Er zal een inleiding gehouden worden door de heer C. Cremer over lonen en andere arbeidsvoorwaarden. Voorts heeft bestuursverkiezing plaats. De aftredende bestuursleden zijn J. Renneberg en H. Friederichs. Deze zijn beiden herkiesbaar. Eventuele kandidaten voor een bestuursfunctie kunnen zich opgeven bij een der bestuursleden.

— Het trom- fluit- en drumbandkorps Wilhelmina is druk in de weer om de feestelijkheden ter gelegenheid van het 35-jarig bestaansfeest te organiseren. Men heeft reeds diverse verenigingen en artiesten benaderd om aan de feestweek van 26 juni tot 5 juli mee te werken.

— De beide kerkkoren kunnen nog diverse leden aannemen. Opgave kan geschieden tijdens de repetities in een der beide kerken of bij een der bestuursleden.

Hoensbroek

— Tijdens een plechtige eucharistieviering, zaterdag om 19 uur in de kerk van het H. Hart van Jezus van Mariarade zal pastoor Senden worden geïnstalleerd als eerste pastoor van dit tot parochie verheven rectoraat. Daarna is gelegenheid om met de nieuwe parochieherder kennis te maken.

— Tijdens een bijeenkomst in Ons Trefcentrum heeft wethouder J. van 't Hooft aan 35 geslaagden van de E.H.B.O.-cursus het diploma uitgereikt. De cursus werd georganiseerd door de afdeling Nieuw-Lotbroek. Voor de uitreiking van de diploma's hield de afdeling haar jaarvergadering. In het bestuur werden wegens vacatures gekozen mejuffrouw Weerts en de heren Van de Bosch en Herben. Ook werden de statuten aangenomen waardoor de vereniging zelfstandig is geworden. De cursus werd gegeven door dokter A. Haas en mevrouw M. Blommers.

— Jongedames die zich kandidaat willen stellen voor de functie van meikoningin kunnen zich opgeven bij de plaatselijke middenstanders. Stemrecht is te krijgen cent, eveneens bij de middenstand. Uit door aankoop van een stembiljet à 10 de vijf dames die de meeste stemmen krijgen kiest een commissie de koningin. De overige vier worden hofdames. De meisjes krijgen gratis kleding en schoeisel. Het ligt in de bedoeling van de meifeesten een jaarlijks evenement te maken.

Nieuwenhagen

— De prijzen van de speeltuin de Voort die woensdag weer voor de jeugd wordt opengesteld, zijn verhoogd. Leden betalen nu twee maal drie gulden per seizoen. De contributie wordt afgehaald in april en juli. De niet-leden betalen nu voor kinderdagkaarten een kwartje, voor gezinskaarten f 0,75 en voor weekkaarten eveneens f 0,75. Er werden in de winterpauze diverse reparaties uitgevoerd. De speeltuin krijgt nu f 400 extra subsidie van de gemeente. De heer Starmans blijft dit jaar nog als oppasser. Het bestuur acht het nu mogelijk hem een kleine vergoeding voor zijn werk te gaan geven.

— Het fluit- en tamboerkorps Wilhelmina viert op 26, 27, 28 en 29 juni het 25-jarig bestaansfeest. De Limburgse Federatie van fluit en tamboerkorpsen en drumbands wees het korps bij deze gelegenheid een belangrijk bondsconcours toe. Dit vindt plaats in een feesttent die geplaatst wordt in de Oude Heide nabij het oude zusterklooster, aan de Landgraaf. Het gemeentebestuur en enkele verenigingen zegden reeds prijzen toe. Op 26 juni is voor de jeugd een beatavond. Op 27 juni is de receptie en de huldiging van enkele jubilarissen met aansluitend ereconcerten van de plaatselijke harmonie St.-Caecilia en het fanfarekorps eendracht. Voor 28 juni is een amusementsprogramma en het begin van het concours gepland. Op 29 juni is de trekking van een verloting die men organiseert om de kosten enigszins te dekken.

— Het plaatselijk missiecomité bespreekt vanavond om 20.30 uur in het dorpscentrum de toekomstige activiteiten.

Ubach over Worms

— De heer J. Pieters, voorzitter van de NKV-centrale Ubach over Worms, zal zijn functie ter beschikking stellen om plaats te maken voor een jonger persoon.

—De heer M. Heinen, Prins Hendriklaan 42, telefoon 2219, neemt vanaf vandaag om 17.15 uur tot 17 april om 17.15 uur de wacht- en storingsdienst waar van het gemeentelijk electriciteits- en waterleidingbedrijf.

—Zuster Cremers, Schoolstraat 3, telefoon 2304, neemt vanaf vandaag om 18 uur tot 17 april om 18 uur de wachtdienst waar van het Groene Kruis, voor spoed- en noodgevallen.

— Als noviteit houdt het fluit- en tamboerkorps Juliana te Abdissenbosch in het kader van het internationale muziekfestival op 5 juni een Blauwe Bokavond, waaraan onder meer het duo Leni en Ludwig zal meewerken.

— De jaarlijkse kollekte voor het gehandicapte kind wordt in de gemeente gehouden van 4 tot en met 8 mei, door de NKV-centrale Ubach over Worms.

— De jaarlijkse dagtrips voor leerlingen van de MAVO-school Het Wormdal worden op 6 mei gehouden. De brugklassen en klas 2.1 gaan naar de Ardennen, klas 2.2 en klas 4a naar Rotterdam en klas 3a, 3b en 2.3 naar Luxemburg.

Raad Beek wil enquête over aansluiting van Geverik op aardgasnet

BEEK, 10 april — De gemeenteraad van Beek heeft gisteravond de kwestie van de aansluiting van de buurtschap Geverik op het aardgasnet in de emotionele sfeer behandeld. Toen vanaf de publieke tribune een keer werd geapplaudisseerd, dreigde burgemeester Van Meeuwen met ontruiming van de raadszaal. De meerderheid van het college van b. en w. stelde de raad voor om met de aardgasaansluiting te wachten totdat uit een enquête zou komen vast te staan, dat de bewoners mee willen doen en hun woningen willen aansluiten.

Alleen dan achtte men een investering van f 80.000 verantwoord. Wethouder Dirx riep echter uit, dat Geverik zonder meer aadgas moet krijgen. „De kosten kennen we. Elke inwoner kent die. Die mensen daar zijn geen analfabeten, want ze weten precies wat ze moeten betalen. Ik stel voor om zonder enquête te gaan aansluiten". De heer Gelissen viel hem bij. Ook hij vond dat Geverik nu direct gas moet krijgen. De heer Van Veen was een andere mening toegedaan en wilde tevoren weten of Geverik aardgas inderdaad waardeert. Na veel heen en weer gepraat werd het voorstel van b. en w. — dus eerst een enquête — in stemming gebracht en met 9 tegen 6 stemmen aangenomen.

Aan mr. L. Regout werd een bijdrage toegekend in de kosten van restauratie van kasteel Gebroek te Geverik-Beek. De burgemeester deelde mee dat de heer Regout heeft laten weten, dat hij bij het kasteel een viswater en een manege voor pony's wil realiseren ten behoeve van de Beeker bevolking.

Een ingediende schadeclaim van de heer Teney uit Neerbeek van f 2095, wegens aangerichte vernielingen aan zijn eigendommen, daterend uit de tijd dat bij zijn woning het woonwagenkamp was gevestigd, werd nog niet in behandeling genomen. De raad wil eerst nog nadere gegevens. Deze kwestie zal in de volgende vergadering opnieuw aan de orde komen.

Getracht zal worden alsnog aan geldmiddelen te komen voor reconstructie van de tertiaire weg Beek - Elsloo - Stein. Voor verbetering van de Adsteeg wenst de gemeente het pand Adsteeg 35 te kopen. De heer Luyten overhandigde gisteravond de voorzitter een schrijven, waaruit bleek dat dit pand aan iemand anders zou worden verkocht. De gemeente zal zich nu eerst nader in verbinding stellen met de eigenaar.

Raad Urmond praatte over bouw gymzaal

URMOND, 10 april — Burgemeester H. Coenders heeft gisteravond tijdens de raadsvergadering in Urmond meegedeeld, dat de schoolbesturen van Berg en Urmond de gemeente schriftelijk hebben gemachtigd het initiatief te nemen om te komen tot de bouw van een centrale gymnastiekzaal voor Urmond en Berg aan de Maas. De burgemeester zei dit naar aanleiding van een ingenomen stuk: de door de jeugd van Berg aangeboden petitie, waarin het gemeentebestuur wordt verzocht een zaal in Berg te bouwen. De petitie werd gisteravond door de raad voor kennisgeving aangenomen.

Gisteravond ging de raad van Urmond akkoord met het in voorbereiding verklaren van één groot bestemmingsplan voor de hele woonkern Berg. Tijdens de behandeling van een aantal voorstellen van b. en w. over te nemen verkeersmaatregelen in de gemeente, verklaarde de heer Gelissen, dat in de voorstellen niet de bezwaren waren verwerkt, die tijdens een vergadering van de raadscommissie ,openbare werken' naar voren werden gebracht. Naar aanleiding van de opmerkingen van dit raadslid werd besloten een tweetal hier op betrekking hebbende voorstellen tot een volgende raadsvergadering aan te houden. Met de andere voorstellen over te nemen verkeersmaatregelen kon de raad zich verenigen.

Twee burgemeesters openen Levensschool

SITTARD, 10 april — Twee burgemeesters, de heren H. Dassen van Sittard en mr. dr. J. van Banning van Geleen, zullen 24 april de officiële opening verrichten van de Levensschool voor de Westelijke Mijnstreek in Sittard. Dat gebeurt 's middags om 3 uur. De ingebruikname van de school dateert reeds van verleden jaar. De fraaie school nabij de Coenderstunnel is in de plaats gekomen van de noodbarakken nabij de Hanenhof in Geleen. Het schoolbestuur recipieert na afloop van de opening van 17 tot 18.30 uur.

Diamanten paar in Grevenbricht

GREVENBICHT, 10 april — Het echtpaar Maassen-Leurs uit de Raadhuisstraat te Grevenbicht viert komende zondag in familiekring het diamanten huwelijksfeest. De diamanten bruidegom is 85 jaar, de bruid 84. Ofschoon men pas sinds kort bij een dochter, mevrouw Brouwers-Maassen, is „ingekwartierd", hebben de beide echtelieden toch al met veel inwoners vriendschapsbanden gesmeed. De heer Maassen is opgenomen in een kaartkransje, dat iedere zondagmorgen bijeenkomsten belegt. Voorts zijn de krasse oudjes als leden van de plaatselijke bejaardenbond „Levensvreugd" ingescherven. Het zal hun stellig niet aan belangstelling ontbreken zondagmiddag, want dan bestaat van 4 tot 6 uur in Neerlandia gelegenheid te feliciteren. De feestdag wordt ingezet met een plechtige mis van dankbaarheid in de parochiekerk om drie uur.
De receptie van de gouden echtelieden Kusters-Kitzen heeft eveneens zondag plaats en wel van 18 tot 20 uur in zaal Aurora.

Twee gewonden bij aanrijding

SITTARD, 10 april — In de Engelenkampstraat te Sittard liep gistermiddag plotseling een 9-jarig meisje van de familie D. uit Schinveld de rijweg over. Ze kwam daardoor in botsing met de 21-jarige bromfietster H. uit Oirsbeek. Beiden kwamen zeer ongelukkig te vallen en moesten met een hersenschudding en inwendige kneuzingen overgebracht worden naar het ziekenhuis te Sittard.

BIOSCOPEN AGENDA

SITTARD

Forum Theater: Tot en met dinsdag 8.30 uur, zaterdag ook 11 uur Uw vrouw het onbekende wezen; zondag 6 uur Elvis a go-go.

GELEEN

Roxy Theater: 8.30, zondag ook 6 uur Uw vrouw het onbekende wezen; zaterdag 11 uur Syrtaki-Erotiek zonder masker; zondag 3 uur Vier rakkers en een oude jeep.

Studio Anders 132: 8.45, zondag ook 6 uur Battle of Britain.

MAASTRICHT

Festival: 2.30, 5.30 en 8.30 uur Winning.
Palace: Doorlopend van 2 tot 12 uur De andere zijde van de zonde.
Studio: 2.15, 4.30, 6.45 en 9 uur Jacht op Willy boy.
Royal I: 2.15, 4.30, 6.45 en 9 uur Het mooiste speelgoed; zaterdag, zondag, woensdag 2.15 uur De belhamel van de klas.
Royal II: 1.45, 4, 6.15 en 8.30 uur Het groene monster.
Mabi: 1.45, 4.30, 8.30 uur In dienst van Hare Majesteit; zaterdag, zondag 23 uur Noodlot der begeerte.
Lux: 4, 6.15 en 8.30 uur: De zeven vechters van de Mac Gregors; zondag, woensdag 2 uur Het zwaard van koning Arthur.

HEER

Hebios: Zaterdag 8, zondag 6 en 8 uur Angelique en de jutter; zondag 4 uur jeugdmatinee.

HEERLEN

Royal: 2.30, 5.30 en 8.30 uur In dienst van Hare Majesteit.
Rivoli: 2, 4, 6.15 en 8.45 uur Easy rider; zaterdag 10.30 uur Verkrachting.
Scala: Tot en met zondag SS-vuurgevecht aan het front; maandag tot en met woensdag Four for Texas.
Hollandia: Als de naakte wind der zee; zaterdag 11 uur Strip-poppie; zondag 2 uur Zeebonken.
Passage: Meisjesinternaakt.

NIEUWENHAGEN

City Theater: Zaterdag 9, zondag 8.30, maandag 8 uur My fair lady; zaterdag 7, zondag 5 uur The wild angels.

BRUNSSUM

Astoria Theater: Zaterdag, zondag, maandag 8.30 uur. The bridge on the river Kwai; vrijdag 8.30, zondag 4 en 6.15 uur Siegfried de geweldenaar; zondag 2 uur Gullivers reizen.

theater-agenda

heerlen 04440-16607

zaterdag 11 april 20.00 uur vrije voorstelling entree: ƒ 4,50-ƒ 9,00 Coupons, 65+ en C.J.P. geldig	**Zuid Nederlandse Opera „DER VOGELHÄNDLER"** operette van Carl Zeller regie: Gottfried Lingens dirigent: Karl Kaufmann m.m.v.: Mia Grubben, Irene Ziedek, Bert van Delden, Aloïs Frings, e.a. Koor — orkest — ballet van de Z.N.O.
zondag 12 april 20.00 uur vrije voorstelling entree: ƒ 4,50-ƒ 9,00 Coupons, 65+ en C.J.P. geldig	**Cabaret Tingel-Tangel „Proost...., cheers, santé, gezondheid" 'en-dat-U-er-nog-maar-lang-getuige-van-mag-wezen'** m.m.v.: Marijke en Sieto Hoving, Tineke van Leer, Frits Lambrechts.
Woensdag 15 april 20.00 uur entree : ƒ 5.- - ƒ 10.- Géén coupons géén C.J.P., géén 65+	**OPERA NABUCCO uitvoering in concertvorm** muziek: Giuseppe Verdi onder directie van Jan Huppertz met medewerking van : Koninklijk Roermonds Mannenkoor, Toonkunst Oratoriumkoor Roermond, Koor Lerareseenopleiding Maastricht, begeleid door het Limburgs Symphonie Orkest, solisten: Antoinette Thiemessen, Cora Canne Meyer, Theo van Gemert, Alva Trip, Tadeus Wiertzwicki
Donderdag 16 april 20.00 uur Opera/ Operette-serie entree : ƒ 5.- - ƒ 10.- Copuons, 65+ en C.J.P. geldig	**Städtische Bühnen Oberhausen DIE BLUME VON HAWAII** operette van Paul Abraham muzikale leiding: Peter Pflüger regie: Heinz Schickel m.m.v.: Mary-Lou Sullivan, Wim Koopman, Paul Pokorny, Heinz Schulte, Ingrid Thissen, e.a. Koor - Orkest - Ballet van de Städtische Bühnen
Zaterdag 18 april 20.00 uur toneel-serie-B entree : ƒ 4.- - ƒ 6.- Coupons, 65+ en C.J.P. geldig	**GROOT LIMBURGS TONEEL „SASSAFRAS"** kamer-western van René de Obaldia regie: Cas Baas met o.a.: Willy van Heesvelde, Thera Verheugen, Marlous Fluitsma, Eddy Brugman, Gaston van Erven, André Depauw, Lut Tomsin
Zondag 19 april 20.00 uur entree : ƒ 6.- Voorstelling voor Schouwburg-kring	**ZUID NEDERLANDSE OPERA „DER ZIGEUNERBARON"** operette van Johan Strauss regie: Gottfried Lingens dirigent: Jo Dusseldorp m.m.v.: Jean van Ree, Hiltraud Zeuner, Mariëtte Janssens, Alois Frings, en vele anderen. Koor - Orkest - Ballet van de Z.N.O.

Kaarten verkrijgbaar vanaf één week voor elke voorstelling. Kassa geopend dagelijks, behalve 's zondags, van 12—6 uur n.m. Telefoon 045—716607.
Op zondag 12 april en 19 april is de kassa geopend van 6—8 uur n.m. doch **uitsluitend voor de voorstelling van die avond.**

sittard 04490-2041

vrijdag 17 april 20 uur Coupons en paspoorten zijn geldig ƒ 4,50 tot ƒ 10,—	**Zuid Nederlandse Opera COSI FAN TUTTE** Orpheusserie (6) komische opera van W. A. Mozart regie: Peter Massmann muz. leiding: Heinz Martin Lonquich medewerkenden: Sophia van Sante, Maja Schermerhorn, Marilyn Tyler, Lionel Fawcett e.a.
zaterdag 18 april 20 uur Coupons en paspoorten zijn geldig ƒ 4,50 tot ƒ 10,—	**THEATER** serie 2 (6) **KAUKASISCHE KRIJTKRING** van Bertold Brecht regie: Elise Hoomans vertaling: Dolf Verspoor muz. leiding: Cor Lemaire

Plaatsbespreken: 10—12, 14—17 uur (beh. zondag) zaterdag 10—12 uur; dag der voorstelling 10—12, 14—20 uur. Zaterdag 10—12, 18—20 uur.

maastricht

stichting cultureel centrum



stadsschouwburg 04400-13300

Vrijdag 10 en zaterdag 11 april 20.00 uur	**FONS JANSEN** met zijn befaamde cabaret **„3× — ANDERMAAL"** aan de vleugel: Frans Oudhof
Zondag 12 april 20.00 uur Verhoogde toegangsprijzen : ƒ 11.— tot ƒ 4.50 Coupons geldig met bijbetaling.	Wegens overweldigend succes nogmaals in Maastricht **„BRAZILIANA"** met het wereldberoemde **„CARNAVAL VAN RIO"** en **„HET NEGERSCHIP"** choreografie: Valter Ribeiro, Domingos Campos, José Prates, Roberto Simpson produktie: Miecio Askanasy.
donderdag 16 april 14.45 uur	**JAZZCONCERT TRIO PIM JACOBS:** met **RITA REYS** Concert voor de Stichting Culturele Jeugdvorming.
maandag 20 april 20.00 uur Spec. toegangsprijzen ƒ 7,— tot ƒ 2,50	**Theatergezelschap WIM ZOMER „KINDEREN VALLEN NAAR BOVEN"** blijspel van Horst Fitzthun regie: Hans Tiemeyer met: Nettie Blanken en Wim Zomer in de hoofdrollen.

Voor alle voorstellingen coupons geldig. Prijzen der plaatsen van ƒ 3.— tot ƒ 9.50. Kassa-uren van 10.00—15.00 uur.

Alle nadere gegevens vindt U in „SPECTACULAIR" programma van het Limburgse Kunstleven, verkrijgbaar o.a. in de drie theaters.

Verkoop van plaatsbewijzen bij ALLE BOERENLEENBANKEN in Limburg (alwaar U tevens alle gewenste inlichtingen kunt krijgen).

Limburgs Sport Dagblad

Vrijdag 10 april 1970

Directeur-Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Redactie Sport - Nobelstraat 21 - Heerlen - Telefoon 718100

Stefan Szefer uit het veld gestuurd

MVV deelde de winst met East Fife: 1-1



ADAM FISCHER

door Harry Theunissen

METHIL, 10 april — Ook tegen de Schotse tweede divisieclub East Fife, die nog nooit van een buitenlandse club heeft verloren en onlangs Rot-Weis-Essen versloeg met 5-0, heeft MVV een gelijkspel van 1-1 behaald. Dit resultaat is niet slecht, daar de Maastrichtse ploeg het laatste half uur met tien man moest spelen. Szefer werd immers door de zwak leidende en te veel fluitende tweede klas arbiter Smith uit het veld gestuurd. De Pool beging immers eerst een overtreding tegen Miller, maakte daarna een protesterend gebaar tegen de scheidsrechter waarop deze Szefer noteerde. Amper was het spel hervat, toen Szefer Soutor vloerde. Dat was voor de leidsman aanleiding om de Pool naar de kleedkamer te sturen.

MVV heeft daarna voornamelijk een afwerende houding aangenomen. Maar toch slaagden de Maastrichtenaren erin de 1-0 achterstand weg te werken. Dat gebeurde zes minuten later na een vrije trap van Prins naar Brokamp, die de beter opgestelde Mraz in staat stelde de bal het beslissende laatste tikje te geven: 1-1.

Fanatiek

Vervolgens drongen de numeriek sterkere Schotten fanatiek aan om de overwinning te forceren, maar zij strandden daarbij op een vastberaden verdediging en een zeer betrouwbare doelman Körver, die de nodige vinnige schoten onschadelijk maakte. Wat de in het geel gestoken Schotten ook probeerden, zij slaagden er niet in MVV te verslaan ook al waren zij in de tweede helft vrijwel steeds op de Maastrichtse helft te vinden. De offensieve daden van MVV bestonden toen slechts uit twee schoten van Hoenen en Mraz, waar doelman Gorman de meeste moeite mee had.

Na de rust was Dijkstra vervangen door Prins. Het spel van MVV was niet zuiver en overtuigend, hetgeen voornamelijk kan worden toegeschreven aan de inspanningen van deze week.

East Fife kwam na 10 minuten fortuinlijk aan de leiding, doordat Zenden bij het terugspelen op doelman Körver verkeerd plaatste waardoor Miller een gedroomde kans kreeg om Köver van dichtbij te passeren: 1-0.

MVV kwam vervolgens sterk opzetten, maar toch kwamen talrijke pases niet op de juiste plaats, waardoor de aanvallen voortijdig dood liepen. Toch kreeg MVV door Brokamp, Szefer en Toennaer kansen, maar doelman Gorman redde fraai of de schoten werden geblokkeerd. Dit gebeurde nadat Zenden wegens zijn oude knieblessure was vervangen door Quadackers, die zijn plaats als laatste man weer in nam. MVV speelde zeker niet zijn beste wedstrijd van deze trip. De wedstrijd werd gespeeld tijdens regenachtig weer en er waren ruim tweeduizend bezoekers.

East Fife zal op zaterdag 16 mei de returnmatch in Maastricht spelen.

Ontspanning

Vandaag vliegt MVV van Edinburgh naar Londen voor een welverdiende ontspanning, na drie zware wedstrijden. Zaterdag vliegt MVV naar Schiphol en gaat vandaar door naar Groningen waar zondag de bekerwedstrijd GVAV—MVV wordt gespeeld.

Trainer Knobel liet weten dat MVV in zijn sterke opstelling kan aantreden tegen GVAV. MVV begon tegen East Fife 4-4-3 opstelling Körver—Brassé, Pleumeekers, Toennaer, Szefer—Bonfrère, Senden, Dijkstra en Hoenen—Mraz, Brokamp.

Fischer blijft bij Limburgia

(Van onze sportredactie)

BRUNSSUM, 10 april — Adam Fischer (50) blijft volgend seizoen trainer van Limburgia. Het contract tussen beide partijen is verlengd. Reactie van Limburgiasecretaris Huub Welzen op de contractverlenging: „Het bestuur is tevreden over hem, vooral gezien de activiteiten die hij bij ons ontplooit". Adam Fischer zelf heeft te kennen gegeven dat hij zijn werk in Brunssum graag voortzet.



Theo Breukers overleden

(Van onze verslaggever)

VENLO, 10 april — Theo Breukers uit Grubbenvorst, de 41-jarige trainer van de Venlose tweede divisieclub VVV is in het St. Antonius-ziekenhuis in Utrecht tijdens 'n hartoperatie overleden. De sportleraar laat vrouw en drie kinderen achter. De plechtige uitvaart vindt dinsdagmorgen a.s. om half 11 plaats in Grubbenvorst.

De verslagenheid door het overlijden van de geziene voetbaltrainer in Noord-Limburg is groot. Verschillende jaren was Theo Breukers aktief voetballer. Onder meer speelde hij in zijn geboorteplaats Lottum en tijdens zijn studie aan de Sportacademie in Den Haag bij ADO later in Horst. Hij behaalde het trainersdiploma A en B, trainde twee jaar de derde klasser RKGFC uit Grubbenvorst, drie jaar de derde klasser Venlose Boys en anderhalf seizoen de vierde klasser Sparta uit Sevenum.

Het bestuur van VVV trok de Grubbenvorster sportleraar vorig jaar maart aan voor de mentale begeleiding van de spelers. Toen Bas Paauwe werd ontslagen aan het einde van de vorige competitie, volgde Theo Breukers hem als eerste oefenmeester op.

Op vrijdag 14 november tijdens een training werd de VVV-trainer getroffen door een hartinfarct, waardoor hij in het ziekenhuis moest worden opgenomen. Een onderzoek wees uit, dat een hartoperatie noodzakelijk zou zijn. Moedig hebben Theo Breukers en zijn vrouw Tiny zich op die riskante operatie voorbereid. Zelf zorgde hij voor 22 liter bloed van donors uit Limburg en de Belgische Maaskant, die voor de operatie nodig was. Vol goede moed vertrok hij vorige week donderdag naar Utrecht, waar medici gisteren vergeefs voor zijn leven hebben gevochten.

WIM SUURBIER:

„Ik doe alleen mijn werk..."

(Van onze correspondent)

LONDEN, 10 april. — De zware nederlaag was natuurlijk voor heel Ajax zuur, maar voor Wim Suurbier wel in het bijzonder. De 25-jarige donkerharige rasverdediger van Ajax volbracht zijn schaduwwerk weer voortreffelijk. Peter Marinello, de ster van Arsenal, de man van de miljoentransfer, was kansloos tegen Suurbier. Marinello werd er dan ook uitgehaald door Bertie Mee.

Niet om de blessure, die hij vorige week had opgelopen, maar waarvan hij geen last meer had. Marinello voerde die blessure ook niet als een excuus aan. Wel zei de langharige aanvaller: „Die bewaker, die Suurbier was wel enorm goed. Ik kon tegen hem niets beginnen"

Suurbier is bij Ajax de man van de speciale opdrachten. Dat is zo sinds de Europa Cubfinale tegen Milan vorig jaar. Het is in feite zonde, dat een man van dergelijke capaciteiten en zo'n rust („Van zenuwen heb ik de laatste jaren praktisch geen last meer. Ik heb nu ervaring genoeg") slechts een beperkte actieradius heeft in het werk voor de ploeg. Hij kan nu tactisch maar beperkt van nut zijn. Hij moet een man uitschakelen en doet dat ook. Vindt hij zelf niet dat er van zijn talent veel ongebruikt blijft?

„Het is zonde, ja, maar ik doe dit werk omdat het me opgedragen wordt. Ik wil niet de nare jongen uithangen en tegenstribbelen. Het is nu eenmaal zo: als je bij een baas werkt, dan moet je ook doen wat je opgedragen wordt. Dat is bij het voetballen precies hetzelfde".

Suurbier gaat niet meer naar voren in spectaculaire acties zoals vroeger. „Dat kan wel eens verkeerd uitvallen. Als je opgedragen man bewaakt en overal met hem meegaat, doe je je werk goed. Dan pakt het niet verkeerd uit. In de Nederlandse competitie kan dat wel af en toe: naar voren gaan. Maar als je het internationale clubvoetbal speelt, is je tegenstander vaak veel te goed om hem los te kunnen laten".

Suurbier schikt zich dus als werknemer in zijn werk als bewaker van gevaarlijke voetballieden, zoals Marinello en ook invaller Armstrong ondervonden.

Van Dis: „FSC moet FSC blijven..."

(Van onze correspondent)

GELEEN, 10 april — FSC-voorzitter Van Liemt drong reeds meerdere malen er op aan de clubnaam FSC weer te veranderen in Fortuna. Hierop heeft Fortuna uit Vlaardingen onmiddellijk gereageerd en de KNVB laten weten dat, indien dit zou gebeuren, er onmiddellijk zal worden geprotesteerd. Secretaris Van Dis: „Onze vereniging bestaat nu 65 jaar. Door de komst van Fortuna uit Geleen uit de zogenaamde beroepsvoetbalbond hebben wij de plaatsnaam Vlaardingen achter Fortuna moeten voegen. Wij zijn blij dat we er nu vanaf zijn. De Limburgers hebben door fusie deze naam verspeeld.

(Van onze verslaggever)

VENLO, 10 april — Autohandelaar Ben Heynen (38) uit Venlo heeft in hotel „De Bovenste Molen" het „elftal" renners voorgesteld, dat hij ter elfder ure nog in het zadel heeft geholpen. „Ik had dit jaar met een profploeg willen aantreden, maar de voorbereiding daartoe is te kort gebleken".

De Venlose wielerfan laat zijn profplannen niet varen. Hij heeft inmiddels een medesponsor gevonden, met wie hij het volgend seizoen een profploeg op de been hoopt te brengen.

Daarin krijgt de jeugd voorrang. Ben Heynen vindt dat amateurs over het algemeen veel te lang wachten om prof te worden. 24 jaar is volgens hem eigenlijk al te oud om als professional te beginnen. „We kunnen die jonge profs natuurlijk niet het salaris geven, dat bij de grote merkenploegen worden uitbetaald. Echter wel een redelijk bedrag om de gok te wagen".

Bijna had Ben Heynen zich als sponsor teruggetrokken. De machinaties bij het formeren van een profploeg en de „roof" van ploegleider Sjefke Janssen en vijf goede amateurs door Mars-Flandria hadden hem danig ontmoedigd. Uiteindelijk kon hij, die de hele winter in het Antwerpse sportpaleis achter de motor van gangmaker Bertus de Graaf zijn conditie op peil heeft gehouden, het toch weer niet laten. Hij trok ex-wielrenner Lei Pepels (39) uit Stein aan als de nieuwe ploegleider, aan wie elf Limburgse en Brabantse amateurs werden toevertrouwd.

„Jammer vind ik, dat ik voor de derde keer in successie een ploeg zonder Venlonaar moet voorstellen. Daarom rij ik zelf enkele wedstrijden mee. Enschede-Münster, de Kersenronde en Weris-Bertrix in Belgisch-Luxemburg", aldus Ben Heynen. Behalve aan die koersen zal de Heynen Motors-ploeg aan alle Nederlandse klassiekers deelnemen, op 18 en 19 april aan de Ronde van de 12 Kantons, die vorig jaar werd gewonnen, aan de Tour les Manches, een vierdaagse in Frankrijk en als er redelijke resultaten worden geboekt aan Olympia's Toer door Nederland.

De Heynen Motors-ploeg vlnr. Piet Thijssen, Sittard (18); Theo van der Loo Weert (20); Henri Pepels Stein (21); Jan Adriaans Haps (22); Jac Beurskens, Haelen (21); Cor Tuit, Valkenswaard (23); Leo Brouns Heerlen (21); Willy Meijs, Gulpen (19); Jac Dekkers Guttecoven (19); Cor Boersma, Treebeek (20); Peter Nijse Eindhoven (19) en ploegleider Lei Pepels Stein (39).

Wijnen: „Vijfkamp is te zwaar voor me..."

MURCIA, 10 april — „Die vijfkamp is te zwaar voor mij, daarvoor heb ik niet voldoende ausdauer. In Nederland was dat anders, toen speelden we 2 weekeinden. Hier krijg je echter geen tijd om op verhaal te komen". Wijnen, die zijn derde plaats aan Müller had verspeeld, zag met zorg in de toekomst: „Wat moet dat vandaag wel worden? Dan moet ik vier partijen spelen, dat red ik nooit".

De Nederlandse kampioen had overigens al in de voor hem zo belangrijke partij in het kader 71/2 tegen José Galvez lopen klagen: „Het is alsof ik lood in mijn armen heb, ik heb helemaal geen afstoot meer". Wijnen, die overigens goed was begonnen met series van 35 en 62 tijdens welke Galvez op zijn stoel zat te vloeken van ellende, verloor ruim. De Spanjaard, die als enige nog een theoretisch kansje heeft om Ceulemans van de titel af te houden, had geen angst behoeven te hebben. Want na die twee beurten was het gedaan met de scoringsdrift van Wijnen. „Ik kan er geen een, ik ben bang voor elke stoot", zei de Brabander wanhopig, toen hij voor de zoveelste maal een redelijke aanvangspositie had mishandeld.

Het was geen wonder dat de partij op een fikse nederlaag voor Wijnen uitliep. Galvez, die na een openingspoedel ondanks zijn geklaag toch goed stond te spelen, maakte in de zevende beurt met een uitstekende serie van 113 een eind aan het lijden van de Brabander: 300—129.

De uitslagen:

Driebanden:				
Aguilera	45	86	4	0.523
Wijnen	60	86	5	0.697
Ceulemans	60	36	17	1.666
Galvez	27	36	4	0.750
71/2:				
Müller	300	23	77	13.04
Aguilera	191	23	35	8.30
Galvez	300	7	113	42.85
Wijnen	129	7	62	18.42
Libre:				
Aguilera	21	2	21	10.50
Ceulemans	500	2	499	250.00
Müller	500	8	303	62.50
Wijnen	81	8	45	10.12

De stand: 1. Ceulemans 25 pnt., 2. Galvez 16, 3. Müller 14, 4. Wijnen 13, 5. Aguilera 4.

WAS WEILAND OMGEKOCHT?

PARIJS, 10 april — Na de Italiaanse dagbladen „Gazzetta dello Sport" en „Tutto Sport" is thans ook het gezaghebbende Franse sportblad „L'Equipe" de mening toegedaan, dat bij de wedstrijd om het Europees kampioenschap tussen Urtain en Weiland het grootste boksschandaal uit de geschiedenis van de Europese sport heeft plaatsgevonden. Het Franse blad houdt het voor waarschijnlijk, dat de Europese Boksunie binnenkort een onderzoek naar de achtergronden van het gevecht zal laten instellen. Bovendien zou op dit moment reeds de Spaanse justitie zich voor de zaak interesseren, aangezien bekend is geworden, dat de steekpenningen aan de Duitse oud-Europese kampioen — men spreekt van vijf miljoen pesetas (f 250.000 op Spaans grondgebied werden uitbetaald.

Niemand minder dan de secretaris-generaal van het Spaanse Olympische Comité Fernandez Miranda heeft onmiddellijk na de wedstrijd ernstige beschuldigingen geuit tegen de beide boksers en hun managers.

De Ster verloor

STEIN, 10 april — De Ster legde in een vriendschappelijke wedstrijd tegen FC Kaulille (België) het loodje. Scoreverloop: 2 min. Schuurmans 0—1; 5 min. Quanten 0—2; 60 min. Golsteyn 0—3; 75 min. Jansen 1—3; 84 min. Drieskens 1—4; 85 min. Schepers 2—4.

Zuidelijke hockeytitels voor HTCC en Oranje Zwart

Dames Geleen superieur kampioen 4C

HEERLEN, 10 april — Afgelopen zondag zijn in vele hockey-afdelingen kampioenen bekend geworden. In de hoogste zuidelijke afdeling veroverde HTCC de titel. De Geleense dames werden met het maximum aantal punten kampioen in 4C, terwijl in 3B de spanning tussen Maastricht, Concordia en Sittard toeneemt.

Het dubbele programma van afgelopen weekeinde leverde kampioen HTCC drie punten op, genoeg voor de titel. Een punt werd aan EMHC verspeeld, dat op een goede vijfde plaats de competitie beëindigde. Tilburg, dat als tweede op de ranglijst eindigde, liet de halve winst aan MEP en won van Eindhoven, maar miste hierdoor een beslissingswedstrijd tegen de kampioen. Keep Fit degradeert uit de eerste klasse.
In het westen ging de titel naar HHIJC met een voorsprong van drie punten op Amsterdam.
Op 11 en 12 april wordt een begin gemaakt met de strijd om de landstitel, een halve competitie in een poule van acht teams, uit ieder district de nummers een en twee. Voor district zuid nemen HTCC en Tilburg deel; HHIJC en Amsterdam voor het westen. Welke club oostelijk kampioen Hatten vergezelt, is nog niet bekend; Nijmegen, Union en Upward komen hiervoor in aanmerking. HMC werd afgelopen zondag noordelijk kampioen en gaat met GSHC deelnemen aan de strijd om de landstitel.

In 2B winst voor de eerste drie op de ranglijst, waarbij Geel Zwart blijft leiden met 18 uit 12. Uden en Or. Zwart volgen met 17 uit 12. Zondag bestrijden beide ploegen elkaar in Uden, terwijl Geel Zwart nog een harde dobber zal krijgen aan HUAC. HOD zakte af naar de vijfde plaats na de nederlaag tegen Or. Zwart. Geleen kan nog aan degradatie ontsnappen door van Racing te winnen, waarna tussen beide ploegen nog een beslissingswedstrijd zal moeten volgen.
In 3B wordt een strijd gevoerd op het scherp van de snede omdat Maastricht een kostbaar punt aan Blerick verloor en Concordia de volle winst aan zijn saldo kon toevoegen door de zege op Basko. Aan de staart verloor Heerlen jammerlijk met 4—3 in Best. De beslissing is hier nog niet gevallen, maar Heerlen maakt weinig kans om aan degradatie te ontsnappen, daar de laatste wedstrijd tegen een op de titel belust Concordia weinig perspectieven biedt.

In de hockeywereld van de dames werd Or. Zwart ongeslagen zuidelijk kampioen. Venlo, ook nog ongeslagen maar met meer gelijke spelen dan de kampioen, was de grootste concurrent voor Or. Zwart. Push wist slechts driemaal gelijk te spelen en degradeert naar de tweede klasse.
Uden kreeg in 2B een dubbel programma te verwerken en haalde daaruit vier winstpunten. Uden gaat op kop met 22 uit 12. Groen Wit volgt met 16 uit 11, zodat nog slechts één punt de Udense dames van de titel scheidt. De Maastrichtse dames versloegen HUAC, maar ook Racing won, zodat het degradatiegevaar nog niet geweken is.

HOD, dat dit seizoen uit de vierde klasse promoveerde, stootte meteen door naar de top in 3B en behaalde ongeslagen een nieuwe titel. De laatste winst werd behaald op Eindhoven, een 8—1 zege. Best versloeg Sittard, waardoor de Zuidlimburgse ploeg naar de voorlaatste plaats tuimelde. Gevaar dreigt hier echter niet meer, daar Venray te ver achterop is geraakt en zal degraderen.
Op superieure wijze hebben de Geleense dames in 4C de titel behaald met 22 punten uit 11 wedstrijden. Gemert werd met 7—1 verslagen, waardoor het doelgemiddelde op 74—2 komt, een gemiddelde van bijna 7 per wedstrijd. De dames werden bedolven onder bloemen, waarna een druk bezochte receptie in d'Heremiet het succes completeerde.

● Reserves

Bij de reserves is nog geen beslissing gevallen, al maakt Sittard 2 (heren) de beste kansen met 20 uit 11, tegen Maastricht 2 met 20 uit 13. De dames 2 van Heerlen gaan op kop in res. 4E met 22 uit 13. Blerick 2 volgt met 17 uit 11, zodat Heerlen 2 bij Groen Wit zondag twee punten moet veroveren om kampioen te worden.

● Onderbond

In afd. P heren leed leider Heerlen 3 een onverwachte nederlaag tegen concurrent Geleen 2. Maastricht 6 versloeg Heerlen 4, waardoor de spanning tot het uiterste is opgevoerd nu drie ploegen met 22 uit 13 leiden. Met nog drie wedstrijden voor de boeg kan er nog wel wat gebeuren. Bij de dames werd Concordia 2 kampioen door een 2—0 zege op Geleen.



De dames van Geleen, kampioen in 4C. Staande v.l.n.r. L. Paumen, M. Ansems, M. Smit, J. Muytjes, S. bunge, F. Kampmeinert, W. Ruesink ,E. Rietbroek. Knielend v.l.n.r.: A. Smeele, Margriet Horst, I. de Klaver, Marianne Horst, A. Lubbinge.

Hockeystanden

Heren eerste klasse

HTCC	18	12	3	3	27	32— 8
Tilburg	18	10	6	2	26	24— 7
MEP	18	8	8	2	24	31—15
Breda	18	9	5	4	23	22—12
EMHC	18	6	9	3	21	17—11
Venlo	17	4	7	6	15	19—19
MOP	18	3	6	9	12	17—28
Eindhoven	17	1	9	7	11	14—32
Den Bosch	17	1	8	8	10	6—21
Keep Fit	17	0	7	10	7	2—20

HTCC zuidelijk kampioen; Keep Fit degradeert.

2B

Geel Zwart	12	9	0	3	18	20— 7
Uden	12	7	3	2	17	26— 7
Or. Zwart	12	7	3	2	17	18— 7
HUAC	12	6	3	3	15	21—13
HOD	13	5	5	3	15	19—15
HMHC	13	4	4	5	12	11—12
Racing	13	0	4	9	4	3—23
Geleen	13	0	2	11	2	4—38

3B

Maastricht	13	9	2	2	20	22—10
Sittard	13	9	1	3	19	25—12
Concordia	12	9	0	3	18	26—11
Blerick	11	6	1	4	13	19—10
Weert	12	4	3	5	11	15—18
Best	12	3	2	7	8	17—27
Basko	12	2	1	9	5	9—22
Heerlen	13	2	0	11	4	13—36

Dames eerste klasse

Or. Zwart	13	11	2	0	24	38—12
Venlo	12	7	5	0	19	17— 7
EMHC	12	5	3	4	13	9—14
Den Bosch	12	5	2	5	12	9—16
Were Di	13	2	6	5	10	11—19
HTCC	12	3	3	6	9	10—16
Rapidity	12	3	2	7	8	14—16
Push	12	0	3	9	3	3—23

Or. Zwart kampioen; Push degradeert.

2B

Uden	12	10	2	0	22	47— 5
Groen Wit	11	8	0	3	16	19—11
Heerlen	12	5	4	3	14	16—18
Nuenen	11	4	3	4	11	12—17
HUAC	12	4	3	5	11	12—11
Basko	12	1	5	6	7	11—23
Maastricht	13	2	3	8	7	10—31
Racing	11	2	2	7	6	7—18

3B

HOD	12	11	1	0	23	37— 8
Geel Zwart	12	6	3	3	15	26—16
Blerick	11	5	4	2	14	25—12
Deurne	12	5	4	3	14	29—20
Eindhoven	12	4	2	6	10	17—25
Best	12	4	1	7	9	16—36
Sittard	13	3	2	8	8	24—24
Venray	12	0	3	9	3	5—38

HOD kampioen; Venray degradeert.

4C

Geleen	11	11	0	0	22	74— 2
Tegelen	10	7	1	2	15	30— 7
Concordia	11	6	2	3	14	33— 8
Weert	10	4	2	4	10	17—28
Gemert	10	2	2	7	6	8—33
Geldrop	10	1	3	6	5	5—40
Horst	12	0	2	10	2	7—56

Geleen kampioen.

Reserves heren 4G

Sittard 2	11	10	0	1	20	34— 7
Maastricht 2	13	10	0	3	20	33—20
Tegelen 2	12	7	2	3	14	29—16
Venlo 6	11	5	2	4	12	13—22
Concordia 2	11	4	1	6	9	24—31
Maastricht 3	12	2	2	8	6	10—24
Venlo 5	11	3	1	7	5	19—18
Heerlen 2	13	1	2	10	5	12—36

Tegelen 2 en Venlo 5 2 punten in mindering.

Dames 4E

Heerlen 2	13	11	0	2	22	39— 5
Blerick 2	11	8	1	2	17	30—15
HMHC 2	11	7	2	2	16	31—20
Venlo 3	11	5	2	4	12	27—15
Tegelen 2	12	4	4	4	12	20—12
Groen Wit 2	11	2	3	6	7	16— 9
Sittard 2	10	3	0	7	6	12—32
Maastricht 2	13	0	0	13	0	3—60

Maastricht 2 degradeert.

Onderbond Heren P

Heerlen 3	13	11	0	2	22	52—12
Geleen 2	13	10	2	1	22	47—12
Maastricht 6	13	11	0	2	22	39—14
Maastricht 4	11	5	1	5	11	18—27
Sittard 3	12	4	3	5	11	30—25
Sittard 4	9	3	0	6	6	14—33
Geleen 3	13	1	4	8	6	16—33
Maastricht 5	12	2	2	8	6	6—38
Heerlen 4	13	0	2	11	2	13—51

Dames G

Concordia 2	8	8	0	0	16	42— 2
Geleen 2	8	6	0	2	12	31—14
Heerlen 3	8	4	0	4	8	26—12
Heerlen 4	7	0	0	7	0	5—47

Concordia 2 kampioen.

Zomeravondcompetitie Sittard start op maandag 13 april

SITTARD, 10 april — De Sittardse zomeravondvoetbalcompetitie gaat op maandag 13 april van start met de wedstrijden PCL '60-Navo en VVK-Amro Boys. Alle wedstrijden worden dit jaar gespeeld op de voetbalvelden van het Sportpark Limbricht.
In totaal hebben zich voor de competitie 1970 zestien verenigingen gemeld. Gespeeld zal worden in een eerste en een tweede klasse. In de eerste klasse komen uit de elftallen NCB (voorheen Sportclub STA), Kijk Uit, FSC-veteranen, De Kraaien, Vreigelaesj, PCL '60, Bongo Boys en Navo. In de tweede klasse: Amro Boys, Beierpöl, Inter Metaal, Hatema, Sibema, VVK, Braggelaesj en PPP Boys. Voor het eerst nemen dit jaar deel VVK en Braggelaesj. Drie elftallen komen niet meer terug, namelijk SOFA, Ona en de Sittardia-veteranen. Competitieleider is de heer P. C. Janssen, Dr. Nolenslaan 10, Sittard.

Grote draversfamilie in Geleen

Openingskoersen zijn sterk bezet

GELEEN, 10 april — Zondag zal in het Burgemeester Damensportpark te Geleen het paardensportseizoen in onze contreien van start gaan. Dit festijn heeft ditmaal een heel bijzondere betekenis, omdat zondag in Geleen de verbroederde partijen van DRL en LDR samen in het strijdperk zullen treden, hetgeen impliceert, dat de strijd der viervoeters meer dan ooit een open karakter krijgt.

Dit geldt vooral voor de draversfamilie, die zondag in Geleen op volle sterkte voor het startlint zal verschijnen. Niet minder dan 35 dravers zullen in de A, B en C-koersen elkaar de hoogste eer betwitsen over de afstanden 1800 en 2400 m. Daarnaast gaan 15 halfbloeds van start over de afstanden 1200 en 1800 m. Door de fusie is ook de pony-familie sterker geworden en dat wil zeggen: een maximum bezetting bij de jeugdkoersen.
Wanneer we de deelnemerslijsten onder der loep nemen, dan zien we in de A-klasse oude bekenden als Winsten Hannover (A. Huydts), Unwaersfügel S. (H. Jaminon), Gernol (Gottewski), Fontaine (J. Baggen), X. Tello (Kools) en Patrick (Ham). Men zou geneigd zijn ook in deze groep de favorieten te zoeken, want vooral Unwaersfügel, Winston Hannover en Fontaine kwamen verleden seizoen in het gesplitste kamp merendeels op de ereplaatsen. Maar hoe zullen de nieuwelingen in dit grote gezelschap van 12 dravers het doen? Flemming (Kools), Carlton (Hoekstra), Zita H. (Lourensen), Templehüter (J. Baggen) en Olly (mevr. Bastiaens-Ottenhof) zijn aankopen, die beslist de hoogste verwachtingen wekken. Temeer, omdat deze nieuwkomers meteen in de hoogste klasse van start gaan. Dit belooft in ieder geval een strijd op hoog niveau.
In de B-klasse is het niet anders. Yek (Cortenraad), X. van Paula BH. (Castows), Astor Wiliams (J. Baggen) en Ralph Erebus schreven afgelopen seizoen een of meerdere overwinningen op hun naam. Maar de tegenstand is intussen verdubbeld en nog weten wij niet, welke geheime krachten onder de nieuwkomers schuilen.

Namen als Pascal (Hanssen), Avint Scotch (H. Weyfuse), Cromwell W. (J. Lemmens), Spencer Cat (W. Janssen) kunnen samen met Romeo Spencer (J. Smit) en Zarro d'Aster (Schneider) evenzovele verrassingen inhouden. Ook hier dus een open strijd, waarbij de gezonde rivaliteit van de gefuseerden zich ongetwijfeld zal doen gelden.

De „eeuwige winnaars" in de C-klasse uit stal Verwey, Upsla Pluto en Theo Scott, missen we hier op de lijst van deelnemers. Andere favorieten uit het verleden zijn er wel, zoals Bobby (Schneider), Abdul Scott, kampioen 1969 (Vos), Dibbels W. (W. H. Lemmens), Diejo K. (H. Theunissen) en Bohemien (W. Schoutrop). De grote vraag is echter of de nieuwkomers in Geleen „niet beneden stand" van start gaan. In ieder geval zijn we erg benieuwd naar de evrrichtingen van Alpenraaf S. (J. Worms) van Arrizona (J. Smit) en van Untascheble (J. Nelissen).

Open strijd

Heel wat onzekerheid heerst er in het kamp van de halfbloeds. Het is immers moeilijk precies de grens te bepalen tussen de categorie van volbloed- en halfbloedpaarden. Ook al hebben bepaalde paarden het predikaat „halfbloed" op hun officiële papieren staan, in het verleden is maar al te vaak gebleken, dat papier „geduldig" is. Enfin laten we hopen, dat van alle deelnemers de bloedgroep juist is, dan kan ook bij de rennen een interessante strijd om de ereplaatsen worden verwacht. Deelnemers zijn Rapid (J. Baggen), Driesprong (H. Simons), Boy (G. Storken), Polly II, waarschijnlijk vergezeld van nog twee stalgenoten (J. Peters), Sherry (J. Duijkers), Alex (W. Eussen) en Caesar (Op den Kamp).
Tenslotte nog de koersen (naar grootte) van de pony's. We verwachten in Geleen een „invasie" en daarbij de uitblinkers van vorig seizoen, Ascot (Nijsten), Nelly (Knops) en Sonja (Koulen). In verband met de lengte van het programma beginnen de koersen om 14.00 uur.

Morgen in Geleen: dravers weer in actie.

SPORT 2

PROGRAMMA B-ELFTALLEN

HEERLEN, 10 april — Het programma van de competitie voor B-elftallen voor zaterdag luidt: Eerste klasse: SVV-Holland Sport; AZ '67-FC Den Bosch; Ajax-PSV, Blauw Wit-Feijenoord; NEC-NAC, Sparta-DWS, GVAV-Telstar, MVV-Volendam, ADO-FSC.
Tweede klasse B: Fortuna Vlaardingen-Haarlem; Baronie-Roda JC, Willem II-VVV, RBC-RCH, Excelsior-Volewijckers, Eindhoven-ZFC, DFC-EDO, Limburgia-Hermes DVS, Helmond Sport-NOAD.

Ledenwerfactie handbalverbond

SITTARD, 10 april — Het bestuur van de Afdeling Limburg van het Nederlands Handbal Verbond is van plan om een ledenwerfactie via de verenigingen op touw te zetten. Men wil in verband met de subsidieregeling het ledental beduidend doen stijgen. De clubs die de meeste leden in procenten van het ledental op 31 december 1969 werven, kunnen waardevolle prijzen tegemoet zien. Belangrijk is tevens dat bij het begin van het nieuwe seizoen ook pupillen vanaf de leeftijd van 8 jaar geregistreerd kunnen worden.

Judo in Stein

STEIN, 10 april — Op zondag 19 april houdt de Judoclub Stein in het gemeenschapshuis te Stein Nieuwdorp de clubkampioenschappen voor junioren en senioren De finales zijn om 14.00 uur.

Sport - Plaatselijke sport

Schinnen

— Voor de jeugd van SV Schinnen staan zaterdag de volgende wedstrijden op het programma; Schinnen A1-SVM A1, Sittard A2-Schinnen A2, Schinnen B1-RKVVD B1, De Ster B2-Schinnen B2, Schinnen P2-Susteren P2, Caesar P1-Schinnen P1.

Berg en Terblijt

— Het eerste elftal van Be Quick behaalde in de uitwedstrijd DVO 2 na een 1—2 ruststand een fraaie 4—1 overwinning. Door deze zege blijft Be Quick achter koploper Kerkrade 1 op de tweede plaats van de ranglijst staan.

— Nu de competitie het beslissende stadium begint te naderen, nemen de diverse jeugdteams van de v.v. Berg de volgende plaatsen in op de ranglijst. Het A1-elftal bekleedt met 12 punten uit 10 wedstrijden de derde plaats. Het B1-elftal neemt een kansrijke positie in. Met 18 punten uit 20 wedstrijden staat dit team op de tweede plaats, terwijl de achterstand op Vilt B1 maar twee punten bedraagt. Ook het C1-elftal heeft nog goede kansen op het kampioenschap. De achterstand op koploper Valkenburgse Boys bedraagt slechts twee punten. Het D1-elftal tenslotte bekleedt een plaats in de middenmoot met 6 punten uit 10 wedstrijden.

— Het tweede team van Be Quick speelde uit tegen Blauw Wit 1. Na tien minuten spelen, toen de stand 2—0 in het voordeel was van Blauw Wit, maakte een sneeuwstorm verder spelen onmogelijk en werd de wedstrijd gestaakt.

— Zondag speelt Be Quick 1 om 13.00 uur thuis tegen Posterholt 2.

— Voor het algemene clubkampioenschap van WVB, dat op 16, 17 en 18 april gespeeld zal worden in zaal Kreutzer, hebben zich van de zeven deelnemers tot nog toe weten te plaatsen: A. Houben sr. en P. Creemers, de nummers één en twee van de onderlinge competitie van WVB, de heer A. Huyds, kampioen van het vijfde viertal, en M. Stassen, kampioen van het vierde viertal.

— Het tweede elftal van Be Quick speelt zondag op eigen veld tegen RKMSV 2. Deze wedstrijd begint om 12.00 uur.

— Het herenteam van de VC Berg leed in de eerste bekerronde tegen het sterke Fiscus 1 een kansloze 3—0 nederlaag.

Noorbeek

— Op de zondagen 9 en 16 augustus zal de voetbalvereniging Noorbeekse Boys seriewedstrijden houden.

Houthem

— Zaterdag en zondag vervolgt de Vriendenkring haar biljartkegeltoernooi met de derde ronde. Zaterdag wordt gespeeld van 19.30 tot 24.00 uur en zondag van 11.00 tot 13.00 en van 19.30 tot 24.00 uur. Ook voor deze ronde welke wordt gehouden in zaal Garritsen staan fraaie prijzen ter beschikking.

Mechelen

— Zaterdag te 20.00 uur zal in lokaal L. Meentz de prijsuitreiking plaats vinden voor de succesvolste kegelaars in de competitie van de Mechelse Kegelunie.

— In het sjoelbaktoernooi van de handbalclub RKMVC leidt met nog één ronde voor de boeg de heer A. Botterweck met 2 keer 38 en 2 keer 36 punten. Het toernooi wordt zondag besloten in lokaal P. Meessen-Budie.

— De handbalclub RKMVC houdt zaterdag voor haar leden een dropping om 20.15 uur vanaf lokaal P. Meessen-Budie.
— De handbalclub RKMVC heeft besloten met twee teams deel te nemen aan een internationaal handbaltoernooi op 21 juni te Houthem.

Vilt

— Zaterdag speelt het tweede elftal van de dameshandbalclub Vilt om 15.00 uur tegen RKMVC 4.

Schaaknieuws

SITTARD, 10 april — Door de leden van GESS (Geleen en Sittard Schaken) werd een inhaalprogramma afgewerkt. H. Chevallier won zijn partij van Pothuysen en plaatste zich daardoor in de halve finale voor de J. J. Ehlen-wisselbeker. Door een overwinning van A. Stevenhagen op L. Lemmens veroverde A. Stevenhagen definitief de tweede plaats in de onderlinge schaakcompetitie.
In de voorronde van de Nieuwe Mijnstreek voor het persoonlijk schaakkampioenschap van Limburg won J. Krekels de afgebroken partij van J. Soons. Verdere uitslagen: P. Hesslenfeld - H. Goetsch 1—0, dr. ir. C. van Gunst - drs. H. ten Berge 0—1, E. Zuidema - W. W. Leeuwen 0—1, F. Paymans - ir. A. Drent 0—1, J. Salverda - E. Tol 0—1, J. Breukers - P. van de Beek 1—0, J. Dirks - F. Hanssen 0—1.
De stand in de eerste klasse A is: 1. A. Stevenhagen 2½ uit 3, 2. P. Hesslenfeld 1½ uit 2 met 1 afgebroken partij, 3. J. Krekels 1 uit 2 met 1 afgebroken partij, 4. H. Goettsch 0 uit 1, 5 en 6 J. Soons en L. Lemmens 0 uit 1 en 1 afgebroken partij.
Eerste klasse B: 1. J. Beukelman 2 uit 2, 2. drs. H. ten Berge 2 uit 3, 3 en 4 M. C. Kupers en drs. J. C. van de Bergh beiden 1½ uit 2, 5. H. Duysters 0 uit 2, 6. dr. ir. C. van Gunst 0 uit 3.
Tweede klasse A: 1. J. Dirks 2½ uit 4, 2. W. Stevens 1½ uit 2 en 1 afgebroken partij, 3. A. Breukers 1 uit 1, 4. H. IJdema 1 uit 1 en 1 afgebroken partij, 5 en 6 F. Hanssen en P. van Nassau beiden 1 uit 2, 7. R. Theuwisse 0 uit 1, 8. P. van de Beek 0 uit 3.
Tweede klasse B: 1. Ir. W. Drent 3 uit 3, 2. E. Zuidema 2 uit 3, 3. W. van Leeuwen 1½ uit 2, 4. G. Pothuysen 1½ uit 1, 5. E. Tol 1 uit 3, 6. J. Salverda ½ uit 4, 7. F. Paymans 0 uit 2.

Halve finale beker

Zondag 12 april wordt in restaurant 't Sieske te Sittard de halve finale gespeeld in de bekerronde van de Limburgse Schaak Bond. In deze halve finale hebben zich geplaatst de viertallen van GESS 1 en GESS 2 en de viertallen van Brunssum 1 en 2. Door loting werden de wedstrijden tussen deze vier halve finalisten vastgesteld. Het lot viel een bijzonder gunstig, waardoor het een open strijd blijft. GESS 1 komt namelijk uti tegen Brunssum 1 en GESS 2 moet de strijd aanbinden tegen Brunssum 2.

Jeugdkampioenschap

De strijd om het jeugdschaakkampioenschap van Limburg is één grote GESS-aangelegenheid geworden. In de halve finale waren dri van de vier kanshebbers jeugdleden van GESS, terwijl de finale ging tussen twee GESS-leden. Kampioen werd Henk Goettsch (18 jaar) die de finale won van zijn clubmaat Frans Hanssen (18 jaar). De derde en vierde plaats werd gedeeld door Wim van Leeuwen (GESS) en Gerard Schafhausen (Brunssum).

Standen Afdeling Limburg KNVB

1A

Wh. St.	14-25
Amicitas	15-18
Maastr. B.	13-17
RKUVC	14-15
RKASV	15-14
RKVCL	15-14
Geulse B.	13-13
Valk. B.	15-13
Geertr. B.	13-12
Keer	15-13
Iason	13- 9
RHC	15- 7

1B

Haslou 3	13-23
RKVVH 2	13-21
Heer 3	13-16
MKC 3	14-15
Leonid. 2	14-15
RKVVL 2	13-14
Caberg 2	13-14
Rapid 3	14-13
RVU 2	12-11
Meerssen 2	14-10
VNB 2	12- 3
Schimm. 2	13- 3

1C

Sibbe	13-21
RKVVM	14-21
RKMVC	13-20
Strucht. B.	13-16
Huls	13-14
Lemirsia	13-13
Vijlen 2	14-13
Gulpen 2	13-11
Partij	13-11
Walram 2	14-11
S.veld 3	14- 5
SCKR 2	13- 4

1D

H.berg	13-19
Sylvia	13-18
Helios	13-17
Wijnandia	14-16
Egge	13-15
Weltania	13-13
Hopel	12-11
Palemig	11- 9
Eik.v.	13- 9
Husk. B.	13- 9
Abd.b.	12- 8
RKSVB	13- 6

1E

RKHBS 2	14-24
Schutt.v. 2	13-21
M.rade 2	13-19
Hopel 2	13-16
Waub. B. 2	11-13
Klimm. 2	12-12
Kolonia 2	14-12
SVK 2	14-11
RKSVB 2	13-10
RKTSV 2	12- 8
H.berg 2	13- 5
EHC 3	14- 5

1F

Stadbroek	14-21
Schutt.v. 3	15-19
A.rade	12-18
Spaubeek	12-16
RKDFC	12-14
Th. BB	14-14
Jabeek	14-12
Kluis	14-11
Adveo 2	12-10
Treebeek 2	14- 8
Schinveld 2	14- 8
BVC	11- 7

1G

Roosteren	14-23
St. Joost	13-21
Dieteren	14-17
SVH	14-17
K.bosch	15-17
Walburgia	13-16
PSV 2	13-15
OVCS	14-15
RKVVB	12- 7
SVE	13- 7
FCRIA	13- 6
GVCG 2	14- 1

2A

Or. B.	11-22
Banholtia	12-21
Scharn 2	11-14
Geertr. B. 2	11-13
Eijsden 3	11-13
RKVVM 2	10-10
SCG 2	11- 7
Rapid	12- 6
Keer 2	12- 4
RKVVL 4	11- 2

2C

Polaris	12-21
DBSV 2	11-20
MKC 4	13-17
Biesland 2	11-14
Celios 2	11-13
Amelie 3	12-13
Leonid. 3	12-11
Scharn 3	12-10
RKBFC 2	12- 7
Will. I 2	12- 4
VVL 5 xx	12- 0

2D

Bunde 2	12-24
RKUVC 2	9-14
GSV	10-14
Walram 3	11-14
Iason 2	12-14
Berg 3	11-10
RKVVH 3	12- 6
RVU 3	12- 5
Vilt 2	11- 4
Geulse B. 2	8- 3

2F

RKMVC 2	11-21
Zw. Wit 3	11-18
Sportcl. 3	12-16
WDZ 2	11-13
Vijlen 3	11-13
Sibbe 2	12-11
Wit Gr. 3	11-10
Wijlre 2	9- 7
Slenaken 2	10- 4
Strucht. B. 2	12- 0

2G

Waubach 2	10-20
Laura 3	12-18
Rimburg 2	11-15
Abd.b. 2	11-14
Gracht. B. 2	11-14
SVN 3	13-14
Haanrade 2	13-13
SVK 3	13-12
Heilust 3	13- 9
RKTSV 3	13- 6
Miranda 3	11- 5
Sylvia 2	13- 2

2H

Heerlen 2	13-24
Coriovall.	12-22
Kak. B. 2	13-17
Bek.v. 3	14-17
Helios 2	14-17
Palemig 2	13-16
RKONS 3	13-12
V.daal 3	11- 8
Eik.v. 2	11- 8
KEV 3	12- 5
Husk. B. 2	13- 5
Hrl. Sp. 3	13- 1

2K

RKFCH 2	12-22
Sweijkh. B. 2	13-21
COV	11-18
Spaubeek 2	10-14
RKVVD 2	11-11
Schinnen 3	12-11
A.rade 3	12- 9
Minor 3	10- 7
Vaesrade 3	9- 4
RKDFC 2	11- 3
Adveo 2	11- 2

2L

S.bout 2	12-22
Vr.daal	14-20
SVM 2	13-19
Urmondia 2	13-17
L.heuvel 3	13-14
Maurits 2	14-14
IVS 2	13-13
Havantia 2	13-12
Geleen 3	14-12
De Ster 4	12- 8
Neerbeek 3	13- 6
Kluis 2	14- 1

2M

DVO 2	14-24
Buchten 2	14-21
Armada 2	14-20
sittard 2	14-18
Almania 3	14-15
St.broek 2	12-14
Limbricht 2	14-14
Obbicht 2	14-14
Born 3	14-13
Roosteren 2	14- 7
Urmondia 2	14- 5
Dieteren 2 x	13- 0

2N

Putbroek	14-26
Vlodrop	13-18
MHD 2	14-18
SHH 2	14-18
Slekk. B. 2	14-17
PSV 3	14-15
EVV 3	14-14
RKSNA 2	14-14
Sust. B. 2	14- 8
Maasbr. 4	13- 7
St. Joost 2	14- 7
St.weert 2	14- 4

3A

Or. B. 2	12-21
SVME 2	9-15
Heer 4	11-15
Scharn 4	11-12
Keer 3	10-10
Banh. 2	10- 7
Geertr. B.2	10- 7
SCG 2	11- 7
RKHSV 3	11- 7
Mheerd. B. 2	11- 5

3B

Wh. St. 2	11-22
Heer 5	10-15
RHC	13-14
Or. B. 2	13-13
RKASV 3	12-12
MKC 7	13-11
RKVCL 3	10- 9
Amicit. 2 x	11- 9
DBSV 3	11- 5
Scharn 5	12- 4

3C

RKASV 4	9-14
Polaris 2	9-13
Rapid 5	11-13
Maastr. B. 3	9-11
Caberg 4	9- 9
RKBFC 4	9- 8
St. Pieter 3	8- 7
Amelie 3	10- 3
Celios 4 x	6- 0

3D

St. Pieter 4	11-19
RKBFC 3	10-18
Caberg 3	12-12
MKC 6	9-10
DBSV 4	10-10
Leonid. 4	10-10
VNB 3	11-10
Celios 3	9- 6
RKUVC 4	9- 4
Polaris 3	11- 4

3E

Aalb. B. 2	14-24
Meerssen 3	14-23
Valk. B. 2	13-17
Caesar 4	13-15
RKUVC 3	13-15
Schinnen 5	13-13
De Ster 6	11-12
Klimm. 3	12-10
Berg 4	12-10
Sibbe 3	11- 5
GSV 2	12- 2
Schimm. 3 xx	12- 0

3F

WDZ 4	13-23
Gulpen 3	12-21
Gulpen 4	12-17
SVG 2	8-16
Zw. W. 4	13-14
RKVVM 3	12-10
Wijlre 3	12-10
Noorb. B. 2	13-10
SCKR 3	12- 9
RKIVV 2	11- 8
Reijm. B. 3	13- 6
Gerend. 2	11- 0

3G

Gerendal	10-14
Juliana 2	10-14
Huls 2	8-13
Sportcl. 4	10-13
Parthij 2	9- 9
Nijsw. B. 2	10- 9
WDZ 3	11- 8
Wahlw. 2	8- 6
RKSVG 3	10- 0

3H

Gracht. B. 3	12-19
Hopel 3	9-17
Laura 4	12-17
Roda JC 4	10-16
KVC Or. 3	12-16
Waub. B. 3	10-11
Heilust 4	10- 7
Ch vrem. 3	10- 6
SVK 4	13- 6
Waubach 3	12- 5
Abd.bosch 3 x	11- 2

3I

Kolonia 3	13-24
Palemig 3	11-17
Heerlen 4	12-16
RKHBS 3	11-13
Eik'veld 3	11-12
Waubach 4	10-11
KEV 4	11-10
RKSNE 4	12- 7
Bekk.veld 5	11-5
Weltania 2 x	11- 5
Husk. B. 4	11- 2

3J

Coriovallum 2	11-21
Bekk.'veld 4	10-17
Heerlen 3	9-15
Weltania 3	12-12
Helios 3	10-11
RKFCH 5	12-11
Groene St. 4	11- 8
Heksenb. 4	13- 8
Mariarade 5	10- 7
Husk. B. 3	9- 4
Eik'veld 4	10- 4

3K

EHC 4	14-26
RKFCH 4	14-23
Limburgia 5	12-17
Langeb. 4	14-17
Wijnandia 2	15-15
Treebeek 3	15-14
V'daal 4	13-12
Minor 4	13-11
RKSVB 3	12-10
Kaspora 3	13- 9
Egge 4	14- 5
Troja 2	14- 3

3L

Langeberg 5	12-20
Schutt.veld 5	11-17
Mariarade 4	11-14
CSVT 2	12-14
RKBSV	12-14
de Leeuw 4	11-13
VCT 4	12- 9
Egge 3	11- 8
Vaesrade 4	9- 7
BVC '28 3	10- 7
Passart 3	13- 1

3M

Limburgia 4	12-22
Schutt.veld 4	12-19
BVC '28 2	13-19
Schinveld 3	12-17
Spaubeek 3	13-17
A'rade 3	14-13
Adveo 3x	13-11
Jabeek 2	13- 9
Wijnandia 3	14- 9
Sweijkh. B. 3	12- 6
de Leeuw 5	12- 6
RKVVD 3	14- 6

3N

Geleen 4	13-20
de Ster 5	13-18
Maurits 3	11-17
Caesar 3	14-17
OVCS 2	12-16
SVM 3	14-16
L'heuvel 4	13-15
COV 2	14-15
Neerbeek 2	14- 4
Havantia	11- 2
L'heuvel 5	12- 2

3O

GVCG 3	14-25
Sanderb. 3	14-21
Sittard 3	14-20
Thienb. B. 2	13-19
Geleen 5	14-13
SVE 2	13-12
Susteren 4	14-12
COV 3	14-12
Sanderb. 4	13-11
OVCS 3	13- 8
Holtum 3	15- 7
Vrangend. 3	14- 3

3P

Susteren 3	14-28
DVO 3	14-23
Vrangend. 2	14-16
Obbicht 3	14-15
Stadbroek 3	14-15
Holtum 2	14-15
IVS 3	14-11
FCRIA 3	14-11
Armada 3	13-10
Born 4	14-10
Roosteren 3	14-10
Buchten 3	13- 2

3Q

DVO 4	14-23
K'bosch 2	14-21
Rios 4	13-20
RKSNA 3	13-20
RKVVB 2	12-17
Susteren 5	14-14
Maasbracht 6	13-13
EVV 4	13-12
MHD 3	14-12
St. Joost 3	14- 6
Putbroek 2	14- 2
Slekk. B. 3	15- 2

Res. 1e kl.

Rios 2	14-22
Geleen 2	14-20
Caesar 2	14-18
MVV 3	13-15
Almania 2	14-15
KEV 2	14-15
Spel. Irene 2	14-14
de Ster 2	14-11
Blerick 2	14-11
Wilhelm. '08 2	14-10
EHC 2	14- 9
R'mond 2	14- 8

Res. 2A

Heer 2	12-20
MKC 2	13-19
rapid 2	12-18
Wit Gr.	12-16
G'veld 2	11-14
WVV 2	13-13
Zw. Wit 2	11- 8
Eijsden 2	10- 6
Berg 2	11- 6
RKHSV 2	11- 5
SBCM 2	12- 3

Res. 2B

Limburgia 3	13-23
Brevendia 2 x	11-19
Susteren 2	13-15
Haslou 2	13-15
de Ster 3	13-14
Langeb. 2	12-11
Minor 2	13-11
L'heuvel 2	13-10
RKBSV 2	12- 9
Swift 2	13- 6
Nw. Einde 2	12- 3

Res. 2C

Roda JC 3	13-21
SVN 2	14-21
Laura 2	13-20
V'daal 2	13-16
Miranda 2	13-14
Chèvrem. 2	13-12
RKONS 2	13-11
Heilust 2	13-11
Gr. Ster 2	13-10
Heerl. Sp. 2	14- 9
Bekk. veld 2	13- 7
KVC Or. 2 x	13- 6



Sneeuw, hagel en wind teisterden renners

Polaire etappe voerde Merckx naar de top

(Van onze correspondent)

HEIST, 10 april — Eddy Merckx hééft de blauwe trui! Hij leidt in de Ronde van België met een comfortabele voorsprong. Hij bereikte de top van het algemeen klassement tijdens een moordende, verschrikkelijke etappe. Een rit van de uitlopers der Ardennen naar de zeekust, een dagtocht vol gesels van woedende elementen; 188 kilometer vol bittere ellende, jammerende coureurs. Een etappe waarin welgeteld vijftig coureurs de strijd ontvluchtten.

Vijftig coureurs vielen uit!

Vlak na de start, gistermorgen in Jambes. Koude en mist hing over de Maasvallei. Opeens begon het te sneeuwen, opeens stak bovendien een ijzige wind op. In het peloton kropen de renners dichter bij elkaar. Het blééf sneeuwen, het blééf koud. Op het wegdek hoopte de sneeuw zich op tot centimeters dikke modderige brei. Coureurs veranderden tot dwangarbeiders van de weg. De bikkelharde tijden van wijlen Henri Desgranges leken weergekeerd. Het was onmenselijk.....

Bussen

Renners sneuvelden bij bosjes. De bezemwagen raakte overvol. In Ronse en Oudenaarde probeerden ontstelde organisatoren bussen te charteren om door de kou verstijfde, als hoopjes pure ellende afgestapte, coureurs, „op te vangen". Dat charteren werd niet met succes beloond. „Gelukkig maar zei een ervaren volger. Anders was iedereen afgestapt". Nu verdwenen er vijftig, waaronder elf Nederlanders. Alléén Cees Zoontjes, Gerben Karstens, Jan Serpenti en Jan van Nueten bleven in de strijd.

Tegenaanval

Strijd die na circa honderddertig kilometer — toen er plotseling geen sneeuw meer viel — toch oplaaide. Op de barricaden kropen Walter Godefroot, Jos Spruyt, Erik en Roger Devlaeminck, Chemello en uiteraard — Eddy Merckx. De „koning der Belgische renners" bleef in de tegenaanval tot aan de finish van deze verschrikkelijke etappe. Hij werd er voor de derde maal in drie dagen derde, hij was er — met die uitslag — niet tevreden mee, maar er verscheen niettemin een flauwe glimlach op zijn gezicht toen men hem de blauwe trui over zijn schouders trok. Vandaag staat de slotetappe op het programma. Eindpunt: het Brusselse stadion Falon, de plaats waar Merckx vroeger eens als speler van Racing White tegen de bal trapte.


EDDY MERCKX: leider na pool-etappe.

De uitslag:

1. Walter Godefroot 4.38.05 (met bon. 4.37.35), 2. Eric de Vlaeminck z.t. (met bon. 4.37.50), 3. Eddy Merckx op 2 sec., 4. Bernard van de Korckhove op 5.03, 5. Willy van den Eynde op 11.56, 6. Frans Kerremans z.t. 7. Chemello op 11.59, 8. Zoontjes z.t., 9. Van Vlierberghe op 12.02, 10. Serpenti, 12. Karstens. Vervolgens het peloton in dezelfde tijd.

Eddy Merckx won het tweede gedeelte van de derde etappe, een tijdrit over 9 km. Zijn tijd was ruim 20 sec. beter dan die van de als tweede aankomende Herman van Springel.

Uitslag tijdrit:

1. Merckx 9 km in 13 min. 25.43 sec., 2. Van Springel 13.46.75, 3. Vekemans 13.47.13, 4. Rosiers 13.47.22, 5. Mortensen 13.52.14, 6. Verbeeck 13.53.64, 7. Roger de Vlaeminck 13.58.98, 8. Houbrechts 14.00.11, 9. Gosta Pettersson 14.06.06 10. Godefroot 14.07.68, 14. **Karstens** 14.13.32, 22. **Zoontjens** 14.40.04, 31. **Serpenti** 15.08.48.

Algemeen klassement:

1. Merckx 13 uur 52 min. 45 sec., 2. Godefroot op 3.03, 3. Eric de Vlaeminck op 8.00, 4. Vande Kerckhove op 9.02, 5. Van Springel op 11.54, 6. Roger de Vlaeminck z.t., 7. Verbeeck op 14.00, 8. Vekemans ov 15.15, 9. Rosiers z.t., 10. Mortensen op 15.20, 15. **Karstens** op 15.41, 19. **Zoontjens** op 16.05, 30. **Serpenti** op 35.10.

Worstelaars vergaderden

BRUNSSUM, 10 april — De afgevaardigden van de Limburgse worstelverenigingen waren in vergadering bijeen in de Brunna-sporthal te Brunssum. Tijdens deze ruim tweeëneenhalf uur durende vergadering werden diverse actuele en urgente problemen besproken.

Prins Hendrik Schaesberg stelde voor in de toekomst de bezoekende vereniging een scheidsrechter te laten meebrengen, om bij eventuele afwezigheid van de door de bond aangewezen scheidsrechter, hetgeen de laatste tijd geen zeldzaamheid is, toch de wedstrijd te kunnen laten doorgaan. Voorgesteld werd de boete van f 50.— te laten vervallen en deze te koppelen aan het artikel van het wedstrijdreglement. In de toekomst behoeft een vereniging dan niet meer met 21—0 te verliezen.

Om tot een regelmatiger en vlotter verloop van de competitie te komen is het wenselijk meer competitieleiders in te schakelen. Voor de competitie stelde men gezamenlijk als kandidaat de heer Engelen uit Blerick en als reserve de heer Janssen uit Tegelen, beiden algemeen lid. De boete voor het niet opkomen van verenigingen moet van f 50.— tot minimaal f 100.— verhoogd worden, aldus een ander voorstel.

Om de jeugd meer aan haar trekken te laten komen werd besloten om de benjamins tijdens competitiewedstrijden voorwedstrijden te laten worstelen en de jeugd tegen andere binnenlandse en buitenlandse districten te laten uitkomen. Door betere en doelmatiger propaganda wil men voorts trachten het ledental in Limburg op te voeren.

Een voorstel van de vereniging KSV Excelsior Brunssum om de leeftijdsgrens voor worstelaars van 17 tot 16 jaar te verlagen, zal door alle verenigingen worden gesteund tijdens de komende bondsvergadering. Mocht dit voorstel worden aangenomen dan verwacht men dat de twee eerste categorieën beter worden bezet.

Verder besloot men de huidige consul, de heer Schowe uit Brunssum, voor het district Limburg te handhaven. De verenigingen wensen voor de consul meer armslag en meer inspraak.

FD-zeiler Imhoff vordert goed met voorbereidingen Olympische Spelen 1972

(Van onze correspondent)

HILVERSUM, 10 april — Vorig jaar al, enkele maanden na de tegenvallende prestaties van de zeilploeg op de Olympische spelen in Mexico, begon de Scheveninger Fred Imhoff aan de voorbereiding voor de Olympische Spelen van 1972 die in het Westduitse Kiel zullen worden gehouden. Toen namelijk schafte de 28-jarige, toen nog scheepsbouw studerende FD-zeiler zich een schip van Duits fabrikaat aan waarvan de rompvorm met een computer berekend was. Imhoff zeilde een seizoen succesvol (Nederlands kampioen) met dit schip en kocht voor dit jaar een Hoare-FD in Engeland. Een schip, dat al enkele jaren oud is maar dat als zeer snel bekend staat. Daarom juist liet Imhoff de Flying Dutchman uit Groot-Brittannië overkomen.

„De economisch beste rompvorm is nog steeds niet helmaal gevonden. Het scheelt nog maar enkele milimeters, maar dat kan juist de nodige winst opleveren. Daarom vaar ik twee seizoenen in verschillende schepen, daarna, in de winter van 70, ga ik zelf een schip ontwerpen. Ik gebruik dan natuurlijk ook datgene wat ik van deze twee schepen geleerd heb. Het hele seizoen 71 kan ik dan proefvaren met mijn eigen boot, om het zaakje voor de Olympische Spelen van het jaar daarop helemaal voor elkaar te hebben".

Imhoff, die vorig jaar zijn scheepsbouwstudie stopte, heeft nu in Scheveningen en Aalsmeer zaken waar artikelen voor de wedstrijdzeilerij verkocht worden. Hij maakt dankbaar gebruik van de kennis die hij tijdens zijn studie opdeed. „De Frandy is in een sleeptank getest. Ze hebben van alles uitgeprobeerd wat bijvoorbeeld zwaard-, romp- en roervorm betreft. Ook aerodynamica pas ik veelvuldig toe".

Het afgelopen weekeinde kwam Imhoff (al 9 jaar FD-zieler) met fokkenist Simon Korver dit seizoen voor het eerst in actie. De verwaaide openingswedstrijden van het zeilseizoen leverden hem een eerste prijs op, wat vooral te danken was aan zijn enorme dosis doorzettingsvermogen. De eerste wedstrijd zeilde hij namelijk winnend uit, terwijl de concurrentie of op de kant bleef (Heike Blok) of vroegtijdig naar de kant moest (de rest van het veld op twee deelnemers na).

„We zijn nogal fanatiek. Als er een wedstrijd is dan vaar ik hem. Natuurlijk was het koud met die hagel en die sneeuw, maar de wind was niet zo bar hard. Bij de Nederlandse kampioenschappen van het vorig jaar, bij Medemblik, stond er meer wind. Door de kou reageer je niet zo snel meer, waardoor je vlug in moeilijkheden komt. Bovendien gaan er teveel jongens het water op met spullen die niet helemaal in orde zijn".

Veel „sleutelen"

„Iedere week ben ik zeker één middag bezig met het controleren van het beslag, de zeilen enzovoorts. De meesten denken te vlug: „Vorige week was alles ook nog voor elkaar, dus vooruit maar." In dat „sleutelen" aan je boot gaat de meeste tijd zitten en dat maakt het zeilen juist zo duur. De tijd die je op het water zit is ongeveer een kwart van het totaal aantal uren dat je kwijt bent. Zeker een paar keer per jaar moet er iets veranderd worden aan je boot. Hetzij aan de zeilen ,hetzij aan het beslag of de rompvorm. Het is te vergelijken met een formule-1 racewagen. Daar ben je eigenlijk ook nooit helemaal klaar mee".

Naast dat sleutelen is het ook belangrijk om de conditie op peil te houden. „In Loosdrecht bleek dat de meesten wat dat betreft wel een achterstand op ons hebben. Twee keer per week zijn we wel in de weer en we blijven net zo lang doorzeilen tot er ijs ligt".

Imhoff hield zijn conditie mede in de gaten met het oog op de wereldkampioenschappen die voor de FD's in Australië verzeild werden. Het Verbond eiste dat de Nederlanders (Blok, Verhagen en Imhoff) zich via wedstrijden in Steinhude en Engeland zouden klasseren. Zij slaagden daar glansrijk in (winst in beide wedstrijden), maar op het laatste moment sprong de trip naar het vijfde werelddeel af. „De bond zag geen kans het geld voor de kosten (45.000 gulden) bij elkaar te brengen. Toch was er al — door diverse sponsors — 40 mille bijeengebracht, maar over die 5000 gulden struikelde men. We hadden het desnoods zelf willen betalen, of men had in ieder geval één schip kunnen sturen, maar het ging zomaar de mist in. Het is nog steeds niet uitgepraat en de verhouding is ook nog steeds niet erg prettig".

Desondanks maakt Imhoff zich op om ons land in Kiel te vertegenwoordigen. Nu vaart hij nog met stukjes cellotape in zijn boot die aangeven waarvoor elke lijn op zijn „dashboard" dient, dan zal hij met zijn ogen dicht de juiste „lijn" moeten kunnen bepalen.

Sjeng Verstappen wordt gehuldigd

MAASTRICHT, 10 april — Sjeng Verstappen, Nederlands kampioen in het halfzwaargewicht, wordt morgenavond in café Het Haantje aan de Markt te Maastricht gehuldigd door zijn club MSS. Daarna, van 19.30 tot 21.00 uur, houdt de kampioen in hetzelfde lokaal receptie.

Met het oog op Olympische Spelen 1976

Sovjetministers schilderen Moskou af als het mekka voor sportlieden

MOSKOU, 10 april (AP) — Zich er over beklagend dat het westen de Olympische Spelen heeft gemonopoliseerd, hebben Sovjet-ministers en andere prominente regeringsfiguren Moskou afgeschilderd als een mekka voor sportlieden dat bereid is de Olympische Spelen 1976 te organiseren.

Op een persconferentie zei Konstantin Adrianov, voorzitter van het Sovjet-Olympisch comité: „De tijd is gekomen dat de spelen plaats vinden in een socialistisch (communistisch) land en dat er een einde komt aan dit voorrecht voor het westen.

Wat Adrianov niet zei was, dat Rusland nu pas voor de eerste keer naar de Spelen heeft gedongen, en nooit eerder.

Na Adrianov spraken luchtvaartminister Jevgeny Loginov, minister voor cultuur Ekaterina Foertseva en burgemeester Waldimir Promyslov van Moskou. Allen wezen er op, dat de Sovjet-Unie de enige grote wereldmogendheid was waar de Spelen nog nooit zijn gehouden.

Moskou concurreert met Los Angeles, Montreal en Florence. In mei neemt het Internationale Olympische Comité op zijn vergadering in Amsterdam het besluit aan welke van de vier steden de zomerspelen zullen worden toegewezen.

Promyslov schatte dat de spelen Mouskou 200-miljoen roebel (222-miljoen dollar) zullen kosten. Maar hij bagatelliseerde dit.De burgemeester zei: „We geven jaarlijks 2,5-miljard roebel uit aan stadsbouw, 200-miljoen betekent dus niets". Hij onderstreepte dat de tegenwoordige bouwplannen natuurlijk versneld zullen worden als Moskou wordt aangewezen. Maar reeds heeft Moskou 500 sportinrichtingen er zijn plannen er nog 30 bij te bouwen, o.a. een indoorstadion voor 40.000 mensen en 17 sportzalen. Wat de huisvesting betreft, houden de plannen in de bouw van 120.000 nieuwe appartementen, 10 nieuwe hotels voor meer dan 6000 gasten en 200 nieuwe winkels restaurants en cafés.

Een Olympisch dorp van hoge appartementsgebouwen kan gebouwd worden rondom het instituut voor physieke cultuur in Izmailovo, dat reeds sportzalen atletiekterreinen en tennisbanen heeft.

Minister Foertseva zei dat het Moskouse bouwprogram gekoppeld zou worden aan culturele attracties waarmee geen enkele andere stad kan wedijveren.

Minister Loginov voegde hieraan toe, dat de Sovjet-luchtvaartmaatschappij Aeroflot tegen 1976 Jumbo jets in bedrijf zal hebben die gemakkelijk 50.000 tot 60.000 passagiers per dag naar Moskou kunnen vervoeren.

Hoewel de cijfers die genoemd werden indrukwekkend zijn, twijfelen vele buitenlanders er aan of Moskou opgewassen zal zijn tegen een invasie van sportlieden en toeristen zoals Olympische Spelen met zich brengen.

Slechte service

In het hele jaar 1969 heeft de Sovjet-Unie slechts 1.8-miljoen toeristen ontvangen. Vele bezoekers uit het westen klagen over de slechte service in de hotels, gebrekkige communicatiemiddelen, o.a. telefoon, te weinig restaurants en de vertragingen die ontstaan door de bureaucratische behandeling van hotel en reisreserveringen.

De huizenbouwplannen zijn inderdaad groots opgezet, maar het feit is er nu eenmaal, dat er een grote achterstand is. De bevolking van Moskou, thans 6,5-miljoen, zal tegen 1976 aangegroeid zijn tot 7-miljoen. Vele Russen staan al twee jaar op wachtlijsten voor een woning. Zelfs buitenlandse diplomaten en zakenlieden die prioriteit genieten bij de huisvesting hebben bijna een jaar in hotels moeten verblijven alvoriens bezit te krijgen van een appartement.

Omdat zij niet in staat zijn aan de behoeften van de bevolking te voldoen, hebben de Sovjet-autoriteiten de hoofdstad gesloten voor nieuwe immigranten van buiten die geen betrekking en geen woning in de stad hebben.

Kennelijk verwacht de Sovjet-Unie deze problemen tegen 1976 te hebben overwonnen. Zoals intoerist-direkteur V. K. Boitsjenko zei: „De Olympische Spelen zouden ons land eerst echt open stellen oor het internationale toerisme".


Zestien meisjes showden in de Engelse plaats Wilmslow de shirts die de zestien finalisten zullen dragen tijdens de wereldkampioenschappen voetbal in Mexico.

De meisjes en het land dat zij vertegenwoordigen zijn:

gehurkt, van links naar rechts: Linda Cordeel (Engeland), Olivia Patnell (Mexico), Olwyn Hudson (Rusland), Susan Taylor (Israël), Ellen Oldfield (België), Margaret Carter (Brazilië), Lorraine Pullen (Italië) en Ann Shaw (Zweden).

Staand, van links naar rechts: Ann Earles (West-Duitsland), Gwenda Barron (Bulgarije), Carol Mann (Tsjechoslowakije), Ann Williamson (Uruguay), Phyllis Andrews (Peru), Marion Davies (Roemenië), Christine Gorman (Marokko) en Christine Bell (El Salvador).

Gymleraren willen voor Nederland Olympische vakantie

(Van onze correspondent)

DEN HAAG, 10 april — Als de gezamenlijke Nederlandse leerkrachten in de gymnastiek hun zin krijgen, heeft het hele Nederlandse volk vakantie tussen 26 augustus en 10 september 1972. Dan zijn in München de Olympische Spelen. De gymnastiekleraren hebben regering en parlement om maatregelen gevraagd.

Het verzoek is ingediend door de Koninklijke Nederlandse Vereniging van leraren en onderwijzers in de lichamelijke opvoeding. Deze meer dan 100 jaar oude organisatie vindt dat iedere Nederlander, van jong tot oud en zonder dat het arbeidsproces wordt verstoord, in de gelegenheid moet worden gesteld het belangrijke sportgebeuren in München van dichtbij of van verre mee te maken. De organisatie wijst daarbij op de diensten die pers, televisie en radio leveren.

De gevraagde maatregelen moeten maken dat „scholen, ambtenaren en bedrijfsleven het Olympisch gebeuren kunnen meebeleven". De maatregelen zouden „duidelijke erkenning van plaats en waarde van lichaamsoefeningen in de vorm van sport in onze tijd betekenen" en bovendien zou een bijdrage tot de vakantiespreiding en tot de nationale economie worden geleverd, aldus de organisatie. Met dat laatste bedoelt men dat, als er geen nationale Olympische vakantie komt, velen toch willen kijken en dat er daardoor arbeids- en schoolverzuim zal komen.

Bij de vraag van de organisatie past de opmerking dat momenteel de meeste schoolvakanties al heel vroeg in augustus eindigen. De gevraagde maatregel zou een radicale doorbreking van de stelselmatige vervroeging van de vakanties zijn.

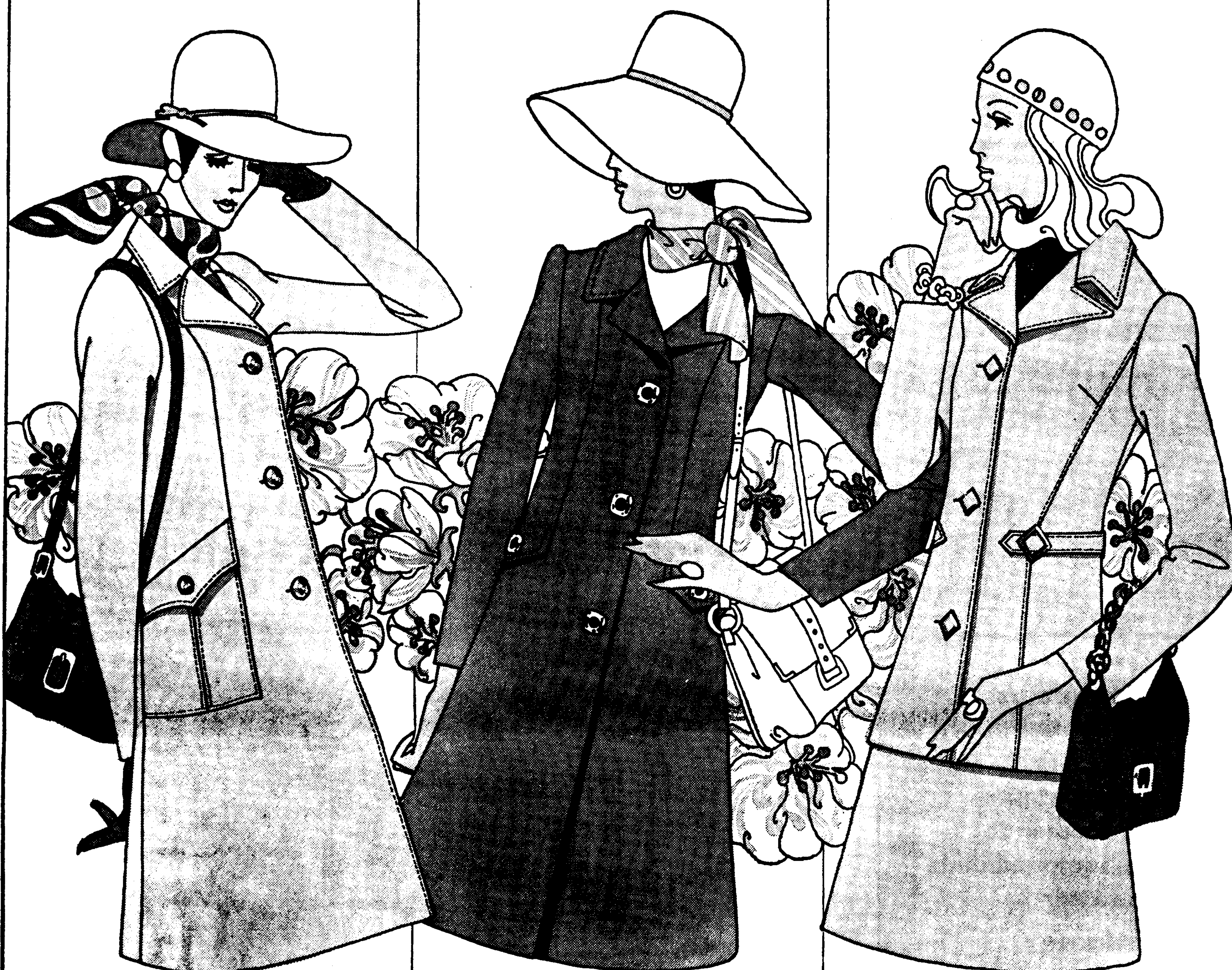
JERSEY



SLANKE VOORJAARSMANTEL IN JERSEY (ZUIVER SCHEERWOL). ZEER MODIEUS MODEL MET STIKSELGARNERING, DAT DE MANTEL EEN PITTIG MODE-ACCENT GEEFT. ROYALE ZAKKEN EN SPORTIEVE RUGCEINTUUR. IN 3 MODETINTEN O.A. MARINE. MATEN 38-46 **119.-**

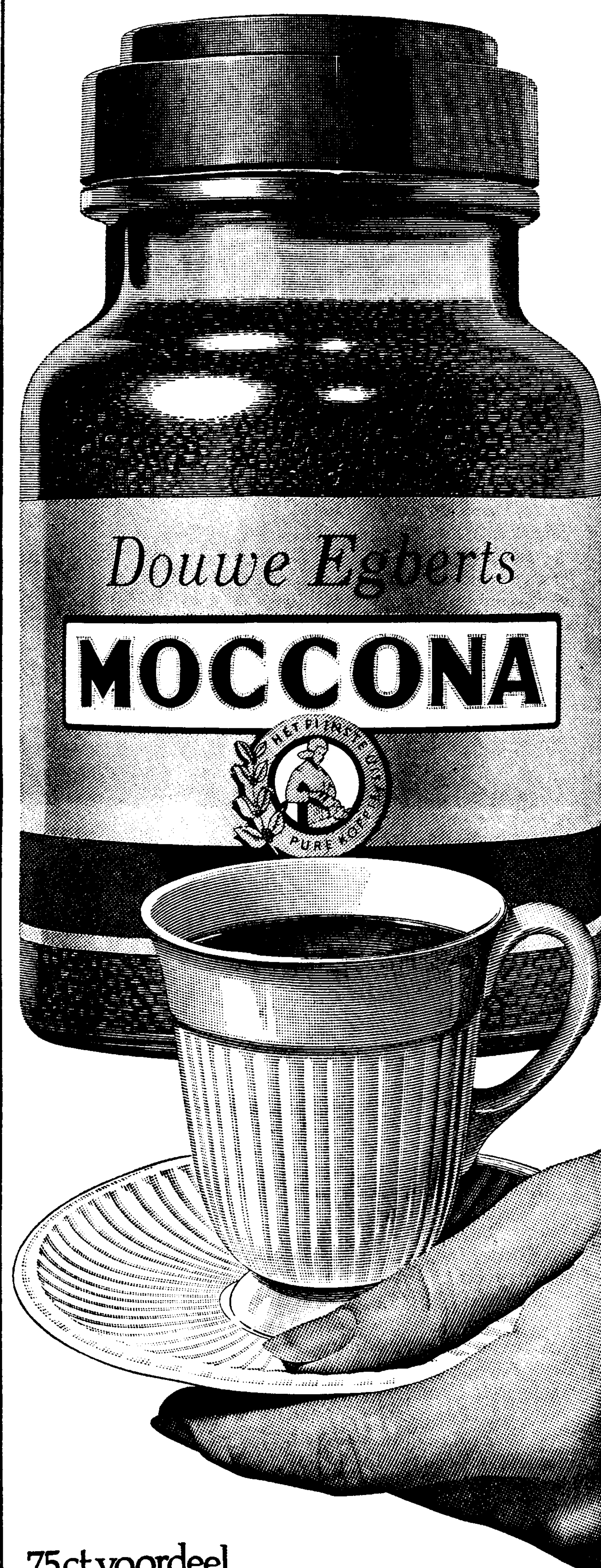
SPORTIEVE JERSEY MANTEL VAN ZUIVER SCHEERWOL. DEKORATIEF STIKSEL OP DE KRAAG EN ZAKKEN. MET MODERNE KLEPGARNERING EN RUGCEINTUUR. IN 3 KLEUREN O.A. MARINE. MATEN 40-48 **149.-**

CHIC JERSEY PAKJE (ZUIVER SCHEERWOL). LANG SLANKAFKLEDEND JASJE MET CEINTUURTJE EN ZEER APARTE KRAAGINSNIJDING. DE ROK IS GEHEEL GEVOERD. FIJN TE COMBINEREN MET BLOUSES JUMPERS OF SHAWLS. IN DIVERSE KLEUREN O.A. CAMEL EN MARINE, MATEN 38-46 **169.-**



VROOM & DREESMANN
uw modebewuste warenhuis **HEERLEN GELEEN SITTARD**

Grote voorraadpot Moccona voor 160 koppen lekkere pittige koffie



75 ct voordeel door grotere aankoop

40 waardepunten voor prachtige D.E. geschenken

verpakt in gezellige stopfles

Dessert 9,65
Roodmerk 7,75
Coffeïnevrij 9,00



Radium

In onze onderneming zijn de navolgende vacatures te vervullen:

TYPISTE
ADMINISTRATIEVE KRACHT

Voor beide functies zijn Mulo-(Mavo) en typediploma vereist.
Ook diegenen, die dit jaar eindexamen doen, kunnen solliciteren. (Met reeds gemaakte vacantie-afspraken zal rekening worden gehouden).

Brieven met uitvoerige persoonlijke gegevens en onder bijvoeging van twee recente pasfoto's, te richten aan de Personeelsdienst, Cabergerweg 45 te Maastricht.



STEENFABRIEK HOMMERT
AMSTENRADE - TEL. 04492—1251

vraagt

handvormers
hulpkrachten
bij handvormers
1 baggermachinist
1 tractor-chauffeur

x

Maak u maar geen zorgen over het weer

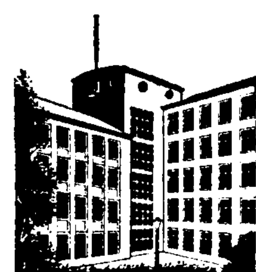
Onze vaste planten, bomen, heesters en coniferen zitten in containers.

U kunt ze altijd planten, zelfs midden zomer.

Kom eens kijken op

Turkenburgs Tuincentrum te Holtum

U vindt er alles voor de tuin in de befaamde Turkenburgkwaliteit.



Zin in een nieuwe horizon?
Denk dan eens aan Arnhem!

Het Diaconessenhuis te Arnhem biedt een werkkring waar het individu nog telt en waar promotieplanning een voornaam deel van het personeelsbeleid uitmaakt.

Werken in Arnhem betekent bovendien veel mogelijkheden tot ontspanning, zowel op cultureel gebied als in de - deze plaats zo ruim toebedeelte - vrije natuur.

U krijgt een kans om eens te veranderen van woon- en werkplaats door bij ons ziekenhuis te solliciteren naar een der beschikbare plaatsen voor

verpleegkundige
(mnl. of vrl.)

Met eventuele voorkeur voor bepaalde verpleegafdelingen kan rekening worden gehouden.

Aanstelling zal geschieden op grond van leeftijd en ervaring, in een der rangen van verpleegkundigen.

Gehuwde mannelijke verpleegkundigen ontvangen actieve medewerking bij het verkrijgen van woonruimte.

Belangstellenden kunnen mondeling of schriftelijk contact opnemen, onder letter AJ, met de personeels-adviseur van het Diaconessenhuis, G. A. van Nispenstraat 37, Arnhem, tel. (085) 422941, toestel 366.



Hervormd Diaconessenhuis Arnhem

Wij hebben nog plaats voor enkele

MACHINEBANKWERKERS en MONTEURS
voor onze revisie-afdeling
AUTO-MONTEURS
voor onze reparatieafdeling Vrachtwagens en Autobussen.

Automobiel- en Revisiebedrijf
„DE VALK" N.V.
BROEKHEM 4-6, VALKENBURG (L.), TEL. 04406—3141　x

****

Vrijbank Slachthuis Kerkrade

Hedenmorgen vanaf 10 uur vers vrijbankvlees verkrijgbaar.

****

TECHN. BUREAU KRAANWERKEN

vraagt met spoed

10 electr. foto-lassers

Aanmelden: **Heerlen, Heigrindelweg 31, tel. 045—213633.**　x

DIVERSEN

T.V. of antenne defect? SYNCRO komt direct. Akerstraat 122 H'broek, tel. 045—21??27. x

TV-REPARATIES [illegible] uur tot 18 uur n.m. Fa. Cuvos, Sittard, tel. 04490-[illegible]. x

Voor het begieten van C.V. kunt u goedkoop terecht bij schildersbedr. J. H. Bartels, Ireneweg 15, Borgharen, tel. 14675. x

B.S. zelfkl. letters. Victor NAAMPLATEN, Klompstr. 8, Heerlen, tel. 045-716312. x

LET OP. Laat uw dak vernieuwen of repareren. Peters Maastrichterlaan 42, Waubach, tel. 2817.

PERMANENT v.a. ƒ 8,50. Modern kapsel v.a. ƒ 3,70. Zonder afspraak. Dameskapsalon „Maison Pierre", Willemstr. 14, Heerlen. Tel. 715095.

Nu: Zaterdag 20 u. Wat is en waarom „INSPRAAKBEWEGING '70"? Café „Internationaal", Willemstr. 36, Heerlen

Goed nieuws TELEFOON programma 045-710760. U hoeft niets te zeggen. x

Nieuw HAARSTUK te h. d.bl. weg. omstandigh. pr. ƒ 80,—. Te bevr. Pelzer. Groene Kruisstr. 32 Kerkrade-W.

ekerheid en elfstandigheid



hebt u als postbesteller van PTT.
ond werk in de buitenlucht
r mannen met verantwoordelijkheids-
oel, die zelfstandig willen werken.
goede baan met zekerheid!

is op 25-jarige leeftijd f 804,71
o per maand. AOW-premie voor
ening van het bedrijf. Welvaartsvast
sioen.
werkdagen vakantie + 6% vakantie-
slag (3 weken extra loon). Toeslagen
n 20-40% op het uurloon voor
egelmatige diensten.
nstige kindertoelage en spaarregeling.
edige doorbetaling (zonder wacht-
en) in geval van ziekte. Bedrijfskleding
n geringe vergoeding. Pension-
ge en reiskostenvergoeding mogelijk.
vesting: voor gehuwden kan binnen
lijke termijn een woning beschikbaar
en.
gebleken geschiktheid na ca. een jaar
telling in vaste dienst.

Wilt u er meer van weten, vul dan de antwoordstrook in en zend deze in een ongefrankeerde envelop aan de Afdeling Aanneming Personeel, Districts-postkantoor, 10e etage, kamer 10.05, Oosterdokskade 5, Amsterdam. Telefoon (020) 24 24 24.

Ondergetekende L.D.

naam ....

geb. datum ....

adres ....

gehuwd/ongehuwd
zal gaarne inlichtingen ontvangen omtrent de functie van Besteller der PTT te Amsterdam.

datum ....

handtekening ....



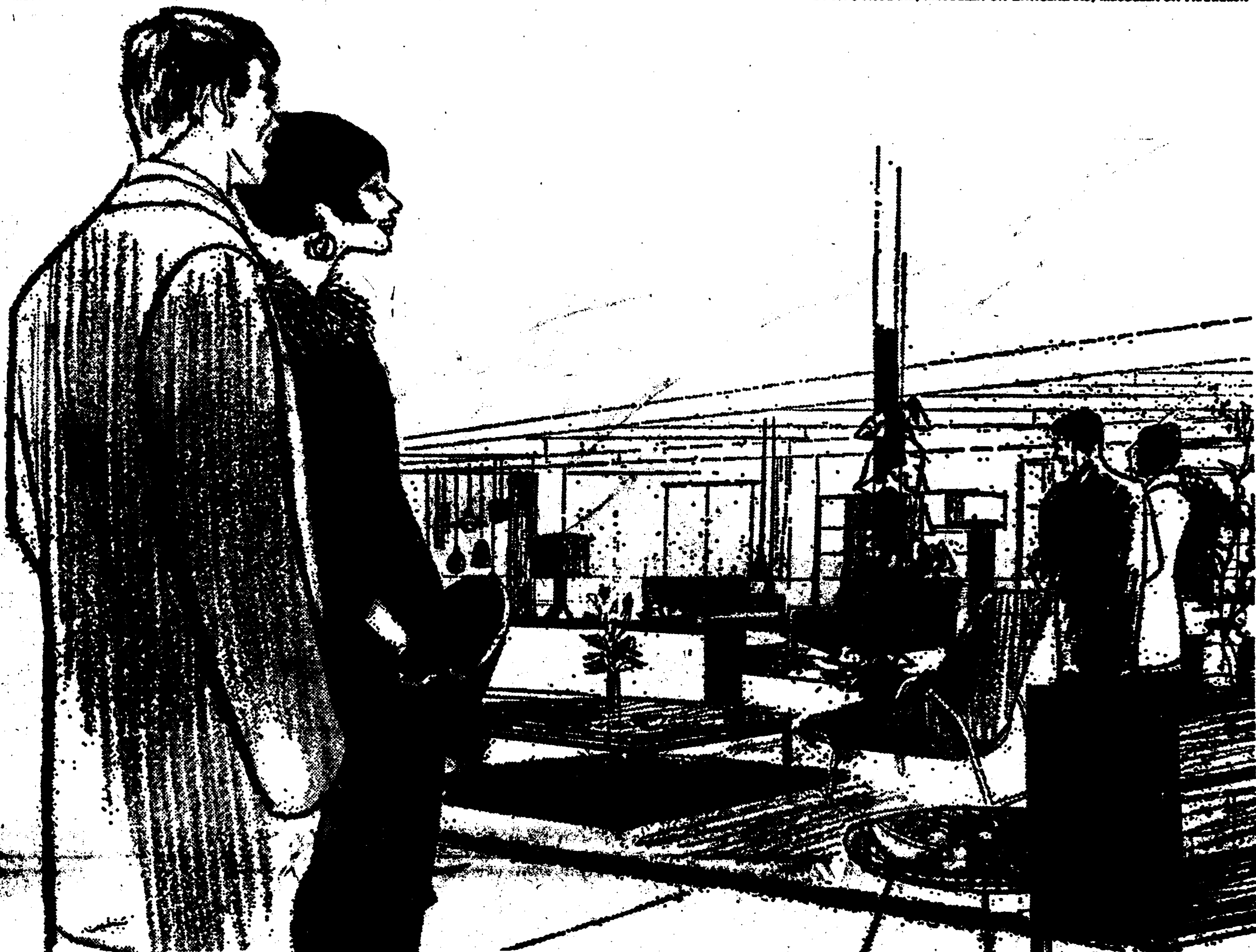
POSTDISTRICT AMSTERDAM

700491



Invitatie voor onze

MEUBELEN UIT DENEMARKEN, ZWEDEN EN FINLAND, MEUBELEN VOOR OPMERKELIJK GUNSTIGE PRIJZEN, MEUBELEN UIT NEDERLAND, MEUBELEN UIT DUITSLAND, MEUBELEN UIT ZWITSERLAND, MEUBELEN UIT FRANKRIJK

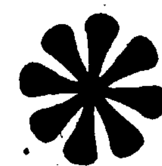


HEY EN ZONEN

COMPLETE WONINGINRICHTING N.V.

TIJDENS DEZE SHOW VAN 10-18 UUR **10% KORTING**

GELEEN-LINDENHEUVEL
BLOEMENMARKT 27-33
TELEFOON 04494—3388



GELEEN-CENTRUM
SALMSTRAAT 26-28
TELEFOON 04494—5353



Aan de binnenkant ent men ook op mensen.

Oordeel zelf. Maak bij ons vrijblijvend een proefrit in de Renault 16 TS.
Overtuigender bewijs is er nauwelijks denkbaar.
Hij heeft allure. Ruimte voor 4 volwassenen en hun vakantiebagage. Je zoekt 't niet zo gauw achter die sportieve, compacte buitenkant.
Maar dat maakt de Renault 16 TS juist wat hij is.
Doelmatig. Intelligent. Ook in zijn rijprestaties.
Ontdek het. Kom naar onze showroom. En maak de comfortabele proefrit.

RENAULT 16TS

Elke Renault is van fabriekswege tegen roest beschermd door ML-Tectyl protectie. Renault 16 TS f 10.320,–; Renault 16 f 8.897,– (prijzen incl. BTW en af importeur)

UTO ZUID GELEEN N.V.
ksweg Noord 125 Geleen tel. 6333.

---

sadolins houtveredeling

beschermt en verfraait al het hout van uw huis, buiten en binnen.

Gemakkelijk te verwerken en eenvoudig in onderhoud. Direct op het hout aan te brengen. Dringt diep in de houtporiën. In 12 tinten verkrijgbaar bij de verf-speciaalzaken.

worden u gaarne verstrekt door onderstaande rayondealer(s):
lix-Lemmen N.V., Rechtstraat 57-59, Maastricht, tel. 04400—19655
lix-Lemmen N.V., Raadhuisplein 9, Heerlen, tel. 045—712735
lix-Lemmen N.V., Rijksweg C. 27 B, Geleen, tel. 04494—2257

DIVERSEN

T.V. of antenne defect? SYNCRO komt direct. Akerstraat 122 H'broek, tel. 045—21[illegible]. x

TV-REPARATIES [illegible] uur tot 18 uur n.m. Fa. Cuvos, Sittard, tel. 04490-[illegible]. x

Voor het begieten van C.V. kunt u goedkoop terecht bij schildersbedr. J. H. Bartels, Ireneweg 15, Borgharen, tel. 14675. x

B.S. zelfkl. letters. Victor NAAMPLATEN, Klompstr. 8, Heerlen, tel. 045-716312. x

LET OP. Laat uw dak vernieuwen of repareren. Peters Maastrichterlaan 42, Waubach, tel. 2817.

PERMANENT v.a. f 8,50. Modern kapsel v.a. f 3,70. Zonder afspraak. Dameskapsalon „Maison Pierre", Willemstr. 14, Heerlen. Tel. 715095.

Nu: Zaterdag 20 u. Wat is en waarom „INSPRAAKBEWEGING "70"? Café „Internationaal", Willemstr. 36, Heerlen

Goed nieuws TELEFOON programma 045-710760. U hoeft niets te zeggen. x

Nieuw HAARSTUK te h. d.bl. weg. omstandigh. pr. f 80,—. Te bevr. Pelzer. Groene Kruisstr. 32 Kerkrade-W.

Doe er wat voor om fit te blijven.
Neem iedere dag een glaasje
Pleegzuster Bloedwijn
echt, het helpt.





N.V. BIERBROUWERIJ **BREDA** bier DE DRIE HOEFIJZERS

Op onze vestiging te Schinnen hebben wij plaats voor handige en flinke jongemannen met goede omgangsvormen, in de leeftijd van 17—18 jaar, voor de funktie van

BIJRIJDER

op onze vrachtwagens.

Schriftelijke sollicitaties kunnen worden gericht aan: ALGEMENE DRANKENHANDEL NEDERLAND N.V., vestiging Schinnen, Thulle 15 te Schinnen.

Ook kan telefonisch een afspraak voor een onderhoud worden gemaakt: telefoon 04493—1766. x

---

Westlands Bloemenhuis

MARKT 26, SITTARD
BURG. LEMMENSSTRAAT 226, GELEEN

VRIJDAGSNOEPJE

TULPEN in diverse kleuren per bos **f 1,50**

FRESIA'S in de knop per bos **f 1,50**

KLEINE AZALIA'S **f 1,50**



italia creativa

Italië, land van ontwerpers, land van mode. Fabiani is een van de italiaanse meesters van de mode. De man die bij voorkeur ontwerpt voor vrouwen van 30 tot 40 jaar, omdat hij van nieuwe ideeën houdt, maar ook van een klassieke mode. Over de lengte b.v. zegt Fabiani: op de knie, maar „kort" blijft ook. C & A koos Italië voor haar nieuwe kollektie. Want Italië geeft de mode aan. C & A geeft die mode aan u door. C & A laat u kennis maken met meesters van de mode. Italia Creativa. Dat is italiaanse mode bij C & A.



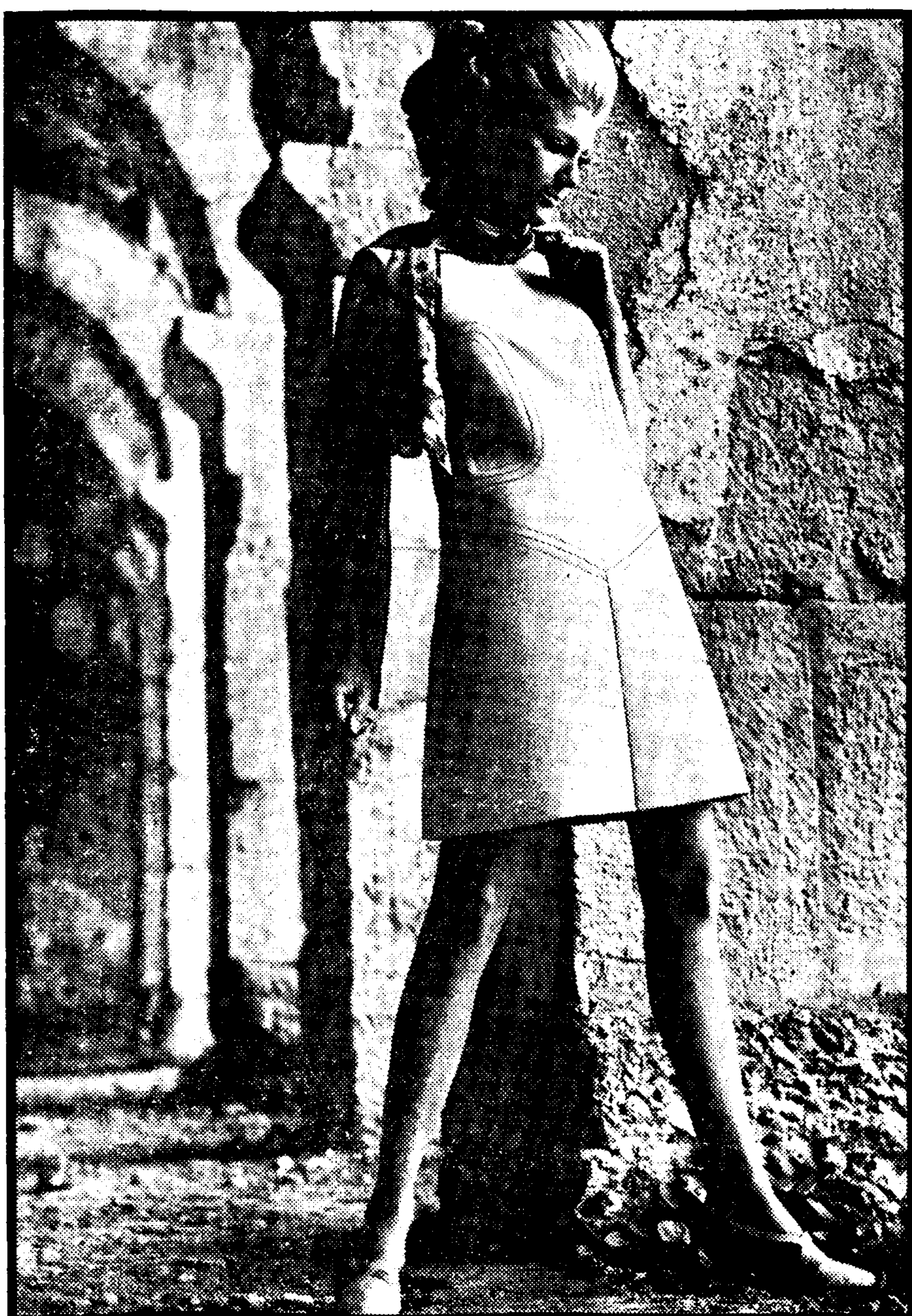


◄ Geheel gevoerde japon van zuiver kamgaren, met goudkleurige garnering. In ivoor, marine en rood. 38-44 f 130.-

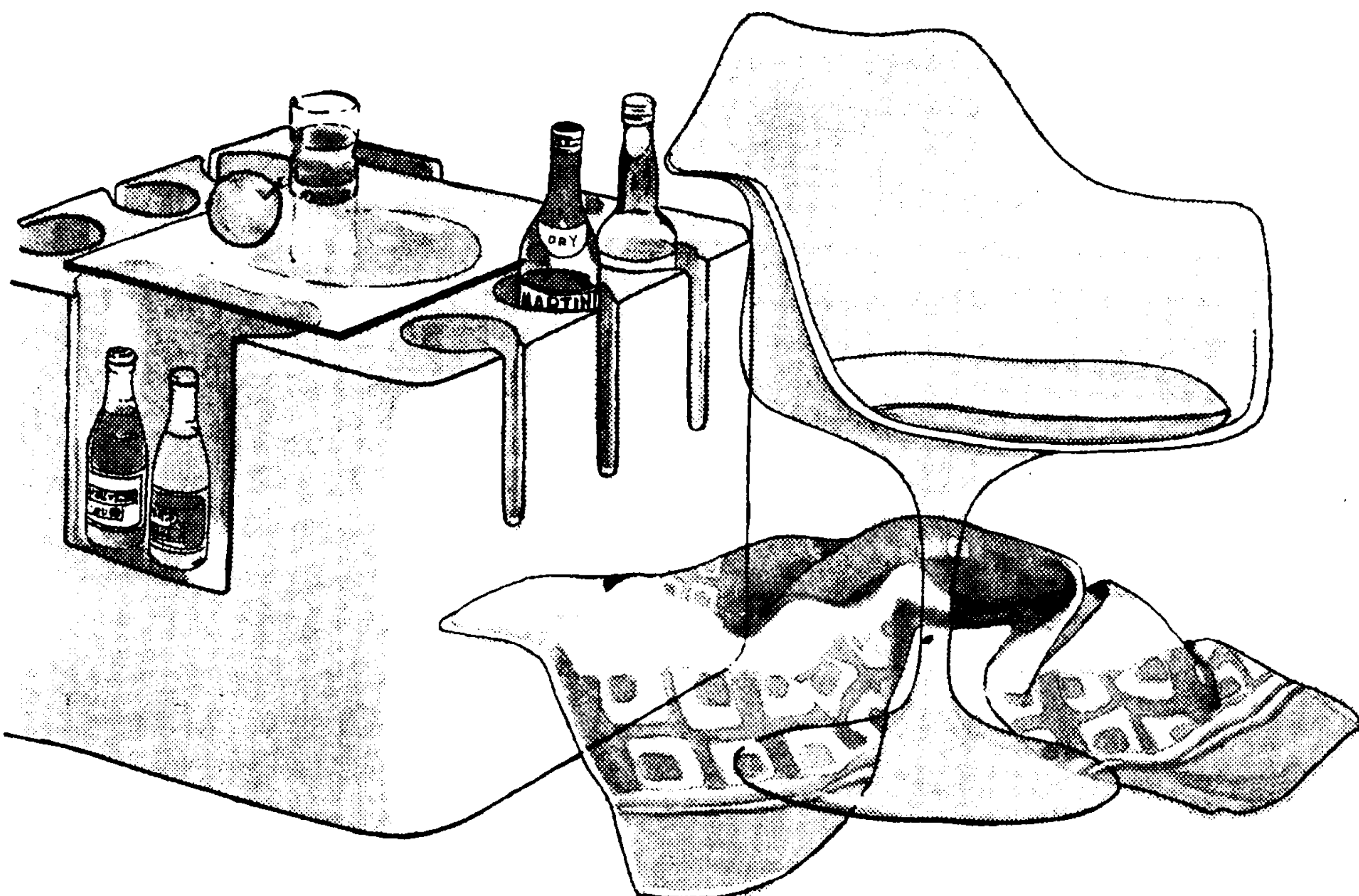
Zuiver scheerwollen mantel met metalen knopen en gesp. In bleu, goud en amandelbruin. 36-44 f 160.-

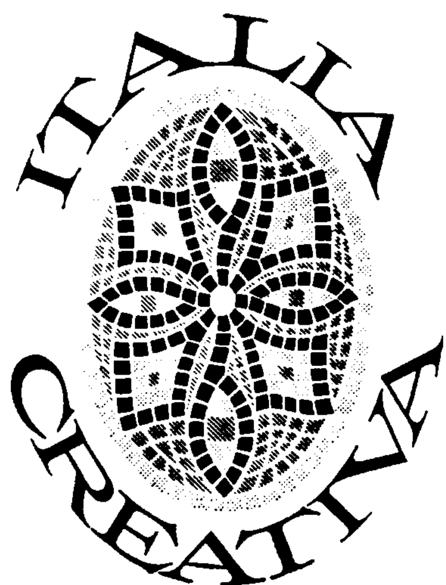


Zuiver scheerwollen mantel met stofceintuur en steekzakken. In rood, marine en bleu. 38-44 f 160.-



Geheel gevoerde japon van zuiver kamgaren. Zeer aparte belijning, geaccentueerd door sierstiksels. In marine, ecru en bleu. 36-44 f 120,-





A36

WINKELCENTRUM HEERLEN ROYALE PARKEER MOGELIJKHEDEN O.A. IN PARKEERGARAGE